

## KIA, kompanija



Dabar, kai įsigijote Kia automobilį, jums tikriausiai užduos daugybę klausimų apie jį pagaminusią kompaniją, tokių kaip: “Kas yra Kia?”, “Ką žodis “Kia” reiškia?”.

Štai keletas atsakymų. Pirma, Kia yra seniausia automobilius gaminanti kompanija Korėjoje. Tai kompanija, turinti tūkstančius darbuotojų ir gaminanti aukštostos kokybės automobilius už priimtiną kainą.

Pirmasis skiemuo, **Ki**, žodyje “Kia” reiškia “kilti iš kažkur į pasaulį” ar “pakilti iš kažkur į pasaulį.” Antrasis skiemuo, **a**, reiškia “Azija.” Taigi, žodis **Kia**, reiškia “kilti iš” ar “pakilti iš Azijos į pasaulį”.

Džiaukitės savo automobiliu!

Dėkojame, kad pasirinkote Kia automobilį.

Jei reikia paslaugų, atminkite, kad igaliotasis Kia atstovas pažista jūsų automobilį geriausiai. Atstovas turi gamykloje apmokytais technikus, rekomenduojamus specialius įrankius, originalias Kia atsargines dalis ir stengiasi, kad jūs būtumėte visiškai patenkinti.

Kadangi kitiems savininkams, kurie po jūsų turės šį automobilį, taip pat bus reikalinga čia pateikta informacija, šis leidinys turi likti su automobiliu, jei automobilis bus parduodamas.

Šis vadovas pateikia informaciją apie automobilio veikimą, priežiūrą ir saugumą.

Ji papildo "Garantijų ir priežiūros" knygelę, kuri suteikia svarbią informaciją apie visas garantijas, taikomas jūsų automobiliui. Mes raginame perskaityti šias knygeles atidžiai ir vykdyti jų rekomendacijas, kad jūsų naujasis automobilis veiktų saugiai ir teiktų jums kuo daugiau džiaugsmo.

Kia siūlo didelį įrangos pasirinkimą savo modeliams.

Todėl įranga, aprašyta šiame vadove, kartu su įvairiomis iliustracijomis, gali nebūti sumontuota konkrečiai jūsų automobilyje.

Šiame vadove pateikta informacija ir charakteristikos buvo tikslios jo spausdinimo metu. Kia pasilieka teisę nutraukti tam tikrų automobilių gamybą ar pakeisti charakteristikas ar konstrukciją bet kuriuo laiku be išankstinio pranešimo ir išpareigojimo. Jei turite klausimų, visada kreipkitės į igaliotąjį Kia atstovą.

Mes užtikriname, kad nuolat rūpinsimės, jog jūsų važinėjimas Kia automobiliu būtų malonus ir teiktų pasitenkinimą.

© 2006 Kia Motors Corp.

Visos autorų teisės. Bet koks kopijavimas, išskaitant elektroninį ar mechaninį, fotokopijavimą, išrašinėjimą ar atgaminimą bet kokia informacijos saugojimo ar atgaminimo sistema ar vertimą, viso leidinio ar jo dalies, neleidžiamas be raštiško Kia Motors korporacijos sutikimo.

## Turinys

Ižanga	1
Jūsų automobilio apžvalga	2
Jūsų automobilio pažinimas	3
Jūsų automobilio vairavimas	4
Vairavimo patarimai	5
Nenumatyti atvejai kelyje	6
Priežiūra	7
Charakteristikos	8
Dalykinė rodyklė	9



# Ižanga

1

**Kaip naudotis šiuo vadovu / 1-2  
Automobilio įvažinėjimas / 1-3**

## KAIP NAUDOTIS ŠIUO VADOVU

Mes norime padėti jums kuo maloni-  
au vairuoti jūsų automobilį. Šis varto-  
tojo vadovas gali jums daug padėti.  
Primygintai rekomenduojame per-  
skaityti jį visą. Norėdami sumažinti  
galimybę žūti ar susižeisti, būtinai  
turite perskaityti pastraipas, pažymė-  
tas **ISPĖJIMAS** ir **PERSPĖJIMAS**,  
išsibarsčiusias po visą vadovą.

Illiustracijos papildo šio vadovo tek-  
stą, geriau paaiškindamos, kaip  
maloniai naudotis jūsų automobiliu.  
Skaitydami šį vadovą, sužinosite  
apie automobilio savybes, jūsų  
saugumui svarbią informaciją ir  
vairavimo patarimus įvairioms kelio  
sąlygoms.

Bendras vadovo planas matyti  
turinyje. Tinka pradėti skaityti nuo  
dalykinės rodyklės; joje abécélės  
tvarka išdėstyta visa vadovo infor-  
macija.

Skyriai: šis vadovas turi aštuonis  
skyrius ir dalykinę rodyklę.  
Kiekvienas skyrius pradedamas  
trumpu turiniu, todėl, tik žvilgtelėję,  
galite pamatyti, ar Jame yra jums  
reikalinga informacija.

Šiame vadove rasite pastraipas  
**ISPĖJIMAS**, **PERSPĖJIMAS** ir  
**PASTABA**. Jos parengtos siekiant  
padidinti jūsų asmeninių saugumą.  
Jūs turite ypač atidžiai perskaityti  
VISAS šias pastraipas ir vadovautis  
jų nurodymais.

### **ISPĖJIMAS**

**ISPĖJIMAS** rodo situaciją, kurio-  
je kas nors gali žūti ar rimtai  
susižaloti, jei nebus kreipiamas  
dėmesys įispėjimą.

### **PERSPĖJIMAS**

**PERSPĖJIMAS** žymi situaciją,  
kurioje gali būti sužeisti asmenys,  
gal net smarkiai, jei nekreips  
dėmesio į perspėjimą.

### **PASTABA**

**PASTABA** žymi situaciją, kurioje,  
nesilaikydami duotų nurodymų,  
galite padaryti žalos savo automo-  
biliui.

## AUTOMOBILIO ĮVAŽINĖJIMAS

Atskiras įvažinėjimo laikotarpis nereikalingas. Laikydamiesi keleto paprastų atsargumo priemonių nuvažiuokite pirmuosius 1000 km (600 mylių). Taip galite ilgiau ir ekonomiškiau naudoti automobilį bei prailginti jo tarnavimo laiką.

- Neverskite variklio dirbtį didelėmis apsukomis.
- Nevažiuokite vienodu greičiu, tiek greitai, tiek lėtai, ilgą laiką. Kad gerai įvažinėtumėte variklį, turite kaitalioti jo greitį.
- Venkite staigiu sustojimų, nebent būtų avarinė situacija, kad stabdžiai tinkamai prisidirbtų.
- Venkite iškart pradėti važiuoti dideliu greičiu.

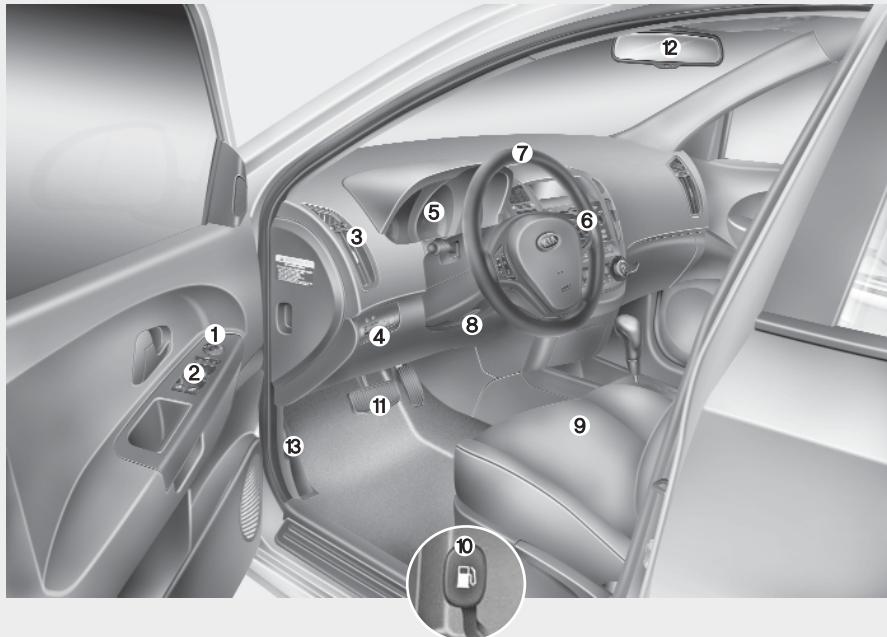


## Jūsų automobilio apžvalga

2

Vidaus apžvalga / 2-2  
Prietaisų panelio apžvalga / 2-3  
Variklio skyrius / 2-4

## VIDAUS APŽVALGA



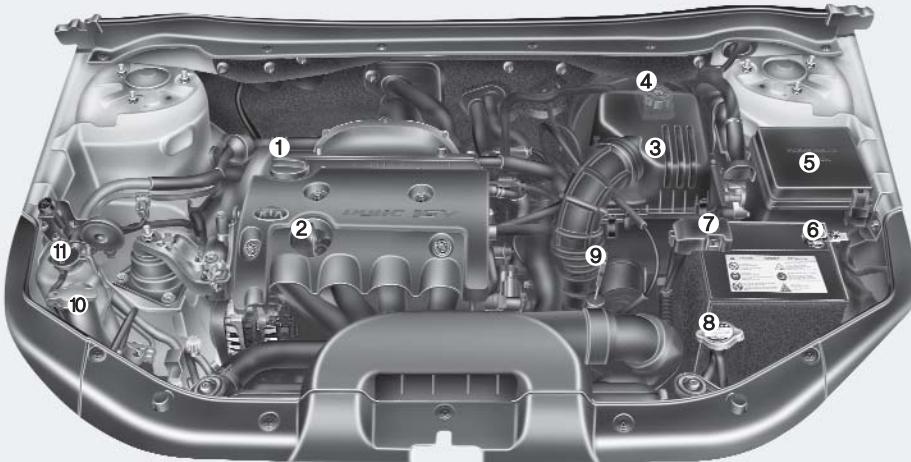
1. Išorinių galinio vaizdo veidrodelių valdymo mygtukas (jei yra)
2. Elektrinių langų mygtukai (jei yra)
3. Orapūčių valdymas
4. Prietaisų skydelio apšvietimas (jei yra)
5. Prietaisų skydelis
6. Pastovaus greičio palaikymo sistemos valdymas (jei yra)
7. Vairas
8. Vairo aukščio reguliavimas (jei yra)
9. Sėdynė
10. Kuro bako užpymimo dangtelio atidarymo rankenėlė
11. Stabdžių pedalas
12. Vidinis galinio vaizdo veidrodėlis
13. Variklio gaubto atidarymo rankenėlė

## PRIEKINĖS PANELĖS APŽVALGA



OED026002

## VARIKLIO SKYRIUS



1. Variklio alyvos įpilimo angos dangtelis
2. Variklio alyvos lygio matuoklė
3. Oro filtras
4. Stabdžių skysčio rezervuaras
5. Saugiklių blokas
6. Neigiamas akumulatoriaus terminalas
7. Teigiamas akumulatoriaus terminalas
8. Radiatoriaus dangtelis
9. Automatinės pavarų dėžės skysčio lygio matuoklė (jei yra)
10. Stiklų apiplovimo skysčio rezervuaras
11. Variklio aušinimo skysčio rezervuaras

\* Jūsų automobilio variklio skyrius gali skirtis nuo pateikto paveiksle.

OED076001

Rakteliai / 3-2  
Nuotolinis atidarymas pultelio pagalba / 3-3  
Signalizacija / 3-5  
Imobilizatoriaus sistema / 3-7  
Durų užraktai / 3-8  
Langai / 3-15

## Automobilio ypatumai

Sėdynės / 3-20  
Saugos diržai / 3-30  
Oro pagalvė - pagalbinė saugos sistema / 3-53  
Variklio gaubtas / 3-77  
Kuro užpylimo angos dangtelis / 3-79  
Veidrodėliai / 3-82  
Vidaus apšvietimas / 3-86  
Dėtuvinės / 3-87  
Salono ypatumai / 3-89  
Stoglangis / 3-93  
Bagažo tinklas / 3-98  
Stogo bagažinės laikiklių tvirtinimas / 3-99  
Antena / 3-100  
Garsos sistema / 3-101

## RAKTELIAI



Raktelio kodas įspaustas plokštéléje, prikabintoje prie raktelių komplekto. Jei pamestumėte raktelius, šis numeris leistų įgaliotajam Kia atstovui lengvai pagaminti raktelių dublikatus. Nuimkite plokštélę ir laikykite ją saugioje vietoje. Taip pat užsirašykite kodo numerį ir saugokite jį saugioje ir patogioje vietoje, bet ne automobiliuje.



### Veiksmai su rakteliais

#### (1) Pagrindinis raktelis

Naudojamas užvesti variklį, užrakinti ir atrakinti duris, taip pat atidaryti bagažinę.

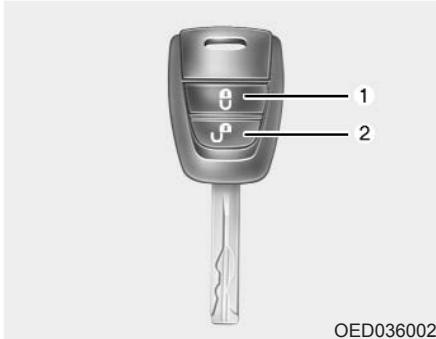
#### (2) Pultelis (jei yra)

Naudojamas užrakinti ir atrakinti duris.

### **⚠️ ISPĖJIMAS - Užvedimo raktelis**

- Palikti vaikus be priežiūros automobiliuje, kuriamė paliktas ir užvedimo raktelis, pavojinga, net jei raktelis ir ne užvedimo spynelėje. Vaikai mėgdžioja suaugusius ir gali įkišti raktelių į spynelę. Užvedimo raktelis leis vaikams valdyti elektrinius langus ar kitus įtaisus, ar net priversti automobilį judėti, kas gali baigtis rimtais kūno sužeidimais ar net mirtimi. Niekada nepalikite automobiliuje raktelių, jei ten likę neprižiūrimi vaikai.
- Automobilio užvedimo rakteliui naudokite tik originalias Kia dalis. Jei naudosite neoriginalų raktelį, užvedimo spynelė gali negržti į padėtį ON po pasukimo į START. Jei taip atsitiks, starteris ir toliau dirbs, sąlygodamas starterio varikliuko gedimus ir gal net gaisrą dėl per didelės srovės laidose.

## NUOTOLINIS ATIDARYMAS PULTELIO PAGALBA (JEI YRA)



### (1) Užrakinti (⊕)

Nuspaudus užrakinimo mygtuką užrakinamos visos durys.

### (2) Atrakininti (⊖)

Visos durys atrakinamos, jei nuspaudžiamas atrakinimo mygtukas.

Nuspaudus šį mygtuką, durys automatiškai užsirakins, jei neatidarysite jų per 30 sekundžių.

### \* PASTABA

Pultelis neveiks, jei:

- Užvedimo raktelis yra užvedimo spynelėje.
- Esate toliau, nei valdymo atstumo riba (10 m).
- Pultelio elementas išsikrovės.
- Kitos transporto priemonės ar objektai blokuoja signalą.
- Oras ypač šaltas.
- Pultelis yra arti radijo bangų šaltinio, tokio kaip radijo stotis ar oro uostas, kas gali trukdyti normaliam pultelio darbui.  
Kai pultelis neveikia normaliai, atidarykite ir uždarykite duris užvedimo rakteliu. Jei yra bėdų su pulteliu, kreipkitės į įgaliotąjį Kia atstovą.

### ✓ PERSPĖJIMAS

*Laikykite pultelį toliau nuo vandens ar kitų skysčių. Jei nuotolinis pultelis neveikia dėl to, kad į jį pateko vandens ar skysčių, sistemai nebus taikoma gamintojo garantija.*

Pultelio veikimo atstumas gali keistis, priklausomai nuo jo naudojimo aplinkos. Pavyzdžiu, jei automobilis pastatytas prie policijos skyrių, vyriausybinių ar visuomeninių įstaigų, radijo transliacijos stočių, karinių įrenginių, oro uostų ar transliacijos bokštų ir t.t.



## Elemento keitimas

Pultelis naudoja 3 voltų ličio elementą, kuris normaliai veikia keletą metų. Kai jis reikia pakeisti, atlikite tokius veiksmus.

1. Atsukite varžtelį (1) naudodami kryžminį atsuktuvą.
2. Ikiškite ploną įrankį į tarpelį ir švelniai paspauskite, kad atidarytumėte pultelio centre esantį dangtelį (2).
3. Nuimkite elemento dangtelį (3).

4. Pakeiskite elementą nauju. Keisdami žiūrėkite, kad elemento teigiamas "+" simbolis būtų atsuktas į viršų, kaip rodoma paveikslėlyje.
5. Idėkite elementą atvirkšcia jo išėmimui tvarka.

## PERSPĖJIMAS

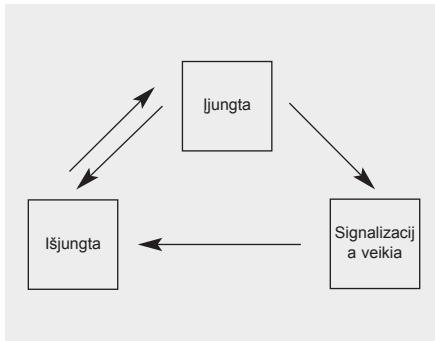
*Nuotolinio atidarymo sistemos pultelis sukurtas taip, kad daug metų tarnautų jums negesdamas, tačiau jis gali sugesti, jei bus paveiktas drėgmės ar elektros krūvio. Jei nežinote, kaip naudotis pulteliu ar pakeisti elementą, kreipkitės į įgaliotąjį Kia atstovą.*

Jei reikia keisti pultelius, kreipkitės į įgaliotąjį Kia atstovą, kad juos perprogramuotų.

## PERSPĖJIMAS

- Naudojant netinkamą elementą, galima sugadinti pultelį. Naudokite reikiama elementą.
- Kad nesugadintumėte pultelio, nenumeskite jo, nesušlapinkite, nelaikykite karštyje ar saulės spinduliuose.

## APSAUGOS SISTEMA (JEI YRA)



Apsaugos sistema neveiks kai užvedimo raktelis yra užvedimo spynelėje.

Jei durys buvo užrakintos pulteliu pagalba, atrakinkite jas taip pat pulteliu.

### Ijungta

Kai užvedimo raktelis yra "LOCK" padėtyje arba raktelis néra užvedimo padėtyje, sistema įsijungs ir vieną kartą mirkels avarinis signalas, jei yra sekančios sąlygos:

- Variklio ir bagažinės gaubtai, durys yra uždaryti ir užrakinti mygtuko, esančio pultelyje pagalba.
- Jei durys ar bagažinės dangtis néra atidaromos per 30 sekundžių, po atrakinimo, visos durys užsirakinės ir įsijungs signalizacija.

### PERSPĖJIMAS

Prieš palikdami automobilį išsitikinkite, kad avarinis signalas suveiké vieną kartą, kad įsitikintumėte, jog signalizacija įjungta. Jeigu avarinis signalas neįsijungia, reiškia, kad signalizacija neįsijungė. Kaip galima greičiau leiskite automobilį patikrinti įgaliotam Kia atstovui.

### \* PASTABA

Neįjunkite signalizacijos, kol visi keleiviai neišlipo iš automobilio. Jeigu signalizacija yra įjungiamā, esant viduje keleiviams, ji gali įjungti. Jeigu bet kurios durys (ar bagažo skyriaus dangtis) yra atidaromo per 30 sekundžių po signalizacijos įjungimo, sistema yra automatiškai įjungiamā.

## Signalizacijos veikimas

Signalizacija įsijungia:

- Kai atidaromos bet kurios durys ( ar bagažo skyriaus dangtis) nenaudojant pultelio.
- Atidarius varikli ogaubtą.

Garsinis signalas ir posūkių žibintai veiks 30 sekundžių.

## Išjungimas

Signalizacija bus išjungta:

- Nuspaudžiamas “

Signalizacija išsijungs:

- Pultelyje nuspaudžiamas užrakinimo () ar atrakinimo () .
- Užvedimo raktelis yra “ON” padėtyje ilgiau kaip 30 sekundžių.
- Užvedamas variklis pasukant rakteli į užvedimo padėtį.

## \* PASTABA

Jei užvedimo raktelis yra spynelėje, pultelis neveiks. Venkite užvesiti variklį esant įjungtai signalizacijai.

## IMOBILIZATORIAUS SISTEMA (JEI YRA)

Jūsų automobiliuje įmontuota elektroninė variklio immobilizatoriaus sistema, sumažinanti galimybę pasinaudoti automobiliu asmenims, neturintiems leidimo.

Imobilizatoriaus sistema susideda iš mažo siūstovo raktelyje ir elektroninio prietaiso automobiliuje.

Kai į užvedimo spynele įstatomas užvedimo raktelis, esant immobilizatoriaus sistemai, ir pasukamas į ON padėtį, ši sistema nustato ar raktelis yra tinkamas ar ne.

Jei nustatoma, kad raktelis tinkamas, variklis užsives.

Jei nustatoma, kad raktelis netinkamas, variklis neužsives.

### Norint išjungti immobilizatorių:

Ikiškite užvedimo raktelį į spynele ir pasukite į ON padėtį.

### Norėdami ijjungti immobilizatorių:

Pasukite užvedimo raktelį į OFF. Automatiškai įsijungs immobilizatoriaus sistema. Be tinkamo rakto jūsų automobilis neužsives.

## \* PASTABA

Kai užvedate automobilį šalia nenaudokite kitų raktų su immobilizatoriumi.

Kitu atveju variklis gali neužsivesti arba greitai išsijungti. Kad išvengtumėte darbo sutrikimų laikykite raktus atskirai.

## PERSPĖJIMAS

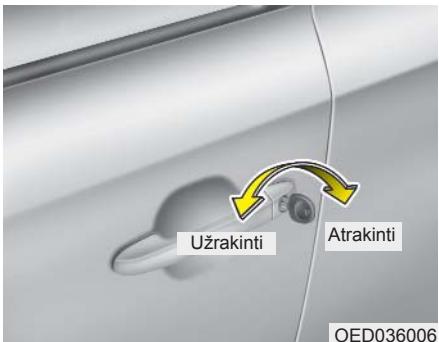
*Jūsų užvedimo raktelyje esantis siūstuvas yra svarbi immobilizatoriaus dalis. Jis yra sukurtas taip, kad tarnautų metų metus nesukeldamas problemų, bet jį turite saugoti nuo drėgmės, stolinių elektros iškrovų ir grubaus elgesio. Dėl to immobilizatoriuje gali kilti problemas.*

## PERSPĖJIMAS

*Nekeiskite, nereguliuoite immobilizatoriaus sistemos, kadangi tai gali sukelti immobilizatoriaus sistemos gedimus. Ši sistema turi būti prižiūrima įgalioto Kia atstovo.*

*Gedimai atsiradė dėl netinkamo reguliavimo ar immobilizatoriaus sistemos keitimo nėra dengiami automobilio garantijos.*

## DURŲ SPYNELĖS



### Durų spynelių valdymas iš automobilio išorės

- Pasukite raktelį link automobilio galo, norédami atrakinti, ir link automobilio priekio, norédami užrakinti.
- Doris taip pat galima užrakinti ar atrakinti nuotolinio rakinimo pulteliu.

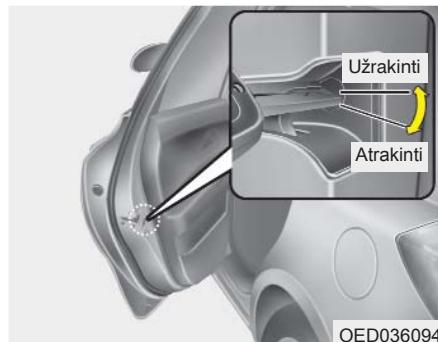
- Kai durys atrakintos, jas galima atidaryti, patraukus durų rankeną.
- Uždarydami duris, pastumkite jas ranka. Patikrinkite, ar durys sandariai užsidarė.
- Jei užrakinate/atrakinete vairuotojo priekines duris (priekinio keleivio duris, jei yra) rakteliu, visos automobilio durys užsirakins/atsirakins automatiškai.

### PERSPĘJIMAS

*Palikdami automobilį be priežiūros, visada išimkite užvedimo raktelį, užtraukite rankinį stabdį, uždarykite visus langus ir užrakininkite visas duris.*

### \* PASTABA

Jei durys užrakinamos/atrakinamos daug kartų beveik be pertraukų automobilio rakteliu ar dutų rakinimo jungikliu, sistema gali laikinai liautis veikusi, kad apsaugotų elektros grandinę ir sistemos komponentus nuo gedimų.



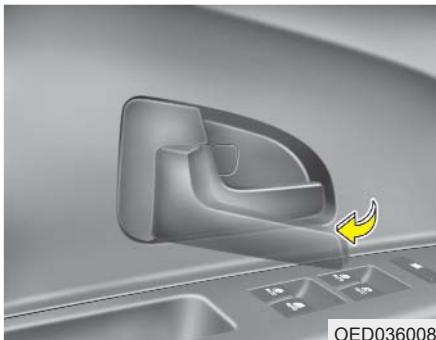
### Esant nenumatytam atvejui

Jeigu durų elektriniai užraktai neveikia, galite užrakinti duris rakteliu pagalba, panaudojant durų išorėje esančią spynelę.

Doris be spynelių galima užrakinti:

- Atidarykite duris.
- Ištatykite raktelį į avarinę durų užrakinimo spynelę ir pasukite link automobilio galo.
- Uždarykite duris.

Bagažo skyriaus dangtis užsirakins ir neatsirakins jį uždarius, kai neveikia elektriniai durų užraktai.



## Durų spynų valdymas iš automobilio vidaus

### Vidinė durelių rankenėlė

- Vairuotojo durelės

Kai yra patraukiamā priekinių durų vidinė rankenėlė esant užrakinimoms durims, durys atsirakins ir atsidarys.

- Keleivio pusės durys

Jeigu vidinė durų rankenėlė rankenėlė yra patraukiamā vieną kartą, durys atsirakins.

Jeigu rankenėlė bus patraukta du kartus, durys atsidarys.



## Centrinis durų užraktas

Veikia nuspaudus durų užraktą.

- Kai nuspaudžiate durų užrakinimo mygtuką, visos durys užsirakina ir įsijungia indikacinė lemputė.  
Jeigu spaudžiant mygtuką yra atidaromos durys, visos durys neužsirakins.
- Jeigu bet kurios durys yra atrakinotos, indikacinė lemputė mirksés. Nuspaudus mygtuką mirksint indikatoriui, visos durys užsirakins.

## Specialus užraktas (jei yra)

Jei mygtuką nuspaudėte į "LOCK" padėtį ar nuspaudėte "LOCK" mygtuką pultelyje, kad užrakintumėte duris, Užrakintosdurys negali būti atrakintos kitu įrankiu išskyrus raketeliu ar pulteliu.

Ši opcija skirta apsaugoti nuo galimų įsibrovėlių į automobilį.

### ⚠ ISPĖJIMAS

Neužrakinkite durų specialiu užraktu naudodami pultelį ar raktą, kai paliekate ką nors automobiliuje. Keleivis automobiliuje negali atrakinti durų durų atrakinimo mygtuku ar durų užrakto mygtuku. Pavyzdžiui jei durys yra užrakinamos pulteliu, keleivis automobiliuje negalės atrakinti durų be pultelio.

### ⚠ ISPĖJIMAS

- Kai automobilis juda, durys visada turi būti iki galio uždarytos ir užrakintos, kad atsitiktinai neatsidarytų. Užrakintos durys taip pat atbaido galimus įsibrovėlius, kai automobilis stovi ar lėtai juda.
- Atsargiai atidarinėkite duris ir saugokitės automobiliu, motociklu, dviračiu ar pėsčiųjų, artėjančių prie automobilio durų kelyje. Atidarydami duris, kai kas nors artinas, galite ką nors sugadinti ar sužaloti.

### ⚠ ISPĖJIMAS

Palikdami automobilį neužrakin-tą, galite išprovokuoti vagystę ar galimą žalą sau ar kitiems, kurių gali sukelti kas nors įsibrovės į automobilį jums nesant. Palikdami automobilį be priežiūros, visada ištraukite užvedimo raketelį, įjunkite rankinį stabdį, uždarykite visus langus ir užrakinkite visas duris.

### ⚠ ISPĖJIMAS - Neprižiūrimi vaikai

Uždarytame automobiliuje gali pasidaryti ypač karšta, dėl ko neprižiūrimi vaikai ar gyvūnai, negalėdami išlipti iš automobilio, gali žuti ar smarkiai susižaloti. Be to, vaikai gali įjungti automobilio sistemas, taip susižeisdami, ar jiems žalos gali padaryti kas nors įsibrovės į automobilį. Niekada savo automobiliuje nepalikite neprižiūrimų vaikų ar gyvūnų.

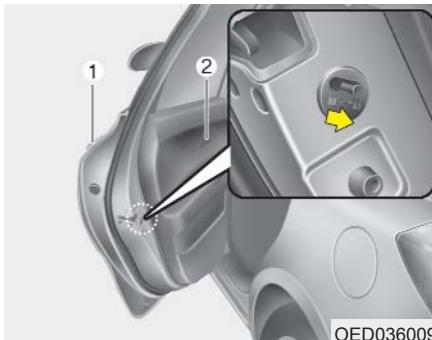
## Durų atrakinimo sistema su smūgio jutikliais (jei yra)

Visos durys bus automatiškai atrakinotos kai užvedimo rakteliui esant padėtyje ON, smūgio jutiklis pajus smūgi.

Tačiau jei smūgis sugadina automobilio elektrinę sistemą ar mechaninį durų užraktą, durų atrakinimo sistema su smūgio jutikliais gali nesuveikti.

## Reaguojantys į automobilio greitį durų užraktai

Kai automobilio greitis yra didesnis kaip 40 km/h ilgiau kaip 1 sekundę, visos durys užsirakins automatiškai. Norėdami išjungti šią sistemą, kreipkitės į igaliotą Kia atstovą.



### Galinių durų vaikų apsauginis užraktas

Vaikų apsauginis užraktas skirtas apsaugoti vaikus, kad jie atsitiktinai neatidarytų automobilio durų iš automobilio vidaus. Galinių durų apsauginius užraktus reikia naudoti, kai automobiliuje yra vaikų.

- Atidarykite galines duris.

- Nuspauskite vaikų apsauginį užraktą, esantį ant galinio durų krašto, į "užrakinimo" padėtį. Kai vaikų apsauginis užraktas yra "lock (⊕)" (užrakinta) padėtyje, galinės durys netisdarys, jei automobilio viduje patrauksite vidinę durų rankeną.
- Uždarykite galines duris.
- Kad atidarytumėte galines duris, patraukite išorinę durų rankeną (1).

Net jei durys neužrakintos, galinės durys neatsidarys patraukus vidinę durų rankeną (2), kol neatrakinsite galinių durų vaikų apsauginio užrakto (⊖).

### ⚠ ISPĖJIMAS - Galinių durų užraktai

Jei vaikai atsitiktinai atidaro galines duris automobiliui judant, jie gali iškristi ir smarkiai susižeisti ar žūti. Kad vaikai neatidarytų galinių durų iš vidaus, reikia naudoti galinių durų vaikų saugos užraktus, kai automobilyje yra vaikai.



### Bagažo skyriaus dangtis

#### *Bagažo skyriaus dangčio atidarymas*

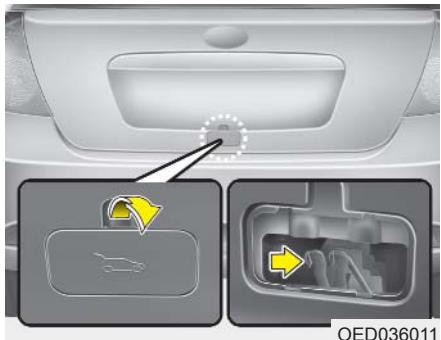
- Jūs galite atrakinti/užrakinti dangčį (bet negalite jo atidaryti) centrinio durų užrakto pagalba.
- Atrakintas bagažo skyriaus dangtis gali būti atidaromas nuspaudus rankenėlę (1) ir pakeliant dangčį į viršų.

### ⚠ PERSPĖJIMAS

Nedékite sunkių daiktų ant bagažo skyriaus salono lentynos. Jie gali sugadinti lentyną.

### ⚠ ISPĖJIMAS

- Nedékite jokių daiktų ant bagažo skyriaus salono lentyno. Automobiliui staigiai stabdant ar darant posūki, daiktai gali sužeisti keleivinių.
- Kai naudojate bagažo skyrių saugokitės lentynas, kad nesusižeistumėte.



OED036011

### Bagažo skyriaus dangčio avarinis išėjimas

Jūsų automobilyje yra avarinis išėjimas pro bagažo skyrių. Bagažo skyriaus dangčio apačioje yra atidarymo svirtis. Jrigu kas nors yra užrakinamas bagažo skyriuje, jis gali išlipti patraukus už rankenėlės ir pastūmus dangtį atgal.

### ⚠ ISPĖJIMAS

- Turite žinoti kur yra bagažo skyriaus avarinio atidarymo rankenėlė ir kaip ja naudotis, kad avariniu atveju galėtumėte juo pasinaudoti.
- Niekas neturi važiuoti bagažo skyriuje. Bagažo skyrius ypatingai pavojingas avarijos metu.
- Atidarymo rankenėlę naudokite tik avariniu atveju. Būkite atsargūs, kai automobilis juda.



OED036074

### Bagažo skyriaus lemputė (jei yra)

Bagažo skyriaus lemputė užsidega atidarius bagažo skyrių. Ji lieka įsi Jungusi iki uždaromas bagažo skyriaus dangtis.

### \* PASTABA

Įsitikinkite, kad uždarėte bagažo skyriaus dangtį. Jeigu jis lieka neuždarytas, kai variklis yra išjungtas, akumulatorius gali išsikrauti, nes bagažo skyriaus lemputė lieka įjungta.

## \* PASTABA

- Šaltame ir drėgname klymate durų užraktai gali dėl šalčio neveikti tinkamai.
- Kai keliate automobiliu, norėdami pakeisti padangą ar atlikti kitus taisymo darbus, neatidarykite bagažo skyriaus dangčio. Bagažo skyriaus dangčis gali neužsidaryti tinkamai.

### **⚠ ISPĖJIMAS - Bagažo**

#### **skyriaus dangčis**

Bagažo skyriaus dangčis pakyla į viršų. Atidarydami dangčį įsitikinkite, kad šalia nėra žmonių ar daiktų.

### **⚠ PERSPĖJIMAS**

*Prieš važiuodami įsitikinkite, kad uždaréte bagažo skyriaus dangčių. Važiuojant su neuždarytu bagažo skyriaus dangčiu galite sugadinti dangčio pakėlimo cilindrus vyrius.*

### **⚠ ISPĖJIMAS - Galinis bagažo skyrius**

Keleiviai negali važiuoti bagažo skyriuje, kadangi ten nėra saugos sistemų. Tam, kad būtų išvengta sužalojimų staigaus stabdymo ar avarijos metu, keleiviai visada turi būti tinkamai prisisekę.

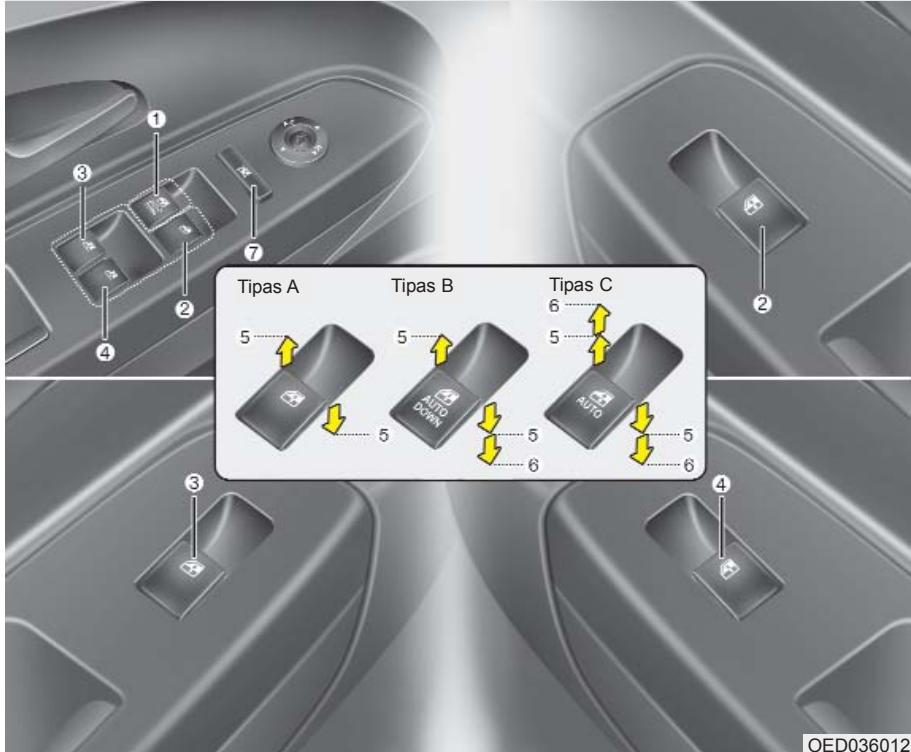
### **⚠ ISPĖJIMAS -**

#### **išmetamosios dujos**

Jeigu važiuojate su atidarytu bagažo skyriaus dangčiu, pavojingos išmetamosios dujos pateks į automobilį, dėl ko galite būti sunkiai ar net mirtinai sužeisti.

Jeigu turite važiuoti su atdarytu bagažo skyriaus dangčiu, atidarykite visas orapūtes ir langus, kad papildomas oras patektų iš išorės.

## LANGAI



OED036012

### Elektriniai langai (jei yra)

- (1) Vairuotojo durų elektrinių langų jungiklis
- (2) Priekinio keleivio durų elektrinių langų jungiklis
- (3) Galinių durų (kairiujų) elektrinių langų jungiklis (jei yra)
- (4) Galinių durų (dešiniujų) elektrinių langų jungiklis (jei yra)
- (5) Langų atidarymas ir uždarymas
- (6) Elektra valdomi langai (jei yra)
- (7) Elektrinių langų rakinimo jungiklis

#### • Elektrinių langų laiko žymeklis

Elektrinius langus galima valdyti dar maždaug 30 sekundžių po to, kai užvedimo raktelis ištraukiamas ar pasukamas į padėtį ACC ar LOCK. Tačiau, jei priekinės durys atidarytos, elektrinių langų negalima valdyti net minėtas 30 sekundžių po užvedimo raktelio ištraukimo.

## **Elektriniai langai (jei yra)**

Užvedimo raktelis turi būti ON padėtyje, kad elektriniai langai veiktu. Kiekvienos durys turi savo elektrinio lango jungiklį. Tačiau, vairuotojas turi elektrinių langų rakinimo jungiklį, kuris gali blokuoti keleivių elektrinių langų veikimą.

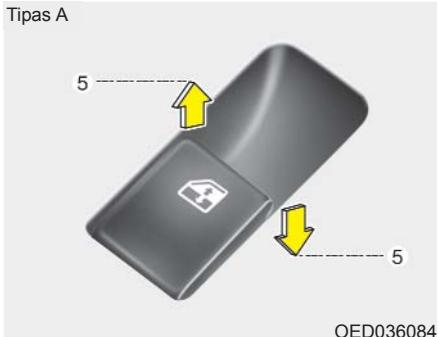
Jei pastebite bet kurio šoninio lango smūgius ar pulsaciją (vėjo šoka), kai kuris nors šoninis langas atidarytas, turite šiek tiek pradaryti priešingos pusės langą, kad susilpnintumėte reiškinį.

## **PERSPĖJIMAS**

- Kad apsaugotumėte elektrinių langų sistemą nuo gedimų, neatidarinėkite ir neuždarinėkite tuo pat metu dviejų langų. Taip užtikrinkite ir ilgesnį saugiklių tarnavimą.*
- Niekada nebandykite vienu metu jungti pagrindinio vairuotojo durų mygtuko ir keleivio durų langų mygtuko priešingomis kryptimis. Jei taip atsitiks, langas sustos ir jo nebus galima atidaryti ar uždaryti.*

## **ISPĖJIMAS**

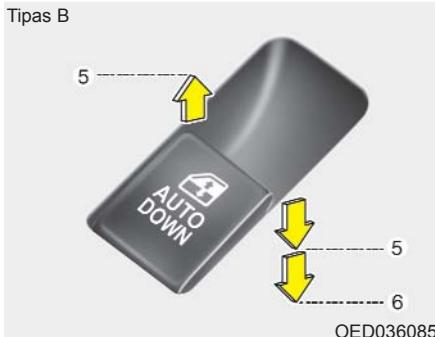
- Prieš uždarydami langą, įsitinkinkite, kad rankos ir galvos yra saugiu atstumu nuo lango.*
- Neleiskite vaikams žaisti su elektriniais langais. Laikykite vairuotojo durelių elektrinių langų užrakto mygtuką LOCK padėtyje (nuspaustas). Vaikai žaisdami gali sunkiai susižeisti.*
- Neiškiškite galvos ir rankų pro automobilio langą važiuodami.*
- Visada kelis kartus patikrinkite ar galva, rankos ar kiti kliūtys nemaišys uždaryti langus.*



### *Langų atidarymas ir uždarymas*

#### **Tipas A**

Vairuotojo duryse yra pagrindinis elektrinių langų jungiklis, kuris valdo visus automobilio langus. Kad atidarytumėte ar uždarytumėte langą, paspauskite žemyn (5) ar patraukite aukštyn (5) priekinę titinkamo jungiklio dalį.



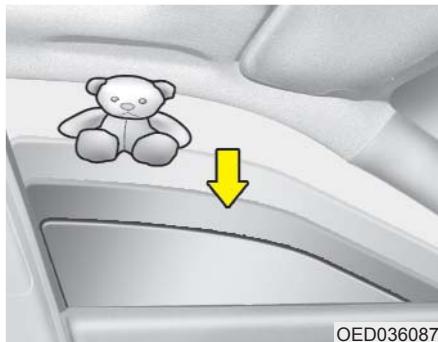
#### **Tipas B - Automatinis elektrinio lango nuleidimas (vairuotojo langas, jei yra)**

Nuspaudus elektrinio lango jungiklį iškart į antrą stabdiklio padėtį (6), visiškai nusileis vairuotojo langas, net kai atleisite jungiklį. Kad sustabdytumėte langą norimoje padėtyje, kai langas juda, trumpam patraukite aukštyn jungiklį, priešinga kryptimi, nei juda langas.



#### **Tipas C - Automatinis langas**

Trumpam nuspaudus elektrinio lango jungiklį į antrą stabdiklio padėtį (6), visiškai nusileis vairuotojo langas, net kai atleisite jungiklį. Kad sustabdytumėte langą norimoje padėtyje, kai langas juda, trumpam patraukite aukštyn jungiklį, priešinga kryptimi, nei juda langas.



## Automatinis langų stabdymas (Kai langai yra uždaromi automatiškiai)

Jeigu langui judant į viršų kelias yra užtveriamas objekto ar kūno dalies, langas nustatys pasipriešinimą ir sustos. Langas nusileis žemyn apie 30cm (11.8 coliu) nuo viršaus, kad galima būtų pašalinti objektą.

### ⚠️ ISPĖJIMAS

- Automatinė lango paleidimo žemyn funkcija veiks tuk tuo atveju, kai yra naudojamas automatinis lango pakėlimas. Automatinis langų paleidimas žemyn neveiks, jeigu langui pakelti naudosite elektrinio lango mygtukę pirmą stabdiklio padėtį (5). Visada patirkinkite kelis kartus ar rankos, galvos ar kitos kūno dalys ir kitos kliūties nemaišys uždaryti langui.
- Jei objekto skersmuo yra mažesnis kaip 4 mm yra tarp stiklo ir lango viršaus, automatinis stabdymas gali objekto neužfiksuoti ir nesuveikti. Todėl visada patirkinkite ar néra kliūčių prieš keliant langą.

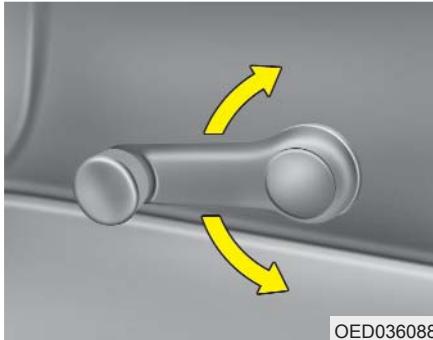
Jeigu akumulatorius išsikrovė ar buvo atjungtas, automatinė langų sistema turi būti nustatyta sekančiai:

1. Užvedimo raktelį pasukite į ON padėtį.
2. Uždarykite kiekvieną langą ir kiekvieną mygtuką palaikykite ilgiau kaip 1 sekundę, kai langas jau bus uždarytas.



#### Elektrinių langų rakinimo mygtukas (jei yra)

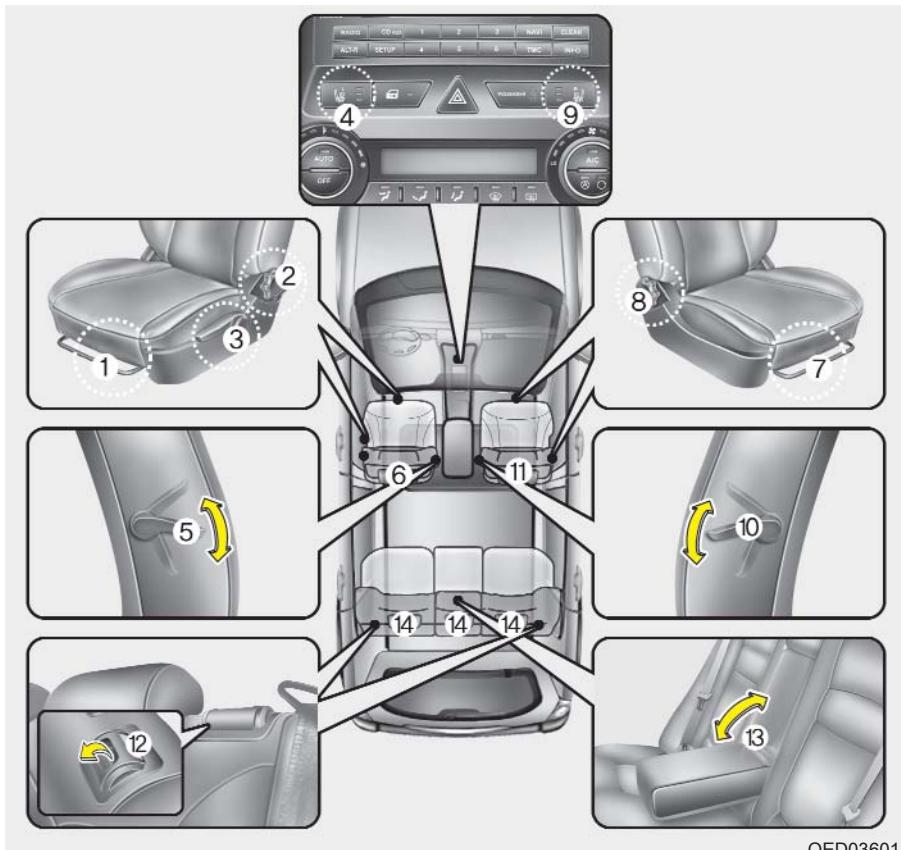
- Vairuotojas gali atjungti elektrinių langų jungiklius ant keleivių durų, nuspaudamas elektrinių langų rakinimo mygtuką, esantį ant vairuotojo durų, į padėtį LOCK (nuspaustas).
- Kai elektrinių langų rakinimo mygtukas yra ijjungtas, vairuotojo pagrindinis valdymo mygtukas taip pat negali valdyti keleivių durų elektrinių langų.



#### Mechaninis langų valdymas (jei yra)

Norėdami atidaryti ar uždaryti kiekvieną langą, naudokite to lango atidarymo/uždarymo rankenėlę.

## SÉDYNĖ



### Vairuotojo sédynė

- (1) Sédynės reguliavimas, pirmyn/atgal
- (2) Atlošo pasvirimo reguliavimas
- (3) Sédynės reguliavimas, aukštis\*
- (4) Sédynės šildytuvo jungiklis\*
- (5) Atlošo išlinkimo reguliavimas\*
- (6) Galvos atramos reguliavimas

### Priekinio keleivio sédynė

- (7) Sédynės reguliavimas, pirmyn/atgal
- (8) Atlošo pasvirimo reguliavimas
- (9) Sédynės šildytuvo jungiklis\*
- (10) Atlošo išlinkimo reguliavimas\*
- (11) Galvos atramos reguliavimas

### Galinė sédynė

- (12) Sulankstoma galinė sédynė
- (13) Porankis\*
- (14) Galvo atramos reguliavimas

\*: jei yra

OED036014

## ⚠️ ISPĖJIMAS

- Laisvi objektais vairuotojo pėdų srityje gali trukdyti naujotis pedalais ir taip salygoti variją. Laisvi objektais gali pakliūti į sédynės slinkimo mechanizmą. Nieko nedékite po priekinėmis sédynėmis.
- Niekada nepalikite automobiliuje neprižiūrimų vaikų.

## ⚠️ ISPĖJIMAS - Vairuotojo sédynė

- Niekada neméginkite reguliuoti sédynės automobiliui judant. Taip galite prarasti kontrolę ir pakliūti į mirtiną, rimtus sužalojimus ar žą turtui sukeliančią avariją.
- Niekas negali trukdyti normaliai atlošo padėciai. Laikydami daiktus ant atlošo ar kitaip trukdydami tinkamai atlošui užsifiksuti, galite susilaukti rimtų ar mirtinų sužeidimų staigiai stabdant ar susidūrus.

(žr. tēsinį)

(tēsinys)

- Visada vairuokite ir važiuokite laikydami atlošą vertikalai, juosmeninė saugos diržo dalis ar juosmeninis saugos diržas turi glaudžiai ir žemai apgulti klubus. Tai saugos diržų padėtis, kurioje jie geriausiai saugo avarijos metu.
- Kad išvengtumėte nereikalingų saugos oro pagalvių sukeltą sužeidimų, tarp jų sunkių ar net mirtinių, visada sédékite kiek galima atsitraukę toliau nuo vairo, kad jūsų krūtinė būtų nutolusi nuo vairo mažiausiai 250 mm (10 colių).



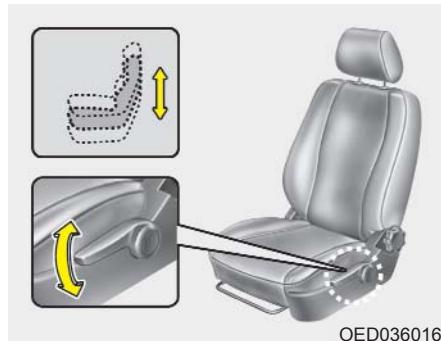
## Priekinės sédynės reguliavimas

### Sédynės pastūmimas pirmyn ir atgal

Kad pastumtumėte sédynę pirmyn ar atgal:

1. Patraukite aukštyn sédynės slinkimo svirtį, esančią po pasostės priekiniu kraštu, ir laikykite ją.
2. Pastumkite sédynę į norimą padėtį.
3. Paleiskite svirtį ir patikrinkite, ar sédynė užsifiksavo reikiamae vietoeje.

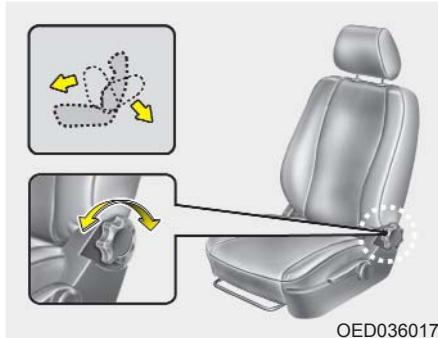
Reguliuokite sédynę prieš važiuodami ir patikrinkite, ar ji tvirtai užsifiksavo, mėgindami pajudinti pirmyn-atgal, nenaudodamai valdymo rankenelės. Jei sédynė juda, ji nėra tinkamai užsifiksavusi.



## Vairuotojo sedynes pasostes aukcio reguliavimas (jei yra)

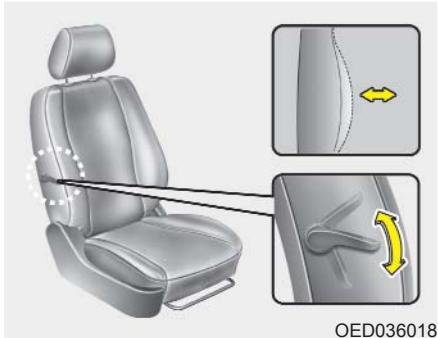
Norédami pakelti pasostę patraukite svirtelę į viršų.

Norédami nuleisti pasostę palenkite svirtelę į apačią.



#### Vairuotojo sedynes atlošo pasvirimo reguliavimas

Norėdami atlenkti atlošą pasukite rankenėlę į priekį ar atgal, kad pasirinktumėte norimą atlošo kampą.



#### Juosmens prilaikymas (jei yra)

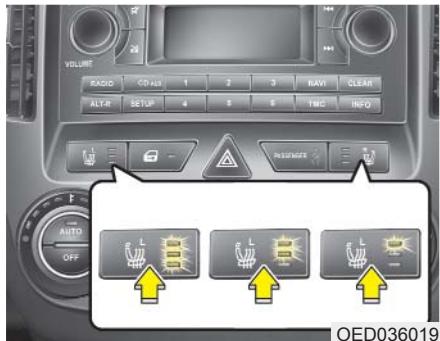
Jūs galite reguliuoti juosmens prilaikymą pasukdami svirtele, esančią sédynės šone.

Palenkus svirtelę į priekį padidina juosmenės prilaikančią dalį.

Palenkus rankenėlę link automobilio galo, juosmenę prilaikanti dalis sumažėja.

#### ⚠ ISPĖJIMAS

Važiuodami ar vairuodami, kai priekines sédynes atlošas atlenktas, avarijos metu galite smarkiai susižeisti ar net žuti. Jei priekine sedyne atlošta, avarijos metu keleivio klubai gali nuslysti po juosmenine saugos diržo dalimi ir stipresnis poveikis teks neapsaugotam pilvui ar kaklui. Galimi rimti ir mirtini vidiniai sužeidimai. Kai automobilis juda, laikykite sédynės atlošus patogioje vertikalioje padetyje.



## Sédynės šildymas (jei yra)

Priekinės sédynės gali būti šildomos individualiai, kai užvedimo raktelis yra ON padėtyje. Kai nuspaudžiate sédynės šildymo mygtuką, termostatas reguliuoja sédynės temperatūrą. Kiekvieną kartą nuspaudus mygtuką keičiasi sédynės temperatūra. Norėdami išjungti sédynės šildymo sistemą, mygtuką ir laikykite iki indikacinės lemputės užges.

## \* PASTABA

- Jeigu sédynės šildymas neveikia, kai aplinkos temperatūra žemesnė kaip 21 °C (70 °F), leiskite sédynes patikrinti įgaliotam Kia atstovui.
- Kai valote sédynes, nenaudokite organinių tirpiklių, tokius kaip skiediklis, benzolas, alkoholis ar benzinas. Jais galite pažeisti šildytuvo ar sédynių paviršiu.
- Kad sédynes šildytuvas neperkaistų, nedékite ant sédynes antklodžiu, pagalvių ar sédynes uždangalu, kai šildytuvas veikia.
- Ant sédyniu, kuriose sumontuoti šildytuvai, nedékite sunkių ar aštrių daiktų. Jais galite sugadinti sédynes šildytovo komponentus.

## ⚠ ISPĖJIMAS

Keleiviai turi būti labai atsargūs, jei naudojami sédynių šildytuvai, kad neperkaitintų sédynių ir nenusidegintų. Ypač reikia rūpintis šiais keleiviais:

1. Kūdikiai, vaikai, vyresnio amžiaus ar neigaliai asmenimis, ambulatoriniai ligoniai
2. Asmenimis, kurių jautri oda ar kurie greit nusidegina
3. Pavargusiai asmenimis
4. Apsvaigusiai asmenimis
5. Asmenimis, vartojančiais vaistus, kurie sukelia sugilebamą ar mieguistumą (migdomuosius, tabletės nuo persalimo ir kt.)

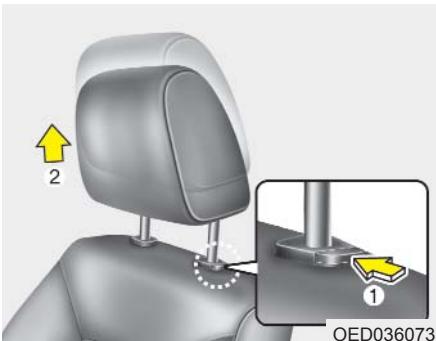


### **Galvos atramos reguliavimas**

#### **Aukščio reguliavimas**

Galvos atrama skirta ne tik vairuotojo ar keleivių patogumui, bet taip pat padeda apsaugoti galvą ir kaklą susidūrimo metu.

Norėdami pakelti galvos atramą, patraukite ją į norimą padėtį (1). Norėdami nuleisti - paspauskite ir laikykite atlaisvinimo mygtuką (2), esantį galvos atramos laikiklyje, ir nuleiskite atramą į norimą padėtį (3). Kad saugotų geriausiai, nustatykite galvos atramą taip, jog jos centras būtų Jūsų ausų aukštyste. Atstumas nuo galvos atramos iki galvos turi būti lygus kumščio pločiui.



### **Nuėmimas**

Kad nuimtumėte galvos atramą, pakelkite ją kiek galima aukščiau, tada nuspauskite atleidimo svirtį (1), tuo pat metu traukdami aukštyn (2).

Jeigu automobiliuje sumontuota aktyvus galvos atlošas, jos negalésite nuimti.



### **Aktyvus galvos atlošas (jei yra)**

Aktyvus galvos atlošas juda į priekį ir į viršų esant galiniam susidūrimui. Tai padeda apsaugoti vairuotojo ir priekinio keleivio kaklus nuo judėjimo atgal ir apsaugo nuo kaklo sužeidimų.

### **ISPĖJIMAS**

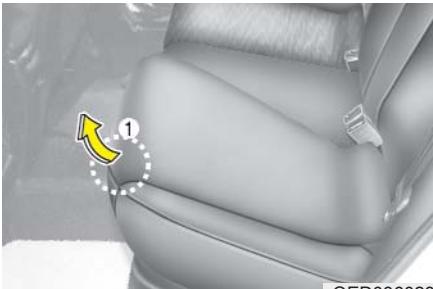
**Kad sumažėtų galvos ir kaklo sužeidimų rizika, nevairuokite automobilio, kai galvos atramos išimtos ar netinkamai nustatytos. Nereguliuokite galvos atramos, kai važiuojate.**

## Galinės sėdynės

### *Galinų sėdynių sulankstymas (jei yra)*

Galinų sėdynių atlošai nulenkiami, kad atsirastų papildomos edvės kroviniui ir būtų galima pasiekti krovinių vietą.

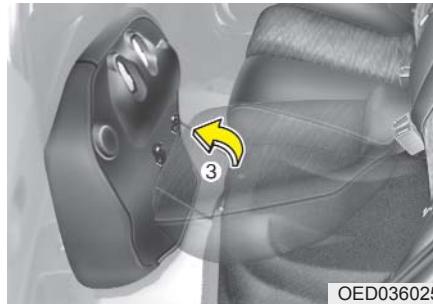
- Kad nulenktumėte galinės sėdynės atlošą, patraukite užrakto atleidimo svirtį, tada nulenkite atlošą pirmyn į apačią.
- Norėdami pakelti atlošą, pakelkite ir pastumkite ji stipriai, iki spragtelės užsifiksuodamas.
- Kai grąžinate atlošą į vertikalią padėtį, vėl pritvirtinkite galinius saugos diržus, kad jais galėtų naujotis gale sėdintys keleiviai.



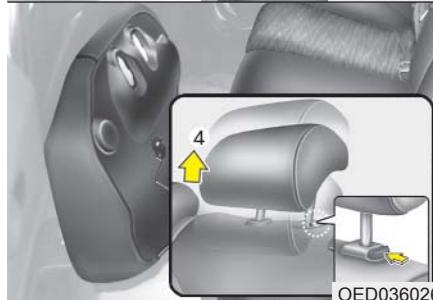
OED036023



OED036024



OED036025

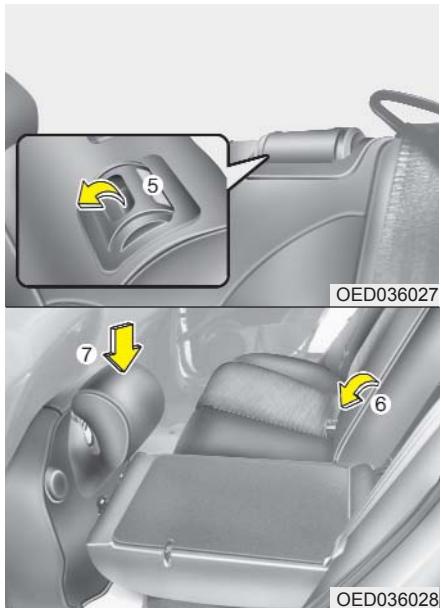


OED036026

1. Pakelkite priekinę pasostės dalį (1) į viršų.
2. Pakelkite galinę pasostės dalį (2) į viršų.

3. Palenkite pasostę iki ji spragtelis (3).

4. Išimkite galvos atramą (4).



5. Patraukite už užrakto atleidimo svirtelės (5).
6. Nulenkite sėdynę į priekį (6).
7. Įstatykite galvos atramu strypus į skyles, esančias ant pasostės galinės dalies (7).

### Norėdami atlenkti sėdynę:

1. Ištraukite galvos atramą.
2. Lengvai pastumkite pasostę link automobilio priekio ir pakelkite atlošą ir ją užfiksuokite.
3. Tinkamai įstatykite galvos atramą.
4. Atlenkite atgal pasostę ir užfiksuokite ją.
5. Patikrinkite galinius saugos diržus ir sagtis.

### PERSPĖJIMAS

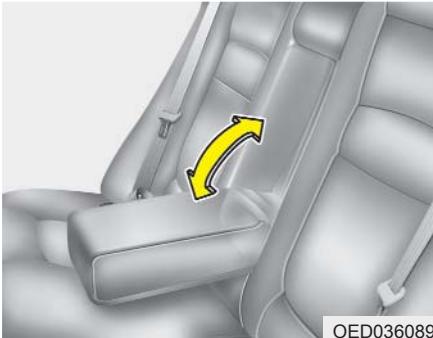
- *Grąžindami galinių sėdynių atlošus į vertikalią padėtį, nepamirškite grąžinti galinius petinius saugos diržus į reikiama padėtį.*
- *Neišimkite iš automobilio grindų kilimo. Emisijos valdymo sistemos komponentai įkaitina išmetamas dujas po grindimis iki aukštos temperatūros.*

### ISPEJIMAS - Krovinys

Krovinys visada turi būti pritvirtintas, kad nebūtų išsviestas į saloną susidürimo metu ir nesužeistu automobilio keleivių.

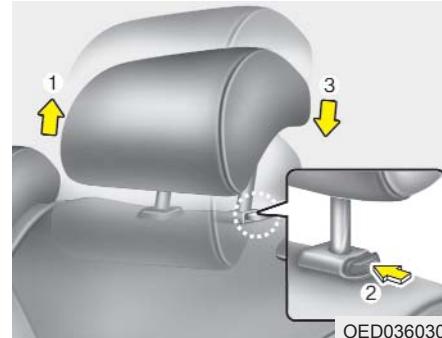
## ✓ PERSPĖJIMAS

- Žiurekite, kad variklis būtų išjungtas, pavarų svirtis P, o rankinis stabdis užtrauktas, kai kraunate ar iškraunate krovinį. Automobilis gali pajudėti, jei pavaru perjungimo svirtį netyčia pastumsite į kitą padėti.
- Žiurekite, kad neapgadintumėte automobilio vidaus, kai kraunate krovinį per galinių keleivių sėdynes.
- Kai krovinys kraunamas virš galinių keleivių sėdynių, tinkamai ji pritvirtinkite, kad važiuojant nejudėtų. Nepritvirtintas krovinys keleivių skyriuje gali apgadinti automobilį ar sužeisti jo keleivius.



### Porankis (jei yra)

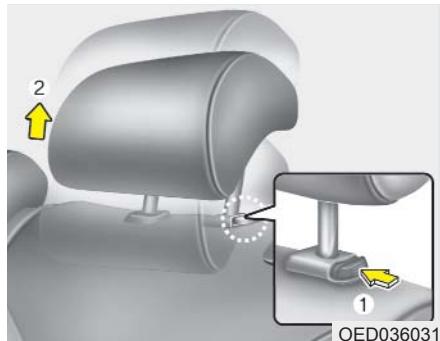
Porankis yra galinės sėdynės centre. Patraukite porankį žemyn nuo atlošo.



### Galvos atramų reguliavimas

#### Aukštėjo reguliavimas

Norėdami pakelti galvos atramą, patraukite ją į norimą padėtį (1). Norėdami nuleisti - paspauskite ir laikykite atlaisvinimo mygtuką (2), esantį galvos atramos laikiklyje, ir nuleiskite atramą į norimą padėtį (3).



OED036031

## ⚠ ISPĖJIMAS

Kad sumažėtų galvos ir kaklo sužeidimų rizika, nevairuokite automobilio, kai galvos atramos išimtos ar netinkamai nustatytos.

### Nuėmimas

Kad nuimtumėte galvos atrama, pakelkite ją kiek galima aukšciau, o tada nuspauskite atleidimo svirtį (1), tuo pat metu traukdami aukštyn (2).

## SAUGOS DIRŽAI

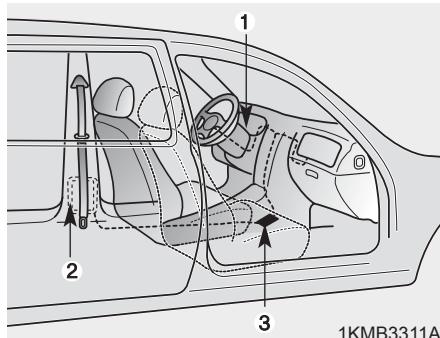


### Saugos diržų įtempikliai (jei yra)

Jūsų automobilio vairuotojo ir priekinio keleivio saugos diržai turi įtempiklius. Įtempikliai turi užtikrinti, kad saugos diržai glaudžiai apgultų keleivio kūną tam tikrų smugių iš priekio atvejais. Saugos diržų tempiukliai veikia kartu su saugos oro pagalvėmis, kai smūgis iš priekio pakankamai stiprus.

Kai automobilis staigiai stoja ar keleiviai bando pasilenkti į priekį staigiai, saugos diržo įtempėjas užsi-fiksuojas. Esant tam tikram prieš-priešiniam susidūrimui įtempėjas įtemps saugos diržą ir jis gali įsirežti į keleivio kūną.

Jeigu sistema nustato, kad diržas yra per smarkiai įtemptas, apkrovos ribotuvas, esantis įtempėjo viduje, šiek tiek atleis įtemptą saugos diržą. (jei yra)



Saugos diržų įtempiklių sistemą sudaro šie komponentai. Jų padėtis parodyta iliustracijoje.

- (1) SRS saugos oro pagalvių įspėjamoji lemputė
- (2) Saugos diržų įtempiklių mazgas
- (3) SRS oro pagalvių valdymo modulis

## ⚠ ISPĖJIMAS

Kad saugos diržų įtempikliai būtų maksikalai naudingi:

- Turite teisingai segėti saugos diržus.
- Saugos diržas turi būti nustatytas reikiamaje padėtyje.

## ⚠ ISPĖJIMAS

Kai įsi Jungia saugos diržų įtempikliai, galite išgirsti triukšmą ir salone pamatyti smulkias dulkes, panašias į dūmus, kurios nenuodingos.

Nors šios dulkės nepavojingos, jos gali suerzinti oda ir nereikėtų jomis kvėpuoti ilgą laiką. Kruopščiai nusiplaukite rankas ir veidą po avarijos, kuri oje išsiskleidė oro pagalvės ir/ar saugos diržų įtempikliai.

## ⚠ PERSPĖJIMAS

- Kadangi SRS oro pagalvių įsi-jungimo jutiklis sujungtas su saugos diržų įtempikliais, SRS oro pagalvių įspėjanti lemputė prietaisų skydelyje užsidegs maždaug 6 sekundėms, kai užvedimo raktelių pasuksite į padėtį "ON", po to lemputė turi užgessti.

- Jei saugos diržų įtempiklių sistema neveikia tinkamai, ši įspėjanti lemputė įsijungs, jei SRS saugos oro pagalvių sistema veikia gerai. Jei SRS oro pagalvių įspėjanti lemputė neįsijungia, kai raktelis pasukamas į padėtį "ON", arba jei ji lieka švesti ilgiau nei 6 sekundes, ar jei ji užsidega automobiliui važiuojant, kuo greičiau leiskite saugos diržų įtempiklių ir SRS saugos oro pagalvių sistemą patikrinti igaliotajam Kia atstovui.

### ⚠ ISPĖJIMAS

Saugos diržų įtempiklių mazgai aktyvaus veikimo metu iškaista. Nelieskite tempiklių mazgų keletą minučių po to, kai jie aktyviai veikė.

### ⚠ ISPĖJIMAS

- Įtempikliai gali aktyviai veikti tik vieną kartą. Aktyviai veikusius įtempiklius būtina pakeisti. Visi bet kurio tipo saugos diržai turi būti pakeisti, jei juos segėjo avarijos metu.

Vairuotojo ir keleivio saugos diržai turi būti pakeisti po avarijos, net jeigu jais nebovo prisegta.

- Neméginkite patys tikrinti ar pakeisti saugos diržų įtempiklių. Tai privalo daryti įgaliotas Kia atstovas.

### ⚠ ISPĖJIMAS

- Netranksykite saugos diržų įtempiklių mazgą.
- Neméginkite tvarkyti ar taisyti saugos diržų įtempiklių patys.
- Jei neteisingai elgsitės su saugos diržų įtempikliais, juos sutrenksite, modifikuosite, tikrinsite, tvirtinsite, tvarkysite ar remontuosite patys, jie gali netinkamai veikti, ar, netyčia įsijungę, rintai sužeisti.

Visada segékite saugos diržus, kai vairuojate automobilį.

## Saugos diržų sistema

### ISPĖJIMAS - Saugos diržai

Kad sumažintumėte rimtų ar mirtinų sužeidimų riziką avarijos metu, vairuotojas ir visi keleiviai turi naudoti tinkamas jų amžiui ir dydžiui saugos priemones. Oro pagalvių buvimas nereiškia, kad nereikia prisegti tinkamais saugos diržais ar naudoti vaikų saugos priemones. Oro pagalvės veikia geriausiai, kai keleiviai automobiliuje prisegę diržus teisingai. Susipažinkite su šio skyriaus informacija, išskaitant informaciją apie kūdikių ir vaikų saugos priemones. Perskaitykite saugumo įspėjimus apie automobilio saugos sistemas, esančius nuo saulės skydelius.

Mes primygtinai rekomenduojame vairuotojui ir visiems keleiviams prisegti automobiliuje esančius saugos diržus, kai juo važiuoja. Tinkamai naudojami saugos diržai sumažina smarkių sužeidimų ir žuvimo riziką avarijų ir staigaus stabdymo metu.

Visos sédynės (išskaitant ar išskyrus centrinę galinę sédynę) turi juosmeninius/petinius saugos diržus. Inertiniai užraktai saugos diržų atitraukimo mechanizme leidžia visiems juosmeniniams/petiniams saugos diržams likti neužrakintiems, automobiliui važiuojant normaliai. tai suteikia prisegusiems keleiviams šiek tiek judėjimo laisvės ir didesnio patogumo. Jei automobilį paveikia jéga, tokia kaip staigiai stabdant ar pasisukant, ar smūgio metu, saugos diržų attraukimo mechanizmai automatiškai užfiksuoja diržus.

Kadangi inertiniams užraktams nereikia smūgio, kad užsirakintų, galite pajusti saugos diržus užsirakinant staigaus stabdymo ar staigų posūkių metu.

Vaikų saugos sistemą(s) visada tvirtinkite prie galinės sédynės.

Niekada netvirtinkite vaikų saugos sistemos priekinio keleivio vietoje, nes besipučiant oro pagalvė gali rimtai ar net mirtinai sužaloti taip sédintį vaiką.

Saugos diržai saugo geriausiai, kai:

- Sėdynės atlošas vertikalus.
- Keleivis sėdi vertikaliai (nesukumpės).
- Juosmeninis diržas glaudžiai apjuosia klubus.
- Petinis diržas glaudžiai apjuosia krūtinę, eidamas skersai.
- Keliai nukreipti tiesiai į priekį.

Kaip priminimas, kad užsisegtumėte saugos diržus, pasigirs išpėjimo signalas ir išsijungs išpėjanti lemputė.

### **ISPĖJIMAS** - Po susidūrimo

- Juosmeniniai/petiniai saugos diržai gali sutrūkti ar sugesti, jei smūgio metu patiria įtempimo jėgą.
- Visą saugos sistemą reikia patikrinti po kiekvieno susidūrimo. Visus diržus, atitraukiklius, inkarus ir metalines dalis, pažeistas smūgio metu, reikia pakeisti, prieš vėl naudojant automobilį.

### **ISPĖJIMAS** - Krovinių skyrius (jei yra)

Keleiviams niekada negalima leisti važiuoti krovinių skyriuje. Ten nėra saugos diržų. Asmenys, nažiuojantys automobiliuje neprisegti saugos diržais, dažniau patiria sunkius sužalojimus ir žūva avarijos metu.

### **ISPĖJIMAS** - Persuktis diržai

Persuktas ar užstrigęs saugos diržas tinkamai nesaugo. Jei negalite diržo atsukti ar išlaisvinti, tuoju pat kreipkitės į įgaliotąjį Kia atstovą. Niekada nevairuokite ir nevažiuokite, jei saugos diržas persuktas ar užstrigęs.

## **⚠️ ISPĖJIMAS - Diržų naujojimas**

Saugos diržus reikia tinkamai naudoti, kad avarijos metu diržai tinkamai apsaugotų. Kiekviena sėdynė turi atskirą saugos diržų komplektą su sagtimi bei liežuvėliu, naudojamais kartu.

Kad padidėtų saugos diržų efektyvumas, naudokite juos taip:

- Petinę diržo dalį sekite tik per išorinių petių. Niekada nesegėkite petinio diržo po pažastimi.
- Niekada nepermeskite saugos diržo per kaklą, kad eitų per vidinį petį.
- Niekada nesegėkite petinio diržo skersai kaklą ar veidą.

(žr. tėsinį)

### (tėsinys)

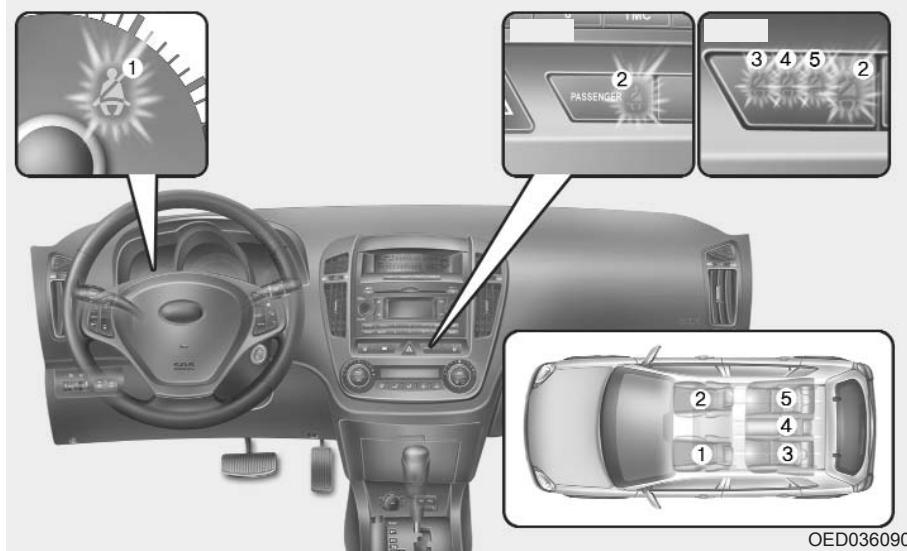
- Segėkite juosmeninį diržą kuo žemiau. Žiūrėkite, kad jis eitų kuo glaudžiau apie klubus. Niekada nesegėkite juosmeninio diržo ar juosmeninio/petinio diržo juosmeninės dalies per liemenį; jis visada turi eiti per tvirtesnę vietą - klubus.
- Niekada nenaudokite vieno saugos diržo daugiau nei vienam asmeniui vienu matu.
- Kai automobilis juda, atlošai turi būti patogioje vertikalioje padėtyje.

## **⚠️ ISPĖJIMAS - Saugos diržų priežiūra**

- Sugadintas diržas avarijos metu tinkamai nesaugos.
- Reguliariai tikrinkite saugos diržus, ar nenusidėvėjė, ar neapgadinti. Ištraukite kiekvieną diržą ir apžiūrėkite, ar neatspurės, ar nėra įpjovimų, pradeginimų ar kitų pakenkimų. Ištraukite saugos diržą ir leiskite jam susitraukti keletą kartų. Žiūrėkite, kad juosmeninis/petinis diržai grįžtu sklandžiai ir lengvai į iutraukimo mechanizmą.
- Patikrinkite užraktus, ar jie užsirakina ir atsirakina netrukdomai ir nevėluodami.
- Niekada nepriverkite durimis juosmeninio ar petinio diržo.
- Blogos būklės ar blogai veikiančius diržus būtina pakeisti.

## ✓ PERSPĒJIMAS

*Niekada nepriverkite durimis juosmeninio ar petinio diržo. Taip galite sugadinti diržą ar sagtį ir padidinti riziką susižeisti avarijos metu.*



OED036090

### Saugos diržų įspėjimo lemputė ir garsinis signalas

- (1) Vairuotojo sėdynės saugos diržo įspėjimo lemputė
- (2) Priekinio keleivio saugos diržo įspėjimo lemputė
- (3) Galinio kairės pusės keleivio saugos diržo įspėjimo lemputė (jei yra)
- (4) Galinio centrinio keleivio saugos diržo įspėjimo lemputė (jei yra)
- (5) Galinio dešinės pusės keleivio saugos diržo įspėjimo lemputė (jei yra)

## Vairuotojo ir priekinio keleivio saugos diržų įspėjamoji lemputė ir garsinis signalas

Primindama vairuotojui ir keleiviui, kad prisegtų saugos diržus, įspėjanti lemputė užsidegis maždaug 6 sekundėms kiekvieną kartą, kai pasuksite užvedimo raktelį į padėtį ON.

Jeigu sėdima ant priekinės sédynės, įspėjimo lemputė ir garsinis signalas veiks sekančiai.

Jei vairuotojo ir keleivio peties/juosmes saugos diržas neprisegtas, kai raktelis pasukamas į padėtį ON, saugos diržų įspėjantis garsinis signalas skamba ir saugos diržų įspėjanti lemputė blykčios iki bus užsisegti saugos diržai.

Jeigu ir toliau važiuojate neprisisegės didesniu kaip 9km/h greičiu, lemputė pradės mirksėti kol greitis sumažės iki 6km/h.

Jei vairuotojo pečių/juosmens diržas yra atsegamas, rakteliui esant ON padėtyje ir važiuojant didesniu kaip 9km/h greičiu, saugos diržų garsinis įspėjimo signalas skambės apie 100 sekundžių.

Jeigu jūs atsisegsite saugos diržą, automobiliui judant didesniu, kaip 9 km/h greičiu, pirmą kartą, įspėjimo signalas skambės apie 100 sekundžių.

## *Galinių keleivių saugos diržų įspėjimo lemputė (jei yra)*

Jeigu galinių keleivių juosmens/pečių diržas nėra prisegtas, kai užvedimo raktelis yra pasukamas į ON padėtį (variklis neveikia) atitinkamos sédynės įspėjimo lemputė švies raudonai, o prisegus diržą, spalva pasikeis į žalia.

Jeigu užvesite variklį ir važiuosite mažesniu kaip 9km/h greičiu, atitinkama įspėjimo lemputė išsijungs po 35 sekundžių.

Jei yra užsisegti visi galinių keleivių saugos diržai, žaliai šviečiančios saugos diržų įspėjimo lemputės užges.

Jeigu važiuojate didesniu kaip 9km/h greičiu, atitinkama įspėjimo lemputė (prisegta : žalia spalva, atsisegta: raudona) užges po 35 sekundžių.

Jeigu galinių sédynių saugos diržas atsisegamas važiuojant didesniu kaip 9km/h greičiu, atitinkama lemputė mirksės 35 sekundes.

Bet jeigu galinio keleivio juosmens/pečių diržas yra užsisegamas ir atsisegamas du kartus per 9 sekundes po diržo prisegimo, atitinkama saugos diržo įspėjimo lemputė neįsijungs.



## Juosmens/peties diržas

### *Juosmens/peties diržo prisegimas:*

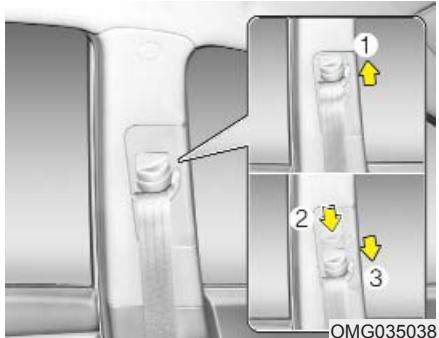
1. Suimkite sagtį ir liežuvėlio plokštelię.
2. Lėtai patraukite juosmeninį/petinį diržą iš įtraukimo mechanizmo.



3. Ikiškite liežuvėlio plokštelię (1) į atvirą sagties galą (2), kol išgirssite spragtelėjimą, rodantį, kad diržas užsifiksavo sagtyje.



4. Permeskite juosmeninę saugos diržo dalį (1) PER KLUBUS KIEK GALIMA ŽEMIAU, kad nenuslytumėte po diržu avarijos metu. Sureguliuokite diržą kuo GLAUDŽIAU, traukdami aukštyn petinę saugos diržo dalį (2). Diržo įtraukimo mechanizmas įtraukia laisvą juostą automatiškai ir palaiko diržo įtempimą. Saugumo dėlei niekada nesegėkite diržo per laisvai.



5. Nustatykite petinio diržo inkarą pagal savo ūgi. Kad pakeltumėte inkarą, pastumkite ją aukštyn (1). Kad nuleistumėte inkarą, paspauskite (2)mygtuką ir nustumkite inkarą žemyn (3). Nustatę patikrinkite, ar inkaras užsifiksavo naujoje padėtyje.



#### *Priešinio juosmens/peties diržo atsegimas:*

Nuspauskite atleidimo mygtuką and sagties ir leiskite diržui lėtai susitraukti į mechanizmą.

#### **⚠ ISPĖJIMAS**

- Kai automobilis juda, atlošai visada turi būti patogioje vertikilioje padėtyje. Saugos diržai geriausiai saugo, kai atlošai vertikilioje padėtyje.
- Niekada nesegėkite petinio saugos diržo po išorine ranka ar už nugaras.
- Niekada nesegėkite petinio diržo skersai kaklą ar veidą.
- Segėkite juosmeninį diržą kiek galima žemiau per klubus. Žiūrėkite, kad jis būtų glaudžiai apgulės klubus. Niekada nesegėkite juosmeninio diržo skersai liemenj.

(žr. tēsinį)

## (tėsinys)

- Niekada nevairuokite ar nevažiuokite, jei saugos diržas persisukęs ar užstrigęs. Jei negalite atsukti ar ištraukti saugos diržo, nedelsdami kreipkitės į artimiausią igaliotąjį Kia atstovą.
- Niekada neprisekite vienu diržu daugiau nei vieno asmens vienu metu.

Jei nekreipsite dėmesio į šiuos perspėjimus, padidės sužeidimų galimybė avarijos metu ir jie bus didesni.



## Galinis juosmes/peties diržas

### *Galinj̄ juosmens/peties saugos diržo prisegimas:*

1. Suimkite sagtį ir liežuvėlio plokštelę.
2. Lėtai ištraukite juosmeninį/petinį diržą.
3. Ikiškite liežuvėlio plokštelę (1) į atvirą sagties galą (2), kol išgirsite spragtelėjimą, rodantį, kad diržas užsifiksavo sagtyje

4. Permeskite juosmeninę saugos diržo dalį (1) PER KLUBUS KIEK GALIMA ŽEMIAU, kad nenuslytumėte po diržu avarijos metu. Sureguliuokite diržą kuo GLAUDŽIAU, traukdami aukštyn petinę saugos diržo dalį (2). Diržo ištraukimo mechanizmas ištraukia laisvą juostą automatiškai ir palaiko diržo įtempimą. Saugumo dėlei niekada nesegėkite diržo per laisvai.

**Atsegimas:**

Nuspauskite atleidimo mygtuką sagtyje ir leiskite, kad įtraukimo mechanizmas lėtai įtrauktų diržą.

**⚠️ IŠPĖJIMAS**

- Niekada nesegėkite petinio saugos diržo po išorine ranka ar už nugaras.
- Niekada nesegėkite petinio diržo skersai kaklą ar veidą.
- Segėkite juosmeninį diržą kiek galima žemiau per klubus. Ziūrėkite, kad jis būtų glaudžiai apgulęs klubus. Niekada nesegėkite juosmeninio diržo skersai liemenj.

(žr. tėsinį)

**(tėsinys)**

- Niekada nevairuokite ar nevažiuokite, jei saugos diržas persisukęs ar užstrigęs. Jei negalite atsukti ar ištraukti saugos diržo, nedelsdami kreipkitės į artimiausią įgaliotajį Kia atstovą.
- Niekada neprisekite vienu diržu daugiau nei vieno asmens vienu metu.

Jei nekreipsite dėmesio į šiuos perspėjimus, padidės sužeidimų galimybė avarijos metu ir jie bus didesni.

**Tinkamas saugos diržų sistemos naudojimas ir priežiura**

Kad saugos diržai maksimaliai saugotų:

- Visada naudokite saugos diržus - net jei kelionė trumpa.
- Jei saugos diržas persuktas, prieš naudodami jį atsukite.
- Aštrius kraštus ir gadinančius daiktus laikykite toliau nuo diržų.
- Reguliariai tikrinkite diržų juostas, inkarus, sagtis ir kitas dalis, ar nenusidevėjė, ar nesugadintos. Pažeistas ir įtartinas dalis nedelsdami pakeiskite.

- Diržų juostas valykite švelniu muilo tirpalu, skirtu apmušlams ar kili-mams. Laikykites muilo naudojimo instrukciju.
- Nemodifikuokite saugos diržų ir nieko prie jų nepridėkite.
- Nusisegė saugos diržą žiurekite, kad jis iki galio grįžtų į pradinę padėtį. Uždarydami duris, nepriverkite diržo.

### ▲ ISPĖJIMAS

Nebalinkite ir nedažykite diržų nes dėl to gali susilpnėti pluoštasis ir diržas neišlaikys apkrovos susidurimo metu.

### Saugos diržai ir nėščios moterys

Nėščios moterys turi segėti juos-meninius/petinius saugos diržus, kai gali pagal gydytojo nurodymus. Juosmenine diržo dalis turi eiti KIEK GALIMA GLAUSČIAU IR ŽEMIAU.

### ▲ ISPĖJIMAS - Neščios moterys

Nėščios moterys niekada neturi dėti juosmeninės saugos diržo dalies virš pilvo, kur yra vaisius, kad smugio metu diržas nesuspaustų vaisiaus.

### Kūdikiu ir mažų vaikų saugos sistemos

Kad kūdikiai ir vaikai būtų saugesni, visada apsaugokite juos, naudodami jų amžių ir dydį atitinkančias patvirtintas vaikų saugos sistemas.

Niekada neleiskite vaikui stovėti ar klupoti ant sėdynės automobiliui važiuojant. Niekada vienu metu tuo pat diržu nesekeite vaiko ir suaugusiojo ar dvieju vaiku.

Geriausia vaikams sėdėti ant galinės sėdynės.

## ISPĖJIMAS - Vaikai ant kelių

Niekada nelaikykite vaiko ant kelių ar rankose automobiliui važiuojant.

Net labai stiprus asmuo negali išlaikyti vaiko, kad ir nestipraus smūgio metu.

## PERSPĖJIMAS - Karštos metalinės dalys

*Saugos diržai ir sédynės gali įkaisti automobiliuje, jei jis buvo uždarytas šiltu/karštu oru; jie gali apdeginti vaiką. Patirkinkite sédynes ir sagtis, prieš sodindami vaiką prie jų.*

Daugelis kompanijų gamina vaikų saugos sistemas (dažnai vadinamas vaikų kėdutėmis) kūdikiams ir mažiems vaikams. Priimtina vaikų saugos sistema visada turi atitinkti vaikų saugos standartus, taikomus jūsų šalyje. Visada patirkinkite, ar jūsų naudojama vaiku saugos sistema turi etiketę ir atitinka minėtuosius saugos standartus.

Reikia pasirinkti tokią saugos sistemą, kad ji atitiktų ir vaiko dydį, ir automobilio sedynės dydį. Kruopščiai laikykite visų instrukcijų, kurias pateikė vaikų saugos sistemos gamintojas, kai tvirtinate vaikų saugos sistemą.

## Vyresnių vaikų sauga

Vaikams augant, reikia naudoti vis naujas vaikų saugos sistemas, išskaitant didesnes vaikų kėdutes ir papildomas pasostes, kurios atitinka jų didejantį ūgi.

Vaikas, kuris jau išsaugo prieinamas vaikų saugos sistemas, turi naudotis automobiliuje esančiais saugos diržais. Jei vaikas yra sodinamas ant galinės išorinės sédynės, jis turi prisegti petinio/juosmeninio saugos diržo dalis.

Jei petinė saugos diržo juosta šiek tiek liecia vaiko kaklą ar veidą, paméginkite pasodinti vaiką arčiau automobilio sédynės centro. Jei petinė juosta vis dar liečia vaiko veidą ar kaklą, gali būti, kad reikia vėl gržti prie vaikų saugos sistemos naudojimo. Be to, tarp rinkoje esančių vaikų saugos sistemų, galima rasti nepriklausomų gamintojų gaminių, kurie padeda atitraukti petinę saugos diržo dalį nuo vaiko veido ar kaklo.

### ⚠️ ISPĖJIMAS - Petinė saugos diržo dalis ir maži vaikai

- Niekada neleiskite, kad petinė saugos diržo dalis liestų vaiko veidą ar kaklą, kai automobilis važiuoja.
- Jei saugos diržai dėvimi netinkamai arba jie nėra reikiama pritaikyti, yra rizika, kad vaikas gali būti rimbai ar net mirtinai sužeistas.

### Vaikų saugos sistema (jei yra)

Mažiems vaikams ar kūdikiams griežtai rekomenduojama naudoti vaiko ar kūdikio kėdutę. Ši kėdutė turi buti tinkamo dydžio ir pritvirtinta laikantis gamintojo instrukcijų. Taip pat rekomenduojama vaikų saugos sistemą tvirtinti ant galinės sėdynės, taip suteikiant dar daugiaus saugumo.

Automobiliuje važiuojantys vaikai visada turi sėdėti ant galinės sėdynės tinkamoje kėdutėje, kad staigiai stabdant avarijos ar staigaus manevro metu vaiko rizika susižeisti būtų minimali. Pagal avarijų statistiką, vaikams saugiausia pasodintiems galinėje sėdynėje naudojant vaikų saugos sistemą. Vyresni vaikai turi naudotis automobiliuje esačciais saugos diržais.

Įstatymas reikalauja, kad vaikams būtų naudojamos tinkamos saugos sistemos. Mažas vaikas, važiuojantis automobiliu, turi būti pritvirtintas atitinkama saugos sistema (saugos kėdutėje).

Vaikai gali susižeisti ar žūti avarijos metu, jei jų saugos sistema netinka mai pritvirtinta. Mažiems vaikams ir kūdikiams reikia naudoti specialią kėdutę. Prieš pirkdam i konkrečią saugos sistemą, įsitikinkite, kad ji tinkta jūsų vaikui ir automobilio saugos diržams. Tvirtindami vaiko saugos sistemą, laikykite jos gamintojo instrukcijų.



### ▲ ISPĖJIMAS

- Vaiko saugos sistemą tvirtinkite ant galinės sėdynės. Niekada netvirtinkite vaiko ar kūdikio kėdutės ant priekinio keleivio sėdynės.

Jei avarijos metu išsiskleistų keleivio saugos oro pagalve, ji gali smarkiai ar mirtinai sužeisti kūdiki ar vaiką, sėdintį ant priekinės sėdynės. Taigi, vaikų saugos sistemas tvirtinkite tik gale.

(žr. tėsini)

### (tėsiny)

- Kadangi saugos diržai ar vaiko saugos sistema gali labai įkaisti uždarytame automobilije, patirkrinkite sėdynę ir sagtis, prieš sodindami ten vaika.
- Kai vaikų saugos sistema nenaudojama, laikykite ją bagažineje ar pritvirtintą saugos diržu taip, kad staigiai stabdant ar avarijos metu nebūtų nusviesta į priekį.
- Vaikai, kurie per dideli naudotis vaikų saugos sistemomis, turi sėdėti galinėje sėdynėje ir segéti automobiliuje esančius juosmeninius/petinius saugos diržus. Niekada neleiskite vaikui važiuoti priekinio keleivio vietoje.

(žr. tėsini)

### (tėsiny)

- Žiurėkite, kad šoninės sėdynės juosmeninio/petinio diržo petinė dalis eitų per petj, o ne per kaklą ar už nugaras. Pastumę vaiką link automobilio centro petinį diržą pritaikysite geriau. Juosmeninė diržo dalis ar centrinės sėdynės juosmeninis diržas turi būti visada kiek galima žemiau ir glaudžiau ant vaiko klubų.
- Jei saugos diržų negalima sureguliuoti, kad tiktu vaikui, rekomenduojame naudoti pasostę ant galinės sėdynės, kad vaikas sėdėtų aukšciau ir diržai jam tiktu.

(žr. tėsini)

## (tėsinys)

- Niekada neleiskite vaikui stovėti ar klūpoti ant sėdynės.
- Niekada nenaudokite vaiko kėdutės ar saugos sistemos, kuri "prikabinama" ant atlošo; ji gali neteikti reikiamaus saugumo avarijos metu.
- Neleiskite vaiko laikyti rankose automobiliui važiuojant, nes tai gali salygoti vaiko susižeidimus avarijos metu ar staigiai stabdant. Laikydami vaiką ant rankų važiuojančiam automobiliuje, nesuteikiate jam saugumo avarijos atveju, net jei esate prisisekę saugos diržu.

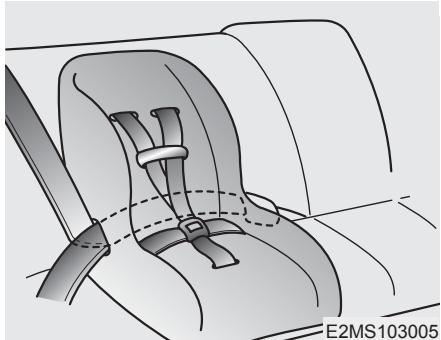
## Tvirtinimas ant galinių sėdynių

### ⚠ ISPĖJIMAS

- Prieš tvirtindami vaikų saugos sistemą, perskaitykite sistemos gamintojo instrukciją.
- Jei nesilaikysite šio vadovo nurodymų ir dėl vaikų saugos sistemų ir šių sistemų gamintojų instrukcijų, padidės vaiko susižeidimo galimybė avarijos metu ir sužeidimai bus didesni.

### ⚠ ISPĖJIMAS

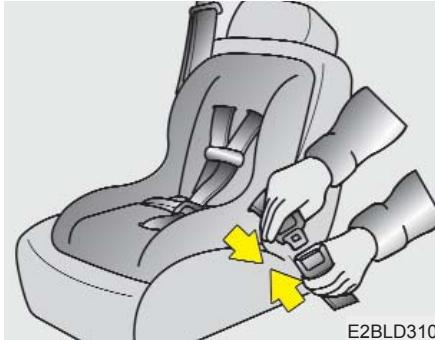
- Netvirtinkite vaikų saugos sistemų ant priekinio keleivio sėdynės. Jei avarijos metu išsiskleistų keleivio saugos oro pagalvė, ji gali smarkiai ar mirtinai sužeisti kūdikį ar vaiką, sėdintį ant priekinės sėdynės. Taigi, vaikų saugos sistemas tvirtinkite tik ant galinės sėdynės.
- Jei vaikų saugos kėdutė nėra tinkamai pritvirtinta inkaru, padidėja rizika, kad vaikas bus smarkiai sužeistas ar net žus avarijos metu.



**Vaikų saugos sistemos tvirtinimas juosmeniniu/petiniu diržu (ant galinės šoninės sédynės)**

Ant galinės šoninės sédynės vaikų saugos sistemą tvirtinkite taip:

1. Padėkite vaikų saugos sistemą norimoje vietoje.
2. Ištraukite petini/juosmeninį diržą iš įtraukiklio.



3. Perverkite juosmeninį diržą per saugos sistemą pagal kėdutės gamintojo instrukcijas.



4. Susekite sagti ir palikite saugos diržui laisvumą. Pritvirtinę vaiko saugos sistemą, paméginkite ją pajudinti įvairiomis kryptimis, taip patikrindami, ar gerai pritvirtinta.

Jei reikia suveržti diržą, ištraukite daugiau juostos iš įtraukimo mechanizmo.

## Vaikų saugos sistemos tinkamumas nuo vietas automobiliyje

### - Europai

Naudokite tik sertifikuotas vaikų saugos sistemas. Kai naudojate vaikų saugos sistemas, naudokitės žemiau pateikta lentele.

Amžiaus grupė	Sédynės padėtis		
	Priekinio keleivio	Galinė šoninė	Galinė centrinė
0 : Iki 10 kg (0 - 9 mėnesiai)	X	U	U
0+ : Iki 13 kg (0 - 2 metai)	L1, L2	U	U
I : 9 kg iki 18 kg (9 mėnesiai - 4 metai)	L3, L4, L5	U	U
II & III : 15 kg iki 36 kg (4 - 12 metų)	L6, L7	U	U

U : Tinka naudoti "universal" kategorijos saugos sistemas, skirtas šiai masių grupei

L1 : Tinka naudoti PegPerego primo Viaggio (E13 030010) skirtas šiai masių grupei

L2 : Tinka naudoti GRACO Autobaby (E11 0344160 / E11 0344161) skirtas šiai masių grupei

L3 : Tinka naudoti Romer Lord Plus (E1 03301136) skirtas šiai masių grupei

L4 : Tinka naudoti MAXI-COSI Priori XP (E1 03301153) skirtas šiai masių grupei

L5 : Tinka naudoti BeSafe iZi COMFORT (E4 03443206) skirtas šiai masių grupei

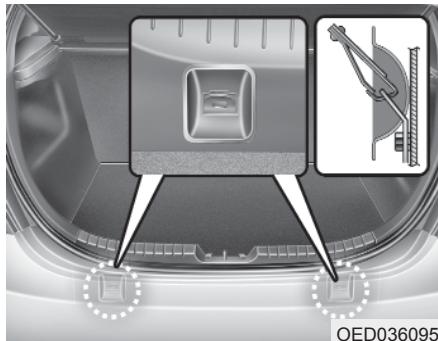
L6 : Tinka naudoti Euro Kids Star (E1 03301129) skirtas šiai masių grupei

L7 : Tinka naudoti Bebe comfort HiPSOS (E2 031011) skirtas šiai masių grupei

X : Šiai masių grupei sédynė netinkama naudoti saugos sistemo montavimui

## ⚠ ISPĖJIMAS

Mes rekomenduojame, kad vaikų saugos sistema būtų montuojama ant galinės sédynės, net jei priekinio keleivio oro pagalvės ON/OFF (įjungimo/išjungimo) mygtukas yra išjungtasa. Norint užtikrinti jūsų vaiko saugumą, priekinio keleivio oro pagalvė turi būti išjungta, kai išskirtiniai atvejais būtina ant priekinio keleivio sédynės montuoti vaiko saugos sistemą.



**Vaikų saugos sistemos tvirtinimas, naudojant "Virvės-inkaro" sistemas (jei yra)**

Vaikų saugos sistemos kablių laikikliai yra sumontuoti ant skersinio profilio, už galinės sédynės.

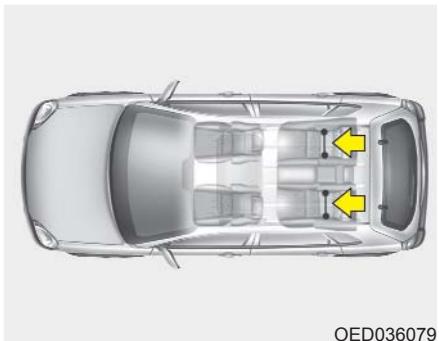


1. Permeskite vaikų saugos sistemos diržus per sédynės atlošą. Automobiliams, kuriuose yra reguliuojama galvos atrama, prakiškite diržą po galvos atrama, tarp galvos atramos laikiklių, kitu atveju permeskite diržus per atlošo viršų.
2. Nuimkite bagažo skyriaus lenytinėlę ir padėkite ją bagažo skyriuje. Padékite taip, kad važiuojant ji nejudėtų.
3. Prikabinkite vaiko saugos sistemos kablius prie kalbių laikiklių ir įveržkite diržus.

**Vaikų saugos sistemos tvirtinimas, naudojant "ISOFIX" ir "Virvės-inkaro" sistemas (jei yra galimybė)**

ISOFIX - standartinis vaikų sédynių tvirtinimo metodas, kuriam nereikia standartinių suaugusiems skirtų saugos diržų tvirtinti vaiko saugos sistemą prie sédynės. Taip vaiko kėdutė pritvirtinama saugiau, o be to tvirtinti einasi greičiau ir lengviau.

ISOFIX tvirtinama kėdutė gali būti sumontuota, tik jei automobilis tam pritaikytas pagal reikalavimus, pateiktus ECE-R44.



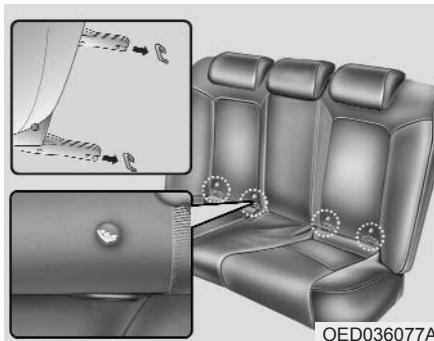
OED036079

Ant kiekvienos galinės šoninės sédynės, tarp pasostės ir atlošo yra pora ISOFIX tvirtinimo taškų, o taip pat virvės su kabliu tvirtinimo vieta ant grindų už galinių sédynių. Tvirtinant vaiko kėdutę, ją reikia įstatyti į tvirtinimo taškus, turite išgirsti spragtelėjimą (patikrinkite, ar užskabino patraukdamil), ir turite pritvirtinti per viršų einančia virve su kabliu, užkabindami už atitinkamos kilpos grindyse už galinių sédynių.

Vaikų saugos sistemą reikia tvirtinti ir naudoti laikantis nurodymų, esančių tvirtinimo instrukcijoje, pridedamose prie ISOFIX tvirtinamos kėdutės.

## ⚠️ ISPĖJIMAS

Kai naudojate automobilio "ISOFIX" sistemą montuoti vaiko saugos sistemą ant galinės sédynės visos nenaudojamos metalinės plokštélés ar inkrai, esantys ant galinės sédynės, turi būti įtvirtinti savo vietose, o diržai turi būti sutraukti už vaiko saugos sistemas, kad apsaugotų nuo nesutrauktų diržų. Neįstatytos metalinės plokštélés ar inkrai gali būtipasiekiamos vaiko, ko pasekoje vaikas gali būti užmaugtas.



OED036077A

## Vaikų saugos kėdutės tvirtinimas

1. Kad įstatytumėte vaiko saugos kėdutę į ISOFIX kilpas, įdékite vaiko saugos kėdutės skląstį į ISOFIX inkarą. Turite išgirsti spragtelėjimą.
2. Prikabinkite ant virvės esantį kabli už vaiko saugos sistemos kablio kabinimo kilpos, kad pritvirtintumėte kėdutę. Žiūrėti per vieną puslapį atgal.

## ⚠️ ISPĖJIMAS

- Netvirtinkite vaikų saugos kėdutės ant galinės centrinės sėdynės, naudodami automobiliuje esančius ISOFIX inkarus. ISOFIX inkarai skirti tik dešinei ir kairei galinėms sėdynėms. Neméginkite neteisingai naudotis ISOFIX inkarais, mègindami pritvirtinti vaiko saugos kėdutę ant centrinės galinės sėdynės. Smūgio metu vaiko saugos kėdutės ISOFIX tvirtinimo elementai gali būti nepakankamai tvirti, kad išlaikytų vaiko kėdutę ant centrinės sėdynės, ir gali sulūžti, salygodami smarkius ar net mirtinus vaiko sužeidimus.

(žr. tēsinį)

### (tēsinys)

- Netvirtinkite daugiau nei vienos vaikų saugos sistemos prie vaikų saugos sistemos inkaro taškų grindyse. Dėl per didelio krūvio kilpos ar kablys gali lūžti, salygodami rimtus ar mirtinus sužeidimus.
- Tvirtinkite ISOFIX ar derančią su ISOFIX vaikų saugos kėdutę tik atitinkamose vietose, parodytose iliustracijoje.
- Visada vykdykite vaikų saugos sistemos gamintojo pateiktas montavimo ir naudojimo instrukcijas.

## Vaikų saugos sistemų tinkamumas prie ISOFIX jungčių - Europai

Masių grupė	Dydis	Tvirtinimas	Automobilio ISOFIX padėtys			
			Priekinis keleivis	Galas šonas (vairuotojo pusė)	Galas šonas (Keleivio pusė)	Galas centras
Nešiojamas krepšys	F	ISO/L1	-	X	X	-
	G	ISO/L2	-	X	X	-
0 : UP iki 10kg	E	ISO/R1	-	IUF	IUF	-
0+ : UP iki 13kg	E	ISO/R1	-	IUF	IUF	-
	D	ISO/R2	-	IUF	IUF	-
	C	ISO/R3	-	IUF	IUF	-
I : 9 iki 18kg	D	ISO/R2	-	IUF	IUF	-
	C	ISO/R3	-	IUF	IUF	-
	B	ISO/F2	-	IUF	IUF	-
	B1	ISO/F2X	-	IUF	IUF	-
	A	ISO/F3	-	IUF	IUF	-

IUF = Tinka ISOFIX į priekį atsukta vaiko saugos sistema universal, skirta šiai masių grupei.

X = ISOFIX padėtis netinka ISOFIX vaiko saugos sistemai šioje masių grupėje.

\* ISO/R2 ir ISO/R3 gali būti sumontuoti, keleiviosėdynę atitraukus į tolimiausią padėtį.

\* ISOFIX vaiko saugos sistemos dydžiai, klasė ir laikikliai

A- ISO/F3: Normalaus aukščio, atsuktas į priekį CRS (aukštis 720 mm)

B - ISO/F2: Sumažinto aukščio, atsuktas į priekį CRS (aukštis 650 mm)

B1- ISO/F2X: Sumažinto auščio antra atlošo versija, atsuktas į priekį CRS (aukštis 650 mm)

C - ISO/R3: Normalaus dydžio, atsuktas į galą CRS

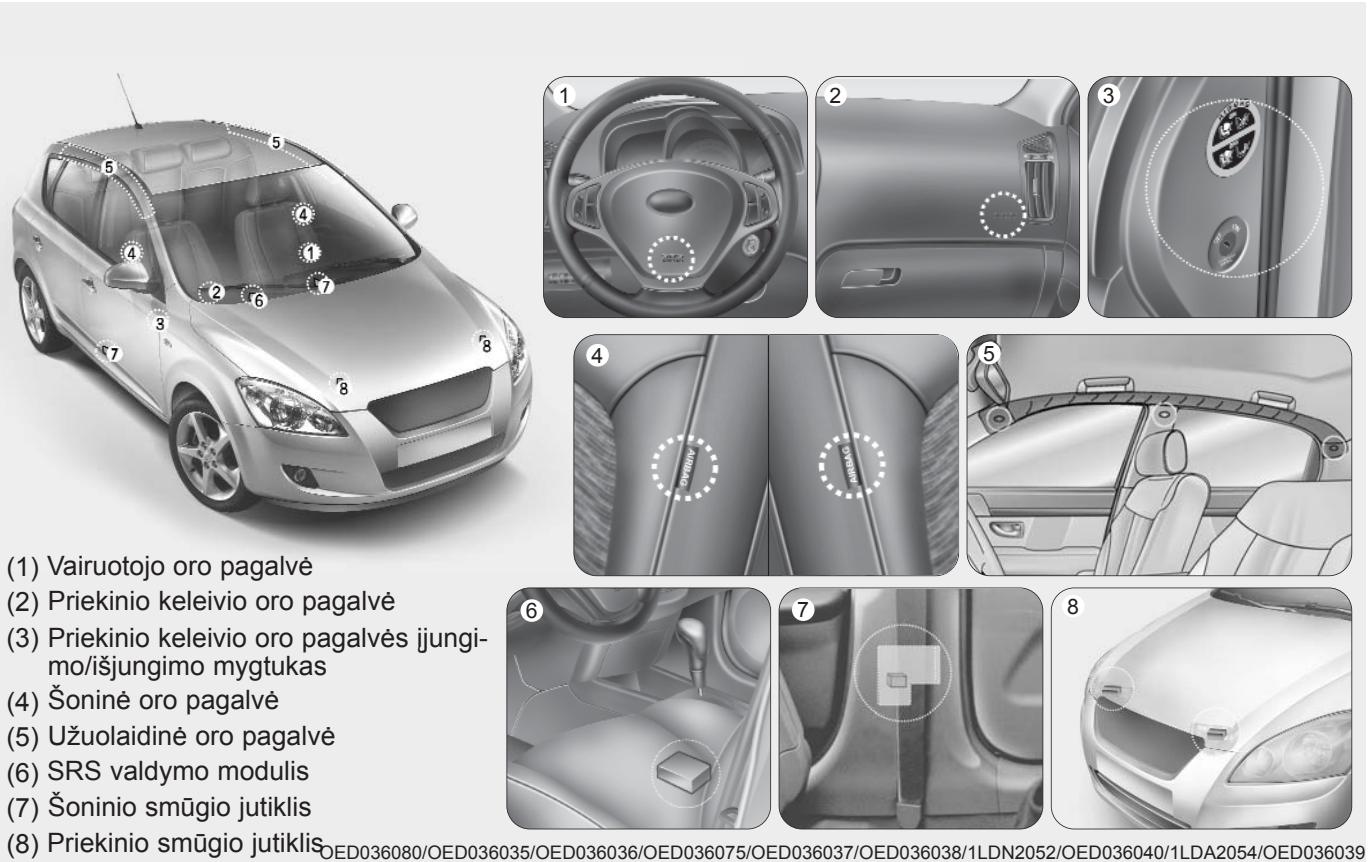
D - ISO/R2: Sumažinto dydžio, atsuktas į galą CRS

E - ISO/R1: Kūdikio dydžio, atsuktas į galą CRS

F - ISO/L1: Kairė šoninė padėtis CRS (nešiojamas krepšys)

G - ISO/L2: Dešinė šoninė padėtis CRS (nešiojamas krepšys)

## ORO PAGALVĖ - PAGALBINĖ APSAUGOS SISTEMA (JEI YRA)



OED036080/OED036035/OED036036/OED036075/OED036037/OED036038/1LDN2052/OED036040/1LDA2054/OED036039

### SRS komponentai ir funkcijos

SRS susideda iš sekančių komponentų:

1. SRS "AIR BAG" (oro pagalvių įspėjimo lemputės)
2. Priekinio keleivio oro pagalvių modulio
3. Vairuotojo oro pagalvių modulio
4. Priekinio smūgio jutiklio
5. Šoninio smūgio jutiklio
6. SRS Valdymo modulio (SRSCM)
7. Įtempėjo sutraukėjo konstrukcijos
8. Šoninių oro pagalvių modulių
9. Užuolaidinių oro pagalvių modulių
10. Išjungtos priekinio keleivio oro pagalvės indikatoriaus
11. Priekinio keleivio oro pagalvės įjungimo/išjungimo mygtuko

SRSCM pastoviai tikrina visus SRS komponentus, kai užvedimo raketelis yra ON padėtyje ir nustato ar smūgis pakankamai stiprus, kad išskleisti oro pagalves ar įjungti įtempėjus.

SRS AIR BAG įspėjimo lemputė prietaisų skydelyje mirksi ar šviečia apie 6 sekundes po to, kai užvedimo raketelis yra pasukamas į ON padėtį, po to AIR BAG įspėjimo lemputė turi užgessti.

Jeigu atsiranda žemiau išvardintos sąlygos, taio reiškia SRS sistemos gedimą. Kaip galima greičiau leiskite sitemą patikrinti įgaliotam Kia atstovui.

- Lemputė neįsijungia, po to, kai raketelis yra pastatomas į ON padėtį.
- Lemputė neuišsijungia po 6 sekundžių.
- Lemputė įsijungia automobiliui judant.

## Ką daro oro pagalvių sistema

Vairuotojo ir priekinio keleivio oro pagalvės papildo apsaugą, kurią teikia saugos diržai tam tikrų smūgių į priekį metu. Atitinkamai šoninės oro pagalvės papildo apsaugą, kurią teikia saugos diržai smūgių iš šono metu. Saugos diržai sumažina vairuotojo ir keleivių sužeidimus nestipraus smūgio ar susidūrimo metu. Tačiau, kad sumažėtų poveikis vairuotojui ir keleiviams smarkių susidūrimų metu, taip pat būtina tinkamai segeti saugos diržus.

## Ko nedaro oro pagalvių sistema

Oro pagalvės papildo apsaugą, kurią teikia saugos diržų sistema. JOS NEATSTOJA SAUGOS DIRŽŪ.

## Saugos diržų naudojimo svarba

Yra keturios svarbios priežastys naudoti saugos diržus, net jei yra papildoma oro pagalvių saugos sistema:

- Padeda išsilaidyti tinkamoje padėtyje (toliau nuo oro pagalvės), kai oro pagalvė išsipučia.
- Mažina sužalojimų riziką verčiantis, smūgio į šoną atveju (automobiliuose, kuriuose nėra šoninių oro pagalvių) ar smūgio iš galo atveju, nes oro pagalvės tokiai atvejais neprisipučia, ir net šoninės oro pagalvės-užuolaidos prisipučia tik tam tikrų smūgių iš šono atvejais.
- Sumažina sužalojimo riziką smūgių iš priekio ir šono atvejais, kai tie smūgiai nepakankamai stiprūs, kad išsiskleistų oro pagalvės.
- Sumažina išsviedimo iš automobilio riziką.

### ⚠️ ISPĖJIMAS - Oro pagalvės ir saugos diržai

- Net jei yra oro pagalvės, jūs ir keleiviai turite segėti saugos diržus, kad smūgio ar vertimosi metu išvengtumėte sužeidimų ar jie būtų minimalūs.
- Visada segėkite saugos diržus. Jie atitrauks nuo oro pagalvių staigiai stabdant prieš pat smūgį.
- Jei keleiviai sėdi ar prisisege netinkamai, jie neapsaugoti, tad gali smarkiai ar mirtinai susižeisti.

(žr. tėsinį)

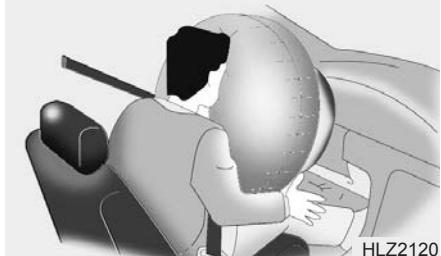
#### (tėsinys)

- Vairuotojo ir priekinio keleivio oro pagalvės (jei yra) išsipučia tik tam tikrų smūgių iš priekio atvejais, o šoninės oro pagalvės ir oro pagalvės-užuolaidos (jei yra) išsipučia tik tam tikrų smūgių į šoną metu. Jos paprastai nesaugo, jei smūgis į šoną (automobiliai, neturintys šoninių oro pagalvių) ar iš galio, verčiantis, smūgis iš priekio nelabai stiprus. Jei patiriami keli smūgiai, po pirmojo jos nesaugo nuo vėlesnių.

(žr. tėsinį)

#### (tėsinys)

- Jeigu jūsų automobilis buvo paveiktas vandens (pavyzdžiu šlapiai kilimėliai ar vanduo ant automobilio grindų) arba jei jūsų automobilis buvo sugadintas vandens, nebandykite ikišti užvedimo raktelio ar užvesti automobilio rieš tai neatjungę akumulatorius. Tai gali sukelti oro pagalvių išsiskeidimą, dėl ko galite būti rimtai sužeistas ar net žuti. Jei automobilis buvo apsemtas, prieš užvesdami automobilį nuvilkite jį įgaliotam Kia astovui, kad būtų atliki reikalingi tikrinimo ir remonto darbai.



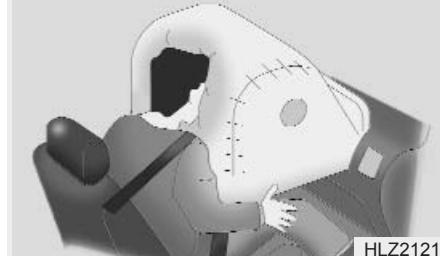
### Vairuotojo saugos oro pagalvė

Vairuotojo oro pagalvė yra vairo centre.

\* Oro pagalvės esančios automobiliuje gali skirtis nuo pateiktų paveikslėlių.

### ⚠️ ISPĖJIMAS

- Turite visada sėdėti kiek giliai toliau nuo vaire esančios oro pagalvės (krūtinė mažiausiai per 250 mm (10 colių) nuo vairo), tuo pat metu sėdēdami patogia poza, galédami valdyti automobilį, kad sumažėtų sužeidimo ar mirties galimybė susidūrimo metu.
- Niekada nedékite daiktų ant oro pagalvės buvimo vietas ar tarp oro pagalvių ir savęs. Dėl greito ir stipraus oro pagalvės skleidimosi, šie daiktai gali dideliu greičiu atsitenkti į jus, sąlygodami rimitus ar net mirtinlus sužeidimus.
- Nelipdykite lipdukų ar papuošimų ant vairo dangčio. Jie gali trukdyti oro pagalvei išskleisti.



### Priekinio keleivio oro pagalvė

Priekinio keleivio oro pagalvė yra prietaisu skydelyje virš pirštinių dėtuvių.

Niekada nedékite daiktų ar netvirtinkite papuošimų ant prietaisu skydelio, nes niekada negalite žinoti, kuri saugos oro pagalvė išsiskleis.

\* Oro pagalvės esančios automobiliuje gali skirtis nuo pateiktų paveikslėlių.



## Priekinio keleivio oro pagalvės ON/OFF mygtukas (jei yra)

Priekinė keleivio oro pagalvė gali būti išjungta ON/OFF (įjungimo/išjungimo) mygtuko pagalba, kai montuojate vaiko sėdynę ar šioje vietoje nesedi žmogus.

Norėdami užtikrinti savo vaiko saugumą, priekinė keleivio oro pagalvė turi būti išjungta, kai montuojate vaiko sėdynę, atsukta į galą. Sėdynė priekyje turi būti montuojama tik išskirtiniai atvejais.



## Priekinės keleivio oro pagalvės išjungimas

Norėdami išjungti oro pagalvę, įstatykite raktelį į ON/OFF mygtuką ir pasukite į OFF padėtį. Užsidegs išjungtos oro pagalvės indikatorius OFF. Jis pasiliks švesti iki pagalvė vėl bus įjungta.

Norėdami įjungti priekinio keleivio oro pagalvę, įstatykite raktelį į oro pagalvės ON/OFF mygtuką ir pasukite ji į ON padėtį. Išjungtos keleivio oro pagalvės indikatorius išsijungs.

## \* PASTABA

- Kai priekinio keleivio oro pagalvės mygtukas yra padėtyje ON vaiko saugos sistema neturėtų būti montuojama ant priekinės keleivio sėdynės
- Kai priekinio keleivio oro pagalvės mygtukas yra OFF padėtyje, oro pagalvė yra išjungta.

## PERSPĖJIMAS

- *Jei priekinio keleivio oro pagalvės mygtukas ON/OFF neveikia teisingai, prietaisų skydelyje užsidegs įspėjimo lemputė.*

*Ir nedegs išjungtos oro pagalvės indikatorius, SRS valdymo modulis įjungs priekinę keleivio oro pagalvę, esant priekiniams susidūrimui, net jei oro pagalvės ON/OFF mygtukas yra OFF padėtyje.*

*(žr. tēsinį)*

## (tėsinys)

- Jei taip atsitiks, leiskite įgaliotam Kia atstovui patikrinti priekinio keleivio oro pagalvės ON/OFF mygtuką, diržų įtempimo sistemą ir SRS oro pagalvių sistemą kaip galima greičiau.*
- Jei SRS oro pagalvių įspėjimo lemputė neužsidega, kai užvedimo raktelis yra ON padėtyje, arba jei ji išsiungia važiuojant, leiskite įgaliotam Kia atstovui patikrinti priekinio keleivio oro pagalvės ON/OFF mygtuką, diržų įtempimo sistemą ir SRS oro pagalvių sistemą kaip galima greičiau.*

**⚠ ISPĖJIMAS**

- Vairuotojas atsakingas už teisingą priekinio keleivio oro pagalvės ON/OFF mygtuko padėtį.
- Priekinio keleivio oro pagalvę galite išjungti tik užvedimo rakteliui esant išjungtam. Kitu atveju SRS valdymo modulyje gali atsirasti gedimas.  
Dėl to gali kilti pavojus, kad vairuotojo ir/arba priekinio keleivio pagalvės ir šoninė pagalvės užuolaida gali neišsiskleisti ar išsiskleisti neteisingai avarijos metu.
- Niekada nemontuokite vaiko saugos sistemos atsuktos atgal, kol nėra išjungta priekinė keleivio oro pagalvė. Avarijos atveju vaikas gali būti sunkiai ar net mirtinai sužeistas išsiskleidusios oro pagalvės.

(žr. tėsinij)

## (tėsinys)

- Net jei jūsų automobilis turi priekinio keleivio oro pagalvės ON/OFF mygtuką, nemontuokite vaiko saugos sistemos priekinėje sėdynėje. Vaiko saugos sistema neturi būti montuojama priekyje. Vaikai, kurie yra per dideli vaiko saugos sistemai turi sėdėti gale, ir naudotis pečių/juosmens diržais. Yra labai gerai, jei avarijos metu gale sėdintis vaikas yra tinkamai prisegtas saugos diržu.
- Kai tik neberekia vaiko saugos sistemos priekyje, tuo pat įjunkite priekinio keleivio oro pagalvę.

## ⚠️ IŠPĖJIMAS

- Priekinio keleivio oro pagalvė yra daug didesnė nei pagalvė esanti vaire ir išsiskleidžia su didesne jėga. Ji gali sunkiai ar net mirtinai sužeisti keleivį, kuris yra nesėdi teisingoje padėtyje ir nėra prisegęs saugos diržo. Priekinius keleivius turi kiek galima toliau atsitraukti sėdynes ir sėdėti jose atsilošę.
- Yra būtina, kad priekinius keleivius prisegtu saugos diržą judant automobiliui, net jei automobilis važiuoja stovėjimo aikšteliuje ar į garažą.

(žr. tėsinį)

### (tėsinys)

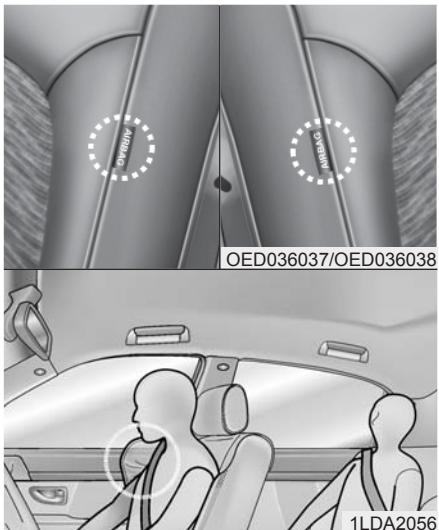
- Jei esant avarinei situacijai vairuotojas staigiai stabdo automobilį, keleiviai bus meta-mi į priekį. Jei priekiniai keleivei bus neprisisege, jie bus nublokšti į besiskleidžiančias oro pagalves. Tokioje situacijoje galite būti sunkiai ar net mirtinai sužeistas.
- Niekada neleiskite priekiniams keleiviui užsidėti rankas ar kojas ant priekinės panelės ar laikyti veidą šalia jos. Išsiskleidžiant oro pagalvę sužeis keleivį.

(žr. tėsinį)

### (tėsinys)

- Niekada neleiskite vaikams, seniems žmonėms, nėščioms moterims sėdėti ant priekinės keleivio sėdynės. Nedėkite vaiko saugos sistemos ant priekinės sėdynės. Jie gali būti sunkiai sužeisti išsiskleidus oro pagalvei.
- Nedėkite daiktų ar nekljuokite lipdukų ant panelės. Nedėkite jokių įrenginių ant priekinio stiklo, nemontuokite papildomų veidrodelių ar kitų daiktų ant gamyklinio galinio vaizdo veidrodėlio. Sie daiktai išsiskleidžiant pagalvei gali sunkiai ar net mirtinai sužeisti.

## Šoninės saugos oro pagalvės



Jūsų automobilio kiekvienoje priekinėje sėdynėje yra sumontuota šoninė oro pagalvė. Šios pagalvės tikslas suteikti vairuotojui ir/arba priekiniams keleiviui papildomą apsaugą.

Šios oro pagalvės yra skirtos išsiskleisti tik esant tam tikram šoniniam susidūrimui. Jos išsiskleidžia priklausomai nuo smūgio stiprumo, greičio ir susidūrimo taško. Šoninės oro pagalvės néra skirtos išssikleisti esant bet kokiam šoniniam susidūrimui.

\* Automobiliuje sumontuotos oro pagalvės gali skirti nuo paveiksle pateiktų.

### ⚠ ISPĖJIMAS

- Šoninės oro pagalvės yra saugos diržų pagalbinė saugos sistema ir néra jų pakaitalas. Saugos diržai turi būti prisisegti visą laiką automobiliui judant. Oro pagalvės išsiskleidžia tik esant tam tikroms sąlygoms, kai susidūrimas kelia grėsmę automobilio keleiviams.
- Tam, kad jūsų nesužeistų išsiskleidžianti šoninė oro pagalvė, vairuotojas ir priekinis kelevis turi sédéti tiesiai ir būti prisisegę saugos diržus. Vairuotojo rankos ant diržo turi būti 9:00 ir 3:00 padėtyse. Keleivio rankos tuuri būti padėtos ant kelių.

(žr. tēsinį)

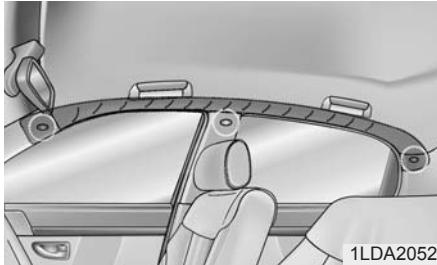
## (tėsinys)

- Nenaudokite sėdynių užvalkalų.
- Užvalkalų naudojimas sumažina sistemos efektyvumą.
- Nemontuokite tokios įrangos šalia oro pagalvės.
- Nedėkite jokių daiktų tarp oro pagalvės ir jūsų.
- Nedėkite jokių daiktų (skėčio, krepšio ir t.t.) tarp priekinių durų ir priekinės sédynės. Tokie daiktai išsiskleidžiant šoninei oro pagalvei gali sužeisti keleivius.

(žr. tėsinį)

## (tėsinys)

- Norėdami apsaugoti nuo netikėto šoninės oro pagalvės išsiskleidimo, kuri gali sužaloti žmogų, venkite smūgio į šoninį smūgio jutiklį, kai užvedimo raktelis yra ON padėtyje.
- Jeigu sédynė ar sédynės medžiaga yra sugadinta, leiskite automobilį patikrinti įgaliotam Kia atstovui.



## Užuolaidinės oro pagalvės

Užuolaidinės oro pagalvės yra virš priekinių ir galinių durų, abejose stogo pusėse.

Jos yra skirtos apsaugoti priekinio ir galinių keleivių galvas esant tam tikram šoniniam smūgiui.

\* Automobiliuje sumontuotos oro pagalvės gali skirtis nuo pateiktų paveiksle.

Užuolaidinės oro pagalvės yra skirtos išsiskleisti tik esant tam tikroms sąlygoms, priklausomai nuo susidūrimo smūgio stiprumo, kampo ir greičio. Užuolaidinės oro pagalvės nėra skirtos išsiskleisti visose susidūrimo šonu, priekiu ar galu ir daugumoje apsivertimo situacijų.

### ⚠ ISPĖJIMAS

- Tam, kad šoninės oro pagalvės (šono ir užuolaidinės oro pagalvės) suteiktų geriausią apsaugą, abu priekiniai ir abu galiniai keleiviai turi sėdėti tinkamose padėtyse ir prisisegę saugos diržus.
- Kai vaikai sėdi ant galinės sėdynės, jie turi būti tinkamai pasodinti vaiko saugos sėdynėje. Vaiko saugos sistemą statykite kaip galima toliau nuo šoninių durų ir tinkamai ją pritvirtinkite.

(žr. tėsinį)

(tėsinys)

- Neleiskite keleiviams atremti kūnų ar galvas į duris, dėti rankas ant durų, iškišti rankas pro langus ar dėti daiktus tarp durų ir keleivio, kai automobiliuje yra sumontuotos šoninės oro pagalvės.
- Nebandykite atidaryti ar tvarkyti šoninių užuolaidinių oro pagalvių komponentų. Tai turi atlikti įgaliotas KIA atstovas.

Nesilaikant aukščiau pateiktų instrukcijų, keleiviai gali būti sunkiai ar net mirtinai sužeisti.

## Kodėl oro pagalvė neišsiskleidė susidūrimo metu?

### (Oro pagalvių išsipūtimo ir neišsipūtimo sąlygos)

Yra daug avarijų tipų, kuriose oro pagalvės neturi teikti papildomą apsaugą.

Tai smūgiai iš galio, antriniai ar trečiniai smūgiai, kai avarijoje būna keletas smūgių, taip pat smūgiai važiuojant lėtai. Žodžiu, jei jūsų automobilis sugadintas ir net ne tapo visiškai netinkamas naudoti, nenustebkite, kad oro pagalvės neišspūtė.



OED036082/OED036040/OED036039/1LDA2054

### Oro pagalvės susidūrimo sensoriai

(1) SRS valdymo modulis

(2) Priekinio smūgio jutiklis

(3) Šoninio smūgio jutiklis

## ⚠️ IŠPĖJIMAS

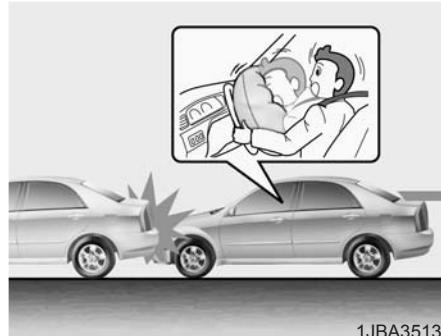
- Netrankykite vietų ir neleiskite objektams trenktis į sritis, kur yra oro pagalvės ar jutikliai.  
Dėl to oro pagalvės gali netikėtai išsipūsti, smarkiai ar net mirtinai sužalodamas žmones.
- Jei jutiklio montavimo vieta ar kampas pakeisti, oro pagalvės gali išsipūsti, kai neturėtų, ar neišsiskleisti, kai turėtų, taip salygodamos rimbus ar mirtinrus sužeidimus.

Taigi, neméginkite ir neatlikite priežiūros procedūrų ties oro pagalvių jutikliais ar jiems. Automobilį turi tikrinti ir taisyti įgaliotas Kia atstovas.

(žr. tėsinį)

### (tėsinys)

- Jei jutiklių montavimo kampas pakito dėl priekinio bamperio korpuso ar B tipo atramos, kur sumontuoti šoninio smūgio jutikliai, deformacijos, gali kilti problemų. Automobilį turi patikrinti ir pataisyti įgaliotas Kia atstovas.
- Automobilis sugeria smūgius ir išpučia oro pagalves tam tikrų smūgių metu. Jei montuojate bet kokius pirktaus bamperio strypus ar keičiate bamperį į kitą, su neoriginaliomis detalėmis, tai gali neigiamai paveikti oro pagalvių veikimą susidūrimo metu.



1JBA3513

### Saugos oro pagalvių išsipūtimo sąlygos

#### Priekinės oro pagalvės

Priekinės oro pagalvės (vairuotojo ir priekinio keleivio) skirtos išsipūsti, kai smūgis perduodamas priekinio smūgio jutikliams, priklausomai nuo stiprumo, greičio ar smūgio kampų, susiduriant iš priekio - paprastai signalas turi ateiti iš srities, esančios truputį į kairę ar truputį į dešinę nuo tiesiai į priekį.



### Šoninės oro pagalvės (jei yra)

Šoninės (ir/arba užuolaidinės) oro pagalvės turi išsipūsti, kai smūgis tenka šoninio smūgio jutikliams, prilausomai nuo stiprumo, greičio ar smūgio kampų, ar vertimosi dėl smūgio iš šono.

Nors priekinės oro pagalvės (vairuotojo ir priekinio keleivio) turi išsipūsti tik dėl smūgio iš priekio, jos gali išsipūsti esant bet kokiam smūgiui, jei priekinio smūgio jutikliai gaus atitinkamą poveikį.

Šoninės (ir/arba užuolaidinės) oro pagalvės turi išsipūsti tik dėl smūgio į šoną, tačiau gali išsiskleisti dėl bet kokio smūgio, jei šoninio smūgio jutikliai gaus atitinkamą poveikį.

Žodžiu, jos gali išsipūsti, kai avarijos metu patiriamas kreivas smūgis ar susidūrimas, smūgis ar sutrenkimas, kur priekinė automobilio dalis patenka po aukštėniu automobiliui (autobusu ar sunkvežimiui), susidūrus su stulpu ar verčiantis. Tačiau stenkites visada vairuoti saugiai.

Jei automobilio šasi atsitrenkia į kauburius ar daiktus ant netaisyti kelių ar į šaligatvį, oro pagalvės gali išsipūsti. Vairuokite atsargiai, važiuodami blogais keliais ar paviršiais, neskirtais automobilių eismui.

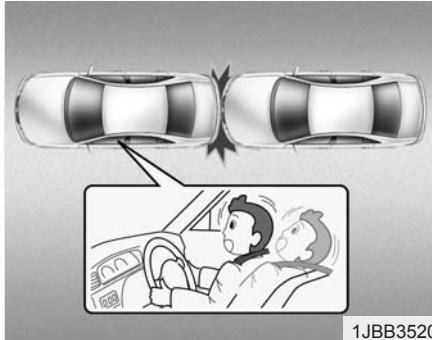
Kad apsaugotų keleivius, priekinės oro pagalvės ar saugos diržų įtempikliai gali reaguoti ir tam tikru šoninių smūgių atvejais.



1JBA3515

### *Saugos oro pagalvių neišsiskleidimo sąlygos*

- Susidūrimų metu automobilio keleivius pakankamai saugo saugos diržai ir oro pagalvės gali neišsipulti. Kai kuriais atvejais besipučiančios oro pagalvės, kai susidūrimas vyksta nedideliu greičiu, gali paveikti keleivius, kaip antrinis veiksny (nesmarkūs nubrozdinimai, iþjovimai, nudegimai ir pan.), ar salygoti automobilio kontrolės praradimą.



1JBB3520

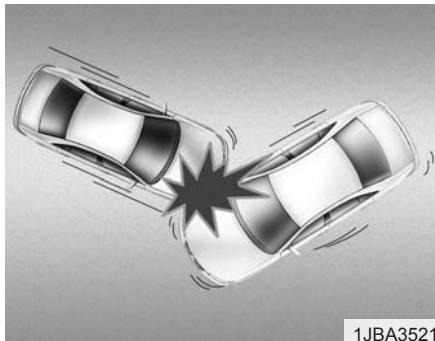


1JBA3516

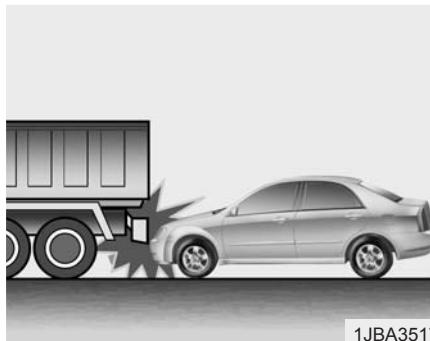
- Oro pagalvės neišsipučia smūgių iš galo atveju, nes smūgio jéga stumia keleivius atgal. Tokiu atveju oro pagalvės neteikia reikiamas apsaugos.

• Priekinės oro pagalvės gali neišsiskleisti, jei smūgiai iš šono, nes keleiviai juda smūgio kryptimi, tad priekinės oro pagalvės iðsipūtimas neteiks reikiamas apsaugos.

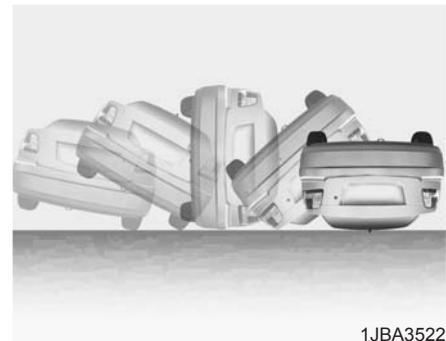
Tačiau, šoninės oro pagalvės (jei yra) gali iðsipulti, priklausomai nuo smūgio stiprumo, automobilio greičio ir smūgio kampų.



- Jei susidūrimas ar smūgis pasitaiko kampu, gauta poveikio jėga bus santykiniai mažesnė, nei gavus smūgį tiesiai iš priekio. Taigi, oro pagalvės gali neišsiskleisti.

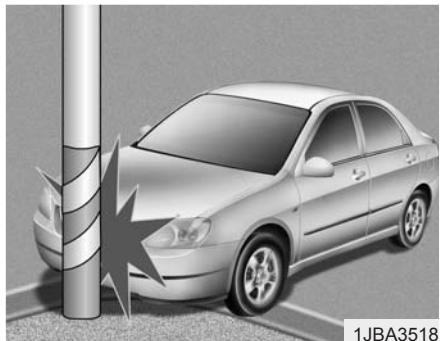


- Avarijų metu vairuotojai refleksiškai smarkiai stabdo. Taip stabdant, priekinė automobilio dalis nusileidžia žemyn, veikiama stabdymo jėgos, ir automobilis gali pakliūti po transporto priemone, pakilusia aukščiau nuo žemės. Oro pagalvės tokiu atveju gali neišsiskleisti, nes smūgio gali nebūti, ar jis būti silpnesnis.



- Oro pagalvės gali neišsiskleisti ir automobiliui verčiantis, nes šiuo atveju jos neteiktų keleiviams tinkamos apsaugos.

Tačiau, šoninės oro pagalvės gali išsipūsti, kai automobilį apverčia dėl smūgio iš šono, jei automobiliuje sumontuotos šoninės oro pagalvės ir/ar oro pagalvės-užuolaidos.



- Oro pagalvės gali neišsipūsti, jei automobilis atsitrenkia į tokius objektus, kaip stulpai ar medžiai, kur smūgio taškas koncentruotas į vieną sritį ir visa poveikio jėga nepatenka į jutiklius.

## Kaip veikia oro pagalvių sistema

- Oro pagalvės veikia tik kai užvedimo spynelė pasukta į ON ar START padėtį.
- Oro pagalvės tikrai išsiskleidžia stipraus smūgio iš priekio ar šono metu (jei yra šoninės oro pagalvės), kad padėtų apsaugoti keleivius nuo rimtų fizinių sužeidimų.
- Nėra vieno greičio, kuriuo važiuojant oro pagalvės išspūs.  
Paprastai oro pagalvių išsiskleidimas priklauso nuo smūgio stiprumo ir krypties. Šie du faktoriai apsprendžia, ar jutikliai nusiūs elektroninį išsiskleidimo/neišsiskleidimo signalą.

- Oro pagalvių išsipūtimas priklauso nuo keleto faktorių, išskaitant automobilio greitį, smūgio kampus ir atsparumą bei kietumą automobilių ar daiktų, į kuriuos jūsų automobilis atsitrenkia avarijos metu. Tačiau, faktoriai neapsiriboja šiais minėtais.

- Priekinės oro pagalvės išspūčia ir subliukšta akimirksniu.

Paprastai negalima pamatyti oro pagalvių išspūčiant avarijos metu. Greičiau pamatysite subliuškiasios oro pagalvės, nukarusiais iš savo lizdų, po avarijos.

- Kad padėtų saugoti stipraus susidūrimo metu, oro pagalvės turi išsiskleisti žabiškai. Greitas išsiskleidimas vyksta per laibai trumpą laiką, per kurį įvyksta susidūrimas, kad tarp keleivio ir automobilio įsiterptų oro pagalvė. Greitas išsiskleidimas sumažina rūmtų ar neatstatomų sužalojimų riziką ir yra neatskiriamą oro pagalvių kūrimo dalis.

Tokiu būdu, oro pagalvės gali taip pat sužeiti, o sužeidimus paprastai sudaro veido nubrozdinimai, mėlynės ir lūžę kaulai, nes dėl greičio oro pagalvės išsiskleidžia su dar didesne jėga.

- Kai kuriomis salygomis vairo oro pagalvės prisilietimas gali net mirtinai sužaloti, ypač jei keleivis sėdi pernelyg arti vairo.**

### ⚠️ ISPĖJIMAS

- Vairuotojas turi sėdėti pasislankės kiek galima toliau atgal (mažiausiai per 250 mm (10 colius atgal) nuo vairo oro pagalvės, kad sumažėtų rizika susižeisti ar žūti smūgio metu. Priekinis keleivis turi visada patraukti savo sėdynę kiek galima toliau atgal ir sėdėti pasislankės atgal savo sėdynėje.
- Oro pagalvės smūgio metu išsiskleidžia staiga, keleiviui gali sužeisti oro pagalvių išsipūtimo jėga, jei jie nesėdi tinkamai.
- Oro pagalvės išsipūsdamas gali sužeisti, o sužeidimus paprastai sudaro veido ir kūno nubrozdinimai, sužeidimai stiklo duženomis ir sprogių medžiagų sukelti nudegimai.

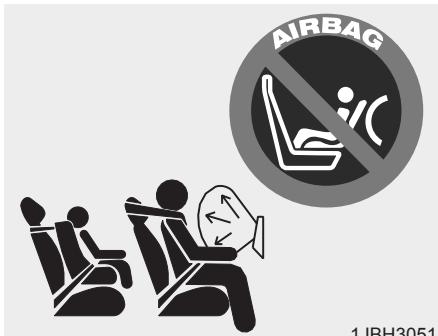
### Triukšmas ir dūmai

Kai oro pagalvės pučiasi, pasigirsta stiprus garsas ir ore, automobilio viduje, pasklinda dūmai ir dulkės. Tai normalu ir atsiranda dėl oro pagalvių priepūtiklio įsijungimo. Po oro pagalvės išsipūtimo gali būti nemalonu kvėpuoti dėl saugos diržo ir oro pagalvės spaudimo krūtinei, o taip pat dėl įkvėpiamų dulkų ir dūmų. Mes primygintinai raginame kuo greičiau atsidaryti duris ir/ar langus po smūgio, kad sumažėtų nemalonus jausmas ir nebūtumėte dulkėse bei dūmuose ilgai.

Nors dulkės ir dūmai nenuodingi, jie gali suerzinti odą (akis, nosj, gerklę ir t.t.). Jei taip atsitinka, nuplaukite ir nuskalauskite paveiktą vietą šaltu vandeniu tučtuojau bei kreipkitės į gydytoją, jei simptomai išlieka.

## ⚠️ ISPĖJIMAS

Kai išsiskleidžia oro pagalvė, oro pagalvė ir kitos su ja susijusio dalys kaip vairas ir/arba prietaisų skydelis ar šoninės priekinės sėdynės pusės yra labai karštos. Norėdami apsaugoti nuo sužeidimų nelieskite oro pagalvių vidinių dalių po to, kai oro pagalvė išsiskleidė.



### Tvirtinti vaikų saugos sistemą ant priekinio keleivio sėdynės draudžiama.

Netvirtinkite vaikų saugos sistemas, kur veidas atsukamas atgal, ant priekinio keleivio sėdynės. Jei oro pagalvė išsiskleis, ji gali susidurti su vaiko saugos sistema ir sukelti rimtą ar net mirtiną sužalojimą.

Be to, taip pat netvirtinkite ant priekinio keleivio sėdynės ir vaikų saugos sistemas, kur veido veidas atsukamas į priekį. Jei oro pagalvė išsipūs, ji gali smarkiai ar mirtinai sužaloti netinkamai sėdintį ar netinkamai pritvirtintą vaiką.

## ⚠️ ISPĖJIMAS

- Niekada nestatykite vaiko kédučius į priekinę sėdynę. Jei išsiskleidžia priekinė keleivio oro pagalvė, ji gali rimtai sužeisti.
- Kai vaikas sėdi automobilio gale ir automobilis yra aprūpintas šoninėmis užuolaidinėmis oro pagalvėmis, vaiko saugos sistemą montuokite kaip galima toliau nuo šoninių durų ir tinkamai prisekite kédučę.

Šoninių užuolaidinių oro pagalvių išsiskleidimas (jei yra) gali sunkiai ar net mirtinai sužeisti.

# AIR BAG

## Oro pagalvės įspėjimo lemputė

Oro pagalvės įspėjanti lemputė prietaisų skydelyje perspėja jus apie galimus oro pagalvių sistemos - papildomos saugos sistemos (SRS) - sutrikimus.

Kai užvedimo raktelis pasukamas į padėtį ON, indikatoriaus lemputė turi užsidegti maždaug 6 sekundėms, po to užgessti.

Sistemą reikia patikrinti, jei:

- Lemputė trumpam neužsidega, kai pasukate užvedimo spynelę į padėtį ON.
- Lemputė lieka degti, kai variklis užsiveda.
- Lemputė užsidega automobiliui važiuojant.

## SRS priežiūra

SRS yra neaptarnaujama, todėl nėra dalies, kurą galėtumėte saugiai prižiūrėti patys. Jeigu nejsijungia SRS "AIR BAG" įspėjimo lemputė arba ji šviečia pastoviai, kaip galima greičiau leiskite sistemą patikrinti įgaliotam Kia atstovui.

Bet kokie darbai susiję su SRS sistema kaip išémimas, sumontavimas, taisymas ar kiti susiję su vairu, turi būti atliki įgalioto Kia atstovo. Neteisingai atlirkti SRS sistemos priežiūros darbai gali įtakoti rimtus sužeidimus.

## ⚠ IŠPĖJIMAS

- SRS komponentų modifikavimas, elektros grandinės keitimas ar lipdukų klijavimas ant dangelio gali įtakoti sistemos veikimą ir salygoti sužeidimą.
- Valydam i oro pagalvės modulių paviršių naudokite tik minkštą, sausą ar suvilgytą vandeniu audini. Tirpalai ar valikliai gali įtakoti modulio paviršių ir sudaryti problemas išsiskleidimo metu.
- Joje daiktai neturi būti padėti ant ar šalia oro pagalvių modulių, esančių vaire ir panelėje virš pirštinių dėtuvės, kadangi daiktai gali sužeisti keleivius išsiskleidžiant oro pagalvei.

(žr. tėsinį)

### (tėsinys)

- Jokie daiktai neturėtų būti padėti virš ar šalia oro pagalvių modulių: ant vairo, prietaisų skydelio, priekinio keleivio panelio virš pirštinių dėtuvės, kadangi bet koks ten padėtas daiktas gali sužaloti keleivį oro pagalvių išsiskleidimo metu.
- Išsiskleidusios oro pagalvės turi būti pakeistos įgalioto Kia atstovo.
- Netaisykite ir nebandykite atjungti SRS elektrinės grandinės ar kitų sistemos komponentų. Tai atlikdami galite būti sužeisti išsiskleidusios oro pagalvės arba padaryti SRS sistemą neveiklia.

(žr. tėsinį)

### (tėsinys)

- Jeigu oro pagalvės komponentai turi būti išimti arba automobilis turi būti atiduotas į metalo laužą, turi būti laikomasi atsargumo priemonių. Įgaliotas Kia atstovas žino kokių atsargumo priemonių galima imtis ir gali suteikti šią informaciją. Nesilaikant šių atsargumo priemonių galite būti sunkiai sužeisti.
- Jeigu jūsų automobilis buvo apsemtas, jūs neturėtumėte bandyti užvesti variklio; nuvilkite automobilį įgaliotam Kia atstovui.

### Papildomi saugumo reikalavimai

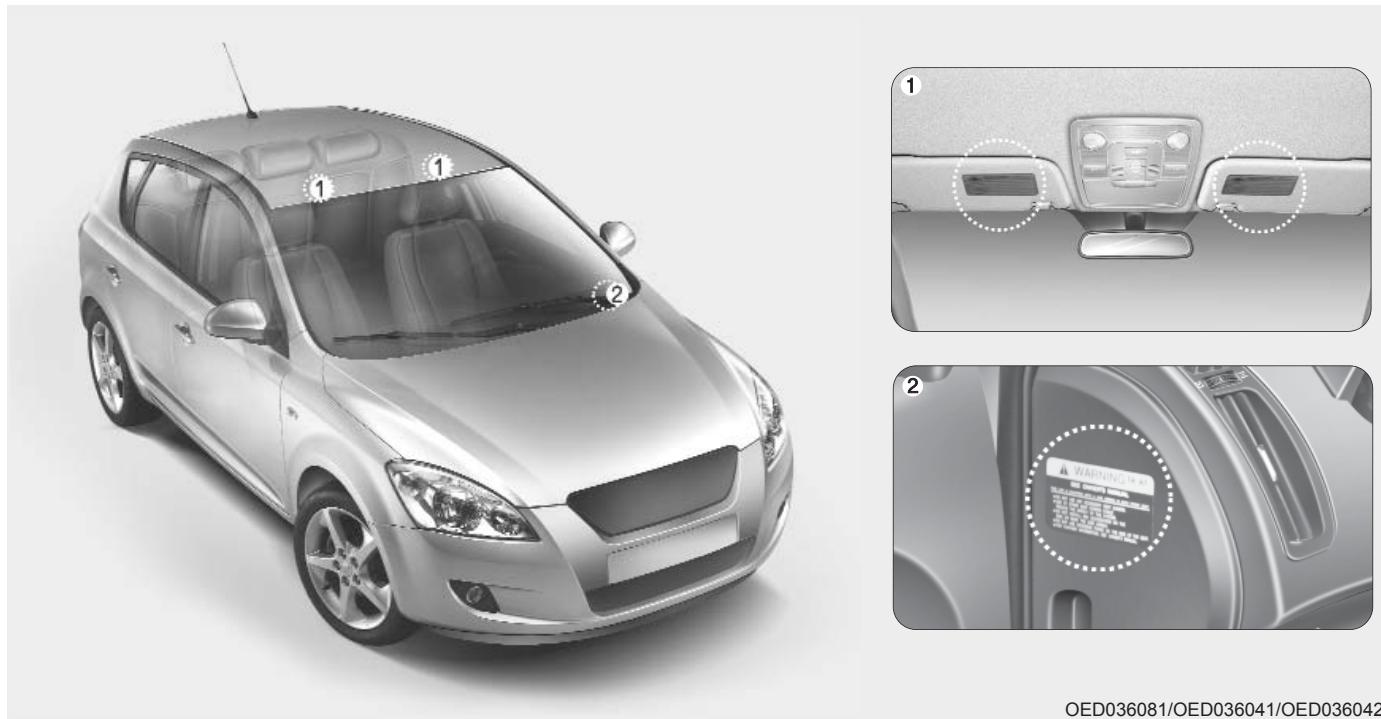
- Niekada neleiskite keleiviniui važiuoti bagažo skyriuje ar sėdint ant sulankstytos sėdynės. Visi keleiviai turi sėdėti tiesiai, prisisekę ir pėdomis liesti grindis.
- Automobiliui judant keleiviai neturėtų išlipti ar keistis vietomis. Neprisisegęs saugos diržo kleleivis avarijos metu gali užgauti kitus keleivius ar būti išsviestas iš automobilio.
- Kiekvienas saugos diržas yra skirtas tik vienam keleiviniui. Jeigu vienu saugos diržu naudojasi du keleiviai, susidūrimo metu jie gali būti sunkiai ar net mirtinai sužeisti.
- Nedékite jokių priedų ant saugos diržo. Įrenginiai gerinantis važiavimo komfortą ar keičiantys diržo padėtį gali sumažinti susidūrimo metu teikiamą diržo apsaugą.
- Keleiviai neturėtų laikyti aštarių ir tvirtų daiktų tarp savęs ir oro pagalvės. Laikydami aštarius ar tvirtus daiktus ant kelių ar burnoje galite būti sužeistas išsiskleidus oro pagalvei.
- Laikykite keleivius toliau nuo oro pagalvių. Visi keleiviai turi sėdėti tiesiai, atsirémę į atlošus, prisisekę ir pėdas padėję ant grindų. Jeigu keleivis yra per arti oro pagalvės, jis gali būti sužeistas.
- Nedékite ar nejunkite daiktų prie oro pagalvių modulių dangtelii. Bet koks daiktas padėtas ar užkljuotas ant oro pagalvės modulių dangtelii gali įtakoti pagalvių išsiskleidimą.
- Nemodifikuokite priekinių sėdynių. Priekinių sėdynių modifikavimas gali įtakoti smūgio jutiklių ir šoninių oro pagalvių darbą.
- Nedékite daiktų po priekinėmis sėdynėmis. Daiktai padėti po priekinėmis sėdynėmis gali įtakoti saugos sistemos darbą.
- Nelaiakykite vaiko ar kūdikio ant kelių. Avarijos metu vaikas ar kūdikis gali būt sunkiai ar net mirtinai sužeistas. Visi vaikai ir kūdikiai turi būti vežami vaikų saugos kėdutėje, kuri yra tinkamai įtvirtinta arba būti prisisegę saugos diržus.

## ⚠️ IŠPĖJIMAS

- Neteisingai sėdėdamas keleivis gali atsidurti šalia išsiskleidžiančios oro pagalvės, užsigauti į salono dalis ar būti išsviestas iš automobilio ir sunkiai ar net mirtinai sužeistas.
- Visada sédékite tiesiai, sėdynės viduryje, nugara vertikalioje padėtyje, prisisegę saugos diržu, kojos turi būti patogiai ištiestos ir pėdos pastatytos ant grindų.

## Irangos montavimas ar modifikavimas oro pagalvėmis aprūpinto automobilio

Automobilio rémo, bamperio sistemos, priekio, šono ar provėžos keitimas ir modifikavimas gali įtakoti oro pagalvių darba.

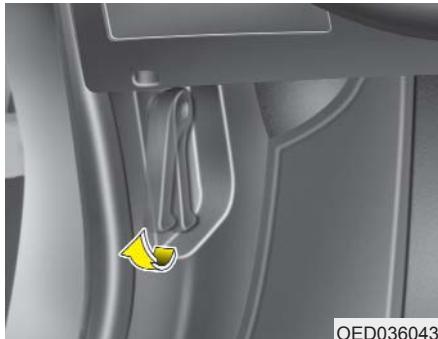


OED036081/OED036041/OED036042

### Oro pagalvių įspėjimo lipdukai

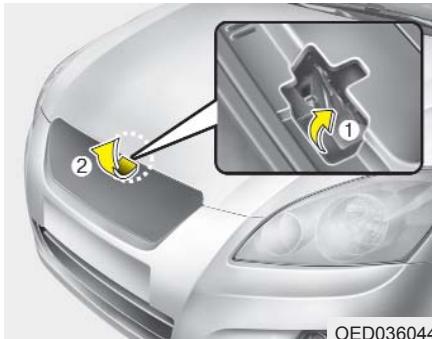
Oro pagalvių įspėjimo lipdukai yra skirti informuoti vairuotoją ir keleivius apie oro pagalvių sistemos keliamą pavojų.

## VARIKLIO GAUBTAS



### Variklio gaubto atidarymas:

- Patraukite atleidžiančią svirtį apatinėje prietaisų skydelio dalyje, kad atšautumėte variklio gaubtą. Gaubtas turi truputį pakilti.



- Eikite į automobilio priekį, truputį pakelkite gaubtą, patraukite antrinį užraktą (1) gaubto viduje centre ir pakelkite (2) gaubtą.



- Pakelkite gaubtą ir paremkite strypu, išstatydami laisvą strypo galą į angą (1).

### PERSPĖJIMAS

*Paimkite atraminį strypą už guminės dalies. Gumaapsaugos jus nuo nusideginimo į karštą automobilio dalis.*

### Varikliogaubto uždarymas

1. Prieš uždarydami gaubtą patikrinkite:
  - Ar visi dangteliai variklio skyriuje yra tinkamai užsukti.
  - Pirštinės, skudurai ar kitos degios medžiagos turi būti išimtos iš variklio skyriaus.
2. Atraminį strypą pastatykite į pradinę padėtį.
3. Nuleiskite variklio gaubtą ir likus apie 30 cm (12 colių) paleiskite, kad gaubtas užsirakintų.  
Įsitikinkite, kad gaubtas tinkamai užsifiksavo.

### ⚠️ ISPĖJIMAS

- Prieš uždarydami variklio gaubtą, žiūrėkite, kad visos variklio dalys ir įrankiai būtų išimti iš variklio skyriaus ir kad niekas nebūtų padėjęs ranką gaubto kelyje.
- Nepalikite pirštinių, skudurų ar kitų degių medžiagų variklio skyriuje. Šios medžiagos dėl karščio gali sukelti gaisrą.

## KURO PYLIMO ANGOS DANGTELIS

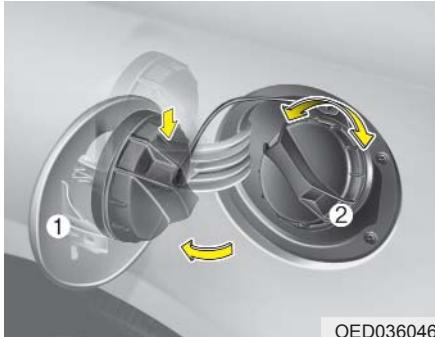


OED036045

1. Užgesinkite variklį.
2. Kad atidarytumėte degalų pylimo angos dangtelį, patraukite atidarymo svirtelę.

### ⚠️ ISPĖJIMAS

Kad nesusižeistumėte į aštrius daiktus, rekomenduojame dėvėti apsaugines pirštines, kai rankomis atidarote degalų pylimo angos dangtelį.



OED036046

- Ištraukite degalų pylimo angos dangtelį, kad anga atsidarytu.
- Norėdami nuimti kamštelį, pasukite jį prieš laikrodžio rodyklę.
- Pripilkite kiek reikia degalų.
- Kad įdėtumėte kamštelį, pasukite jį pagal laikrodžio rodyklę iki spragtelės. Tai rodo, kad kamštelis įdėtas sandariai.
- Uždarykite degalų pylimo angos dangtelį ir lengvai jį paspauskite, kad įsitikintumėte, jog jis užsidarė.

### ⚠️ ISPĖJIMAS - Degalų pylimas

Jei slėgio veikiami degalai purškia atgal, jie gali rimtais sužeisti. Visada nuimkite degalų angos kamštelį atsargiai ir lėtai. Jei pro kamštelį garuoja degalai ar girdite šnypštimą, prieš visiškai nuimdami kamštelį palaukite, kol tai liausis.

## ⚠️ IŠPĖJIMAS

Automobilio kuras yra degi/sprogstanti medžiaga. Kai pilate kurą, laikykitės sekančių atsargumo priemones. Nesilaikant šių atsargumo priemonių, žmogus gali nudegti.

- Prieš įpildami kurą visada žinokite kur yra avarinis kuro padavimo sistemos išjungimas kuro kolonėlėje.
- Prieš prisiliessdami prie kuro pylimo pistoleto ar bako dangtelio, pašalinkite galimą statinį krūvį prisiliessdami prie kitos metalinės dalies ar automobilio priekio, saugiu atstumu nuo bako ir kitų kuro šaltinių.

(žr. tėsinį)

## (tėsinys)

- Jei pradėjote pilti kurą, negrižkite į automobilį. Nesilieskite prie jokiois medžiagos (poliestereno, atlaso, nailono ar kitos medžiagos), kuri gali sukelti statinį elektros krūvį. Statinis elektros krūvis gali uždegti kurą, kuris gali sprogti. Jeigu jums reikia išlipti į automobilį dar kartą pašalinkite statinį krūvį prisiliessdami prie metalinės dalies ar automobilio priekio, kuo toliau nuo kuro šaltinio.
- Kai naudojatės kanistru, prieš pildami padékite jį ant žemės. Statinis elektros krūvis nuo kanistro gali uždegti benzino garus. Kai pradėjote pilti, turi būsi laiką palaikomas kontaktas su su automobiliu, iki baigsite pilti.

(žr. tėsinį)

## (tėsinys)

Naudokite tik kurui skirtus konteinerius.

- Nesinaudokite mobiliu telefonu kai esate kuro kolonėlėje. Elektros srovė ir/arba elektroniniai trukdžiai iš mobilių telefonų gali uždegti benzino garus. Jeigu jums reikia pasinaudoti telefonu, pasitraukite nuo kuro kolonėlės.
- Pildama kurą visada išjunkite variklį. Kibirkštis sukelta variklio elektrinių komponentų gali uždegti benzino garus. Visada įsitikinkite, kad variklis yra išjungtas prieš pilant kurą. Po pylimo ir prieš užvesdami variklį patikrinkite ar yra užsuktas kuro angos dangtelis ir uždarytos durelės.

(žr. tėsinį)

(tėsinys)

- Šalia kolonėlės nedékite jokių daiktų. NESINAUDOKITE degtukais ar žiebtuvėliu ir NERŪKYKITE ar nepalikite cigaretės automobiliuje kuro pylimo metu. Automobilinis kuras yra labai degus, ir uždegtas gali sprogti.
- Jeigu užsidega pilant kurą, palikite automobilį ir informuokite kolonėlės darbuotojus arba skambinkite į policiją ar vietinę gaisrinę. Laikykites visų jų pateiktų saugumo instrukcijų.

## PERSPĖJIMAS

- *Įsitikinkite, kad benzina pilate tik į automobilį su benziniu varikliu, o dyzeliną į automobilį su dyzeliniu varikliu.*
- *Pripylę degalų patirkinkite, ar degalų pylimo angos kamšteliš sandariai uždarytas.*
- *Jei reikia keisti degalų pylimo angos kamšteli, nadokite tik originalius Kia kamštelius ar lygiaverčius, skirtus jūsų automobiliui. Netinkamas degalų pylimo angos kamšteliš gali būti rimtu degalų sistemos ar išmetimo kontrolės sistemos gedimų priežastis. Teisingai pakeisti kamšteli gali įgaliotasis Kia atstovas.*
- *Netaškykite degalų ant išorinių automobilio paviršių. Degalai, užtékšti ant dažytų paviršių, gali pažeisti dažus.*

## \* PASTABA

Jei degalų pylimo angos dangtelis neatsidaro šaltu oru, nes sritis apie jį užšalusi, dangtelį paspauskite ar švelniai patapšnokite.

## VEIDRODÉLIAI

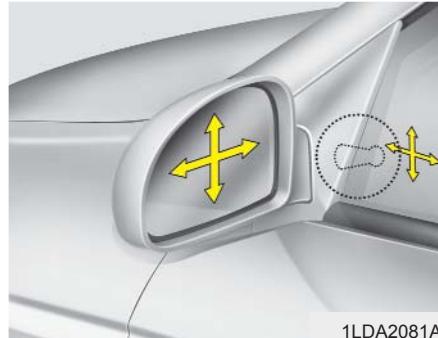
### išoriniai galinio vaizdo veidrodėliai

Prieš važiuodami sureguliuokite veidrodėlių kampus.

Automobilis turi dešinį ir kairį išorinius galinio vaizdo veidrodėlius. Juos galima reguliuoti nuotoliniu būdu, naudojantis valdymo svirtimis, ar nuotoliniu jungikliu, priklausomai nuo sumontuotos veidrodėlių valdymo sistemos tipo. Veidrodėlių korpusus galima nulenkti atgal, kad neapgadintumėte automatinėje plovykloje ar važiuodami siaura gatve.

#### ISPĖJIMAS

- Dešinysis galinio vaizdo veidrodėlis yra išgaubtas. Kai kuriose šalyse kairysis galinio vaizdo veidrodėlis yra taip pat išgaubtas. Veidrodėlyje matomi daiktai yra arčiau, nei atrodo.
- Naudokitės vidiniu galinio vaizdo veidrodėliu ar tiesiog pažiūrėkite, kad pamatytmėte tikrą privažiuojančio automobilio atstumą, kai keičiate eismo juostas.



1LDA2081A

#### Rankinis valdymas (jei yra)

Norėdami sureguliuoti išorinį veidrodėlių judinkite valdymo svirtį, kuri yra priekinio šoninio lango vidinės pusės priekyje.

#### PERSPĖJIMAS

*Nekrapšykite ledo nuo veidrodėlių paviršiaus; taip galite sugadinti stiklinį paviršių. Jei ledas trukdo veidrodėliams judėti, nereguliuokite veidrodėlio jėga. Kad galėtumėte pajudinti, pasinaudokite atitirpinančiu skysčiu, kempine ar švelniu skuduru, sumirkytu labai šiltame vandenye.*



OED036047

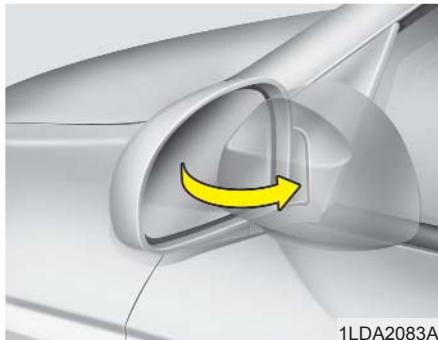
### **Elektrinis nuotolinis valdymas (jei yra)**

Elektrinio nuotolinio veidrodėlių valdymo jungiklis leidžia nustatyti kairiojo ir dešiniojo išorinių galinio vaizdo veidrodėlių padėtį. Reguliuodami kurio nors veidrodėlio padėtį, pastumkite svirtį (1) į R ar L, basirinkdamai kairio ar dešinio šono veidrodėlių, tada nuspauskite atitinkamą tašką (▲) ant veidrodėlio valdymo jungiklio, kad pakreipytumėte veidrodėlių aukštyn, žemyn, kairėn ar dešinėn.

Po reguliavimo svirtelę pastatykite į neutralę padėtį, kad apsaugotumėte nuo atsitiktinio veidrodėlių pasukimo.

### **✓ PERSPĖJIMAS**

- Veidrodėliai nustoja judėti, kai pasiekia maksimalius reguliavimo kampus, bet varikliukas ir toliau veikia, jei jungiklis nuspaustas. Nelaikykite jungiklio nuspausto ilgiau, nei reikia, kad nesugadintumėte varikliuko.
- Neméginkite nustatinėti išorinio galinio vaizdo veidrodėlio padėties rankomis. Taip galite sugadinti jo dalis.



1LDA2083A

### **Išorinio galinio vaizdo veidrodėlio nulenkimasis**

#### **Mechaninis tipas**

Norėdami nulenkti veidrodėlių paimkite jį už korpuso ir lenkite į automobilio galą.



## Elektrinis tipas (jei yra)

Norédami nulenkti išorinio vaizdo veidrodėlius nupauskite mygtuką.

Norédami atlenkti juos, nuspauskite dar kartą.

## \* PASTABA

Jeigu veidrodėlių nulenimas valdomas elektros pagalba, nebandykite jų nulenkti rankomis. Galite sugadinti varikliuką.

## Išorinių veidrodėlių šildymas (jei yra)

Šoninių veidrodėlių šildymas yra įjungiamas kartu su galinio stiklo atitirpikliu. Norédami pašildyti veidrodėlių stikliuką nuspauskite stiklų atitirpinimo mygtuką ( ).

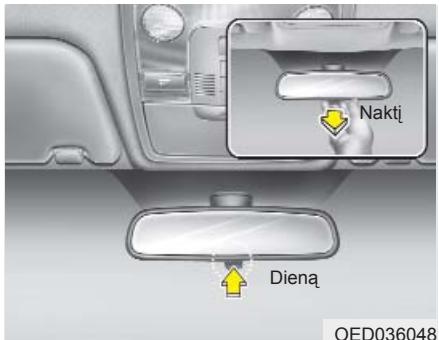
Išoriniai galinio vaizdo veidrodėliai bus pašildyti ir dėl to bus pašalintas ledas ar rūkas ir pagerės matymo sąlygos. Norédami išjungti šildytuvą, dar kartą nuspauskite mygtuką. Išorinių veidrodėlių šildymas išsijungs po 20 minučių.

## Dienos/nakties galinio vaizdo veidrodėlis

Nustatykite galinio vaizdo veidrodėlių centrą, kad rodytų vaizdą pro galinį langą. Taip sureguliuokite prieš pradėdami važiuoti.

## PERSPĖJIMAS

*Nedékite daiktų ant galinės sėdynės ar bagažo skyriuje, kurie užstotų jums vaizdą pro galinį langą.*

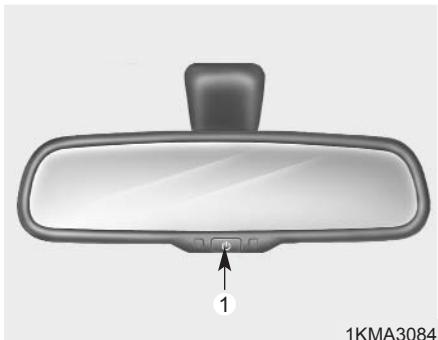


### Mechaninis veidrodėlis

Veidrodėlių reguliukite automobiliui stovint ir dienos/nakties svirtelei esant dienos padėtyje.

Patraukite dienos/nakties svirtelę link savęs, kad sumažintumėte akinimą susidarančią dėl iš paskos važiuojančių automobilių žibintų nakties metu.

*Neužmirškite, kad esant nakties padėciai jūs prarandate dalį galinio vaizdo matomo per veidrodėlių.*



### Elektrinis veidrodėlis (jei yra)

Kai veikia variklis, atspindys yra automatiškai valdomas jutiklio, esančio galinio vaizdo veidrodėlyje. Veidrodėlyje sumontuotas jutiklis tikrina šviesos lygi aplink automobilį ir cheminės reakcijos pagalba automatiškai vedrodėlio atspindimą iš paskos važiuojančių automobilių žibintų šviesą.

Kai pavarų svirtis yra perjungiamā į atbulinės eigos padėtį (R), veidrodėlis pasidarys šviesiausias, kad pagerintų matomą vaizdą.

Kai užvedimo raktelis yra ON padėtyje, automatinė tamsinimo funkcija išjungta automatiškai.

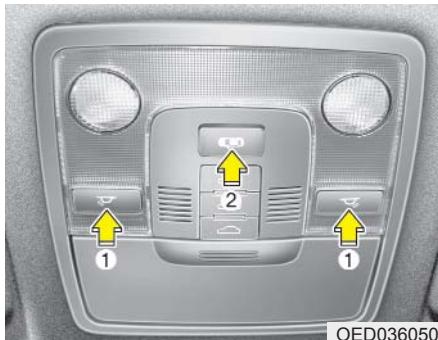
Nuspauskite ON/OFF mygtuką (1), kad išjungtumėte automatinę tamsinimo funkciją. Veidrodėlio indikacinė lemputė užges.

Nuspauskite ON/OFF mygtuką (1) dar kartą, kad išjungtumėte automatinio tamsinimo funkciją. Užsidegs veidrodėlio indikacinė lemputė.

### PERSPĖJIMAS

**Kai valote veidrodėlius, naujokite popierinių rankšluostį ar panašią medžiagą, ir stiklų purškiamą valiklį. Nepurškite valiklio tiesiai ant veidrodėlio, kadangi skystas valiklis gali patekti į veidrodėlio korpuso vidų.**

## VIDAUS APŠVIETIMAS



### Priekis (jei yra)

(1) Lemputė yra ijjungiama ar išjungiamas nuspaudus atitinkamą mygtuką.

(2) DOOR:

Lemputė išsijungia kai yra atidaromos durys arba durys yra atrakinamos pultelio pagalba (jei yra). Vidaus apšvietimo lemputė létai išsijungia po 30 sekundžių uždarius duris. Tačiau jeigu užvedimo raktelis yra ON padėtyje arba visos durys yra užrakinamos pultelio pagalba, lemputė išsijungs po 30 sekundžių.



### Centras (jei yra)

(1) Lemputė yra ijjungiama ar išjungiamas nuspaudus atitinkamą mygtuką.

(2) DOOR:

Šviesa užsidega, kai atidaromos durys arba jei durys yra atrakinamos pultelio pagalba (jei yra). Salono apšvietimas létai užgesta praéjus 30 sekundžių po durų užtdarymo. Tačiau jei yra ijjungtas degimas arba visos durys yra užrakinamos, kai uždaromos visos durys, šviesa išsijungs po 30 sekundžių.

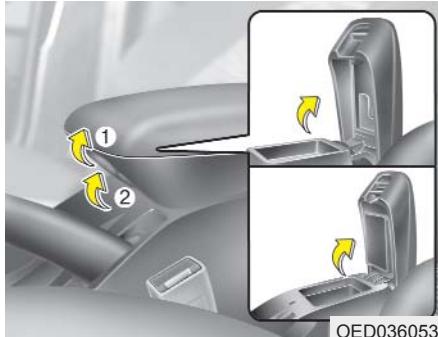
## DAIKTADĖŽĖS

### \* PASTABA

- Kad išvengtumėte vagystės, nepalikite vertingų daiktų dėtuviėse.
- Kadangi saugomi daiktai gali judėti automobiliui važiuojant, sudėkite juos į dėtuvių taip, kad nebarškėtų ar nekelčiau grėsmės saugumui, kai automobilis juda.
- Važiuodami visada laikykite dėtuvių dangčius uždarytus. Nedėkite ten per daug daiktų, dangtis turi tvirtai užsidaryti.

### ⚠ ISPĖJIMAS

Automobilije nelaikykite žiebtuvėlių, propano cilindrų ar kitų degių/sprogių medžiagų. Šie daiktai gali užsidegti ir/ar sprogti, jei automobilis stovės aukštoje temperatūroje ilgesnį laiką.

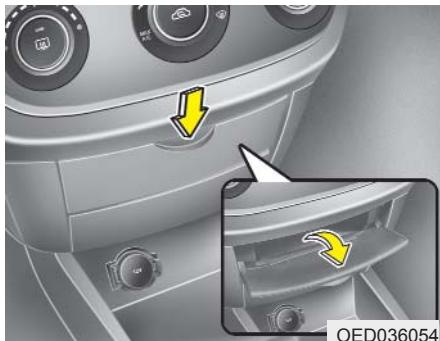


OED036053

### Centrinės konsolės dėtuviė (jei yra)

Norėdami atidaryti vieną iš centrinės konsolės dėtuvių, nuspauskite mygtuką 1 ar 2.

Šios dėtuviės gali būti naudojamos laikyti mažiems daiktams reikalingiems vairuotojui ar keleiviams.



## Dėtuvė (jei yra)

Norédami atidaryti dangtelį, nuspauskite mygtuką ir nuleiskite dangtelį. Ji gali būti skirta laikyti smulkius daiktus.



## Pirštinių dėtuvė

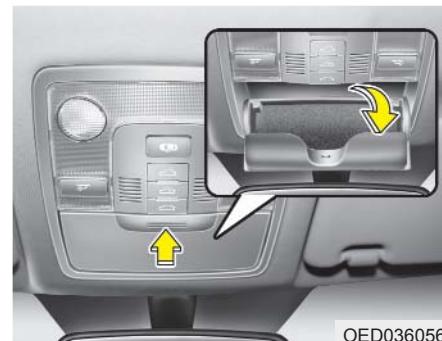
Norédami atidaryti pirštinių dėtuvę patraukite rankenėlę (1) ir pirštinių dėtuvė automatiškai atsidarys (2). Pasinaudojė, uždarykite ją.

Jeigu yra šaldytuvas, jūs galite laikyti skardines ar kitus daiktus šiltus ar šaltus, naudodami ventiliacinės angos uždarymo/atidarymo svirtelę.

Plačiau skaitykite 4 skyrių.

### PERSPĖJIMAS

*Kad sumažintumėte sužeidimo riziką avarijos ar staigaus stabdymo metu, visada laikykite pirštinių dėtuvės dureles uždarytas.*



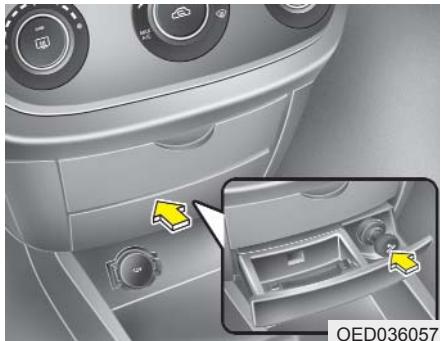
## Akinių laikiklis (jei yra)

Akinių laikiklis yra viršutinėje konsoleje. Norédami atidaryti akinių laikiklį, nuspauskite dangtelį ir jis lėtai atsidarys. Įstatykite savo akinius į dėtuvę taip, kad stiklai žiūrėtų į lauką. Norédami uždaryti paspauskite dėtuvę.

### \* PASTABA

Žiūrėkite, kad akinių laikiklis būtų uždarytas, kai vairuojate.

## SALONO YPATUMAI



OED036057

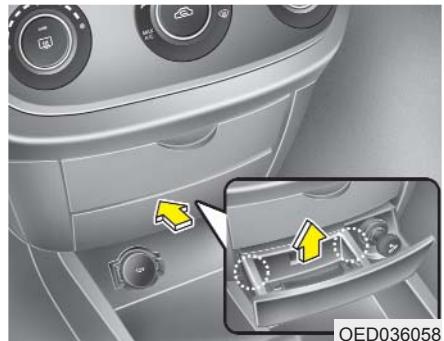
### Cigaretės pridegėjas (jei yra)

Kad galėtumėte prisidegti cigarečių pridegėjų, paspauskite jį ir atleiskite. Kai bus įkaitęs, jis automatiškai iššoks iš lizdo.

Jei variklis neveikia, užvedimo spynelė turi būti padėtyje ACC, kad pridegėjas veiktu.

### \* PASTABA

- Nelaikykite cigarečių pridegėjo lizde, kai jis įkaitęs, nes perkais.
- Tik originalus Kia cigarečių pridegėjas gali būti įstatomas į lizdą. Naudodamini įjungiamus priedus (skustuvus, rankinius dulkių siurblius ir kavinukus, pvz.), galite sugadinti lizdą ar elektros grandinę.
- Jei pridegėjas neiššoka per 30 sekundžių, išimkite jį, kad neperkaistų.



OED036058

### Peleninės (jei yra)

Norėdami pasinaudoti pelenine nuspauskite priekinę jos dalį ir atleiskite, leisdami peleninei ir žiebtuvėliui iškilti iš centrinės panelės. Norėdami ištraukti peleninę, suimkite ją ir atsargiai ištraukite.

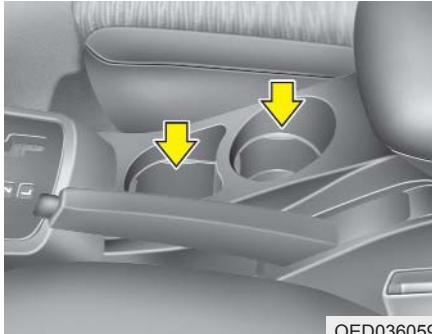
### **⚠ ISPĖJIMAS - Peleninių naudojimas**

- Nenaudokite automobilio peleninių vietoj šiukšlių dėžių.
- Dedant degančias cigaretės ar degtukus į peleninę su kitomis degiomis medžiagomis, galite sukelti gaisrą.

## Puodelio laikiklis

### ⚠️ IŠPĖJIMAS - Karšti skysčiai

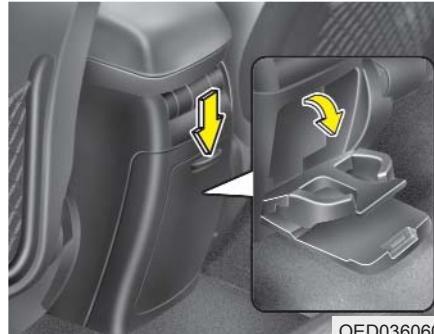
- Nedėkite neuždengtų puodelių su karštais skysčiais į puodelio laikiklį, kai važiuojate. Jei karštas skystis išsipils, galite nusideginti. Nusideginės vairuotojas gali prarasti automobilio kontrolę.
- Kad sumažėtų rizika susižeisti staigiai stabdant ar susidūrus, nedėkite neuždengtų ar neprityrtintų butelių, stiklinių, skardinių ir kt. į puodelio laikiklį, kai automobilis juda.



OED036059

### Priekis

Puodelio laikiklis gali būti naudojamas pakėlus dangtelį.



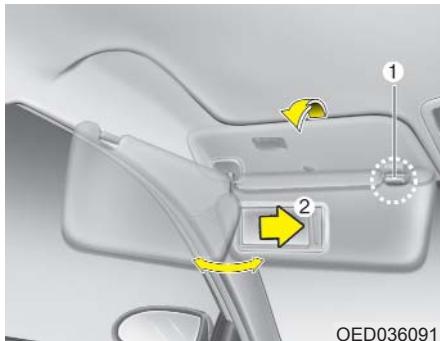
OED036060

### Galas (jei yra)

Norėdami pasinaudoti puodelio laikikliu galinėje sėdynėje atlenkite ranktūrį.

### \* PASTABA

Nedėkite sunkių skardinių ar puodelių į puodelių laikiklį, nes galitesugadinti laikiklius.



### Skydelis nuo saulės

Naudokite skydelį nuo saulės, norėdami apsaugoti nuo tiesioginių saulės spindulių.

Norédami pasinaudoti skydeliu nuo saulės, nulenkite jį.

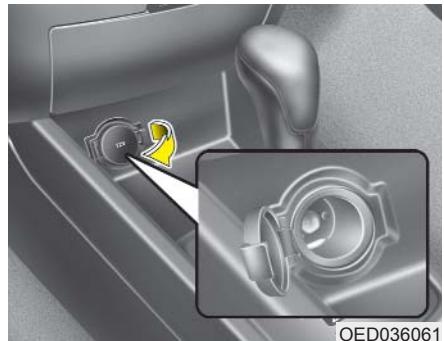
Norédami panaudoti skydelį šoniniams langui, nulenkite jį žemyn, atkabinkite nuo laikiklio (1) ir pasukite jį į šoną.

Norédami pasinaudoti makiažo veidrodėliu, palenkite skydelį žemyn ir iratidarykite veidrodėlio dangtelį (2).

Makiažo veidrodėlio lemputė (jei yra) išsijungs uždarius veidrodėlio dangtelį ar sugrąžinus skydelį į pradinę padėtį.

### \* PASTABA

- Sandariai uždarykite veidrodėlio dangtelį ir grąžinkite skydelį nuo saulės į pradinę padėtį, kai juo pasinaudosite.
- Jei veidrodėlis yra aprūpintas lempute ir dangtelis nėra iki galio uždarytas, lemputė švies ir toliau ir dėl to gali sugesti veidrodėlio apšvietimas arba nusėsti akumuliatorius.



### Maitinimo lizdas (jei yra)

Maitinimo lizdai yra skirti krauti mobiliosius telefonus ar kitus prietaisus skirtus naudotis automobilio elektros sistema. Prietaisas turi imti ne daugiau kaip 10 amperų esant įjungtam varikliui.

## \* PASTABA

- Maitinimo lizdu naudokitės kai yra įjungtas variklis ir ištraukite kištuką po naudojimo. Jei paliksate prietaisą įjungtą, esant išjungtam varikliui, jis gali iškrauti akumuliatorių.
- Naudokite tik prietaisus, kurie yra skirti naudoti mažiau kaip 12V ir 10A elektrinės talpos.
- Oro kondicionierių ar šildytuvą pastatykite į žemiausią padėtį, kai įjungiate lizdą ir naudojatės šildytuvu ar oro kondicionieriumi.
- Kai nesinaudojate, uždenkite dangtelį.
- Kai kurie įjungti prietaisai gali įtakoti automobilio įrenginius. Sie prietaisai gali sukelti statinius trikdžius ir kai kurių automobilio elektroninių sistemų gedimą.



## Skaitmeninis laikrodis (jei yra)

Kai yra atjungiamas akumulatoriaus terminalas, ROOM saugiklis maitinimas, turite perstatyti laikrodį.

Papildoma informacija pateikta Kelionės kompiuteris, 4 skyrius.

## Aux ir USB jungtis (jei yra)

Jeigu jūsų automobilis turi aux ir/arba USB (universali serijinė magistralė) jungtį, jūs galite naudoti aux jungtį prijungti garso įrenginius ir USB jungti prijungti USB įrenginius.

## \* PASTABA

Kai nešiojami įrenginiai yra prijungti prie maitinimo lizdo, jiems veikiant gali girdėtis triukšmas. Jeigu taip atsitiks, naudokite energijos šaltinį iš nešiojamo įrenginio.

## STOGLANGIS (JEI YRA)



OED036064

Jeigu Jūsų automobilis turi stoglangį, Jūs jį galite paslinkti ar pakeltinu spaudžiant stoglangio mygtuką, esantį viršutinėje konsolėje.

- (1) Slinkimo mygtukas
- (2) Pakėlimo mygtukas
- (3) Uždarymo mygtukas

Stoglangis gali būti atidarytas, uždarytas ar pakeltas tik tuo atveju, jei užvedimo raktelis yra ON padėtyje.

### \* PASTABA

- Nebandykite spausti stoglangio valdymo mygtuko, kai stoglangis pilnai atsidarė, užsidarė ar buvo pakeltas. Galite sugadinti varikliuką ar kitas sistemos dalis.
- Stoglangis negali pasislinkti, kai jis yra pakeltas ir negali būti pakeltas, kai yra atidarytas.

### ✗ PERSPĖJIMAS

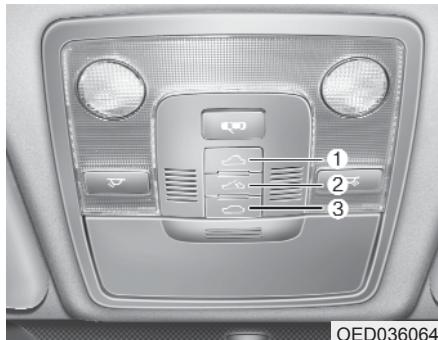
*Nelaikykite nuspaudę stoglangio valdymo mygtuko, kai stoglangis yra pilnai uždarytas, atidarytas ar pakeltas. Galite sugadinti variklį ar kitus sistemos komponentus.*

### \* PASTABA

Stoglangis negali būti atidarytas, kai jis yra pakeltas ir negali būti pakeltas, kai yra atidarytas.

### ⚠ ISPĖJIMAS

Niekada nereguliuokite apsaugos nuo saulės važiuodami. Galite prarasti valdymą ir sukelti avariją, kurios metu galite sunkiai ar mirtinai susižeisti ar sugadinti automobilį.



OED036064

## Stoglangio atidarymas

Norėdami atidaryti stoglangį (automatinio atidarymo funkcija), nuspauskite atidarymo mygtuką (1) viršutinėje konsolėje ir palaikykite ilgiau kaip 0.5 sekundę.

Stoglangis nuslinks į rekomenduojamą padėtį (sustos apie 50mm nuo galinės padėties).

Norėdami sustabdyti stoglangį bet kuriame taške, nuspauskite bet kurį valdymo mygtuką.

Norėdami atidaryti stoglangį iki galo, nuspauskite mygtuką (1) dar kartą ir palaikykite iki jis atsidarys iki galo.

## \* PASTABA

Norėdami sumažinti triukšmą važiuodami, mes siūlome stoglangį atidaryti į rekomenduojamą padėtį (stoglangis sustos 50mm likus iki maksimalios padėties).

Norėdami uždaryti stoglangį (automatinio uždarymo funkcija), nuspauskite uždarymo mygtuką (3) viršutinėje konsolėje ir palaikykite ilgiau kaip 0.5 sekundės.

Stoglangkigs užsidarys. Norėdami sustabdyti stoglangį bet kuriame taške, nuspauskite bet kurį valdymo mygtuką.

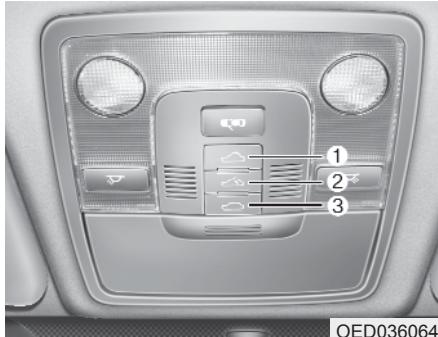


OED036092

## Automatinis uždarymas

Jeigu objektas ar kūno dalis yra pastebima, stoglangis automatiškai sustoja.

Automatinio uždarymo funkcija nesustoja, jei objektas yra tarp stiklo ir apsaugos nuo saulės. Prieš uždarydami stoglangį įsitikinkite, kad žmonės ir daiktai yra toliau nuo stoglangio.



OED036064

## Stoglangio kėlimas

Norėdami automatiškai pakelti stoglangį (automatinio pakėlimo funkcija), nuspauskite pakėlimo mygtuką (2), esantį viršutinėje konsoleje ir palaikykite ilgiau kaip 0.5 sekundės.

Stoglangis pakils iki galio. Norėdami sustabdyti stoglangį bet kuriame taške, nuspauskite bet kurį valdymo mygtuką.

Norėdami uždaryti stoglangį, nuspauskite uždarymo mygtuką (3), esantį viršutinėje konsolėje ir palaikykite iki jis užsidarys.



OED036093

## Apsauga nuo saulės

Skydelis nuo saulės atsidarys automatiškai, kai nuslinks stiklo plokštė. Jūs turėsite uždaryti jį rankomis.

### ⚠ ISPĖJIMAS

- Automobiliui judant neiškiškite galvos ar rankų pro atdarą stoglangį.
- Do not extend face, neck, arms or body outside through the sunroof opening while driving.
- Prieš uždarydami stoglangį įsitikinkite, kad uždarymui netrukdo rankos ar galva.

## ✓ PERSPĖJIMAS

- *Reguliariai išvalykite bet koki purvą, kuris gali susikaupti ant stoglangio judėjimo bėgelių.*
- *Jeigu jūs bandysite atidarysti stoglangį, kai temperatūra yra žemiau nulio arba kai stoglangis yra padengtas ledu ar sniegu, stiklas ar varikliukas gali būti sugadintas.*
- *Stoglangis slankioja kartu su apsauga nuo saulės. Ištikinkite, kad apsauga nuo saulės néra uždaryta, kai atdaras stoglangis.*



OED036067



OED036068

## Avarijos atveju

Jeigu stoglangis neatsidaro automatiškai:

1. Atidarykite akinių laikiklį.
2. Išsukite du varžtus (2) ir nuimkite viršutinę konsolę.

3. Įstatykite avarinę rankenelę (pateikiama kartu su automobiliu) ir sukite rankenelę pagal laikrodžio rodyklę, kad atidarytumėte arba prieš laikrodžio rodyklę, kad uždarytumėte.

## Stoglangio perprogramavimas

Kai išsikrauna arba būna atjungtas akumulatorius arba jūs naudojatės avariniu atiddarymu, jūs turite perprogramuoti stoglangio sistemą sekančiai:

1. Pasukite užvedimo raktelį į ON padėtį.
2. Pakelkite stoglangį į aukščiausią padėtį TILT-UP naudodami atitinkamą mygtuką.
3. Tada atleiskite ji.
4. Nuspauskite ir palaikykite pakėlimo mygtuką (ilgiau kaip 10 sekundžių) iki stoglangis grįš į savo pradinę padėtį, prieš tai pakeltas šiek tiek aukščiau nei maksimali pakėlimo padėtis. Po to atleiskite mygtuką.

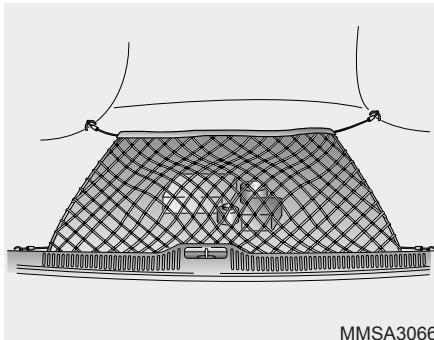
5. Nuspauskite ir palaikykite pakėlimo mygtuką (ilgiau kaip 5 sekundes) iki stoglangis veiks sekančiai:

NUSILEIS ŽEMYN →  
ATSIDARYS → UŽSIDAYRS

Tada atleiskite mygtuką.

Kai tai atliksite, stoglangis bus perprogramuotas.

## BAGAŽO TINKLAS (JEI YRA)



Norėdami apsaugoti daiktus nuo slankiojimo bagažinėje, jūs galite naudotis keturiais žiedais, esančiais bagažinėje, prisegti tinklą.

### \* PASTABA

Nedėkite trapių, griozdiškų daiktų ar per daug daiktų po bagažo tinklu. Jie gali būti apgadinti.

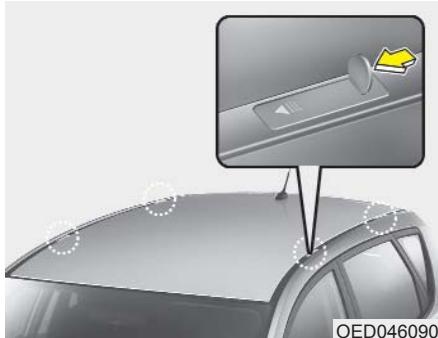
### ▲ ISPĖJIMAS

Kad nesusižeistumėte akių,  
**NEPERTEMPKITE** tinklo.

**VISADA** laikykite veidą ir kūną už tinklo atsitraukimo kelio, kai tempiate tinklą dirželiu.

**NENAUDOKITE** bagažo tinklo, kai dirželis akivaizdžiai susidėvėjęs ar sugadintas.

## STOGO BAGAŽINĖS LAIKIKLIŲ TVIRTINIMAS



Norédami sumontuoti stogo bagažinę, jūs galite naudoti monetą ar paprastą atsuktuvą.

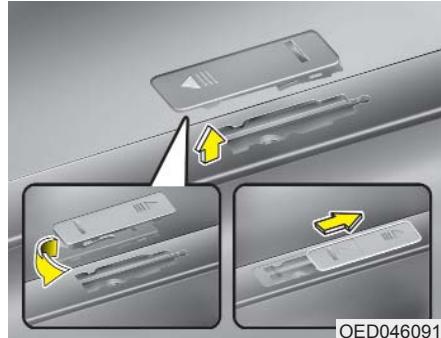
Kai montuojate lankus stogo bagažinei:

1. Istatykitė ploną įrankį (monetą ar paprastą atsuktuvą) į plyšį ir patraukite dangtelį link rodyklės.

### ⚠️ ISPĖJIMAS

Norédami nustumti stogo bagažinės tvirtinimo vietas dangtelį naudokite monetą ar paprastą atsuktuvą.

Jei naudosite nagą, galite ji nusilaužti.



2. Pasukite dangtelį iki pusės ir išstatykite į stogo angą kaip parodyta paveikslė.

### \* PASTABA

Tam, kad nepamestumėte stogo bagažinės tvirtinimo vietas dangtelio, prieš montuodami laikiklius, sumontuokite dangtelį.

3. Pasinaudojė stogo bagažine, sumontuokite dangtelį atgal atvirkštine tvarka.

## ANTENA



### \* PASTABA

- Nuimkite anteną prieš plaunant automobilį automatinėje automobilinių plovykloje, kitu atveju antena gali būti sugadinta.
- Sumontuojant anteną yra labai svarbu užveržti ir pastatyti į tinkamą padėtį, kad būtų užtikrintas geras bangų priėmimas.

### Stogo antena

Jeigu jūsų automobilyje yra garso sistema, yra sumontuota signalų stiprinanti antena.

Kai reikia, ši antena gali būti nuimama. Pavyzdžiu iš plaunant automobilį.

Norėdami nuimti anteną, pasukite ją prieš laikrodžio rodyklę.

Norėdami sumontuoti anteną, sukite ją pagal laikrodžio rodyklę.

## GARSO SISTEMA

### Bendra informacija

#### *Pastabos instrukcijose*

Žemiau pateikti simboliai yra skirti supaprastinti instrukciją:

- ☞ prašo jūsų atlikti veiksmą
- ✓ parodo įrenginio reakciją
- ✉ suteikia papildomą informaciją
- ☐ identifikuoja sąrašą

#### **⚠ ISPĖJIMAS**

**ISPĖJIMAS** rodo situaciją, kuri-oje ignoruojant įspėjimą galite būti sunkiai ar net mirtinai sužeisti.

#### **⚠ PERSPĖJIMAS**

**PERSPĖJIMAS** rodo situaciją, kurioje ignoruojant perspėjimą galite sugadinti automobilį.

### 1 klasės lazerio produktas



#### **⚠ PERSPĖJIMAS**

Dėl neteisingo įrenginio naudo-jimo nematomas lazerio spin-dulys gali būti nukreiptas į var-totoją, viršijant 1 klasės lazerio produkto ribas.

#### **⚠ ISPĖJIMAS**

Važiuodami automobiliu nesin-audokite mobiluoju telefonu. Norėdami juo pasinaudoti, turite sustoti saugioje vietoje.

#### **⚠ ISPĖJIMAS**

Važiuodami automobiliu garso sistemos garsas turi būti pakankamai žemas, kad galé-tumėte girdėti išorinius garsu.

#### **⚠ PERSPĖJIMAS**

- Nestatykite skardinės šalia garso sistemos. Apliejus ją, galite sugadinti garso siste-mos mechanizmą.
- Netranyakite ir neleiskite niekam atsitrenkti į garso sis-temą, kadangi galite sugadinti mechanizmą.

## Saugumo instrukcijos

### ⚠️ ISPĖJIMAS

Visus įvedimus atlikite pulteliu pagalba stovint automobiliui arba leiskite tai atlikti keleiviniui. Kitu atveju jūs keliate grėsmę keleiviams ir kitiems eismo dalyviams.

### ⚠️ ISPĖJIMAS

Venkite į grotuvo angą kišti pašalinius daiktus. Nesilaikydami to galite sugadinti tikslų garso sistemos mechanizmą.

### ⚠️ ISPĖJIMAS

Garso lygis turi būti pakankamai žemas, kad galėtumėte susigaudytį eismo sąlygose.

### ⚠️ ISPĖJIMAS

Neatidarykite dangtelį ir netaisykite patys. Kreipkitės į kvalifikuotą techniką.

## USB atmintinės naudojimas

### ⚠️ ISPĖJIMAS

- Mes primyginių rekomenduojaudome naudoti tik gerai žinomų gamintojų USB atmintines.
- Jokiu būdu prie USB jungties negali būti prijungti kietieji diskai ir kita skaitmeninė įranga ar šakotuvas. Kito įrengimo nei leidžiama prijungimas gali visiškai sugadinti įrenginį.
- Nenaudokite USB atminties, kai tai gali įtakoti jūsų vairavimo saugumą.

(žr. tēsinį)

(tēsinys)

- Jeigu įrenginį įjungta į AUX-IN naudojate kartu su maitinimo lizdu, galite girdėti pašalinį triukšmą. Jeigu taip atsitinka, naudokitės įrenginio autonominiu maitinimo šaltiniu.
- Retais atvejais gali būti, kad USB atmintinė yra neatpažįstama įrenginio ar net gali sukelti gedimą. Prašome naudockite tik tinkamas USB atmintines.

**RDS (Radijo duomenų sistema)**

Dauguma VHF stočių transliuoja RDS informaciją.

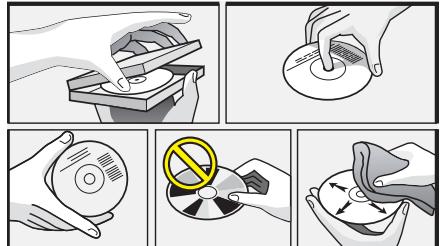
Radijas įvertina RDS telegramą ir teikia sekančius privalumus:

- PS (Programos paslaugos pavadinimas): rodo stoties pavadinimą.
- Radijo tekstas: rodo papildomą su radijo stotimi susijusią informaciją.
- PTY (Programos tipas): stoties pasirinkimas pagal programos tipą.
- AF (alternatyvus dažnis): Automatinis grįžimas prie geriausio alternatyvaus dažnio.
- TA (eismo pranešimai): eismo pranešimai.
- EON (kitų tinklų sustiprinimas): Automatinis kitų stočių eismo pranešimų sustiprinimas.

**CD (kompaktinė plokštélė) formatai**

CD grotuvas palaiko formatus:

- CD Audio (CD-DA pagal Raudonos knygos standartą)
- CD-R/RW (pagal oranžinę knygą, dalis 2/3)
- Papildytas CD (pagal papildyto CD charakteristiką 1.0)

**CD laikymas**

Išimdami CD stenkitės nepalikti pirštų antspaudų.

Visada žemėlapiu ir garso kompaktines plokštèles laikykite dėkluose.

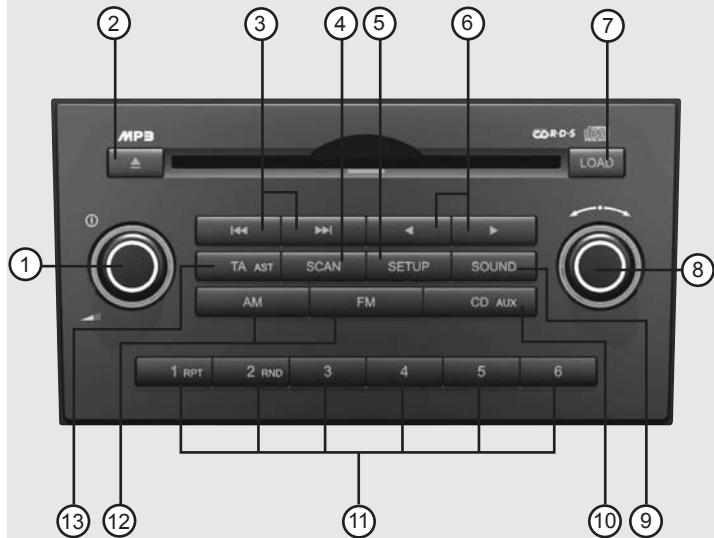
Prieš įstatydami, visada užtikrinkite, kad CD yra sausi ir švarūs.

Saugokite CD nuo šilumos ir tiesioginių saulės spindulių.

**Irenginio valymas**

Valydamai nenaudokite valymo skysčio, alkoholio ar kitų tirpalų. Naudokite tik sausą audinį.

## Valdymo elementai



- 1 **I** ..... Nuspausti: Ijungimas/išjungimas  
↓ ..... Pasukimas: Garso valdymas
- 2 **▲** ..... CD išėmimo mygtukas
- 3 **◀ / ▶** ..... FM: Prieš tai buvusi ar sekanti stotis  
CD: Prieš tai buvęs ar sekantis takelis  
CDC: Prieš tai buvęs ar sekantis takelis
- 4 SCAN ..... FM: Dažnių skanavimas  
CD/CDC: Groja kiekvieno CD garso takelio pirmas 10 sekundžių.
- 5 SETUP ..... Atidaro nustatymų meniu.
- 6 **◀ / ▶** ..... Tiki MP3: Aplanko keitimas.
- 7 LOAD\* ..... CDC: Ijungia pasirinktą kompaktinę plokštelię.
- 8 **↔** ..... FM/CD/CDC: Rankenėlė rankiniu būdu perjungti į priej ar atgal.  
SETUP: Nustatymų reguliavimas.
- 9 SOUND ..... Meniu garso nustatytiams.
- 10 CD (AUX) ..... Trumpas paspaudimas: Šaltinio keitimas iš CD režimo į USB (jei yra).  
Ilgas paspaudimas: pagalbinis (jei yra)
- 11 1 to 6 ..... FM/CD/CDC: Norimos stoties ar kmpaktinės plokštėlės keitiklyje pasirinkimas.  
RPT ..... CD/CDC: Takelio pakartojimas  
RND ..... CD/CDC: Atsitiktinis takelio pasirinkimas
- 12 FM/AM ..... Radijo šaltinio FM/AM režimo keitimas.
- 13 TA (AST) ..... Trumpas paspaudimas: aktyvuojama TA.  
Ilgas paspaudimas: Automatinio saugojimo funkcija (radijo stoties nustatymas)

\* Priklausomai nuo versijos

**CD įstatymas ir išėmimas****CD įstatymas**

- ☞ Įstatykite CD į įrenginį (spausdinta puse į viršų).
- ☞ Muzikiniai/ MP3 CD pradedami groti automatiškai.

**CD išėmimas**

- ☞ Nuspauskite ▲ mygtuką ir atsarginiai išimkite CD.

**Ijungimas/išjungimas**

- ☞ Norédami ijungti ar išjungti įrenginį nuspauskite ① mygtuką.

**Ijungimas/išjungimas raktelio pagalba**

Jeigu įrenginys ijugtas, jis gali būti išjungtas ar ijungtas išimant ar įstatant ir pasukant užvedimo raktelį.

**Automatinis išjungimas**

Jeigu įrenginys buvo ijugtas naudojantis ① mygtuku, esant išjungtam degimui, jis pats išsijungia po nustatyto laiko.

**Garsumas**

- ☞ Norédami nustatyti norimą garso lygi pasukite └ rankenélę.

**⚠ ISPĖJIMAS**

Kai nustatote garso lygi, ištikinkite, kad eismo garsai (garsiniai signalai, srenos ir t.t.) girdisi.

**Meniu veikimas**

Pagridinis meniu naudojimo elementas yra ↗ rankenélė.

- ☞ Norédami pasirinkti atitinkamą meniu, pasukite ↘ rankenélę.

## Garso nustatymai

- ☞ Nuspauskite SOUND mygtuką.
- ☞ Pakartotinai nuspauskite SOUND mygtuką, kad pasirinktumėte sekančius meniu.



- ☞ Kad pasirinktumėte norimus nustatymus, pasukite rankenėlę.
- ☞ Norėdami iš jų išeiti, nuspauskite SETUP, CD, FM ar AM mygtukus.

Galimi sekantys pasirinkimai:

### Bass

- ☞ Pasirinkite norimą boso lygi tarp -10 ir +10.

### Treble

- ☞ Pasirinkite diskanto lygi tarp -10 ir +10.

### Balance

- ☞ Pasirinkite norimą balanso lygi tarp L10 ir R10.

### Fader

- ☞ Pasirinkite norimą garso balansa tarp R10 ir F10.
- ☞ Garsas yra perduodamas tik pro priekines kolonélės, galinės kolonélės yra prislopinamos.

### Garso nustatymas

- ☞ Nustatykite garso lygi tarp minimumo ir maksimumo. nustatymai: 0 ... 35

### Ekvalaizeris

Pasirinkite norimo garso šaltinio dažnio atsaką 5 juostų ekvalaizeriu (EQ OFF, JAZZ, POP, CLASSICAL, ROCK)

- ☞ Nuspauskite ir palaikykite SOUND mygtuką.
- ☞ Pasukite mygtuką į norimą padėtį.

## Radijas

Jeigu įrenginys yra ne radio režime:

- ☞ Nuspauskite FM ar AM.

- ☞ Įrenginys persijungia į radio režimą.

## Dažnio pasirinkimas

Radio režime:

- ☞ Norėdami pasirinkti norimą dažnį, paspauskite FM ar AM.

Galimo bangos:

- FM 123: Atsimenama iki 18 rankiniu būdu užprogramuotų FM stočių.
- FM AST: Atsimenama iki 6 automatiškai užprogramuotų stočių

## MW pasirinkimas

- MW 1: Atsimena iki 6 rankiniu būdu užprogramuotų MW stočių.
- MW AST: Atsimena iki 6 automatiškai užprogramuotų MW stočių.
- LW: Atsimena iki 6 rankiniu būdu užprogramuotų stočių.

## Automatinis saugojimas

Automatinis stipriausių stočių saugojimas pasirinktoje dažnio juosteje (FM AST, AM AST ir MW AST).

- ☞ Nuspauskite ir palaikykite AST mygtuką, kad įjungtumėte/išjungtumėte šią funkciją.
- ☞ Kiekvienam dažniui galima pasirinkti iki 6 stočių. Vykdykite "Autostore" (automatinis saugojimas) funkciją, kad atnaujintumėte stipriai priimamų stočių sąrašą (pvz. važiuojant pro skirtingo priėmimo vietas).

## Automatinė paieška

- ☞ Nuspauskite ar mygtuką, kad pasirinktumėte prieš tai buvusią ar sekančią stotį pasirinktoje dažnio juosteje.
- ✓ Pradedama ieškoti nuo stipriausio stoties signalo LOCAL (vietinis) paieškos lygyje. Jeigu nerandama stotis LOCAL lygyje, bus ieškoma DISTANCE (nutolęs) lygyje.
- ☞ Norėdami išeiti atitinkamai nuspauskite ar mygtuką.

## Rankinė paieška

Rankinis priėmimo dažnių nustatymas.

- ☞ Pasukite rankenėlę pagal ar prieš laikrodžio rodyklę, kad padidintumėte ar sumažintumėte dažnį.

## Dažnio skanavimas

Radijas derinsis prie kiekvienos galimos dažnių juostos stoties iki 10 sekundžių, po to pradės skanuoti aukštesnio dažio stotis.

- ☞ Press SCAN button to activate/deactivate the scan function.

## Stoties atmintis

FM 123 dažnių juosteje galima išsaugoti 18 stočių, "123" MW ir LW dažnių juostai yra vietos 6 stotims (taip pat žr. "Dažnio juostos pasirinkimas").

## Nustatyti stočių sagojimas

- ☞ Pasirinkite stotį.
- ☞ Nuspauskite ir priskirkite vieną mygtuką (1 - 6). Palaukite kol išgirssite priskyrimo signalą.
- ✓ Pasirinkta stotis saugoma pasirinktame mygtuke.
- ☞ Jūs taip pat galite pasirinkti kito dažnių juostos stotį (pvz. FM AST ar FM 123) ir išsaugoti priskiriant vieną iš mygtukų.

## Priskirtos stoties iškvietimas

Pasirinkite norimą stotį.

- ☞ Pasirinkite mygtuką (1 - 6), kad išsaugotumėte stotį.

## FM radio duomenų sistema (RDS)

Dauguma FM radio stočių transliuoja RDS informaciją.

RDS teikia sekančią informaciją:

### Eismo programa (TP)

Jeigu norite girdėti eismo pranešimus, įsijunkite ją. Jūs girdėsite eismo pranešimus net jei groja CD/ MP3.

- ☞ Norėdami įjungti/išjungti šią funkciją, nuspauskite TA mygtuką.
- ☞ Pasirinkę SCAN aktyvuosite 10 sekundžių TP stočių skanavimą.
- ☞ Pasirinkite ar TP stočių paieškai.
- ☞ Eismo pranešimams pasirinkite norimą garso lygi iš SETUP meniu.
- ✓ Aktyvavus eismo informaciją matysite TP simbolį.

### Jeigu nerandama TP stotis

Jeigu nerandama TP stotis, įrenginys paliks esančią stotį ir ekrane 3 sekundes matysite 'No TA/TP'. Jeigu pasirinktos TP stoties signalas prarandamas 30 sekundžių, įrenginys atlikis automatinę kitos TP stoties paiešką. Jeigu neradus kitos TP stoties, ekrane 3 sekundes matysite 'TP LOST'.

- ✓ TP paieška bus atliekamas per diškai kas 30 sekundžių iki bus rasta TP stotis.

### Kitų stočių eismo pranešimai – EON

RDS funkcija EON (kito tinklo priėmimas) leidžia jums girdėti eismo pranešimus, net jeigu pasirinktastotis neteikia šios paslaugos, bet veikia tinkle kartu su kita stotimi.

- ☞ Jeigu aktyvavote eismo informacijos stotį, EON bus laikomas radio stotimi, t.y. paieška šiose stotyse bus nutraukta.

- ☞ Kai skelbiamas eismo informacijos pranešimas, įrenginys persi Jungia prie eismo informacijos stoties, prijungtos prie EON. Po pranešimo įrenginys grįžta atgal prie pasirinktos stoties.

### Įspėjimo žinutės

(PTY ALARM / EON tinklas)

Įrenginys automatiškai priima įspėjimo žinutes iš tiekėjo.

- ✓ Ekrane rodoma 'ALARM' (pavojus).
- ☞ Nuspauskite TA mygtuką ir sustabdysite pranešimo žinutę. Pavojaus funkcija nebus išjungta.

### Alternatyvus dažnis

Ši funkcija įjungia ar išjungia alternatyvaus dažnio geriausiai primamų stoties paiešką.

- ✓ Kai SETUP meniu yra įjungiamā AF funkcija, ekrane matysite AF.

**PTY paieška ( tik FM)**

Stoties paieška pagal programos tipą.

Norimos programos pasirinkimas pagal sąrašą.

- ✓ Paieška prasideda ir ieško artimiausios stoties su pasirinkta programa.

**PI paieška**

Ši funkcija atlieka automatinę paiešką geriausiai priimamo RDS stoties su specialiu PI kodu dažnio.

- ✓ Sistema pradės ieškoti aukštessnės kokybės stoties lyginant su AF pasirinkta stotimi.

- ✓ Ekranas rodys 'PI SEARCH'.

**CD klausymas****Pastabos klausantis CD**

- ❑ Šiam CD grotuvui tinka 12cm ir 8cm diskai su adaptoriumi. Gali būti skaitomi muzikinio ir MP3 formato CD.
- ❑ Nenaudokite neįprastos formos CD.
- ❑ Gali būti naudojami CD-R ar CD-RW. Dėl CD kokybės, paviršiaus būklės, CD išrašymo įrenginio būklės ir kokybės, kai kurie CD-R/CD-RW CD gali būti nenuskaitomi.

**CD grojimas****Disko įjungimas/sustabdymas**

- ☞ Norédami praleisti plokštelę, nuspauskite CD.
- ✓ Plokštelė sustos, kai bus pasirinktas kitas grojimo šaltinis.

CDP: plokštelė pradės groti nuo pirmo takelio ar bylos.

CDC: jeigu yra daugiau kaip 1 plokštelė, bus grojama sekanti.

**Išémimas**

- ☞ Nuspauskite ▲ mygtuką.
- ☞ išimkite plokštelę.

**Prieš tai buvęs/sekantis takelis**

- ☞ Nuspauskite ↙ ar → mygtukus, kad pasirinktumėte prieš tai buvusį ar sekantį akelį ARBA
- ☞ Pasukite ↙ rankenėlę pagal laikrodžio rodyklę, kad pasirinktumėte sekantį arba prie laikrodžio rodyklę, kad pasirinktumėte prieš tai buvusį takelį.

**Greitas persukimas į priekį/atgal**

- ☞ nuspauskite ir laikykite ↙ ar → mygtukus, kad greitai persuktumėte į priekį ar atgal.

**Atsitiktinis takelio pasirinkimas**

- ☞ Norédami įjungti/išjungti šią funkciją, nuspauskite RND mygtuką.

**Takelio pakartojimas**

- ☞ Norédami įjungti/išjungti takelio pakartojimą, nuspauskite RPT mygtuką.

## Takelio skanavimas

- ☞ Norėdami įjungti/išjungti takelio skanavimą, nuspauskite SCAN mygtuką
- ✓ Yra grojama dainos pirmos 10 sekundžių.

## MP3 klausymas

### Pastabos klausantis MP3 bylų

CD grotuvas palaiko sekančius MP3 formatus:

- Bylos atitinkančios MPEG1/2 ar 2.5-Sluoksnio 3.
- CD formatus turi būti ISO 9660 1 lygio ar 2 lygio, arba Joliet, kur sektoriaus formatas réžime 1 ar 2 Forma 1. Kiti formatai negali būti nuskaitomi.
- Maksimalus bylų aplankuose skaičius yra 345, maksimalus aplankų skaičius yra 254 (rodomi viso 24 simboliai).
- Bitų dažnis: Maksimalus 320 kbit/s, pastovus arba kintamas.
- Atrinkimo dažnis: Iki 48 kHz.
- Rodomas tekstas: ID3 žymė V1 ir ID3 žymė V2. MP3 takeliai gali turėti papildomą informaciją, tokią kaip atlikėjas, takelio ir albumo pavadinimai (ID3 žymė ne daugiau kaip 12 simbolių). Simboliai, kitokie kaip didžiosios/mažosios raidės ("Aa iki Zz") ir pabrėžti ("\_") gali būti nerodomi.
- Bylos, kurių plėtinys yra .mp3 yra atpažistamos kaip MP3 bylos.

**Pradėjimas/stabdymas**

- ☞ Norédami prasdëti nuspauskite CD mygtuką.
- ✓ Nuskaitymas sustos pasirinktus kitą šaltinį.

**Prieš tai buvës/sekantis aplankas**

- ☞ Nuspauskite ◀ ar ▶ mygtukus, kad pasirinktumëte prieš tai buvusj ar sekantj takelj.

**Prieš tai buvës/sekantis takelis**

- ☞ Nuspauskite ◀◀ ar ▶▶ mygtukus, kad pasirinktumëte prieš tai buvusj ar sekantj akelj ARBA
- ☞ Pasukite ↙ rankenéle pagal laikrodžio rodyklę, kad pasirinktumëte sekantj arba prie laikrodžio rodyklę, kad pasirinktumëte prieš tai buvusj takelj.

**Greitas persukimas į priekj/atgal**

- ☞ nuspauskite ir laikykite ◀◀ ar ▶▶ mygtukus, kad greitai persuktumëte į priekj ar atgal.

**Atsitiktinio takelio pasirinkimas**

- ☞ CDC réžimas\*: Norédami ijjungti ar išjungti atsitiktinio grojimo funkciją, nuspauskite ir palaikykite RND mygtuką.
- ☞ CDP réžimas: Norédami ijjungti ar išjungti atsitiktinio grojimo funkciją, nuspauskite ir palaikykite RND mygtuką.

**Pakartojimas**

- ☞ CDC réžimas\*: Norédami ijjungti ar išjungti takelio pakartojimą, nuspauskite ir laikykite RPT mygtuką.
- ☞ CDP réžimas: Norédami ijjungti ar išjungti takelio pakartojimą, nuspauskite ir laikykite RPT mygtuką.

**Skanavimas**

- ☞ Norédami ijjungti takelio skanavimą, nuspauskite SCAN mygtuką.
- ✓ Grotuvas gros pirmas 10 takelio sekundžių.
- ✓ Kai baigiasi aplankas: toliau yra skanuojama sekantjio aplanko byla.

- ✓ Kai CD baigiasi: toliau yra skanuojama pirmo aplanko pirma byla.

**Teksto nustatymai**

Norint pamatyti MP3 bylose esančią informaciją.

- ☞ Nuspauskite ir laikykite SETUP mygtuką, esant MP3 réžimui, kad pamatyti informaciją tokia tvarka Bylos pavadinimas/ grojimo laikas/Pavadinimas/Atlikéjas/Albumas / Aplanko pavadinimas.

\* Tik CD diskų keitikliui

## CDC rėžimas\*

(CD diskų keitiklio versija)

- ☞ Vieno disko įdėjimas: NMuspauskite LOAD mygtuką.
- ☞ Visų diskų įdėjimas: Nuspauskite ir laikykite LOAD mygtuką.
- ☞ Įstatykite diską spausdinta dalimi į viršų. CDC pradės nuslaityti.

## Disko išėmimas

- ☞ Vieno disko išėmimas: Nuspauskite ▲ mygtuką.
- ☞ Visų diskų išėmimas: Nuspauskite ir laikykite ▲ mygtuką.
- ☞ Išimkite diską iš angos.

## Paleidimas/stabdymas

- ☞ Norėdami paleisti diską, nuspauskite CD.
- ✓ Paleidžiamas groti diskas esantis détuvėje, grojimo padėtyje.

## Tiesioginis priėjimas

- ☞ Norėdami paleisti pasirinktą diską, nuspauskite 1-6 mygtuką.
- ✓ CD détuvėje yra rodomas "CDC 1, 2, 3, 4, 5, 6" ir t.t..

## Prieš tai buvęs/sekantis takelis

- ☞ Nuspauskite ar mygtukus, kad pasirinktumėte prieš tai buvusį ar sekantį akelį ARBA
- ☞ Pasukite rankenėlę pagal laikrodžio rodyklę, kad pasirinktumėte sekantį arba prie laikrodžio rodyklę, kad pasirinktumėte prieš tai buvusį takelį.

## Greitas persukimas į priekį/atgal

- ☞ nuspauskite ir laikykite ar mygtukus, kad greitai persuktumėte į priekį ar atgal.

## Atsitiktinis takelio pasirinkimas

- ☞ Norėdami įjungti/išjungti šią funkciją, nuspauskite RND mygtuką.

## Takelio pakartojimas

- ☞ Norėdami įjungti/išjungti takelio pakartojimą, nuspauskite RPT mygtuką.

## Takelio skanavimas

- ☞ Norėdami įjungti/išjungti takelio skanavimą, nuspauskite SCAN mygtuką
- ✓ Yra grojama dainos pirmos 10 sekundžių.
- ✓ Kai baigiasi CD paskutinis takelis: Pradedamas skanuoti esamo CD pirmas takelis.

☞ Pakelkite dangtelį.

☞ Kai nenaudojate, uždarykite dangtelį.

## USB ir pagalbinė jungtys (jei yra)

### Pastabos naudojantis USB jungtimis

Dėl didelės USB produktų ir programinės įrangos kaitos gali būti, kad USB įrenginys nebus suderintas su grotuvu.

Yra palaikomi formatai:

- MP3



- WMA
- OGG

☞ Norédami paleisti, nuspauskite CD mygtuką.

#### Prieš tai buvęs/sekantis aplankas

☞ Nuspauskite ▶ ar ▷ mygtukus, kad pasirinktumėte prieš tai buvusį ar sekantį takelį.

#### Prieš tai buvęs/sekantis takelis

☞ Nuspauskite ◀ ar ◀ mygtukus, kad pasirinktumėte prieš tai buvusį ar sekantį akelį ARBA

☞ Pasukite ↙ ↘ rankenėlę pagal laikrodžio rodyklę, kad pasirinktumėte sekantį arba prie laikrodžio rodyklę, kad pasirinktumėte prieš tai buvusį takelį.

#### Greitas persukimas į priekį/atgal

☞ nuspauskite ir laikykite ◀ ar ▷ mygtukus, kad greitai persuktumėte į priekį ar atgal.

#### Atsitiktinio takelio pasirinkimas

- ☞ CDC réžimas\*: Norédami i jungti ar i šjungti atsitiktinio grojimo funkciją, nuspauskite ir palaikykite RND mygtuką.
- ☞ CDP réžimas: Norédami i jungti ar i šjungti atsitiktinio grojimo funkciją, nuspauskite ir palaikykite RND mygtuką.

#### Pakartojimas

- ☞ CDC\*: Norédami i jungti ar i šjungti bylos pakartojimą, nuspauskite ir laikykite RPT mygtuką.
- ☞ CDP: Norédami i jungti ar i šjungti bylos pakartojimą, nuspauskite ir laikykite RPT mygtuką.

#### Skanavimas

- ☞ Norédami i jungti byloso skanavimą, nuspauskite SCAN mygtuką.
- ✓ Grotuvas gros pirmas 10 bylos sekundžių.
- ✓ Kai CD baigiasi: toliau yra skanuojama pirmo aplanko pirma byla.

#### Teksto nustatymai

Norint pamatyti MP3 bylose esančią informaciją.

☞ Nuspauskite ir laikykite SETUP mygtuką, esant MP3 réžimui, kad pamatyti informaciją tokia tvarka Bylos pavadinimas/ grojimo laikas/Pavadinimas/Atlikėjas/Albumas / Aplanko pavadinimas.

#### Pagalbinis įrenginys (AUX in)

Jūs galite pajungti pagalbinį įrenginį.

- ☞ Ijungus pagalbinį įrenginį nuspauskite CD mygtuką
- ✓ Pasirinkus kitą šaltinį nuskaitymas sustos.

\* Tik verijai su CD keitikliu

## Nuotolinis valdymas sumontuotas vaire

### Dviguba nuotolinio valdymo sistema\*



- CH ▲/ CH ▼ . . . . . Radijo rėžimas : Pasirinkite stotį norimoje dažnių juosteje  
CDC : Pasirinkite prieš tai buvusį ar sekantį diską
- Seek ▲ / ▼ . . . . . Radijo rėžimas : Pasirinkite prieš tai buvusią sekančią stotį
- CD/CDC/USB : Pasirinkite prieš tai buvusį ar sekantį takelį
- Mute . . . . . Garso slopinimo sistema
- + / - . . . . . Garso lygio didinimas/mažinimas
- Rėžimas . . . . . Perjungimas tarp TUNER (FM)/CD/USB/AUX rėžimų



- Seek ▲ / ▼ . . . . . Radijo rėžimas : Pasirinkite prieš tai buvusią sekančią stotį
- CD/CDC/USB: Pasirinkite prieš tai buvusį ar sekantį takelį
- + / - . . . . . Garso lygio didinimas/mažinimas
- CH ▲. . . . . Radijo rėžimas: Pasirinkite stotį
- CDC: Sekantis diskas
- Rėžimas. . . . . Perjunkite tarp TUNER (FM)/CD/USB/AUX rėžimų
- Pastaba : Norint šias funkcijas valdyti vairo mygtukų pagalba, prašome užtikrinti, kad renginyje yra CD ir yra įjungta USB/AUX.

\* Priklausomai nuo versijos

## Nustatymo meniu

SETUP meniu jūs galite pasirinkti sekančius nustatymus.

- ☞ Kad patektumėte į nustatymų meniu, nuspauskite SETUP mygtuką.
- ☞ Nuspauskite SETUP mygtuką pakartotinai, kad pasirinktumėte:
  - START VOL
  - TA VOL
  - SDVC
  - PTY
  - REGIONAL
  - AF
  - MP3
  - SECURITY CODE

- ☞ PAširinkimui naudokite rankenėlę.
- ☞ Norédami išeiti, nuspauskite SETUP, CD, FM ar AM mygtukus.

Galimi pasirinkimai:

### Max.start vol.

Prijungus įrenginį pasirenkamas maksimalus garsas.

Nustatymai: 5 ... 25

- ✓ Pajungus įrenginį garso lygis bus nustatytas į šį lygį, jeigu išjungimo metu šis lygis buvo garsesnis.

### TA vol.

Garso lygio nustatymas eismo pranešimams.

Nustatymai: 5 ... 25

### SDVC Garso lygio, priklausomo nuo važiavimo greičio nustatymas.

Nustatymai:

- ✓ 1 ... 5: Mažas (1) iki didelis (5) lygio padidėjimas greitėjant.
- ✓ 0: OFF, garso lygis nepriklauso nuo greičio.

## PTY search

Stočių paieška pagal programos tipą

- ✓ Pastaba: Nėra PTY
- ✓ 1 ... 29: PTY programos tipas
- ✓ 30 ... 31: Negali būti pasirenkamas. Tik įspėjimams ir avariniams testams.

- ☞ Norédami pasirinkti PTY, nuspauskite ratuką.

- ✓ Paieška ieško artimiausios stoties, kuri transliuoja pasirinktą programą.

## Regioniniai nustatymai

RDS regioninių funkcijų nustatymas.

Nustatymas:

- ✓ ON: Radijas nusistato tik į alternatyvius dažnius pasirinktos regioninės programos dažnius.
- ✓ OFF: Radijas nusistato į visus alternatyvius pasirinktos stoties dažnius, net jei yra transliuojamos skirtinos regioniės programos.

## AF nustatymas

RDS AF funkcijos nustatymas.

Nustatymas:

- ✓ ON: Automatinis nustatymas į tos pačios stoties alternatyvų dažnį.
- ✓ OFF: Nėra automatinio nustatymo alternatyviam dažniui. Radijas priima dažnį rinkinį.

## MP3 parodymai

MP3 takelio duomenų parodymo įjungimas/išjungimas. Tekstas atsiranda ekrano vidurinėje eilutėje.

Settings:

- FILENAME: Bylos pavadinimas
- PLAYTIME: Dainos grojimo laikas
- TITLE: Dainos pavadinimas
- ARTIST: Atlikėjas
- ALBUM: Albumas
- DIRECTORY NAME: Dainos aplankas

## Apsaugosa kodas

### Atjungus akumulatorių

Atjungus akumulatorių ir jį prijungus atgal, jums reikės įvesti kodą

- ☞ įveskite '0000' (gamyklinis kodas)

Vartotojui yra leidžiama įvesti teisingą kodą tik du kartus. Jeigu kodas nėra įvedamas teisingas po antro bandymo, įrenginys yra užblokuojamas. Įrenginys turi būti palikta įjungtas apie 1 valandą. P oto vartotojas gali įvesti kodą pakartotinai.

### Kodo keitimas:

- ☞ Nuspauskite SETUP mygtuką.
- ☞ Spasukite SETUP mygtuka pakartotinai iki pasieksite reikiamą meniu ("SECURITY CODE")
- ☞ Nuspauskite mygtuka, kad pasirinktumėte SECURITY CODE.
- ☞ įveskite išsaugotą kodą.  
(žr. 'Kodo įvedimas')
- ☞ įveskite NAUJĄ kodą  
(žr. 'Kodo įvedimas')

Neįvedus naujo kodo, kolas pasiliauka '0000'

### Kodo įvedimas:

- ☞ Sukite rankenėlę, kad keistumėte saugos kodo skaičius.
- ☞ Nuspauskite rankenėlę vieną kartą, kad pereitumėte prie sekančio skiačiaus.
- ☞ Pakartokite tai iki suvesite visus 4 skaičius.
- ☞ Kodo patvirtinimui nuspauskite ir palaikykite mygtuką.
- ✓ Jūsų kodas buvo išsaugotas.

Jeigu pamiršote kodą ir įrenginys užsiblokavo, kreipkitės į igaliotą atstovą.

## Problemų sprendimas

Retais atvejais radijas gali neveikti taip, kaip tikite. Prieš kreipdamiesi į servisą, prašome perskaityti pateiktas instrukcijas ir žemiau pateiktą tikrinimo sąrašą; gali greitai išspresti kilusią problemą.

### > Symptomai

- Priežastis / sprendimas

### Bendrai

- > Muzikinis/ MP3 diskas nepriima mas įrenginio.
- CD gali būti nešvarus.
- Nuvalylyte plokštelę minkštū audiniu.
- CD neatitinka grotuvo charakteristikų.
- Žiūrėkite "Pastabos naudojantis MP3 ir muzikiniais CD"
- > Panelis išskiria šilumą.
- Nėra gedimo. Įrenginys išyla.

> Garso lygis krenta automatiškai. Garso lygis negali būti padidintas.

- Integr uota saugos grandinė apsaugo įrenginį nuo perkaitimo pasiekus tam ptikrą temperatūrą.
- Leiskite įrenginiui atvėsti (sumažinkite garsą).

### Radijas

> Prastas ar visai nepriimamas radio signalas.

- Patikrinkite ar antena yra teisinga pritvirtinta.
- Patikrinkite ar maitinimo kabelio (rudas kabelis) terminamas yra tinkamai įžemintas (prie automobilio važiuoklės).

> FM ABC ir FM AST sąraše yra tik viena ar visai nėra stočių.

- Antena (diskinė antena) užstota, antena nulenkta ar yra antenos defektas.
- Leiskite įgaliotam atstovui patikrinti anteną.

> Vietoj stoties pavadinimo rodomas dažnis.

- Įrenginys transliuoja stotį, kuri nesiunčia RDS signalo ar siūstuvias yra per silpnas.

> Naudojantis automatine paieška negalite nustatyti norimos stoties.

- Norimos stoties signalas per silpnas.
- Nustatykite norimą stotį rankiniu būdu (rankinis nustatymas).
- Patikrinkite ar antena yra tinkamai sumontuota.

> Negaunami eismo pranešimai (grojant CDC).

- Ijunkite eismo pranešimus nuspausdami TA.

### CDC / MP3

- > Iškraipytais garsas/ CD grojant “šokinėja”.
  - Grotuvas negali skaityti CD. CD yra sugadintas.
- > CD grotuvas neveikia.
  - Esant šaltam orui, ant lazerio gali susikaupti kondensatas.
  - Ijunkite ir palaukitė 5 miutes, kad kondensatas išgaruočtų.
- > Grojant CD nėra garso.
  - Kai kurie CD turi multimedijos duomenis, kurie yra neatpažįstami grotuvo.
  - Peršokite į kitą takelį, iki girdėsite muziką.
  - Žiūrėkite “Pastabos naudojantis muzikiniais ir MP3 CD”.

**Užvedimo spynelė / 4-3**  
**Variklio užvedimas / 4-5**  
**Mechaninė pavarų dėžė / 4-7**  
**Automatinė pavarų dėžė / 4-10**  
**Stabdžių sistema / 4-16**  
**Vairas / 4-22**  
**Pastovaus greičio palaikymo sistema / 4-24**  
**Elektroninė stabilumo sistema / 4-28**

## Jūsų automobilio vairavimas

**Prietaisų skydelis / 4-32**  
**Prietaisai / 4-33**  
**Įspėjimo ir indikacinės lemputės / 4-35**  
**Kelionės kompiuteris / 4-43**  
**Informacinis ekranas / 4-48**  
**Atbulinės eigos įspėjimo sistema / 4-50**  
**Apšvietimas / 4-53**  
**Valytuvai ir apiplovėjai / 4-59**  
**Stiklo atitirpinimas / 4-62**  
**Avarinis signalas / 4-63**  
**Mechaninės klimato kontrolės sistema / 4-64**  
**Automatinė klimato kontrolės sistema / 4-73**  
**Šaldytuvas / 4-84**  
**Priekinio stiklo atitirpinimas ir ruko pašalinimas / 4-85**

### **⚠️ ISPĖJIMAS - VARIKLIO IŠMETAMOSIOS DUJOS GALI BŪTI PAVOJINGOS!**

Variklio išmetamosios dujos gali būti labai pavojingos. Jei automobiliuje užuosite išmetamųjų dujų kvapą tuo pat atidarykite langus.

- Neijkvėpkite išmetamųjų dujų.**

Išmetamosios dujos savo sudėtyje turi anglies monoksidą, bespalves, bekvapes dujas, dėl kurių galite prarasti sąmonę ir mirti nuo uždusimo.

- Įsitikinkite, kad išmetimo sistema nepraleidžia duju.**

Išmetimo sistema turi būti patikrinama kiekvieną kartą, kai automobilis yra pakeliamas pakeisti alyvą ar dėl kokios kitos priežasties. Jeigu pasikeičia išmetimo sistemos garsas arba jei pervažiavus ką nors buvo užgautas automobilio dugnas, kaip galima greičiau leiskite išmetimo sistemą patikrinti įgaliotam Kia atstovui.

- Neleiskite varikliui dirbti uždaroje patalpoje.**

Leidžiant automobilio varikliui dirbti tuščia eiga garaže, net jei garažo durys yra atdaros, yra pavojinga. Niekada neleiskite varikliui veikti ilgiau nei reikia jį užvesti ir išvaryti automobilį iš garažo.

- Neleiskite automobiliui dirbti tuščia eiga ilgesnį laiką, kai automobiliuje yra žmonių.**

Jei reikia, kad variklis veiktu tuščia eiga, kai automobiliuje yra žmonių, automobilis turi stovėti atviroje erdvėje ir oro paémimas turi būti "šviežio" ir ventiliatorius veikti vienu iš didžiausių greičių, kad šviežias oras būtų įtrauktas į vidų.

Jeigu turite važiuoti su atdaru bagažo skyriaus dangčiu, nes vežate didelius daiktus:

1. Užradykite visus langus.

2. Atidarykite šonines orapūtes.

3. Oro paémimą nustatykite į "šviežio" oro padėti, ir oro srautas būtų nukreiptas į kojas ar veidą ir ventiliatorius veiktu vienu iš didžiausių greičių.

Norint užtikrinti ventiliacinės sistemos tinkamą veikimą įsitikinkite, kad oro paémimo angos, esančios priešais priekinį stiklą nebūtų padengtos sniegu, ledu lapais ir t.t.

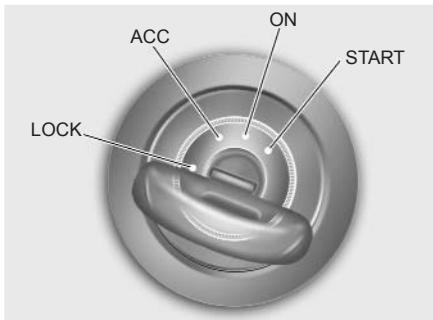
## UŽVEDIMO SPYNELĖ



OED046001

### Užvedimo spynelės apšvietimas

Atidarius duris užsidegs užvedimo spynelė, kai užvedimo raktelis nebus ON padėtyje. Apšvietimas užges po 30 sekundžių uždarius duris arba kai yra pasukamas užvedimo raktelis.



OED046002

### Užvedimo spynelė ir sauganti nuo vagystės vairo užrakinimo sistema

#### Užvedimo spynelės padėtis

##### LOCK padėtis

Vairas užsirakina, kad automobilis būtų apsaugotas nuo vagystės. Užvedimo raktelį galima išimti tik tada, kai jis yra padėtyje LOCK. Kai norite pasukti užvedimo raktelį į padėtį LOCK, pirma pastumkite jį gilyn padėtyje ACC, o po to pasukite į LOCK padėtį.

##### ACC (Papildoma įranga) padėtis

Vairas yra atrakintas, o elektriniai prietaisai įjungti ir gali veikti.

##### ON padėtis

Įspėjančias lemputes galima patikrinti prieš užvedant variklį. Tai yra normali veikimo padėtis po to, kai variklis užvestas.

*Nepalikite užvedimo raktelio padėtyje "ON", jei variklis neveikia, kad neišsikrautų akumulatorius.*

##### START padėtis

Pasukite užvedimo raktelį į padėtį START, norédami užvesti variklį. Variklis įsisuks, kol jūs atleisite raktelį, po to raktelis grīš į padėtį ON. START padėtyje galima patikrinti įspėjančias stabdžių lemputes.

#### \* PASTABA

**Jei atsiranda sunkumų sukant užvedimo raktelį į padėtį START, pasukite vairą į dešinę ir į kairę, kad jis atsilaisvintų, tada vėl pasukite raktelį.**

### ⚠️ IŠPĖJIMAS - Užvedimo raktelis

- Niekada nesukite užvedimo raktelio į padėtį “LOCK” ar “ACC”, kai automobilis važiuoja. Taip prarastumėte valdymą ir sutrikštę stabdžių funkcija, kas gali tučtuojau sukelti avariją.
- Užraktas, saugantis nuo vagystės, negali pakeisti rankinio stabdžio. Prieš išlipdami iš automobilio visada nustatykite pavarų perjungimo svirtį į padėtį 1, jei pavarų dėžė yra mechaninė, arba P (stovėjimas), jei automatinė; užtraukite rankinį stabdį iki galio ir išjunkite variklį. Jei nesiimsite šių atsargumo priemonių, automobilis gali staigiai ir netikėtai pajudėti.

(žr. tėsinį)

#### (tėsinys)

- Niekada nesiekite užvedimo spynelės ar kokio kito jungiklio persisverdami per vairą, automobiliui judant. Jūsų ranka ar kūnas, atsiradę šioje srityje, gali sutrikdyti automobilio valdymą, o dėl to gali kilti avarija, ir jūs galite rimtai susizaloti ar net žūti.
- Niekada nepalikite jokių judančių daiktų aplink vairuotojo sėdynę, kadangi jie gali kliūdyti vairuoti automobilį.

## VARIKLIO UŽVEDIMAS

### !SPĖJIMAS

Važiuodami automobiliu avėkite tinkamą avalynę. Netinkami batai (aukštakulniai, slidinėjimo batai ir t.t.) gali trukdyti jums naudotis akseleratoriaus, stabdžių ir sankabos pedalais (jei yra).

### Benzininio variklio užvedimas

1. Patikrinkite, ar užtrauktas rankinis stabdis.

2. **Mechaninė pavarų dėžė** - Nuspauskite sankabos pedalą iki galio ir perjunkite pavarą į neutralią padėtį. Nuspauskite sankabos pedalą ir laikykite, tuo pat metu pasukite raktelį į užvedimo padėtį.

**Automatinė pavarų dėžė** - Pastatykite pavarų perjungimo svirtį į padėtį P (stovėjimas). Nuspauskite stabdžių pedalą iki galio.

*Jūs taip pat galite užvesti variklį, kai pavarų perjungimo svirtis yra padėtyje N (neutrali).*

3. Pasukite užvedimo jungiklį į padėtį START ir taip laikykite, kol variklis užsives (daugiausia 10 sekundžių), tada raktelį atleiskite.
4. Jei oro temperatūra yra žema (žemesnė kaip  $-18^{\circ}\text{C}$  /  $0^{\circ}\text{F}$ ) arba jei automobilis nebuvo naudojamas keletą dienų, leiskite varikliui sušilti, nenuspausdami akseleratoriaus.

Ar variklis šaltas, ar šiltas, jį užvesti reikia **nenuspaudžiant akseleratoriaus**.

### PERSPĖJIMAS

*Jei variklis užgėsta, kai automobilis važiuoja, neméginkite nustatyti pavarų perjungimo svirties į P (stovėjimas) padėtį. Jei eismas ir kelio sąlygos leidžia, jūs galite nustatyti pavarų perjungimo svirtį į N (neutrali) padėtį, kai automobilis dar juda ir pasukti užvedimo raktelį į "START" padėtį, mègindami užvesti variklį iš naujo.*

### PERSPĖJIMAS

*Nelaikykite starterio įjungę ilgiau nei 10 sekundžių. Jei variklis atsilieka ar visai neužsiveda, palaukite 5 ar 10 sekundžių prieš vèl įjungdami starterį. Jei starterį naudosite neteisingai, galite jį sugadinti.*

## Dyzelinio variklio užvedimas

Prieš užvedant šaltą dyzelinį variklį, jis turi būti pašildytas.

1. Įsitikinkite, kad užtrauktas rankinis stabdis.
2. **Mechaninė pavarų dėžė** - nuspauskite sankabą ir perjunkite į neutralę pavarą. Užvesdami variklį laikykite sankabą nuspaustą.

**Automatinė pavarų dėžė** - pavarų svirtį perjunkite į P(stovėjimas) padėtį. Pilnai nuspauskite stabdžių pedala.

*Jūs taip pat galite užvesti automobilį, kai pavarų svirtis yra N(neutral) padėtyje.*



3. Pasukite raktelį į ON padėtį, kad pašildytumėte variklį. Užsidegs pakaitinimo žvakių indikatorius.
4. Kai užges pakaitinimo indikatorius, pasukite raktelį į START padėtį ir palaikykite iki užsives variklis (ne ilgiau kaip 10 sekundžių), tada atleiskite raktelį.

## \* PASTABA

Jei variklis neužsivedė per 2 sekundes po pakaitinimo, užvedimo raktelį pasukite dar kartą į LOCK padėtį 10 sekundžių, po to vėl į ON padėtį pakaitinimui.

## Variklio su turbokompresoriu-mi (jei yra) užvedimas ir gesinimas

1. Po užvedimo nedidinkite variklio apskukų.

Jei variklis yra šaltas, leiskite varikliui dirbti tuščia eiga kelias sekundes, kad užtikrintumėte pakankamą turbinos tepimą.

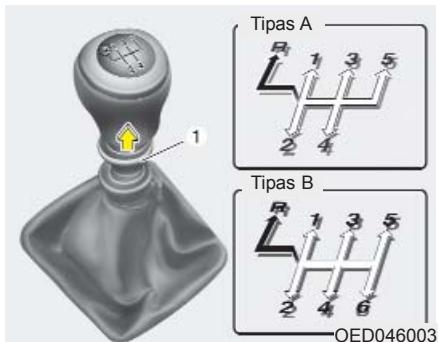
2. Pavažiavus dideliu greičiu ar ilgesniu laiku tarpu, kai buvo didesnis variklio apkrovimas, prieš išjungiant varikliui turi būti leidžiamā dirbti tuščia eiga 1 minutę.

Darbas tuščia eiga leis turbinai ataušti prieš išjungiant variklį.

## PERSPĖJIMAS

*Neišjunkite variklio staiga, jaijis turėjo vežti sunkų krovinių. Jeitai pasielgsite, galite smarkiai sugadinti variklį ar turbokompresorių.*

## MECHANINĖ PAVARŲ DĖŽĖ (JEI YRA)



- Pavarų svirtis gali būti perjungiamama netraukiant žiedo (1).
- Žiedas (1) turi būti paspaustas kai norite perjungti pavarą.

### Mechaninės pavarų dėžės veikimas

Mechaninė pavarų dėžė turi penkias kylančias pavaras.

Nuspauskite sankabos pedalą iki galo, kai perjunginėjate pavarą, po to jį lėtai atleiskite.

Pavarų perjungimo svirtį būtina grąžinti į neutralią padėtį, prieš perjungiant į R (atbulinę).

*Įsitikinkite, kad automobilis visiškai sustojo, prieš perjungdami į R (atbulinę).*

*Niekada neleiskite varikliui dirbti, kai tachometro (aps./min.) rodyklė yra raudonoje zonoje.*

- Jeigu jūs visiškai sustojote ir sunku perjungti į 1-ą ar R(atbulinė eiga) pavarą, pavarų svirtį perjunkite į N(neutral) padėtį ir atleiskite sankabos pedalą ir perjunkite į 1-ą ar R(atbulinė) padėtį.

### PERSPĘJIMAS

- Kai perjungiate iš penktos į ketvirtą pavarą, būkite atsargūs ir nejunkite antros pavaros. Toks drastiškas pavarų perjungimas labai padidins variklio apsukas ir tachometro rodyklė atsidurs raudonoje zonoje. Dėl to gali sugesti variklis.
- Neperjunkite žemyn iškart per 2 pavaras ar neperjunkite pavaros, kai variklis dirba dideliais apsisukimais (5,000 aps./min. ar daugiau). Toks pavaros žeminimas gali sugadinti variklį.
- Esant šaltam orui perjungti pavarą gali būti sudėtinga kol pavarų dėžės alyva yra nesušilusi. Tai yra normalu ir nepavojinga pavarų dėžei.

### PERSPĘJIMAS

- Norint išvengti pirmalaikio sankabos susidėvėjimo, važiuodami nelaikykite uždėjėj kojos ant sankabos pedalo. Taip pat nelaikykite i Jungę sankabos, kai stovite įkalnėje, prie šviesoforo irt.t.
- Važiuodami pavarų svirties nelaikykite kaip atramos rankai, kadangi dėl to gali greičiau sudilti pavarų svirties kreipiančiosios.

## **⚠ ISPĖJIMAS - Mechaninė pavarų dėžė**

Prieš pakildami nuo vairuotojo sėdynės, visada iki galio užtraukite rankinį stabdį ir išjunkite variklį. Tada patikrinkite, kad pavarų perjungimo svirtis būtų padėtyje 1 (pirma pavara). Jei nebus imtasi nurodytų atsargumo priemonių nurodyta tvarka, automobilis gali staiga ir netikėtai pajudėti.

## **Sankabos naudojimas**

Prieš perjungiant sankaba turi būti nuspausta iki galio, po to lėtai atleista. Važiuojant sankabos pedalas turi būti iki galio atleistas. Važiuojant nelaikykite pėdos ant sankabos pedalo. Dėl to gali kilti nereikalingas dilimas. Nelaikykite dalinai ijjungtos sankabos, kai norite išlaikyti automobilį įkalnėje. Tai sukelia nereikalingą dilimą. Naudokite rankinį ar iprastus stabdžius, kai norite išlaikyti automobilį įkalnėje. Nenaudokite sankabos pedalo pastoviai.

## **Pavaros žeminimas**

Kai Jums reikia važiuoti lėčiau dėl intensyvaus eismo ar jei važiuojate stačia įkalne, perjunkite pavarą į žemesnę prieš varikliui pradedant dirbtį. Pavaros perjungimas į žemesnę sumažina delsimą ir leidžia geriau padidinti greitį kai jums to reikia. Kai automobilis važiuoja žemyn nuo stačios kalvos, pavaros perjungimas į žemesnę palaiko saugų greitį ir pailgina stabdžių amžių.

## Gera važiavimo praktika

- Niekada neišjunkite pavaros, kai važiuojate nuokalne. Tai yra ypač pavojinga. Pavarą palikite visada išjungtą.
- Nelaikykite kojos ant stabdžių pedalo. Dėl to stabdžiai gali perkaisti ir nebeveikti. Vietoj to, kai važiuojate nuokalne ir norite pristabdyti perjunkite į žemesnę padėtį. Kai tai padarysite variklis padės stabdyti automobilį.
- Prieš perjungdami į žemesnę pavarą, sulėtinkite greitį. Tai padės apsaugoti variklį nuo per didelių apskukų.
- Kai pučia stiprus šoninis vėjas sulėtinkite greitį. Tai padės geriau valdyti automobilį.
- Prieš perjungdami į atbulinės eigos pavarą pilnai sustokite. Jei taip nepadarysite, galite sugadinti pavarą dėžę. Norédami perjungti į atbulinės eigos pavarą nuspauksite iki galio sankabą, perjunkite pavarą svirtį į neutralę padėtį, palaukite 3 sekundes ir perjunkite pavarą svirtį į atbulinės eigos padėtį.
- Būkite labai atidūs važiuodami slidžia kelio danga. Ypatingai

būkite atsargūs kai stabdote, greitėjate ar perjungiate pavaras. Esant slidžiai kelio dangai staigus automobilio greičio pasikeitimas gali sukelti varančiųjų ratų sukibimo su keliu praradimą, dėl ko automobilis taps nevaldomas.

### ▲ ISPĖJIMAS

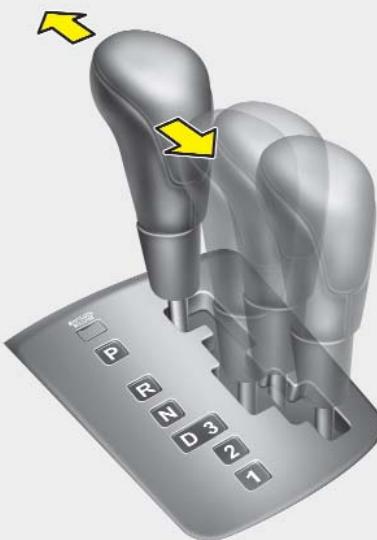
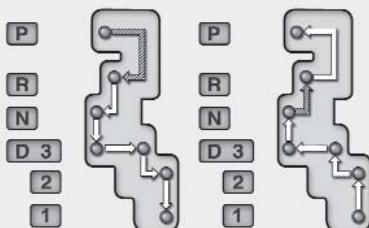
- Visada                      prisisekite! Susidūrimo metu neprisisegusiam keleivui yra didesnė tikimybė susižeisti ar net žūti lyginant su prisisebusiu.
- Darydami posūkių ar kirdamai kampą venkite važiuoti dideliu greičiu.
- Nesukite staigiai vairo, kaip pavyzdžiui aštriai keičiant juostas ar darant staigius posūkius.

(žr. tėsinį)

(tėsinys)

- Apsivertimo pavojujus labai padidėja, jei prarasite valdymą esant dideliems greičiams.
- Dažnai valdymas yra prarandamas jei du ar daugiau ratų patenka ant nestabilios kelio dangos.
- Jei automobilis važiuoja nuo kelio, nesukite aštriai vairo. Vietoj to sumažinkite greitį prieš grždami į įprastinę juostą.
- Niekada neviršykite leistino greičio.

## AUTOMATINĖ PAVARŲ DĖŽĖ (JEI YRA)



- ➡ Jeigu jūsų automobilyje yra sumontuota pavaros blokavimo sistema, nuspauskite stabdį.
- ➡ Pavara gali būti perjungiamama laisvai.

### Automatinės pavarų dėžės veikimas

Visas normalus važiavimas į priekį yra atliekamas pavarų svirčiai esant D (važiavimas) padėtyje.

Norėdami perjungti pavarų svirtį iš P (stovėjimas) padėties, turite nuspausťti stabdžių pedalą.

*Kad automobilis veiktu tolygiai, nuspauskite stabdžių pedalą, kai perjungejate iš N (neutrali) į važiavimo ar atbulinę pavarą.*

### ⚠ ISPĖJIMAS - Automatinė pavarų dėžė

Prieš palikdami vairuotojo sėdynę, visada įsitikinkite, kad pavarų svirtis yra P (stovėjimas) padėtyje; tada iki galio nuspauskite stabdį ir išjunkite variklį. Jeigu nesilaikysite pateiktų atsargumo priemonių sekos, automobilis gali pajudėti iš vietas.

OED046004

## PERSPĖJIMAS

- Norédami išvengti gedimo nedidinkite variklio apsukų, kai pavarų perjungimo svirtis yra padėtyje R (atbulinė) ar bet kurioje kitoje priekinės pavaros padėtyje, esant įjungtiems stabdžiams.
- Kai sustojate įkalnėje, nelaikykite automobilio variklio pagalba. Naudokite įprastą arba rankinį stabdį.
- Neperjunkite iš N (neutrali) ar P (stovėjimas) į D (važiavimas), arba R (atbulinė), kai variklio greitis viršija tuščiosios eigos greitį.

## Pavaros

### P (stovėjimas)

Ši padėtis užrakina pavarų dėžę ir neleidžia suktis priekiniams ratams. Prieš įjungdami šią pavara, reikia visiškai sustoti.

## ISPĖJIMAS

- Jeigu perjungsite į P (stovėjimas) padėti automobiliui judant, automobilio ratai užsiblokuos ir jūs prarasite automobilio valdymą.
- Nenaudokite P (stovėjimas) padėties vietoj stovėjimo stabdžio. Visada įsitikinkite, kad svirtis yra P (stovėjimas) padėtyje ir stovėjimo stabdis yra pilnai užtrauktas.

(žr. tėsinį)

(tėsinys)

- Prieš palikdami vairuotojo vietą, visada įsitikinkite, kad pavarų svirtis yra P (stovėjimas) padėtyje. Pilnai užtraukite rankinių stabdų, išjunkite variklį ir pasiimkite raktą su savimi. Jei nebus imtasi šių atsargumo priemonių, automobilis gali pajudėti.
- Niekada nepalikite vaikų be priežiūros automobiliuje.

## \* PASTABA

Pavarų dėžę gali būti sugadinta jeigu jūs perjungsite į P (stovėjimas) padėti automobiliui judant.

## R (atbulinė eiga)

Naudokite šią padėtį, kai norite važiuoti automobiliu atbulas.

## \* PASTABA

Visada pilnai sustokite prieš i Jungdami R (atbulinė eiga) pavarą; jūs galite sugadinti pavarą dėžę jei jungsite į R automobiliui judant, išskyrus tuos atvejus, kurie aprašyti "automobilio siūlavime", šioje instrukcijoje.

## N (neutrali)

Ratai ir pavarų dėžę neužrakinti, kai yra i Jungta N padėtis. Automobilis lengvai riedės net dėl mažiausio pasvyrimo, jei nebus i Jungtas stovėjimo ar įprastas stabdis.

## D (važiavimas)

Tai normali važiavimo į priekį padėtis. Automatinė pavarų dėžė automatiškai persijungia, pereidama keturių bėgių seką, užtikrindama ekonomiškausią važiavimą ir galią.

Kai reikia papildomos galios, t.y. lenkiant kitą automobilį, važiuojant į įkalnę, iki galio nuspauskite akseleratorių ir pavarų dėžę automatiškai persijungs į žemesnę pavarą.

## 3 (Trečia pvara, jei yra)

Į šią padėtį perjunkite pavarų svirtį vilkdamai priekabą įkalnéje.

Ši padėtis taip pat padeda stabdyti variklio pagalba važiuojant nuokalne.

## 2 (Antra pvara )

Naudokite 2 (antra pvara) kai reikia daugiau galios kylant į įkalnę ir kai reikalingas papildomas stabdymas važiuojant nuokalne. Ši padėtis padeda sumažinti slydimą važiuojant slidžia kelio danga.

Kai pavarų svirtis yra perjungiamā į 2 (antra pvara), pavarų dėžę persi-

jungs iš pirmos į antrą.

## 1 (Pirma pvara)

Pavarų svirtį perjunkite į šią padėtį kai reikia vilkti sunkų krovinį ar važiuoti į stačią įkalnę.

## PERSPĖJIMAS

**Neviršykite rekomenduojamo maksimalaus 2-os (antra pvara) ar 1-os (pirma pvara) greičio. Važiuojant didesniu nei rekomenduojama greičiu, 2-ai (antra pvara) ar 1-ai (pirma pvara) gali smarkiai įkaisti, dėl ko gali būti sugadinta pavarų dėžė.**

## Pradėjimas važiuoti į stačią įkalnę

Norédami pradėti važiuoti į stačią įkalnę nuspauskite stabdžių pedalą, perjunkite pavarų svirtį į padėtį D (važiavimas). Pavarą pasirinkite priklausomai nuo savo krovinio svorio ir įkalnės statumo, ir atleiskite rankinį stabdį. Palaipsniui spauskite akseleratoriu, kai atleidinėjate stabdžius.

**Kai pradadate važiuoti stovédami įkalnéje, automobilis gali turėti tendensiją riedėti atgal. Perjunkite pavarų svirtį į 2 (Antra) pavarą, kas padės apsaugoti automobilį nuo riedėjimo atgal esant sportiniam režimui.**

## Pavaros užrakinimo sistema (jei sumontuota)

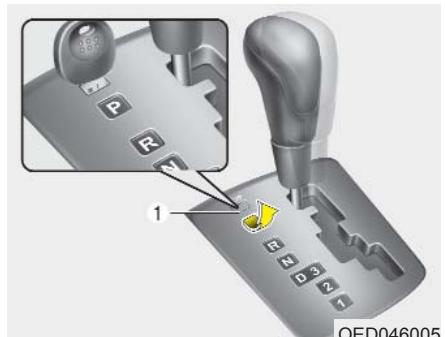
Jūsų pačių saugumui automatinė pavarų dėžė turi pavaros užrakinimo sistemą, kuri neleidžia perjungti pavaros iš P (stovėjimas) ar N (neutrali) padėties į R (atbulinė eiga) iki nebus nuspaustas stabdžio pedalas.

Norédami perjungti pavarą iš P

(stovėjimas) ar N (neutrali) padėties į R (atbulinės eigos):

1. Nuspauskite ir laikykite stabdžių pedalą.
2. Užveskite variklį arba raktelių pasukite į ON padėtį.
3. Perstumkite pavarų svirtį.

Jei stabdžių pedalas yra kelis kartus nuspaudžiamas, kai pavarų svirtis yra P (stovėjimas) padėtyje, gali pasigirsti trakštelėjimas šalia pavarų dėžės. Tai yra normalu.



OED046005

## Pavarų svirties užrakto išjungimas

Jeigu pavarų svirties negalima pajudinti iš P (stovėjimas) padėties, nuspauskite stabdžių pedalą ir atlikite sekančius veiksmus:

1. Atsargiai nuimkite dangtelį (1), kuris yra pavarų svirties kairėje pusėje.
2. Išstatykite atsuktuvą (ar raktą) į angą ir nuspauskite atsuktuvo (ar rako) pagalba.
3. Perjunkite pavarų svirtį.
4. Kaip galima greičiau leiskite automobilį patikrinti igaliotam Kia atstovui.

### Patarimai geram važiavimui

- Niekada nejunkite iš P (stovėjimas) ar N (neutrali) padėties į bet kurią kitą padėtį esant nuspaustum akseleratoriaus pedalui.
- Niekada neperjunkite pavarų svirties į P (stovėjimas) stovėjimas judant automobiliui.
- Išsitinkinkite, kad automobilis visiškai sustojo ir tik tada ijjunkite pavarų svirtį į R (atbulinė eiga) padėtį.
- Niekada neišjunkite pavaros, kai važiuojate nuokalne. Tai yra ypač pavojinga. Pavarą palikite visada i Jungta.
- Nelaikykite kojos ant stabdžių pedalo. Dėl to stabdžiai gali perkaisti ir nebeveikti. Vietoj to, kai važiuojate nuokalne ir norite pristabdyti perjunkite į žemesnę padėtį. Kai tai padarysite variklis padės stabdyti automobilį.

- Prieš perjungdami į žemesnę pavarą, sulėtinkite greitį. Tai padės apsaugoti variklį nuo per didelių apskukų.
- Visada naudokite rankinį stabdį. Nepasikliaukite P (stovėjimas) pavara, kad apsaugotumėte automobilį nuo atsitiktinio pajudėjimo.
- Būkite labai atidūs važiuodami slidžiai kelio danga. Ypatingai būkite atsargūs kai stabdote, greitėjate ar perjungiate pavaras. Esant slidžiai kelio dangai staigus automobilio greičio pasikeitimai gali sukelti varančiųjų ratų sukibimo su keliu praradimą, dėl ko automobilis taps nevaldomas.
- Optimalus automobilio darbas yra pasiekiamas tolygiai spaudžiant ir atleidžiant akseleratoriaus pedalą.

### ⚠ ISPĖJIMAS

- Visada **prisisekite!** Susidūrimo metu neprisisegu siam keleiviniui yra didesnė tikimybė susižeisti ar net žūti lyginant su prisegusiu.
- Darydami posūkį ar kirsdamai kampą venkite važiuoti dideliu greičiu.
- Nesukite staigiai vairo, kaip pavyzdžiu i aštriai keičiant juostas ar darant staigius posūkius.
- **Apsivertimo pavojus labai padidėja, jei prarasite valdymą esant dideliems greičiams.**

(žr. tēsinį)

(tėsinys)

- Dažnai valdymas yra prarandamas jei du ar daugiau ratų patenka ant nestabilios kelio dangos.
- Jei automobilis važiuoja nuo kelio, nesukite aštriai vairo. Vietoj to sumažinkite greitį prieš grįždami į įprastinę juostą.
- Niekada neviršykite leistino greičio.

### ⚠ ISPĖJIMAS

Jeigu automobilis įstrigo sniege, purve, smėlyje ar kitur, jūs bandote išlaisvinti automobilį siūbuojant jį į priekį ir atgal. Nedarykite to, jei šalia yra žmonės ar kiti objektai. Siūbuojant automobilis gali šoktelti į priekį ar atga ir sužeisti žmones ar sugadinti kitą automobilį.

## STABDŽIŲ SISTEMA

### Stabdžių stiprintuvas

Jūsų automobilis turi stabdžių stiprintuvą, kuris automatiškai prisietaiko, naudojant normaliomis sąlygomis.

Tuo atveju, kai stabdžių stiprintuvas praranda galią dėl variklio užgesimo ar kitos priežasties, jūs galite sustabdyti savo automobilį, didesne jėga, nei paprastai, nuspaudžiant stabdžių pedalą. Stabdymo atstumas, deja, bus ilgesnis.

Kai variklis neveikia, papildom stabdymo energija yra iš dalies išeikvojama kiekvieną kartą, kai nuspaudžiamas stabdžių pedalas. Nespauskite keletą kartų iš eilės stabdžių pedalą, kai stabdžių stiprintuvo sistema atjungta.

Pumpuokite stabdžių pedalą tik tada, kai būtina išlaikyti automobilio valdymą, esant slidžiam važiuojamam paviršiui.

### Kai sutrinka stabdžių veikla

Jei stabdžiai nustoja veikti automobiliui judant, jūs galite sustabdyti avariniu būdu, panaudodami rankinį stabdį. Tačiau šiuo atveju stabdymo atstumas bus daug ilgesnis, nei normaliomis sąlygomis.

### ⚠ ISPĖJIMAS - Rankinis stabdis

Automobiliui važiuojant užtraukdami rankinį stabdį galite prarasti automobilio valdymą. Jei automobiliui sustabdyti reikia naudoti rankinį stabdį, būkite itin atsargūs.

### ⚠ ISPĖJIMAS - Stabdžiai

- Nevažiuokite laikydami koją ant stabdžio pedalo. Tai sukels per didelę stabdžių temperatūrą ir bereikalingą kaladėlių dilių bei padidins stabdymo kelią.
- Leisdamiesi ilga ir stačia nuokalne perjunkite į žemesnę pavarą ir venkite pastoviai naudoti stabdžius. Pastovus stabdžių naudojimas perkaitins stabdžius ir ir jūs galite laikinai prarasti stabdymą.

(žr. tēsinį)

(tėsinys)

- Šlapiai stabdžiai gali prastai stabdyti automobilį ir jį traukti į kurią nors vieną pasę, kai yra nuspaudžiamas stabdis. Švelniai nuspaudus stabdžius galima nustatyti ar jie yra drėgniai. Visada pervažiavę per gilią balą patirkinkite savo stabdžius. Norėdami išdžiovinti stabdžius lengvai juos nuspauskite išlaikydami saugų judėjimo greitį ir laikykite iki jie vėl pradės normaliai veikti.

## Diskinių stabdžių nusidėvėjimo indikatorius

Jūsų automobilis turi diskinius stabdžius.

Kai stabdžių padėklai išsidėvėjė ir juos reikia keisti, jūs išgirstite aukštą įspėjantį garsą, sklindantį iš priekinių stabdžių. Jūs galite išgirsti šį garsą pradėjė važiuoti ar važiuodami, ar jis gali atsirasti kaskart nuspaudus stabdžių pedalą.

Įsidėmėkite, kad kai kuriomis važiavimo ar oro sąlygomis galimas stabdžių džeržgimas, kai juos pirmą kartą panaudojate (ar truputį jais pristabdomėte). Tai normalu ir nerodo, kad stabdžiuose yra gedimas.

## ✗ PERSPĖJIMAS

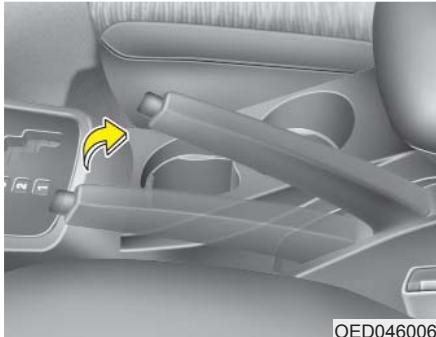
Kad išvengtumėte brangaus stabdžių remonto, nevažiuokite, kai nusidėvėjė stabdžių kaladėlės.

## ⚠ ISPĖJIMAS - Stabdžių susidėvėjimas

Šis stabdžių susidėvėjimo garsas reiškia, kad jūsų automobiliui reikia remonto. Jei jūs nepaisysite šio garsinio signalo, prarasite stabdymą ir galite sukelti avariją.

## ✗ PERSPĖJIMAS

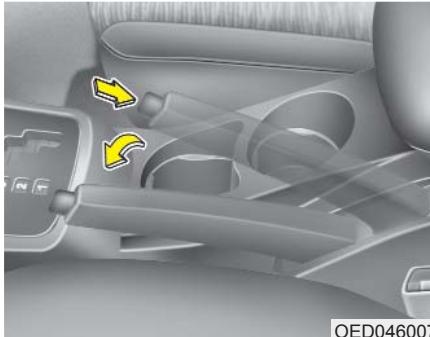
Visada stabdžių kaladėles keiskite poromis priekui ir galui.



OED046006

### Rankinis stabdis

Norėdami ijjungti rankinį stabdį pirmiausiai nuspauskite stabdžių pedalą ir po to užtraukite rankinio stabdžio svirtį iki galo. Dar daugiau, yra rekomenduojama, kad statant automobilį įkalnėje pavaru svirtis turi būti žemoje pavaroje esant mechaninei ir P (stovėjimas) padėtyje, esant automatinei pavarų dėžei.



OED046007

Norėdami atleisti rankinį stabdį, pirmiausiai nuspauskite stabdžių pedalą ir šiek tiek į viršų patraukite rankinio stabdžio svirtį.

Po to nuspauskite atleidimo mygtuką ir nuleiskite rankinio stabdžio svirtį žemyn laikydami nuspaudę atleidimo mygtuką.

### ⚠️ ISPĖJIMAS - Rankinis stabdis

- Norėdami apsaugoti automobilį nuo pajudėjimo, nenaudokite pavaros perjungimo svirties vietoj rankinio stabdžio. Užtraukite rankinį stabdį ir žiūrėkite, kad pavarų perjungimo svirtis tvirtai stovėtų 1-mos pavaros ar R (atbulinė) padėtyje, jei automobiliuje mechaninė pavarų dėžė, ir P (stovėjimas) padėtyje, jei automobiliuje automatinė pavarų dėžė.
- Niekada neleiskite žmogui, kurias nėra susipažinęs su automobiliu ar vaikui liesti rankinio stabdžio. Jei rankinis stabdis atleidžiamas netikėtai, galite sukelti avariją ar susižeisti.

### ☒ PERSPĖJIMAS

*Važiuodami su ijjungtu rankiniu stabdžiu padidinsite stabdžių kaladėlių ir diskų dilimą.*



W-75

Patikrinkite stabdžių įspėjančią lemputę, pasukdami užvedimo jungiklį į padėtį ON (užvesdami variklį). Ši lemputė užsidega, kai užtraukiamas rankinis stabdis, o užvedimo raktelis yra padėtyje START arba ON.

Prieš pradėdami važiuoti, patikrinkite, ar rankinis stabdis atleistas ir ar nedega stabdžių įspėjančioji lemputė.

Jei įspėjančioji stabdžių lemputė lieka degti, kai rankinis stabdis atleidžiamas, gali būti gedimas stabdžių sistemoje. Sistemą būtina tučtuojau patikrinti.

Jei įmanoma, tučtuojau sustokite. Jei to negalite padaryti, vairuodami būkite labai atsargūs, ir vairuokite tik iki pasieksite stovėjimo vietą ar remonto dirbtuvę.

## Statymas prie bordiuro

- Jei norite pastatyti automobilį įkalnėje, pastatykite jį kuo arčiau bordiūro, ir nusukite priekinius ratus nuo bordiūro taip, kad jie liestų bordiūrą, jei automobilis pradėtų judėti atgal.
- Jei statote automobilį nuokalnėje, statykite jį kuo arčiau bordiūro ir pasukite ratus kuo arčiau link bordiūro, kad jie liestų bordiūrą, jei automobilis pradėtų judėti į priekį.

### Stabdžių antiblokavimo sistema (ABS) (jei sumontuota)

#### **⚠ ISPĖJIMAS - stabdžiai su ABS sistema**

**ABS sistema negarantuoja visiško saugumo.** Jūs vis tiek galite padaryti avariją. **ABS sistema nepadės išvengti avarijos esant sekančioms sąlygoms:**

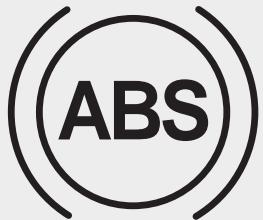
- Pavojingas važiavimas kaip nesilaikymas saugumo reikalavimui, greičio viršijimas, nesilaikymas saugaus atstumo iki priešais važiuojančių automobilių.**
- Važiuojant dideliu greičiu esant situacijoms, dėl kurių sumažėja sukibimas, kaip pavyzdžiu akvaplaniravimas.**
- Važiavimas per dideliu greičiu prastame kelyje. ABS skirtas maksimaliai pagerinti stabdymo efektyvumą tipiskuose greitkeliuose ar kituose geros būklės keliuose. Esant prastai kelio dangai, ABS gali sumažinti stabdymo efektyvumą.**

Stabdžių antiblokavimo sistema pastoviai tikrina ratų greitį. Jei ratai gali užsiblokuoti, ABS sistema pakartotinai moduliuoja hidraulinį stabdžių slėgį į ratus.

Kai stabdote esant sąlygoms dėl kurių gali užsiblokuoti ratai, jūs galite išgirsti "tik-tik" garsą, sklidantį iš stabdžių, ar pajusti stabdžių pulsavimą. Tai normalu ir rodo, kad sistema veikia tinkamai.

Norint gauti maksimalią naudą iš ABS sistemos esant avarinei situacijai, nebandykite keisti stabdžių sistemos slėgį ir nebandykite pumpuoti stabdžių. Nuspauskite stabdžių pedalą iki galio (priekausomai nuo situacijos) ir leiskite ABS sistemai kontroliuoti jégą tenkančią galiniam stabdžiam.

- Net jei yra stabdžių antiblokavimo sistema, jūsų automobiliui reikalingas pakankamas stabdymo atstumas. Visada laikykitės saugiu atstumu nuo automobilių, važiuojančių priekyje.
- Visada sulėtinkite greti, kai darote staigū posūki. Stabdžių antiblokavimo sistema negali apsaugoti nuo avarijų, kylančių dėl pernelyg didelio greičio.
- Ant netvirtos ar nelygios kelio dangos dėl stabdžių antiblokavimo sistemos veikimo gali pailgėti stabdymo atstumas, lyginant su automobiliais, turinčiais tradicinę stabdymo sistemą.



W-78

## PERSPĖJIMAS

- Jei ABS įspėjanti lemputė užsidega ir lieka degti, gali būti gedimas ABS sistemoje. Tokiu atveju tradiciniai stabdžiai veiks normaliai.
- ABS įspėjanti lemputė degs apie 3 sekundes po to, kai užvedimo spynelė nustatoma į padėti ON. Tuo metu ABS sistema pati save patikrina ir lemputė užgėsta, taip parodydama, kad viskas tvarkoje. Jei lemputė ir toliau lieka degti, gali būti gedimas ABS sistemoje. Kiek galima greičiau kreipkitės į įgaliotą Kia atstovą, kad patikrintų.

## PERSPĖJIMAS

- Kai važiuojate keliu, kurio prastas sukimimas, kaip pavyzdžiui aplėdėjės kelias ir pastoviai naudojate stabdžius, ABS visą laiką bus aktyvus ir degs ABS įspėjimo lemputė. Sustabdykite automobilį saugioje vietoje ir išjungti variklį.
- Užveskite variklį. Jei ABS įspėjimo lemputė yra išjungta, tada Jūsų ABS sistema veikia normaliai. Kitu atveju jūs galite turėti problemų su ABS sistema. Kaip galima greičiau kreipkitės į įgaliotą Kia atstovą.

## \* PASTABA

Jei išsikrovė akumuliatorius ir automobilis užvedamas sujungus dvię automobilių akumuliatorius, variklis gali nedirbti tolygiai ir gali užsidegti ABS įspėjanti lemputė. Taip atsitinka dėl išsikrovusio akumuliatoriaus, o ne dėl stabdžių antiblokavimo sistemos gedimo.

- Nespaudykite stabdžių!
- Prieš pradėdami važiuoti pakraukite akumuliatorių.

## VAIRAS

### Elektroninis vairo stiprintuvas

Vairo stiprintuvas padeda vairuoti naudojant variklio pagalbą. Jeigu variklis užgesta ar sugedo vairo stiprintuvas vairą galima pasukti, bet tam reikia daugiau pastangų.

Vairo stiprintuvas yra valdomas vairo stiprintuvo valdymo įrenginiu, kuris tikrina sukimo momentą, vairo padėtį ir automobilio greitį. Pagal šiuos duomenis valdo vairo stiprintuvu variklį.

Vairą pasukti tampa sunkiau didėjant automobilio greičiui ir atvirkščiai vairui pasukti reikia mažiau pastangų mažėjant greičiui, kas padeda geriau kontroliuoti vairą.

Jeigu pajutote, kad pasidarė sudėtingiau pasukti vairą esant normaliam automobilio darbui, leiskite automobiliui patikrinti įgaliotam Kia atstovui.

### \* PASTABA

Važiuojant gali pasireikšti tokie reiškiniai kaip:

- EPS įspėjimo lemputė neužsidega.
- Pasidaro sunkiau pasukti vairą ižungus degimą. Tai atsitinka dėl to, kad sistema atlieka EPS sistemos diagnostiką, kai diagnostika baigta, vairas veiks normaliai.
- Gali pasigirsti spragsėjimas veikiant EPS rėlei, kai užvedimo raktelis yra pasukamas į ON ar LOCK padėtį.
- Vairo stiprintuvo variklio keliamas triukšmas gal ibūti girdimas sustojus ar važiuojant nedideliu greičiu.
- Gali staigiai pasunkėti vairo valdymas, jeigu sutrinka EPS sistema, kai diagnostikos metu randamas sistemos gedimas.

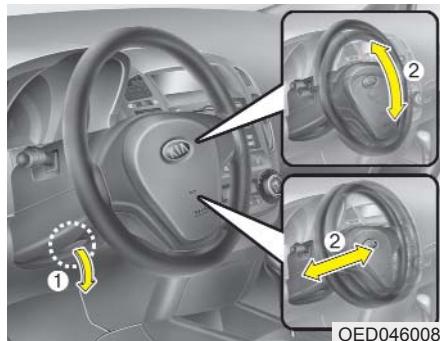
### Vairo reguliavimas (jei yra)

Vairo reguliavimas leidžia jums susireguliuoti vairą prieš važiavimą. Jūs taip pat galite vairą pakelti į aukščiausią padėtį, kai išlipate ar išslipate iš automobilio, kad jūsų kojomis būtų daugiau vietos.

Vairo padėtis turi būti tokia, kad būtų patogu jums vairuoti, leistų matyti prietaisus ir įspėjimo indikatorius.

### ⚠ ISPĖJIMAS

- Niekada nereguliuokite vairo važiuodami. Jūs galite prarasti valdymą ir sukelti avariją ar susižeisti.
- Sureguliuavus pajudinkite vairą aukštyn ir žemyn, kad įsitikintumėte, kad jis yra užfiksotas.



Norédami pakeisti vairo kampa, patraukite žemyn užrakto svirtį (1), pasirinkite norimą vairo padėtį (2), tada pakelkite užrakto svirtį aukšty, kad vairas užfiksotumėte vairą.

Vairo padėtį susireguliukite prieš pradédami važiuoti.



### Garsinis signalas

Norédami įjungti garsinį signalą, nuspauskite garsinio signalo simbolį ant vairo.

Tikrinkite signalą pastoviai.

### PERSPĖJIMAS

- Norédami įjungti garsinį signalą nuspauskite plotą ant vairo, pažymėtą garsinio signalo simboliu (žr. iliustraciją). Signalas veiks tik nuspaudus šį plotą.
- Nespauskite naudodami jégą ar nenaudokite kumščio. Signalui įjungti nenaudokite aštriu daiktu.

## PASTOVAUS GREIČIO PALAIKYSMO SISTEMA JEI YRA)

Pastovaus greičio palaikymo sistema leidžia jums išlaikyti pastovų greitį nelaikant pėdos ant akseleratoriaus pedalo.

Su pastovaus greičio palaikymo sistema jūs galite nustatyti didesnį kaip 40 km/h (24 mph) greitį.

### ⚠️ ISPĖJIMAS - Pastovaus greičio palaikymo sistema

Nenaudokite pastovaus greičio palaikymo sistemos sekančiais atvejais:

- Esant kamščiams ar nepastoviam eismui
- Slidiems ar vingiuotiems keliams
- Situacijose, kuriose greitis nėra pastovus



### Norėdami nustatyti greitį:

1. Nuspauskite CRUISE ON/OFF mygtuką esantį ant vairo, kad įjungtumėte sistemą. Užsidegs CRUISE indikacinė lemputė (💡).

2. Padidinkite greitį iki norimo, kuris turi būti didesnis kaip 40 km/h (24 mph).

### ⚠️ ISPĖJIMAS

Jeigu pastovaus greičio palaikymo sistema yra paliekama įjungta, (prietaisų skydelyje dega CRUISE indikatorius), ši sistema gali būti įjungta netyčia. Laikykite sistemą išjungtą (CRUISE indikatorius nedega) kai jos nenaudojate.



3. Nuspauskite SET (-) mygtuką ir paleiskite kai pasieksite norimą greitį. "SET" indikacinė lemputė įsijungis prietaisų skydelyje. Tuo pat metu atleiskite akseleratorių. Pasirinktas greitis bus palaikomas pastoviai.

*SET funkcija negali būti aktyvuota nepraėjus 2 sekundėms po to, kai CRUISE ON/OFF mygtukas buvo nuspaustas.*

*Esant įkalnei automobilis greitis gali trumpam sumažėti.*



#### Norėdami išjungti pastovaus Greičio palaikymo sistemą:

- Nuspauskite stabdžių pedalą.
- Esant mechaninei pavarų dėžei i nuspauskite sankabos pedalą ar perjunkite į N (neutrali) esant automatinei pavarų dėžei.
- Nuspauskite CANCEL mygtuką.

*Kiekvienas iš šių veiksmų nutraukė sistemos darbą ("SET" indikacinė lemputė prietaisų skydelyje užges), bet ji neišjungs sistemos. Jeigu norite pratesti sistemos darbą, nuspauskite + mygtuką esant ant vairo. Jūs grįsite prie prieš tai nustatyto greičio.*

#### Norėdami išjungti pastovaus greičio palaikymo sistemą atlikite sekančius veiksmus:

- Nuspauskite CRUISE ON/OFF mygtuką (prietaisų skydelyje ( )) užges CRUISE indikacinė lemputė.
- Išjunkite degimą.

*Abu šie veiksmai nutraukia sistemos darbą. Jeigu norite testi sistemos darbą, atlikite veiksmus pateiktus "Pastovaus greičio palaikymo sistemos greičio nustatymas", esant prieš tai buvusiame puslapyje.*



### Norėdami padidinti pastovaus greičio palaikymo sistemos užduotą greitį:

Atlikite veiksmus:

- Nuspauskite + mygtuką ir ji laikykite. Automobilio greitis padidės. Kai pasieksite norimą greitį, atleiskite mygtuką.
- Nuspauskite + mygtuką ir tuo pat atleiskite. Pastovus palaikomas greitis pasidės 1.6 km/h (1 mph) vienu paspaudimu ir bus atsimintas sistemos.

### Laikinas pagreitėjimas esant įjungtai sistemai

Jeigu jūs norite laikinai padidinti automobilio greitį, nuspauskite akseleratoriaus pedalą. Padidėjęs greitis nejtokas sistemos darbo.

Norėdami grįžti prie pasirinkto greičio atleiskite akseleratoriaus pedalą.



### Užduoto greičio mažinimas:

Atlikite veiksmus:

- Nuspauskite - mygtuką ir ji laikykite. Jūsų automobilio greitis palaipsniui mažės. Kai pasieksite norimą greitį, atleiskite mygtuką.
- Nuspauskite - mygtuką ir tuo pat atleiskite. Pastovus greitis sumažės 1.6 km/h (1 mph) vienu paspaudimu ir sistema įsimins pakeitimą.



**Pasirinkto greičio pakartotinis išjungimas važiuojant didesniui kaip 40 km/h (24 mph) greičiu:**

Jei yra naudojamas bet koks kitas būdais nei CRUISE ON-OFF mygtukas išjungti pastovaus greičio palaiikymo sistemai ir sistema yra aktyvi, paskutinis pasirinktas greitis bus pakartotinai išjungtas nuspaudus + mygtuką.

Sistema pakartotinai neįjungs užduoto greičio, jei automobilis važiuoja mažesniu kaip 40km/h (24 mph) greičiu.

## ELEKTRONINĖ STABILUMO PROGRAMA (JEI YRA)



### Elektroninė stabilumo programa (ESP) (jei yra)

Elektroninė stabilumo programa (ESP) tikrina informaciją iš visų automobilio jutiklių ir ją lygina su vairuotojo komandomis ir automobilio važiavimu. Jei atsiranda nestabilumas - pavyzdžiu slydimas - ESP sureaguoja per sekundės dalis per variklio kompiuterį ir stabdžių sistemą ir stabilizuojant automobilį.

#### ⚠️ ISPĖJIMAS

Niekada nevažiuokite per greitai ar nedarykite staigū posūkių. Elektroninė stabilumo sistema (ESP) neišvengs avarijos. Staigūs posūkiai ir kiti manevrai, akvaplanirovimas ant šlapio paviršiaus gali sulygoti avariją. Tik saugus ir atidus vairuotojas gali išvengti nelaimės vengiant manevrui, per kuriuos galima netekti sukibimo su kelio paviršiumi. Net su sumontuota ESP, visada laikytės atsargumo priemonių - įskaitant važiavimą saugiu greičiu.

Elektroninė stabilumo programos (ESP) sistema yra elektroninė sistema skirta padėti vairuotojui išlaikyti automobilio valdymą esant įvairiuoms sąlygomis. Tai nėra saugaus važiavimo pakaitalas. Tokie faktoriai kaip važiavimo greitis, kelio sąlygos ir vairavimas įtakoja ESP veikimą ir jo efektyvumą apsaugant nuo kontrolės praradimo. Jūsų atsakomybėje išlieka posūkių atlikimas tinkamu greičiu paliekant pakankamą atsargą saugumui.

Standant tokiomis sąlygomis, kad ratai gali užsiblokuoti, jūs galite išgirsti "tik-tik" garsą sklindantį iš stabdžių ar pajusti stabdžių pedalo pulsavimą. Tai yra normalu ir reiškia, kad ESP veikia.

#### \* PASTABA

Variklio skyriuje gali pasigirsti spragtelėjimas kaip pradedama važiuoti automobiliu. Tai yra normalu ir rodo, kad Automatinė stabilumo programos sistema veikia tinkamai.

## ESP veikimas

### *ESP ON* sąlyga



- Kai užvedimo raktelis yra pasuktas į ON padėtį, ESP ir ESP OFF indikatoriai užsidega ir dega apie 3 sekundes, po to ESP yra išjungimas.
- Nuspauskite ESP mygtuką ir palaikykite bent pusę sekundės po to, kai raktelis buvo pasuktas į ON padėtį, kad išjungtumėte ESP. (užsidegs ESP OFF). Norėdami išjungti ESP, nuspauskite ESP mygtuką (ESP OFF indikatorius užges).
- Kai užvedate variklį, jūs galite išgirsti tiksėjimą. Tai ESP atlieka automatinę sistemos diagnostiką ir tai nereiškia gedimo.

### *Veikimas*



- Kai veikia ESP, mirksi ESP indikatorinė lemputė.
- Kai elektroninė stabilumo programa veikia teisingai, jūs galite pajauti lengvą pulsaciją automobiliuje. Tai tik stabdžių valdymo efektas ir nėra nieko neįprasto.
  - Kai važiuojate iš purvo ar slidaus kelio ir nuspaudžiate akseleratorių, variklio apsukos gali nepadidėti.

## ESP išjungimas

### *ESP OFF* būklė



- Norėdami išjungti ESP, nuspauskite ESP mygtuką (užsidegs ESP OFF indikatorius).
- Jei užvedimo raktelis yra LOCK padėtyje, kai ESP yra išjungtas, ESP pasiliaika išjungtas. Užvedus variklį ESP išjungs automatiškai.

- ESP indikatoriaus lemputė (mirksi)

**ESP**

- ESP OFF indikatoriaus lemputė (išjungia)

**ESP  
OFF**

## Indikatorinė lemputė

Kai užvedimo raktelis yra ON padėtyje, užsidega indikacinė lemputė ir jei ESP sistema veikia tvarkingai užges.

ESP indikatorius mirksi kai veikia ESP.

ESP OFF indikatorius užsidega, kai ESP yra išjungtas mygtuku arba ESP neįjungia.

## PERSPĖJIMAS

*Važiuojant su skirtingu dydžiu padangmis galite sukelti ESP sistemos sutrikimus. Kai kečiate padangas, įsitikinkite, kad jos yra tokio pat dydžio kaip ir gamyklinės padangos .*

## ISPĖJIMAS

Elektroninė stabilumo valdymo sistema yra tik pagalbinė priemonė; imkitės saugumo priemonių važiuodami: sumazinkite greitį važiuodami vingiuotu, snieguotu ar slidžiu keliu. Važiuokite lėtai ir nebandykite didinti greičio, kai mirksi ESP indikatorius arba keliu paviršius yra slidus.

## \* PASTABA

Įkrovus ar pakeitus akumuliatorių gali išjungti ESP OFF indikatorius. Tokiu būdu pasukite rankenę į kairę ir dešinę kai užvedimo raktelis yra ON padėtyje. Išjunkite raktelį ir vėl įjunkite variklį. ESP OFF indikatorius gali išsijungti. Jeigu ESP OFF indikatorius neišsijungia, kaip galima greičiau leiskite sistemą patikrinti įgaliotam Kia atstovui.

## ESP OFF naudojimas

### Važiuojant

- Rekomenduojama visada važinėti išjungus ESP sistemą.
- Norėdami išjungti ESP važiavimo metu, nuspauskite ESP mygtuką, jei važiuojate lygiu keliu.

Niekada nespauskite ESP mygtuko, kai sistema veikia (mirksi ESP indikatorius).

Jei ESP yra išjungiamama veikimo metu, automobilis gali prarasti stabilumą.

### \* PASTABA

- Kai automobilio greitis yra matuojamas dinamometro stendo pagalba, išsitinkite, kad ESP sistema yra išjungta (šviečia ESP OFF indikatorius). Jei ESP yra palieka ma išjungta, ji gali neleisti automobiliui didinti greitį ir jūs gausite neteisingus spidometro parodymus.
- ESP sistemos išjungimas neturi įtakos ABS ir stabdžių sistemai.

### ⚠️ ISPĖJIMAS

Niekada nespauskite ESP mygtuko, kai veikia ESP.

Jei ESP yra išjungiamas veikimo metu, galite prarasti automobilio valdymą.

Norėdami išjungti ESP važiuodami, nuspasukite ESP mygtuką, kai važiuojate lygiu keliu.

## PRIETAISŲ SKYDELIS

### ■ Benzininis variklis



### ■ Dyzelinis variklis



1. Tachometras
2. Posūkių signalų indikatoriai
3. Spidometras
4. Variklio temperatūros daviklis
5. Ispėjimo ir indikacinės lemputės
6. Pavaros perjungimo indikatorius (tik automatinėi pavarų dėžei)
7. Hodometras/kelionės matuoklė
8. Kelionės matuoklės režimas/perstatymo mygtukas
9. Kuro lygio daviklis

## PRIETAISAI

### Spidometras

Spidometras rodo į priekį važiuojančio automobilio greitį.

### Hodometras/Kelionės matuoklė

Jūs galite pasirinkti hodometrą, kelionės matuoklę A ir B nuspausdami kelionės matuoklės rezimo mygtuką.

### Hodometras

Hodometras rodo visą atstumą, kurį automobilis yra nuvažiavęs.

### Kelionės matuoklė

TRIP A: Kelionės matuoklė A

TRIP B: Kelionės matuoklė B

Kelionės matuoklė rodo vairuotojo pasirinktų individualių kelionių atstumus. Kelionės matuoklė A ir B gali būti nustatyta į nulinę padėtį nuspaudus numetimo mygtuką ir palaikius ilgiau kaip 1 sekundę.

### Tachometras

Tachometras rodo vidutinį variklio apsisukimų per minutę skaičių (aps./min.).

Naudokite tachometrą, rinkdamiesi teisingą pavarą ir vengdami variklio vilkimo ir/arba pernelyg didelių sūkių.

Tachometro rodyklė gali lengvai judėti, kai užvedimo jungiklis yra ACC ar ON padėtyje, o variklis išjungtas. Šis judėjimas yra normalus ir neveikia tachometro tikslumo, kai variklis veikia.

### \* PASTABA

Neleiskite varikliui dirbti, kai tachometro rodyklė RAUDONOJE ZONOJE.

Taip galite sugadinti variklį.

### Variklio temperatūros matuoklė

Šis indikatorius rodo variklio aušinimo skysčio temperatūrą, kai užvedimo raktelis yra ON padėtyje.

Nevažiuokite su perkaitintu varikliu. Jei variklis perkaista, dalykinėje rodyklėje žiūrėkite "Perkaitimas".

### \* PASTABA

Jei indikatoriaus rodyklė pakyla virš normalios ribos link "H" padėties, tai reiškia perkaitimą, dėl ko gali sugesti variklis.

### Kuro matuoklė

Kuro matuoklė rodo apytikrį kuro kiekį bake. Kuro bako talpa yra pateikta 8 skyriuje. Kuro matuoklė turi įspėjimo lemputę, kuri įsijungia, kai baigiasi kurias.

Važiuojant įkalne ar nuokalne, kuro matuoklės rodyklė gali šokinėti ir įsijungti žemo kuro lygio įspėjimo lemputė. Tai atsitinka dėl kuro judėjimo bake.

#### **⚠️ ĮSPĖJIMAS - Kuro matuoklė**

**Kuro baigimasis kelia pavojų automobilio keleiviams.**

**Įsijungus žemo kuro lygio įspėjimo lemputei ir rodyklei artėjant prie '0' padalos kaip galima greičiau įpilkite kuro.**



OED046026

#### **Prietaisų skydelio apšvietimas (jei yra)**

Kai yra įjungti gabaritiniai žibintai ar trumpos šviesos, pasukite apšvietimo valdymo žiedą, kad sureguliuotumėte prietaisų skydelio apšvietimą.

## ISPĖJIMO IR INDIKACINĖS LEMPUTĖS

### Patikrinimas

Visos įspėjamosios lemputės patikrinamos pasukant užvedimo jungiklį į padėtį ON (neužveskite variklio). Bet kurią neužsidegusią lemputę reikia leisti patikrinti įgaliotajam Kia atstovui.

Užvedę variklį, patirkinkite, ar visos įspėjančios lemputės užgeso. Jei kuri nors dar dega, reikia patikrinti. Atleidus rankinį stabdį, stabdžių sistemos įspėjanti lemputė turi užgesti. Besibaigiančio kuro įspėjimo lemputė tebedegs, jei kuro yra mažai.

### Stabdžių antiblokavimo sistemo (ABS) įspėjimo lemputė (jei yra)



Ši lemputė užsidega kai raktelis yra ON padėtyje ir užgėsta po 3 sekundžių jei sistema veikia normaliai.

Jei lemputė neužgėsta, jūs gali būti problemų su jūsų ABS sistema. Kaip galima greičiau leiskite savo automobilį patikrinti įgaliotam Kia atstovui.

### Elektroninės stabdžių jėgos paskirstymo sistemos (EBD) įspėjimo lemputė (jei yra)



Jei važiuojant užsidega dvi įspėjimo lemputės vienu metu, jūsų automobilis turi problemų su ABS ir EBD sistema.

Tokiu atveju jūsų ABS sistema ir išprasta stabdžių sistema gali neveikti tinkamai. Kaip galima greičiau leiskite automobilį patikrinti įgaliotam Kia atstovui.

### ISPĖJIMAS

**Jei užsidega ir negėsta abi ABS ir stabdžių lemputės, jūsų automobilio stabdžių sistema neveiks normaliai. Todėl staigiai stabdant galite patekti į netikėtą ir pavojingą situaciją. Šiuo atveju venkite važiuoti greitai ir staigiai stabdyti. Kaip galima greičiau leiskite savo automobilį patikrinti įgaliotam Kia atstovui.**

### Variklio alyvos slėgio įspėjimas



Ši įspėjimo lemputė rodo, kad žemas variklio alyvos slėgis.

Jei įspėjanti lemputė užsidega važiuojant:

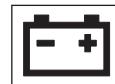
1. Atsargiai važiuokite į kelkraštį ir sustokite.
2. Išjungę variklį, patikrinkite variklio alyvos lygi. Jei lygis žemas, papildykite kiek reikia.

Jei įspėjanti lemputė dega ir papildžius alyvos ar neturite alyvos, paskambinkite įgaliotajam Kia atstovui.

### PERSPĖJIMAS

*Jei tučtuojau neišjungsite variklio, galite ji rintai sugadinti.*

### Pakrovimo sistemos lemputė



Ši įspėjanti lemputė rodo, kad sugedo arba generatorius, ar elektros pakrovimo sistema.

Jei lemputė užsidega, kai automobilis važiuoja:

1. Važiuokite iki artimiausios saugios vietas.
2. Išjungę variklį, patikrinkite, ar generatoriaus dirželis ne per laisvas arba netrūkės.
3. Jei diržas sureguliuotas tinkamai, netvarkoje elektros pakrovimo sistema. Kuo greičiau leiskite ja patikrinti įgaliotajam Kia atstovui.

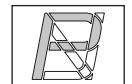
### Saugos diržų įspėjimas



Lemputė kaip priminimas vairuotojui ir keleiviniui dega 6 sekundes, kiekvieną kartą, kai saugos diržas nėra prisegtas ir raktelis yra padėtyje ON.

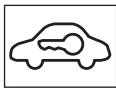
Detalesnė informacija apie saugos diržus pateikta 3 skyriuje.

### Pavaros indikatorius (jei yra)



Užsidegs indikatorius nurodantis pasirinktą automatinės pavarų dėžės padėti.

## Imobilizatoriaus indikatorius (jei yra)



Ši lemputė užsidega, kai immobilizatoriaus raktelis yra įkištas ir pasuktas į ON padėtį norint užvesti variklį.

Jei ši lemputė užgesta ar mirksi, kai užvedimo raktelis yra padėtyje ON prieš užvedant variklį, leiskite sistemą patikrinti įgaliotam Kia atstovui.

## Rankinio stabdžio ir stabdžių skycio lem- putė



### *Rankinio stabdžio įspėjimas*

Ši lemputė šviečia, kai naudojamas rankinis stabdis, o užvedimo jungiklis yra padėtyje START ar ON. Įspėjanti lemputė turi užgessti, kai rankinis stabdis atleidžiamas.

### *Žemo stabdžių skycio lygio įspėjimo lemputė*

Jei įspėjanti lemputė ir toliau dega, gali būti, kad rezervuare yra mažai stabdžių skycio. Jei įspėjanti lemputė lieka degti:

1. Atsargiai važiuokite iki artimiausių saugios vietas ir sustokite.
2. Išjungę variklį, tučtuojaus patikrinkite stabdžių skycio lygi ir papildykite skycio, kiek reikia. Tada patikrinkite visus stabdžių komponentus, ar skystis neteka.

3. Nevairuokite, jei rasite nutekėjimą. Įspėjanti lemputė ir toliau degs, arba stabdžiai neveiks tinkamai. Nuvilkite automobilį įgaliotam Kia atstovui, kad patikrintų stabdžių sistemą ir atliktų reikalingą remonta.

## ⚠ ISPĖJIMAS

Važiuoti degant lemputei yra pavojinga. Jei stabdžių įspėjanti lemputė lieka degti, tučtuojaus leiskite įgaliotajam Kia atstovui patikrinti ir suremontuoti stabdžius.

Tikrindami lemputės veikimą, pažiūrėkite, ar rankinio stabdžio ir stabdžių skycio įspėjanti lemputė užsidega, kai užvedimo jungiklis yra ON padėtyje.

### Galino dangčio įspėjimas (jei yra)



Ši įspėjanti lemputė užsidega, kai galinis dangtis nėra iki galo uždaryti.

### Žemo kuro lygio įspėjimas



Ši įspėjanti lemputė rodo, kad kuro bakas beveik tuščias. Įspėjanti lemputė užsidega, kai kuro lieka apie 8 litrus. Kaip galima greičiau papildykite kuro.

### Durų įspėjimo signalas



Ši įspėjimo lemputė užsidega rakteliui esant bet kurioje padėtyje, kai durys nėra tinkamai uždarytos.

### Priekinių ilgų šviesų indikatorius



Šis indikatorius užsidega, kai priekiniai žibintai yra išjungti ir nustatyti į ilgų šviesų padėtį arba kai posūkių signalo svirtelė yra patraukama į signalizavimo šviesomis padėtį.

### Priekinių ruko žibintų indikatorius (jei yra)



Lemputė įsijungia išjungus priekinius ruko žibintus.

### Galinių ruko žibintų indikatorius (jei yra)



Lemputė įsijungia išjungus galinius ruko žibintus.

### Gedimo indikatorius (jei yra)



Šis indikatorius yra variklio valdymo sistemos dalis, kuri sekla įvairius emisijos valdymo sistemos komponentus. Jei dega ši lemputė važiavimo metu, tai reiškia galimą gedimą emisijos valdymo sistemoje.

Lemputė įsijungia pasukus užvedimo raktelių į ON padėtį ir užgėsta po kelių sekundžių užvedus variklį. Jeigu lemputė įsijungia važiuojant arba neįsijungia pasukus raktelių į ON padėtį, leiskite automobilį apžiūrėti įgaliotam Kia atstovui.

Jūsų automobiliui galima važiuoti ir jo nereikės vilkti, bet kaip galima greičiau leiskite automobilį patikrinti įgaliotam Kia atstovui.

## PERSPĖJIMAS

- *Ilgas važiavimas degant emisijos valdymo sistemos gedimo indikatoriui ( ) gali sugadinti emisijos valdymo sistemą, kuri gali ištakoti važiavimą ir/arba kuro ekonomiją.*
- *Jei emisijos valdymo sistemos gedimo indikatorius ( ) pradeda mirksėti, tai gali reikšti, kad yra sugadintas katalizatorius, dėl ko galite prarasti variklio galią. Kaip galima greičiau leiskite sistemą patikrinti įgaliotam Kia atstovui.*

## PERSPĖJIMAS - Dyzelin is variklis (jei yra)

*Jeigu mirksi gedimo lemputė, leiskite dalelių filtro sistemą patikrinti įgaliotam Kia atstovui (prieš važiuodami daugiau kaip 50 km/31 mylių).*

## Žemas langų apiplovimo skysčio lygio indikatorius (jei yra)

Ši indikatorinė lemputė įsijungia, kai stiklų apiplovimo bakelis yra beveik tuščias. Kaip galima greičiau pripilkite skysčio.



## Automatinio greičio palaikymo sistemos indikatorius (jei yra)

CRUISE indikatorius



Šis indikatorius šviečia, kai yra įjungiamas pastovaus greičio palaikymo sistema.

SET indikatorius



Lemputė įsijungia, kai yra įjungiamas (-) mygtukas.

Oro pagalvių įspėjimas  
(jei yra)



Ši įspėjanti lemputė blykčioja maždaug 6 sekundes kiekvieną kartą, kai užvedimo spynelė pasukama į padėtį ON.

Jei indikatorius to nedaro, arba jei jis dega, kai automobilis važiuoja, kreipkitės į įgaliotajį Kia atstovą, kad kuo greičiau patikrintų.

Priekinio keleivio oro pagalvės OFF indikatorinė lemputė (jei yra)



Priekinio keleivio oro pagalvės OFF indikatorius šviečia apie 4 sekundes, kai užvedimo raktelis yra pasukamas į ON padėtį arba po variklio užvedimo ir išsijungia po 3 sekundžių.

Priekinio keleivio oro pagalvės OFF indikatorius išsijungia, jei priekinio keleivio oro pagalvės jungiklis ON/OFF yra nustatomas į "OFF" padėtį ir išsijungia kai jungiklis ON/OFF yra pastatomas į "ON" padėtį.

## PERSPĖJIMAS

*Jei yra priekinio keleivio oro pagalvės ON/OFF mygtuko gedimas, priekinio keleivio oro pagalvės OFF indikatorius nešvies ir prikinė keleivio oro pagalvė išsiskleis avarijos atveju net jei ON/OFF mygtukas yra nustatytas į "OFF" padėtį.*

*Jei taip atsitinka, kreipkitės į įgaliotą Kia atstovą, kad patikrintų ON/OFF mygtuką ir SRS oro pagalvių sistemą kaip galima greičiau.*

**ESP indikatorius  
(Elektroninė stabilumo  
programa) (jei yra)**



ESP indikatorius užsidegs, kai užvedimo raktelis yra ON padėtyje, bet turi užgesti po 3 sekundžių. Kai veikia ESP, ji seka važiavimo sąlygas ir esant normaliomis važiavimo sąlygoms ESP yra išsijungusi. Važiuojant slidžiu keliu ESP pradės veikti ir mirksės ESP indikatorius, rodantis, kad sistema veikia.

**ESP OFF indikatorius  
(jei yra)**



ESP OFF indikatorius įsijungs, kai užvedimo raktelis yra ON padėtyje, bet turi užgesti po 3 sekundžių. Norédami įjungti ESP OFF režimą, nuspauskite ESP mygtuką. ESP OFF indikatorius įsijungs, rodydamas, kad ESP yra išjungta. Jei indikatorius lieka įjungtas ESP ON režime, tai reiškia sistemos gedimą. Leiskite savo automobilį patikrinti įgaliotam Kia atstovui.

**\* PASTABA**

Pakrovus ar pakeitus akumuliatorių gali įsijungti ESP OFF indikatorius. Tokiu atveju pasukite rankenę į kairę ir dešinę, kai užvedimo raktelis yra ON padėtyje. Po to variklį įjunkite ir vėl įjunkite. ESP OFF indikatorius užges. Jeigu ESP OFF indikatorius neišsijungė, kaip galima greičiau leiskite sistemą patikrinti įgaliotam Kia atstovui.

**Elektrinės vairo  
stiprintuvo sistemos  
(EPS) įspėjimo lem-  
putė (jei yra, tik dyzeliniam  
varikliui)**

Indikatorinė lemputė įsijungia pasukus rakteli į ON padėtį ir užsivedus varikliui turi išsijungti. Ši lemputė įsijungia, kai EPS sistemoje yra gedimas.

Jeigu ji įsijungia važiuojant, leiskite automobilį patikrinti įgaliotam Kia atstovui.

**EPS**

**Pakaitinimo indikato-  
rius(tik dyzeliniam  
varikliui)**



Ši lemputė užsidega esant kaitinimui, po to užgėsta.

**\* PASTABA**

Jei pakaitinimo indikatorius neišjungia ar mirksi, po to kai variklis buvo pakaitintas ar važiavimo metu, kaip galima greičiau leiskite sistemą patikrinti įgaliotam Kia atstovui.

**Kuro filtro įspėjimo  
lemputė (dyzelinis  
variklis)**



Ši lemputė įsijungia 3 sekundėms po to, kai raktelis yra pasukamas į ON padėtį ir po to užgesta. Jeigu lemputė įsijungia varikliui veikiant, ji rodo, kad filtre susikaupė vandens. Jei taip atsitiko, pašalinkite vandenį iš filtro. Daugiau informacijos pateikta skyriuje 7, "Kuro filtras".

**✓ PERSPĖJIMAS**

*Kai įsijungia kuro filtro įspėjimo lemputė gali sumažėti variklio galia (variklio greitis ir tuščia eiga). Jeigu ir toliau važiuosite šviečiant šiai lemputei, galite sugadinti variklio dalis ar įpurškimo sistemą. Jeigu taip atsitiko leiskite automobilį apžiūrėti įgaliotam Kia atstovui.*

## KELIONĖS KOMPIUTERIS (JEI YRA)

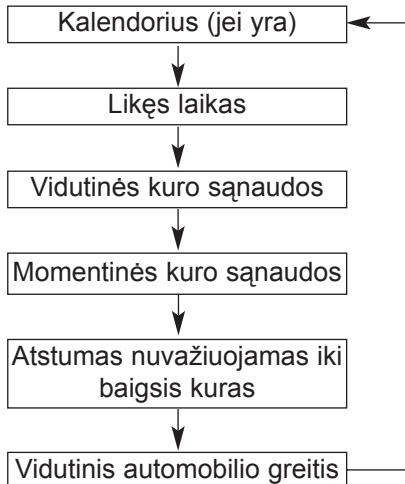


Kelionės kompiuteris yra mikrokompiuteris, kuris pateikia su važiavimu susijusią informaciją tokią kaip likęs nuvažiuoti atstumas iki baigsis kuras, vidutinis greitis ir važiavimo laikas. Informacija yra pateikiama skystų kristalų ekrane.

Jeigu nuspausite ▼/OFF mygtuką trumpiau kaip 1 sekundei, ekranas užges. Jeigu dar kartą nuspausite ▼/OFF mygtuką, ekranas įsijungs.

### Réžimas

Nuspauskite MODE mygtuką:



### Kalendorius ir laikrodis (jei yra)

#### *Tipas A - be navigacijos*

Kalendorius rodo dieną, mėnesį, metus ir laikrodį. Diena, mėnuo ir metai yra rodomi tik kalendoriaus réžime. Laikrodis yra rodomas kiekviename réžime.

### Kalendoriaus rėžimo nustatymas

Jeigu nuspauskite MODE mygtuką ir palaikysite ilgiau kaip 2 sekundes kalendoriaus rėžime, pereisite į kalendoriaus rėžimo nustatymą. Įvedamų duomenų seka yra metai → mėnuo → diena.

Norėdami eiti į tolimesnius nustatymus nuspauskite MODE mygtuką ir palaikykite trumpiau kaip 1 sekundę ir nustatykite datą naudodami į viršų(▲) ir žemyn(▼) mygtukus, kai pasirinkta pozicija mirks.

### Laikrodžio nustatymo rėžimas

Jeigu nuspauskite MODE mygtuką ir palaikysite ilgiau kaip 2 sekundes laikrodžio rėžime, pereisite į laikrodžio rėžimo nustatymą. Įvedamų duomenų seka yra valanda → minutės.

Norėdami eiti į tolimesnius nustatymus nuspauskite MODE mygtuką ir palaikykite trumpiau kaip 1 sekundę ir nustatykite datą naudodami į viršų(▲) ir žemyn(▼) mygtukus, kai pasirinkta pozicija mirks.

Kai minučių skaičius yra mažesnis kaip 30 ir yra nuspaudžiamas RESET mygtukas trumpiau kaip 1 sekundę, minučių skaičius pasikeičia į :00, valandų skaičius lieka nepakitęs.

Kai minučių skaičius didesnis kaip 30 ir yra nuspaudžiamas RESET mygtukas trumpiau kaip 1 sekundę, minučių skaičius pasikeičia į :00 valandų skaičius padidės 1 valanda.



OED046022

### Tipas B - su navigacija

Kalendorius yra rodomas visuose rėžimuose.

Norėdami nustatyti datą ir laikrodį esant bet kuriam rėžimui, nuspauskite ir palaikykite 2 sekundes MODE mygtuką. Nustatymo seka yra valanda → minutės → metai → mėnuo → diena.

Norėdami eiti į tolimesnius nustatymus nuspauskite MODE mygtuką ir palaikykite trumpiau kaip 1 sekundę ir nustatykite datą naudodami į viršų(▲) ir žemyn(▼) mygtukus, kai pasirinkta pozicija mirks.

Kai minučių skaičius yra mažesnis kaip 30 ir yra nuspaudžiamas RESET mygtukas trumpiau kaip 1 sekundę, minučių skaičius pasikeičia į :00, valandų skaičius lieka nepakitęs.

Kai minučių skaičius didesnis kaip 30 ir yra nuspaudžiamas RESET mygtukas trumpiau kaip 1 sekundę, minučių skaičius pasikeičia į :00 valandų skaičius padidės 1 valanda.



OED046023



OED046024

### Važiavimo laikas

Šis režimas rodo visą važiavimo laiką, po paskutinio perstatymo.

Norėdami pakeisti važiavimo laiką į 0:00, nuspauskite RESET mygtuką ilgiau kaip 1 sekundę, kai yra rodomas važiavimo laikas.

Kai laikas pasiekia 99:59, laikas bus skaičiuojamas nuo 0:00.

Rodymo ribos 0:00 - 99:59.

### Vidutinės kuro sąnaudos

Šis režimas rodo vidutines kuro sąnaudas pagal suvartotą kurą ir nuvažiuotą atstumą, po paskutinio perstatymo. Kuras yra skaičiuojamas pagal išilamo kuro kiekį. Tam ,kad parodymai būtų teisingi, nuvažiuokite daugiau kaip 500 m (0.3 mylios).

Norėdami nustatyti parodymus į 0.0 / 1/100 km (MPG), nuspauskite ir palaikykite RESET mygtuką ilgiau kaip 1 sekundę, kai yra rodomas kuro sąnaudos.

Norėdami pakeisti vidutinių kuro sąnaudų matą vienetus (/100km ↔ MPG), nuspauskite ( $\Delta$ ) mygtuką ir palaikykite ilgiau kaip 3 sekundes.

Rodomos ribos 0.0 - 99.9 /100 km (MPG).



Norėdami pakeisti momeninių kuro sąnaudų matą vienetus (/100km ↔ MPG), nuspauskite ( $\Delta$ ) mygtuką ir palaikykite ilgiau kaip 3 sekundes.

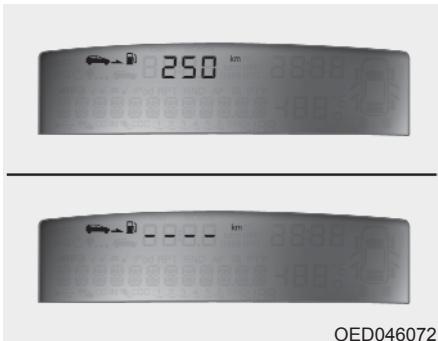
Rodomos ribos 0.0 - 99.9 /100 km (0.0 to 99.9 MPG).

Kai važiuojate mažesniu kaip 30 km/h greičiu, ekrane rodomi simboliai “--”.

### Momentinės kuro sąnaudos

Šis rėžimas skaičiuoja momentines kuro sąnaudas pagal suvartotą kurą ir nuvažiuotą atstumą nuo variklio užvedimo. Momentinės kuro sąnaudos skaičiuojamos pagal įpiltą kurą. Ekrano parodymai atnaujinami kas sekundę.

Norėdami perstatyti momeninių kuro sąnaudų parodymus, nuspauskite ir palaikykite RESET mygtuką ilgiau kaip sekundei, kai rodomas momentinės kuro sąnaudos.



OED046072

## Nuvažiuojamas atstumas iki baigsis kuras

Šis rėžimas rodo apytikrį atstumą, kurį galima nuvažiuoti iki bake baigsis kuras. Kai atstumas yra mažesnis kaip 50 km (30 mylių), rodomas mirksintis "—" simbolis.

Norėdami pakeisti nuvažiuojamo atstumo iki baigsis kuras mato vienetus (km  $\leftrightarrow$  mylios), nuspauskite ( $\blacktriangle$ ) mygtuką ir palaikykite ilgiau kaip 3 sekundes.

Rodomas ribos 0 - 1500 km (0 - 1500 mylių).

## \* PASTABA

- Jei automobilis yra ne ant lygaus paviršiaus arba akumuliatorius išsikrovęs, "Atstumas nuvažiuojamas iki baigsis kuras" funkcija gali neveikti teisingai. Kelionės kompiuteris gali nefiksuoti mažesnių kaip 6 litrai kuro išplėlimų.
- Kelionės kompiuteris pateikia vairuotojui galabinę informaciją. Todėl nuvažiuojamas atstumas iki baigsis kuras gali keisti priklausomai nuo automobilio būklės, vidutinių kuro sąnaudų ir važiavimo stiliaus. Vertės, rodomas ekrane gali skirtis pirmą kartą važiuojant automobiliu.
- Nuvažiuotino atsumo skaičius yra numanomas nuvažiuotinas atstumas, todėl jis gali skirtis nuo realaus nuvažiuoto atstumo.



OED046073

## Vidutinis automobilio greitis

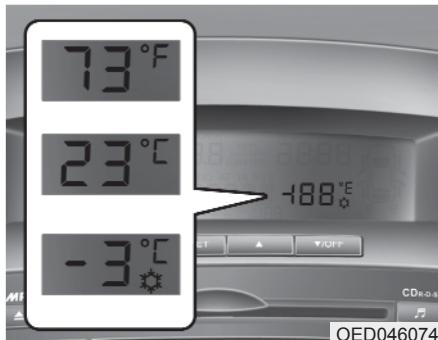
Šis rėžimas skaičiuoja vidutinį automobilio greitį po paskutinio perstatymo.

Norėdami perstatyti vidutinį automobilio greitį, nuspauskite ir palaikykite nuspaudę RESET mygtuką ilgiau kaip 1 sekundę, kai yra rodomas vidutinis automobilio greitis.

Norėdami pakeisti vardinio automobilio greičio mato vienetus (km/h  $\leftrightarrow$  MPH), nuspauskite ( $\blacktriangle$ ) mygtuką ir palaikykite ilgiau kaip 3 sekundes.

Rodomas ribos 0 - 260kph (160mph)

## INFORMACINIS EKRANAS (JEI YRA)



### Išorės lauko temperatūra

Ekranas rodo esamą išorės lauko temperatūrą.

Norėdami pakeisti išorės temperatūros mato vienetus ( $^{\circ}\text{C} \leftrightarrow ^{\circ}\text{F}$ ), nuspauskite (▼) mygtuką ir palaikykite ilgiau kaip 3 sekundes. Temperatūros mato vienetai nesikeičia esant kalendoriaus režimui.

Rodomos ribos  $-40^{\circ}\text{C}$  iki  $+80^{\circ}\text{C}$  ( $-40^{\circ}\text{F}$  iki  $176^{\circ}\text{F}$ )

- Tarp  $-5^{\circ}\text{C}$  ir  $3^{\circ}\text{C}/23^{\circ}\text{F}$  ir  $37^{\circ}\text{F}$ (šalimo zona), įsijungia 'Ice on road' (ledas ant kelio) segmentas.
- Šalimo zona įsijungia kai išorinė temperatūros ekranas sumirksi 5 kartus, kai pereina iš nešalimo į šalimo zoną.



### Atdarų durų ir bagažo skyrius dangčio įspėjimas

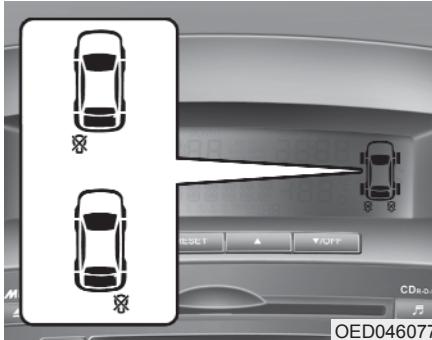
Kelionės kompiuteris parodys kurios durys néra uždarytos.



### TPMS (jei yra)

Ekranas rodys kurioje padangoje yra per mažas oro slėgis.

Plačiau skaitykite Padangu slėgio tikrinimo sistema, 6 skyrius.



### Stabdžių lemputės gedimas (jei yra)

Ekranas rodys perdegusią stabdžių leputę.

## ATBULINĖS EIGOS ĮSPĖJIMO SISTEMA (JEI YRA)



Atbulinės eigos įspėjimo sistema įspėja apie artėjančią objekto garsinio signalo pagalbą, kai iki objekto lieka mažesnis kaip 120 cm (47 in.) atstumas. Ši sistema yra pagalbinė ir nėra skirta tam, kad pakeistų vairuotojui reikalingą atsargumą. Jutiklių galimybės aptikti objektą yra ribotos. Kai važiuojate atbuli, būkite labai atidūs kas randasi už jūsų kaip ir važiuodami be atbulinės eigos įspėjimo sistemos.

### ⚠️ ĮSPĖJIMAS

Galo įspėjimo sistema turi būti naudojama tik kaip pagalbinė funkcija. Vairuotojas turi patikrinti galinį vaizdą. Galo įspėjimo sistema gali būti įtakojama įvairių faktorių ir aplinkos sąlygų, todėl atsakomybė važiuojant atbulam tenka vairuotojui.

### Galo įspėjimo sistemos veikimas

#### Sąlygos veikimui

- Sistema įsijungia važiuojant atgal, kai raktelis yra ON padėtyje. Jeigu automobilis važiuoja 5 km/h (3 mph) greičiu, sistema gali neveikti teisingai.
- Jutimo atstumas veikiant sistemai yra apie 120 cm (47 in.).
- Jeigu yra du objektai, artimiausias bus atpažintas pirmas.

#### Įspėjimo garsų tipai

- Kai objektas yra 120 cm - 81 cm (47 in. to 32 in.) atstumu nuo galinio bumperio: zumeris veiks su pertrūkiais.
- Kai objektas yra 80 cm - 41 cm (31 in. to 16 in.) atstumu nuo galinio bumperio: zumeris pyptels po du kartus su pertrūkiais.
- Kai objektas yra 40cm atstumu (15 in.) nuo galinio bumperio: zumeris veiks pastoviai.

## Galo įspėjimo sistemos neveikimo sąlygos

### *Galo įspėjimo sistema gali nesuveikti:*

1. Jutiklis yra apšalęs. (Jis pradės veikti, kai atitirps.)
2. Jutiklis padengtas pašaline medžiaga, kaip pavyzdžiu sniegu ar vandeniu, arba jutiklio dangtelis yra užblokuotas. (Jis pradės veikti, kai medžiaga bus pašalinta nuo jutiklio arba dangtelis nebebus uždengtas.)
3. Važiuojant nelygiu paviršiumi (neasfaltuotas kelias, duobės, įkalnė).
4. Objektas generuoja papildomą triukšmą (automobilio garsinis signalas, motociklo variklis ar sunkvežimio pneumatiniai stabdžiai) trikdo jutiklio darbą.
5. Stiprus lietus ar purškiamas vanduo.
6. Nuotoliniai pulteliai ar mobilus telefonas yra šalia jutiklio.
7. Jutiklis padengtas sniegu.
8. Velkama priekaba.

## Fiksuojamas atstumas gali sumažėti:

1. Jutiklis padengtas pašaline medžiaga, kaip sniegas ir vanduo. (Pašalinus jutimo ribos atsistatys.)
2. Aplinkos temperatūra yra labai žema ar aukšta.

## *Sekantys objektai gali būti neatpažinti jutiklių:*

1. Aštrys ar maži objektai kaip virvės, grandinės ar stulpeliai.
2. Objektai, kurie sugeria jutiklių dažnį kaip rūbai, akyta medžiaga ar sniegas.
3. Nėra atpažistami objektai mažesni kaip 1 m (40 in.) ir kurių diametras yra mažesnis kaip 14 cm (6 in.).

## Įspėjimo sistemos naudojimo atsargumo priemonės

- Galo įspėjimo sistema gali neskambėti priklausomai nuo greičio ir aptiktų objektų formos.
- Galo įspėjimo sistema gali neveikti tinkamai, jei buvo keičiamas bampерio aukštis ar jutimo sistema. Bet kokių prietaisų papildomas montavimas gali įtakoti sistemos veikimą.
- Jutikliai gali neatpažinti objektų, kurie yra nuo jutiklio nutolę mažiau kaip per 40 cm (15 in.) arba pranešamas atstumas gali būti neteisingas. Būkite atidūs.
- Kai jutiklę yra užšalę ar padengti vandeniu arba sniegu, jie gali neveikti iki jie bus nuvalyti minkštu audiniu.
- Nespauskite, nebražykite ar nedaužykite jutiklių, nes gali sugadinti jutiklio paviršių.

### \* PASTABA

Ši sistema gali nustatyti objektus, esančius jutiklių veikimo ribose. Ji negali atpažinti objekto esančių zonose, kur nėra sumontuoti jutikliai. Taip pat maži ar ploni objektai arba objektai esantys tarp jutiklių gali būti neatpažinti.

Prieš pradėdami važiuoti atbuli visada patirkinkite ar nėra kliuties. Neužmirškite informuoti vairuotojo apie šios sistemos galimybes ir ribas.

### ⚠ ISPĖJIMAS

Būkite atidūs kai automobilis privažiuoja prie objekto kelyje, prie pėsčiųjų, o ypač vaikų. Atsiminkite, kad kai kurie objektai gali būti neatpažinti jutiklių, dėl objekto dydžio, atstumo ar medžiagos. Sie faktoriai gali įtakoti jutiklių veikimą. Prieš važiuodami visada pasitirkinkite ar nėra kliuties aplink automobilį.

### Diagnostika

Jeigu jūs negirdite signalo arba signalas pasigirsta perjungiant pavara į R (atbulinė eiga) padėtį, gali reikštėti sistemos gedimą. Kaip galima greičiau leiskite sistemą patikrinti įgaliotam Kia atstovui.

### ⚠ ISPĖJIMAS

Garantija nedengia žalos, padarytos automobiliui ar keleiviams dėl atbulinės eigos įspėjimo sistemos gedimo. Važiuokite visada atsargiai.

## APŠVIETIMAS

### Akumulatoriaus saugojimo funkcija

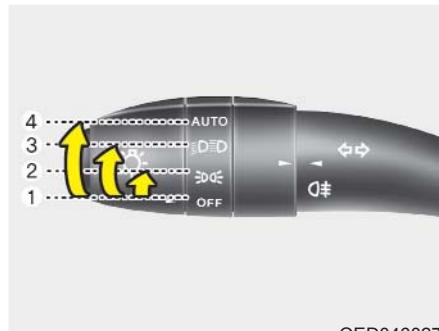
- Šios funkcijos tikslas yra saugoti akumulatorių nuo išsikrovimo. Sistema automatiškai išjungia mažas švieselės, kai vairuotojas išima užvedimo raktelį ir atidaro vairuotojo pusės duris.
- Esant šiai funkcijai, automatiškai išsijungs gabaritiniai žibintai, jei vairuotojas sustoja šalikelėje naktį.

Jei reikia laikyti šviesas išjungtas, kai yra išimamas užvedimo raktelis, išjunkite ir vėl išjunkite gabaritinius žibintus, naudodami mygtuką, esantį vairo kolonėlėje.

### Priekinių žibintų eskorto funkcija (jei yra)

Priekiniai žibintai lieka įjungti 5 minutes po to, kai užvedimo raktelis yra išimtas ar pasuktas į ACC ar LOCK pafėtį. Tačiau jeigu vairuotojo durys yra atidaromos ir uždaromos, žibintai išsijungia po 30 sekndžių.

Žibintai gali būti išjungti du kartus nuspaudžiant užrakinimo mygtuką pultelyje arba pasukant šviesų valdymo ratuką į išjungimo padėtį.



OED046027

### Šviesų valdymas

Šviesų jungiklis turi trumpų ir gabaritinių žibintų išjungimo padėtis.

Norėdami išjungti šviesas, pasukite jungiklį, esantį valdymo svirtelės gale pastatykite jį į sekančias padėtis:

- (1) Išjungta
- (2) Gabaritai
- (3) Trumpos šviesos
- (4) Automatiniai šviesų padėtis (jei yra)



OED046028

### Gabaritiniai žibintai ( )

Kai lempų jungiklis yra gabaritinių žibintų padėtyje (1-a padėtis) švies galiniais žibintais, gabaritiniais žibintais, numero ir panelės apšvietimo lemputės.



OED046029

### Trumpos šviesos ( )

Kai lempų jungiklis yra trumpų žibintų padėtyje (2-a padėtis) švies trumpos šviesos, galiniais žibintais, gabaritiniais žibintais, numero ir panelio apšvietimo lemputės.

### \* PASTABA

Norint ijjungti trumpas šviesas, užvedimo raktelis turi būti ON padėtyje.



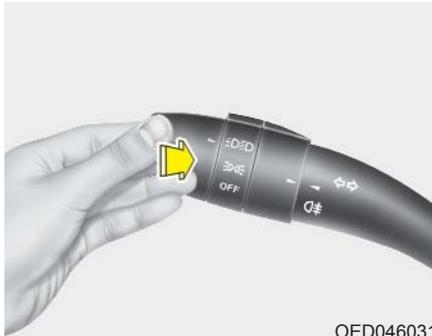
OED046030

### Automatinių šviesų padėtis (jei yra)

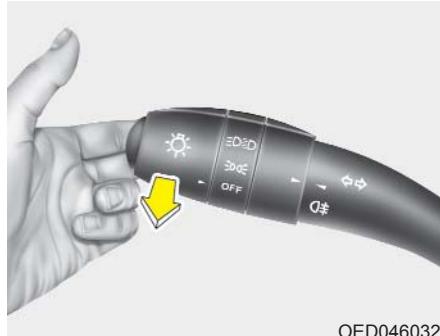
Kai šviesų jungiklis yra AUTO šviesų padėtyje, priekiniai ir galiniais žibintais užsidegs arba išsijungs priklausomai nuo automobilio išorėje esančio šviesos intensyvumo.

## PERSPĖJIMAS

- Niekada nestatykite nieko virš jutiklio (1) esančio prietaisų skydelyje, tai užtikrins geresnį automatinių šviesų valdymą.
- Nevalykite jutiklio langų valikliu, kadangi valiklis gali palikti ploną plėvelę, kuri gali ištakoti jutiklio darbą.
- Jeigu jūsų automobilyje yra tonuoti langai ar padengtas priekinis stiklas, sistema gali tinkamai neveikti.



OED046031



OED046032

### Ilgų šviesų valdymas

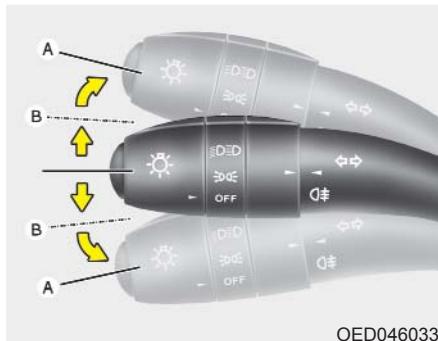
Norėdami ižungti priekines ilgas šviesas, pastumkite svirtelę nuo savęs. Patraukite ją atgal, jei reikia trumpų šviesų.

Ilgų šviesų indikatorius užsidegs, kai ižungsite ilgas priekines šviesas.

Kad neišsikrautų akumuliatorius, nepalikite ižungtu šviesų ilga laika, kai variklis neveikia.

### Signalizavimas šviesomis

Norėdami pasignalizuoti priekinėmis šviesomis, patraukite svirtelę į save. Paleista ji grīš į normalią padėtį (trumpos šviesos). Nebūtina ižungti priekinių šviesų jungiklį, kad galėtumėte pasinaudoti signalizavimo funkcija.



## Posūkių signalai (A)

Užvedimo jungiklis turi būti išjungtas, kad posūkių signalai veiktų. Norėdami išjungti posūkių signalus, judinkite svirtelę aukštyn ar žemyn. Žalias strėlės indikatorius prietaisų skydelyje rodo, kuris posūkio signalas veikia. Jie patys išsijungs, kai posūkis baigsis. Jei indikatorius ir toliau mirksi pasibaigus posūkiui, rankomis grąžinkite svirtelę į padėtį OFF padėtį.

## Persirikiavimo signalai (B)

Norėdami parodyti, kad keičiate važiavimo juostą, lengvai pajudinkite posūkių signalų svirtelę ir palaikykite. Svirtelė grįš į padėtį OFF, kai atleisite.

Jei indikatorius lieka išjungtas ir nemirksi, ar mirksi nenormaliai, gali būti perdegusi viena iš posūkių signalų lempučių, ją reikia pakeisti.

## \* PASTABA

Jei indikatorius mirksi labai greitai ar lėtai, tai reiškia, kad gali būti perdegusi lemputė arba blygas grandinės kontaktas.



## Priekiniai ruko žibintai (jei sumontuota)

Ruko žibintai skirti pagerinti matomumą ir išvengti avarijos kai matomumas pablogėja dėl ruko, lietaus ir t.t. Ruko žibintai išsijungs, kai ruko žibintų žiedą (1) pasuksite į ON (2) padėtį, esant išjungtomis trumpomis šviesomis.

Norėdami išjungti ruko žibintus pasukite žiedą į ON (2) padėtį.

## PERSPĖJIMAS

Ijungti rūko žibintai naudoja daug energijos. Todėl rūko žibintus naudokite tik kai matomumas yra prastas, nes kitu atveju gali sugesti generatorius ar išsikrauti akumulatorius.



OED046034

## Galiniai rūko žibintai (jei yra)

Norėdami ijjungti galinius rūko žibintus ijjunkite šviesų jungiklį į trumpą šviesų padėtį ir nuspaukite galinių rūko žibintų mygtuką (mygtukas degs).

Galiniai rūko žibintai yra ijjungiami ijjungus priekinius rūko žibintus, o priekiniai žibintai yra perjungiami į stovėjimo žibintus. (jei yra)

Norėdami išjungti galinius rūko žibintus pasukite rūko žibintų ratuką į ON padėtį arba išjunkite trumpas šviesas.

## Dieną išsijungiantys žibintai (jei yra)

Dieną išsijungiantys žibintai (DRL) gali padėti kitiems lengviau pamatyti jūsų automobilio priekį dienos metu ir gali būti naudingos jvairoiomis vairavimo sąlygomis, jos ypač naudingos tik išaušus ar prieš saulei leidžiantis. DRL sistema išjungs jūsų trumpas šviesas, kai:

1. Ijungtos trumpos šviesos
2. Ijungti gabaritiniai žibintai.
3. Išjungtas variklis.

## \* PASTABA

jeigu norite išjungti DRL, atidarykite vairuotojo pusės saugiklių bloko dangtelį ir istatykite bet kurį laisvą saugiklį į DRL OFF padėtį.



### Priekinių žibintų lygių regulavimas (jei sumontuota)

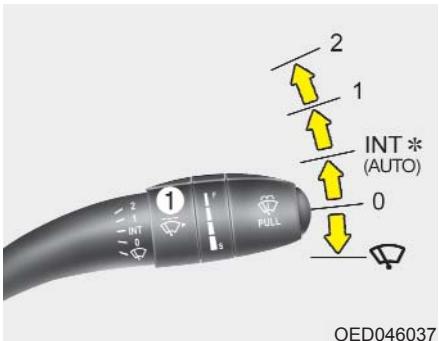
Priekinių žibintų šviesos spindulio aukštis yra reguliuojamas priklausomai nuo keleivių skaičiaus ir krovinio svorio bagažo skyriuje. Pagal tai pasukite reguliavimo ratuką.

Kuo aukštesnis skaičius, tuo žemiau yra nukreiptas spindulys. Visada laikykite šviesas tinkamame aukštyste. Priešingu atveju jūsų šviesos akins vairuotojus.

Žemiau yra pateikt i tinkamo žibintų reguliavimo pavyzdžiai. Esant kitokioms apkrovimo sąlygoms nei išvardinta žemiau, šviesas sureguliukite pagal artimiausią tinkančią sąlygą sąraše.

Aprovimas	Padėtis
Tik vairuotojas	0
Vairuotojas+priek. keleivis	0
Visi keliaiviai (išskaitant vairuotoją)	1
Visi keleiviai (išskaitant vairuotoją) + Maks. leidžiamas apkrovimas	2
Vairuotojas + Maks. leidžiamas apkrovimas	3

## VALYTUVAI IR PLAUTUVAI



### Priekinio stiklo valytuvai

#### *Tipas A*

Užvedimo raktelių pasukus į ON padėtį, valytuvai veikia sekancių.

0 : Valytuvai neveikia

INT : Valytuvai veikia su pertrūkais. Naudokite šį rezimą esant silpnam lietui ar dulksnai. Norėdami pakeisti greitį, nuspaukite greičio valdymo mygtuką (1).

- 1 : Normalus veikimo greitis
- 2 : Didelis valytuvų judėjimo greitis
-  : Vienam valymo ciklui nuspaukite svirtelę į priekį ir atleiskite. Ji sugrįš į išjungimo padėtį. Valytuvai veiks be sustojimo jei svirtelė bus pakelta į viršų ir laikoma.

### \* PASTABA

Jei ant priekinio stiko yra susikaupę daug sniego, ledo, prieš pradedant valyti stiklą, pašildykite langą 10 minucių arba iki sniegas ir ledas bus pašalintas, kad netrukdytų normaliam valytuvų darbui.

#### *Tipas B*

Užvedimo rakteliui esant ON padėtyje veikia sekancių.

0/1/2/  :

Žiūrėti aiškinimus pateiktus tipui A.

AUTO (if equipped) :

Lietaus jutiklis, sumontuotas priekinio stiklo viršuje, tikrina kritulių kiekį ir pagal šią informaciją valdo valytuvų darbą. Kuo stipriau lyja, tuo greičiau veikia valytuvai. Kai lietus nustoja lyti, valytuvai sustoja. Norėdami pakeisti valymo greitį, pasukite greičio valdymo ratuką (1).

Jeigu užvedimo raktelis yra ON padėtyje, kai valytuvai yra AUTO rezime arba rakteliui esant ON padėtyje valytuvų valdymas yra perjungiamas į AUTO rezimą, valytuvai vieną kartą suveiks atlikdami sistemos patikrinimą. Pastatykite valytuvus į OFF padėtį, kai valytuvai yra nenaudojami.

## ✓ PERSPĖJIMAS

Kai plaunate automobilį, nustatykite valytuvų jungiklį į OFF padėtį, kad išjungtumėte automatinį valytuvų režimą.

Plaunat automobilį valytuvai gali būti sugadinti, jei bus paliktas išjungtas AUTO režimas.

Nenuiminėkite jutiklio dangtelio, esančio ant keleivio pusės priekinio stiklo. Sugadinta sistema gali būti nedengiama garantijos.

Kai užvedate automobilį žiemą, valytuvų jungiklį nustatykite į OFF padėtį. Kitu atveju suveikus valytuvams ledas gali sugadinti valytuvų šluoteles. Visada pašalinkite visą sniegą ir ledą, ir atitirpinkite priekinį stiklą prieš naudodamiesi valytuvais.

## ⚠ ISPĖJIMAS

Kai užvedimo raktelis yra ON padėtyje ir valytuvo jungiklis yra AUTO padėtyje, būkite atsargūs sekantiose situacijose, kad išvengtumėte rankų ar kitų kūno vietų sužalojimo:

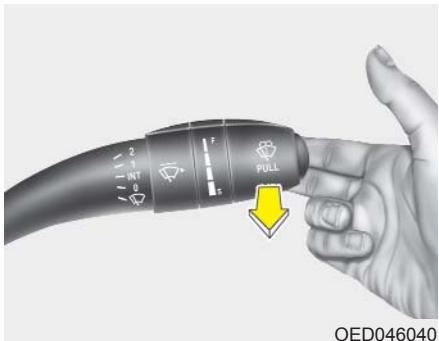
- Nelieskite viršutinės stiklo dalies, po kurio yra lietaus jutiklis.
- Nevalykite viršutinės stiklo dalies sausu ar drėgnu audiniu.
- Nespauskite priekinio stiklo.

## ✓ PERSPĖJIMAS

• Norédami apsaugoti valytuvus ir priekinį stiklą nuo sugadinimo nejunkite valytuvų, kai stiklas yra sausas.

• Norédami apsaugoti valytuvų šluoteles nuo sugadinimo, nenaudokite benzino, žibalo, dažų skiediklio ar kitų tirpiklių ant ar šalia jų.

• Norédami apsaugoti valytuvus nuo sugadinimo nejudinkite valytuvų rankiniu būdu.



### Priekinio stiklo plautuvas

Nustatę į OFF (išjungta) padėtį, švelniai patraukite svirtelę į save, užpurkškite skycio ant priekinio stiklo ir įjungkite valytuvus 2-3 ciklams.

Naudokite šią funkciją, kai priekinis stiklas yra purvinas.

Purškimas ir valytuvai veiks toliau, kol atleisite svirtelę.

Jei plautuvas neveikia, patikrinkite skycio lygi. Jei skycio nepakanka, turite įpilti tinkamo nebraižančio priekinio stiklo plovimo skycio į apiplovėjo rezervuarą.

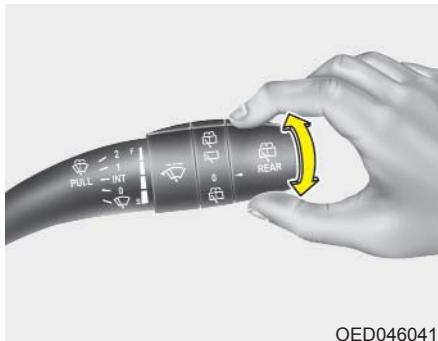
Rezervuaro pildymo kaklelis yra variklio skyriaus priekyje keleivio pusėje.

### ✓ PERSPĖJIMAS

*Kad nesugadintumėte apiplovimo siurbliuoko, nejunkite apiplovimo, kai apiplovimo skycio rezervuara tuščias.*

### ⚠ ISPĖJIMAS

Nenaudokite apiplovimo funkcijos esant žemai temperatūrai, prieš tai nepašildę priekinio stiklo; ploviko skystis gali prišalti prie stiklo ir sumažinti matomumą.



### Galinio stiklo apiplovikas ir valytuvas (jei yra)

Galinio stiklo valytuvo ir apiploviko valdymas yra valytuvų valdymo svirtelės gale. Pasukite ratuką į norimą padėtį.

▢ - Purškia apiplovimo skystį ir valo

▢ - Normalus valytuvo veikimas  
○ - Valytuvas neveikia

▢ - Purškia apiplovimo skystį ir valo

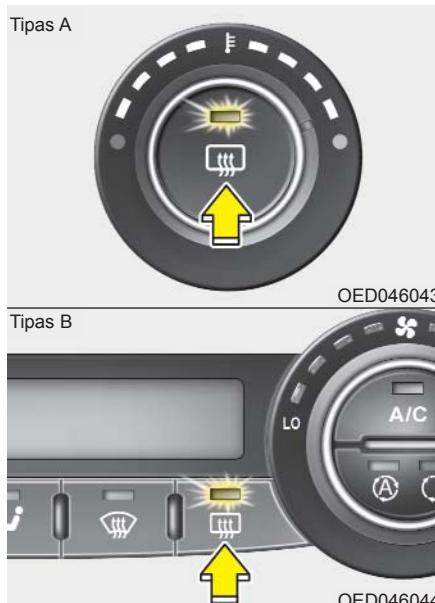
## ATITIRPIKLIS

### ✓ PERSPĖJIMAS

*Kad nepažeistumėte laidininko, pritvirtinto priekinio stiklo ir galinio stiklo viršuje vidinėje pusėje, niekada nenaudokite aštrių įrankių ar abrazyviniu langų valiklių šiemems langams valyti.*

### \* PASTABA

Jeigu jūs norite atitirpinti ar pašalinti rūką nuo priekinio lango, žiūrėkite "Priekinio stiklo atitirpinimas ir rasojimo pašalinimas" šiame skyriuje.



### Galinio stiko atitirpinimas

Ši funkcija padeda pašalinti ledą nuo galinio stiklo išorės ir vidaus, kai veikia automobilio variklis.

Norint ijjungti galinio stiklo atitirpinimą, nuspauskite galinio stiklo atitirpinimo mygtuką. Mygtuke įsijungs indikacinė lemputė, rodanti, kad atitirpinimo funkcija yra ijjungta.

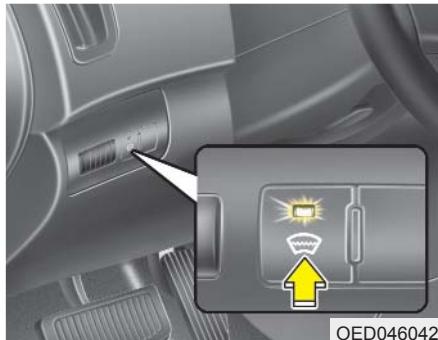
Jeigu ant galinio stiklo yra susikaupę daug sniego, prieš ijjungiant atitirpinimą, nuvalykite sniegą.

Galinio stiklo atitirpinimas automatiškai išsijungia po 20 minučių arba išjungus užvedimo raktelių. Norėdami išjungti atitirpinimą dar kartą nuspauskite mygtuką.

### Išorinių veidrodelių atitirpinimas (jei yra)

Jeigu jūsų automobilyje yra sumontuotas išorinių veidrodelių atitirpinimas, jis yra ijjungiamas kartu su galinio stiklo atitirpinimu.

## AVARINIS SIGNALAS



**Priekinio stiklo apsauga nuo  
apledėjimo (jei yra)**

Norėdami i jungti priekinio stiklo apsaugą nuo apledėjimo, nuspauskite priekinio stiklo apsaugos mygtuką. Ijungus užsidegs indikatorinė lemputė.

Apsauga automatiškai išsijungs po 20 minučių arba kai bus išjungta užvedimo spynelė. Norėdami išjungti apsaugą nuspauskite dar kartą.

Priekinio stiklo apsauga nuo apledėjimo skirta atitirpinti valytuvu šluoteles. Jeigu norite pašalinti miglą ar atitirpinti priekinį stiklą, žiurėkite "Priekinio stiklo atitirpinimas ir rasojimo šalinimas" šiame skyriuje.



Avarinis signalas priverčia mirkčioti galines šviesas ir posūkio signalus, kas yra perspėjimas kitiams vairuotojams, kad būtų atsargūs, kai artėja prie jūsų automobilio ar jį lenkia.

Norėdami i jungti avarinį signalą, nuspauskite avarinio sgnalo jungiklį. Šis jungiklis veikia užvedimo spynelei esant bet kurioje padėtyje.

Norėdami išjungti avarinį sgnalaą, vėl nuspauskite jungiklį.

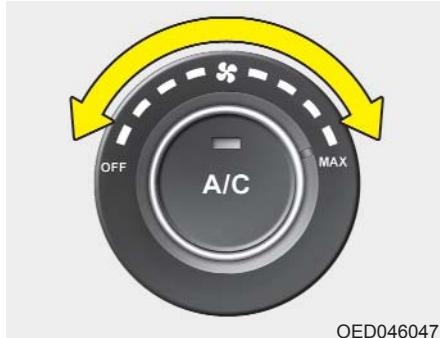
## MECHANINĖ KLIMATO VALDYMO SISTEMA (JEI YRA)



1. Temperatūros valdymo rankenėlė
2. Rézimo pasirinkimo mygtukas
3. Ventiliatoriaus greičio valdymo mygtukas

4. Oro kondicioneriaus mygtukas  
(jei yra)
5. Oro paémimo valdymo mygtukas
6. Galinio stiklo atitirpinimo mygtukas

OED046046



OED046047

### Ventiliatoriaus greičio valdymo rankenėlė

Užvedimo raktelis turi būti padėtyje ON tam, kad ventiliatorius veiktu.

Ventiliatoriaus greičio valdymo rankenėlė leidžia jums valdyti pučiamo oro srauto greitį. Norėdami pakeisti ventiliatoriaus greitį pasukite į dešinę didesniams, į kairę mažesniams greičiui.

Norėdami išjungti ventiliatorių, pasukite rankenėlę į OFF Padėtį.



OED046048

### Temperatūros valdymo rankenėlė

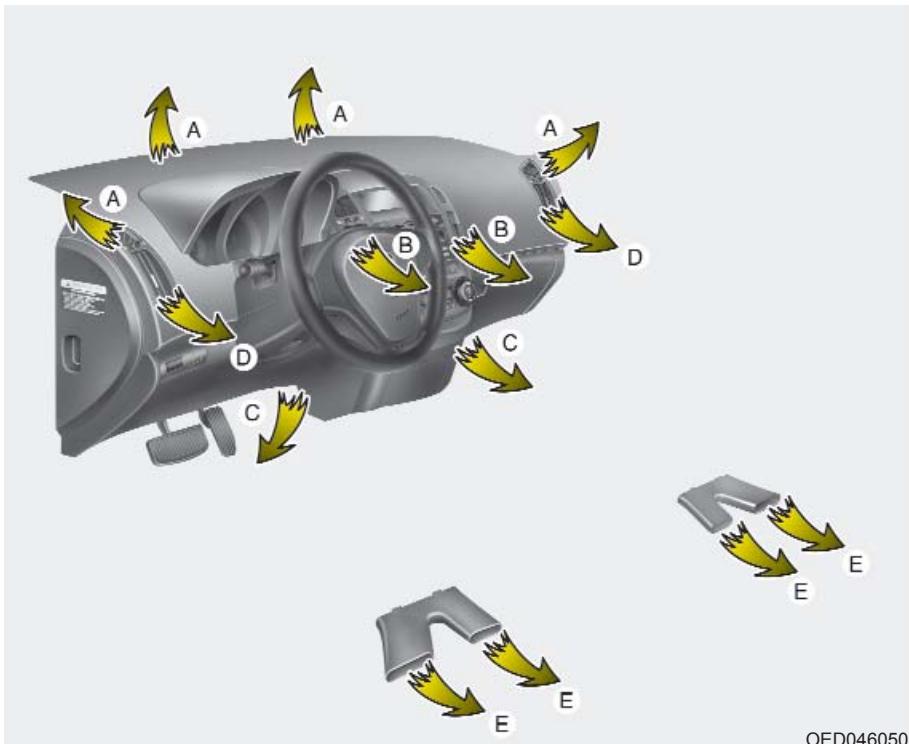
Temperatūros reguliavimo rankenėlė leidžia reguliuoti oro, patenkančio per ventiliacijos sistemą, temperatūrą. Norėdami pakeisti temperatūrą keleivių salone pasukite rankenėlę į dešinę, norėdami kad oras būtų šiltas ir karštas, ir į kairę, kad oras būtų vėsesnis.



OED046049

### Réžimo pasirinkimo rankenėlė

Réžimo pasirinkimo diskas rankenėlė oro srauto kryptis per ventiliacinę sistemą.



### MAX/ A/C padėtis

#### MAX A/C

Kai yra pasirenkamas MAX A/C režimas, kai ventiliatorius yra įjungtas, sekantys parametrai bus nustatyti automatiškai

- įsijungs oro kondicionierius.
- bus pasirinkta recirkuliuoto oro padėtis.
- bus pasirinktas veido režimas.

Jei pasirinksite MAX A/C režimas, negalėsite išjungti oro kondicionieriaus sistemos ar pakeisti recirkuliuoto oro režimo.

Pasirinkite norimą ventiliatoriaus greitį ir temperatūro valdymo rankenę astatykite į kraštinę kairę padėtį, kad užtikrintų didžiausią vėsinimą.  
(Orapūtės: B, D)

***Veido padėtis***

Oras pučiamas tiesiai į viršutinę kūno dalį ir veidą. Be to kiekviena angą galima nukreipti norima kryptimi.  
(Orapūtės: B, D)

***Veido - grindų padėtis***

Oro srautas nukrepiamas į veidą ir grindis. Oras nukreiptas į grindis yra karštesnis nei į veidą (išskyrus tą atvejį, kai temperatūros valdymas nustatytas šalčiausiai padėčiai).  
(Orapūtės: B, D, C, E)

***Grindų padėtis***

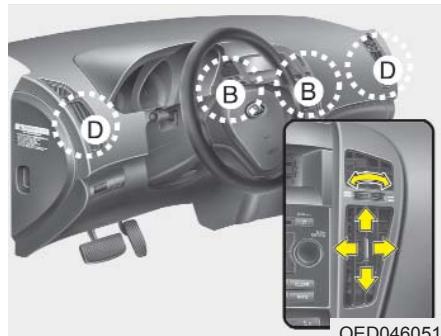
Didžioji dalis oro nukreipta į grindis, maža jo dalis - priekinio stiklo ir šoninių langų atitirpinimui.  
(Orapūtės: C, E, A, D)

***Grindų - atitirpinimo padėtis***

Didžioji dalis oro nukreipta į grindis ir priekinį stiklą, maža dalis - šoninių langų atitirpinimui.  
(Orapūtės: A, C, E, D )

***Atitirpinimo padėtis***

Didžioji dalis oro nukreipiama į priekinį stiklą, maža dalis oro nukreipiama šoninių langų atitirpinimui.  
(Orapūtės:A,D)

***Prietaisų skydelio orapūtės.***

Jei jums nepatinka oro srauto valdymas, patirkinkite prietaisų skydelio ortakius. Ortakų angos (B, D) gali būti atidarytos ir uždarytos naudojant ortakų vertikalius ratelius.

Taip pat galite reguliuoti oro padavimo kryptį iš šių ortakų naudojant kaip parodyta valdymo svirteles.



### Oro paėmimo valdymas

Jis yra naudojamas pasirinkti išorinio (šviežio) oro ar recirkuliuoto oro padėtį.

Norėdami pakeisti oro įsiurbimo valdymo padėtį, nuspauskite mygtuką.

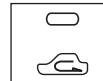
#### Recirkuliuojamo oro padėtis



Indikatorinė lemputė užsidegs, kai bus pasirinkta recirkuliuoto oro padėtis.

Kai yra pasirinkta recirkuliuoto oro padėtis, oras iš keleivo skyriaus bus ištraukiama per šildymo sistemą ir pašildoma ar atvésinama, priklausomai nuo pasirinktos funkcijos.

#### Išorinio (šviežio) oro padėtis



Kai yra pasirinkta išorinio (šviežio) oro padėtis, oras įjina į automobilį iš lauko ir yra pašildomas ar atvésinamas, priklausomai nuo pasirinkto režimo.

## \* PASTABA

Atsiminkite, kad per ilgas recirkuliavimo režimo naudojimas gali sukelti langų rasojimą ir oras salone taps tvankiu.

Dar daugiau, ilgas oro kondicionieriaus naudojamas, esant išjungtai "recirkuliuoto padėties" padarys orą sausą.

### ⚠ ISPĖJIMAS

- Pastovus klimato kontrolės veikimas recirkuliuoto oro padėtyje gali sukelti langų rasojimą ir pabloginti matumą.
- Nemiegokite automobiliuje su išjungta oro kondicionavimo sistema. Tai gali labai pakenkti sveikatai ar net galite mirti dėl deguonies lygio sumažėjimo ir/arba žemos kūno temperatūros.
- Pastovus klimato kontrolės veikimas recirkuliuoto oro padėtyje gali sukelti miegustamą, dėl ko galite prarasti automobilio valdymą. Važiuodami visada stenkiteis oro paėmimą nustatyti į išorinio (šviežio) oro padėti.



OED046053

### Oro kondicionieriaus mygtukas (jei yra)

Nuspauskite A/C mygtuką, kad ižjungtumėte oro kondicionieriaus sistemą (indikacinė lemputė užsidegs). Norėdami išjungti oro kondicionieriaus sistemą dar kartą nuspauskite mygtuką.

## Sistemos veikimas

### Ventiliacija

1. Nustatykite réžimą į  padėtį.
2. Nustatykite oro paémimo reguliavimo mygtuką į norimą padėtį.
3. Nustatykite temperatūros reguliavimo rankenélę į norimą padėtį.
4. Nusatykite ventilatoriaus greičio reguliavimo rankenélę norimam greičiui.

### Šildymas

1. Nustatykite réžimą į  padėtį.
2. Nustatykite oro paémimo valdymą į išorinio (šviežio) oro padėtį.
3. Nustatykite temperatūros reguliavimo rankenélę į norimą padėtį.
4. Nustatykite ventilatoriaus greičio reguliavimo rankenélę ant norimo greičio.
5. Jei reikia šildyti išdžiovinant, ijjunkite oro kondicionavimo sistemą (jei yra).
  - Jei aprasojo priekinis stiklas, nustatykite réžimo pasirinkimo rankenélę į ,  padėtį.

### Oro kondicionierius (jei yra)

Visos Kia oro kondicionavimo sistemos užpildytos nekenkiančiu aplinkai R-134a vésinimo medžiaga, kuris nekenkia ozono sluoksniui.

1. Užveskite variklį. Paspauskite oro kondicionavimo mygtuką.
2. Nustatykite oro émimo reguliavimo mygtuką į  padėtį.
3. Nustatykite oro émimo valdymo mygtuką į išorinio oro ar recirkuliacinio oro padėtį.
4. Nustatykite temperatūros reguliavimo rankenélę į norimą padėtį.

Jei reikia didžiausio vésinimo, pasukite temperatūros reguliavimo rankenélę maksimaliai į kairę ir nustatykite oro émimo reguliavimo mygtuką į recirkuliacinio oro padėtį, tada nustatykite ventilatoriaus greitį į patį didžiausią.

## \* PASTABA

- Kai naudojate oro kondicionavimo sistemą, sekite variklio temperatūros matuoklio parodymus, kai važiuojate į kalną ar eismo kamščiuose, o išorės temperatūra aukšta. Oro kondicionavimo sistemos veikimas gali perkaitinti variklį. Ir toliau naudokite pučiantį ventiliatorių, bet išjunkite oro kondicionavimo sistemą, jei temperatūros matuoklis rodo variklio perkaitimą.
- Kai atidarote langus esant drėgnam orui, oro kondicionierius gali sukelti lašelių susidarymą automobilyje. Kadangi vanduo gali sukelti gedimą elektrinėje grandinėje, naudokitės oro kondicionieriumi esant uždarytiems langams.

## Patarimai naudojantis oro kondicionieriumi

- Jei automobilis ilgą laiką stovėjo tiesioginėje saulėje karštu oru, trumpam atidarykite langus ir leiskite išeiti iš automobilio karštam orui.
- Kad atsikratytumėte drėgmės vidinėje stiklo pusėje lietingomis ir drėgnomis dienomis, sumažinkite drėgmę išjungdami oro kondicionavimo sistemą.
- Kol veikia oro kondicionierius, jūs galite kartas nuo kart pastebėti variklio greičio pokyčių jam sukanantis tuščiaja eiga, kai oro kondicioneriaus kompresorius veikia. Tai normali sistemos veiklos charakteristika.
- Nors kartą per mėnesį nors keletui minučių išjunkite oro kondicionavimo sistemą, kad užtikrintumėte veikimo efektyvumą.
- Po oro kondicionavimo sistemos panaudojimo, jūs galite pastebėti laasant švarų vandenį (ar net balutę) ant žemės po automobiliu keleivio šone. Tai normali sistemos veikimo charakteristika.
- Jei oro kondicionierius veikia pasirinkus recirkuliacinio oro režimą, neužtikrinamas maksimalus vésinimas, o ilgas veikimas šiuo režimu gali paversti orą automobilio viduje troškiu.

## Oro kondicioneriaus šaldymo skycio ir kompresoriaus tepalu tikrinimas

Kai šaldymo skycio lygis yra žemas, oro kondicioneriaus našumas sumažėja. Perpylimas taip pat turi neigiamos įtakos oro kondicionavimo sistemai.

Todėl jei sistema neveikia tinkamai, leiskite ją patikrinti igaliotam Kia atstovui.

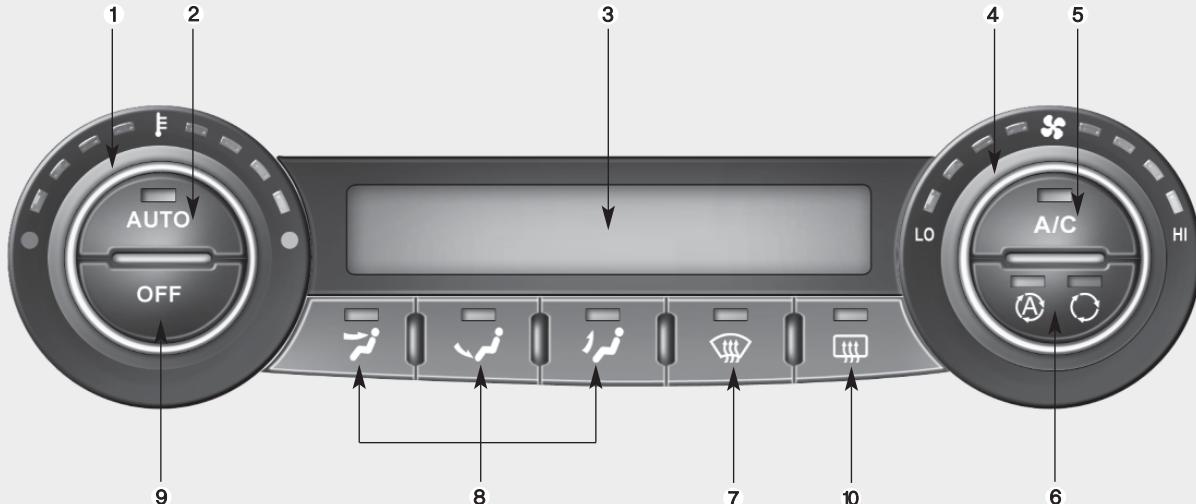
### ⚠️ ISPĖJIMAS

Oro kondicionavimo sistema turėtų būti aptarnaujama igalioto Kia atstovo. Neteisinga priežiūra gali įtakoti sunkius sužalojimus.

### \* PASTABA

Kai sumažėja oro kondicioneriaus sistemos darbo našumas labai svarbu, kad būtų įpilta tinkama alyva ir jos kiekis bei naudojamas reikiamas šaldymo skystis. Kitu atveju galite sugadinti kompresorių ir sistema veiks netinkamai.

## AUTOMATINĖ KLIMATO VALDYMO SISTEMA (JEI YRA)



- 1. Temperatūros valdymo rankenėlė
- 2. AUTO (automatinio valdymo) mygtukas
- 3. Oro kondicionieriaus ekranas
- 4. Ventiliatoriaus greičio reguliavimo mygtukas
- 5. Oro kondicionieriaus mygtukas
- 6. Oro paėmimo valdymo mygtukas /  
Oro kokybės sistemos valdymo mygtukas (jei yra)
- 7. Priekinio stiklo atitirpinimo mygtukas
- 8. Režimo pasirinkimo mygtukas
- 9. OFF (išjungimo) mygtukas
- 10. Galinio stiklo atitirpinimo mygtukas



### Automatinis veikimas

Automatinė klimato valdymo sistema yra valdoma pasirenkant norimą temperatūrą.

Pilnai automatinės temperatūros valdymo (FATC) sistema valdo šildymo ir vésinimo sistemas sekanciai:

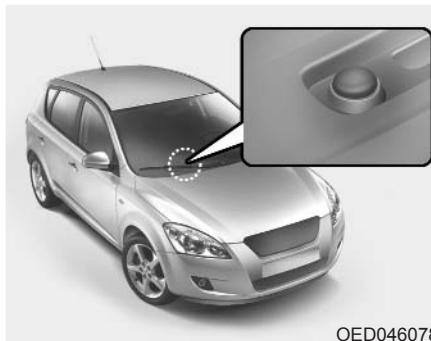
1. Nuspauskite AUTO mygtuką. Ekrane užsidegs AUTO indikatorius. Rézimai, ventiliatoriaus greičiai, oro paémimas ir oro kondicionavimas bus valdomi automatiškai, pagal nustatyta temperatūrą.

2. Pasukite TEMP rankenėlę, kad nustatytumėte norimą temperatūrą.

Jei temperatūra nustatoma į žemiausią padėtį (Lo), oro kondicionavimo sistema veiks pastoviai.

3. Norédami išjungti automatinį veikimą, nuspauskite bet kurį mygtuką, išskyrus temperatūros valdymo. Jeigu jūs pasirinksite rézimo pasirinkimo, oro kondicionieriaus, atitirpinimo, oro paémimo ar ventiliatoriaus greičio mygtuką, pasirinkta funkcija bus valdoma rankiniu būdu, kai kitos funkcijos ir toliau bus valdomos automatiškai.

Be nustatytos temperatūros kai yra pasirenkamas automatinis rézimas, oro kondicionavimo sistema automatiškai išsijungs, kad sumažintų drėgmę automobilio viduje, net jei yra nustatyta aukšta temperatūra.



### \* PASTABA

Nieko nedékite virš jutiklio, esančio prietaisų skydelyje, kuris yra skirtas geresnį šildymo ir vésinimo sistemų darbą.

## Mechaninis valdymas

Šildymo ir vėsinimo sistema gali būti valdoma rankiniu būdu spaudžiant kitus nei AUTO mygtukus. Šiuo atveju sistema veikia pagal pasirinktus mygtukus.

Kai yra nuspaudžiamas kitas nei AUTO mygtukas, esant automatiniam veikimui, nepasirinktos funkcijos bus valdomos automatiškai.

Nuspauskite AUTO mygtuką, kad ižjungtumėte automatinę sistemos valdymą.



### Temperatūros valdymo rankenėlė

Temperatūra pakils iki maksimumo (HI) pasukant rankenélę į dešinę kraštinę padėti.

Temperatūra sumažės iki minimumo (Lo) pasukant rankenélę į kraštinę kairę padėti.

Pasukus rankenélę temperatūra pakils arba sumažės  $0.5^{\circ}\text{C}/1^{\circ}\text{F}$ . Nustačius į kraštinę kairę padėti, oro kondicionierius veiks be perstojo.

## Temperatūros pervertimas

Jei akumuliatorius buvo atjungtas ar išsikrovės, temperatūros réžimas bus perstatytas pagal Celsijaus laipsnius.

Tai yra normali sąlyga ir jūs galite persijungti temperatūros réžimą tarp Celsijaus ir Farenheito sekančiai:

Spausdami OFF mygtuką, nuspauskite AUTO mygtuką ir palaikykite nuspaudę 3 ar daugiau sekundžių. Ekrano parodymai pasikeis iš Celsijaus į Farenheitą ar atvirkšciai.



OED046057

### Ventiliatoriaus greičio valdymo mygtukas

Ventiliatoriaus greitis gali būti nustatytas į norimą padėtį pasukant ventiliatoriaus valdymo rankenelę.

Kuo didesnis ventiliatoriaus greitis, tuo daugiau oro pučia.

Norėdami išjungti ventiliatorių, nuspauskite OFF mygtuką.



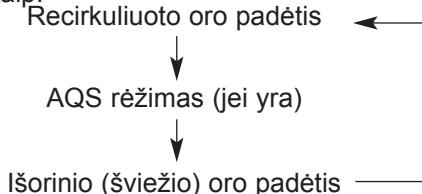
OED046058

### Oro paėmimo valdymo mygtukas

Jis yra skirtas pasirinkti išorinio (šviežio) oro ar recirkuliujamo oro padėtį.

Norėdami pakeisti valdomo oro padėti, nuspauskite valdymo mygtuką.

Kiekvieną kartą nuspaudus mygtuką paimamo oro padėtis pasikeičia taip:



### Recirkuliuoto oro padėtis



Kai yra pasirenkama recirkuliuoto oro padėtis, užsidega indikacinė lemputė.

Esant ijjungtais recirkuliuoto oro padėciai oras iš salono praeis pro šildymo ar šaldymo sistemą, priklausomai nuo pasirinkto režimo.



OED046059

### Oro kokybės valdymo sistema (jei yra)

Oro paėmimas iš lauko gali būti automatiškai valdomas. Nuspauskite mygtuką norėdami aktyvuoti oro kokybės valdymo sistemą.

Kai naudojate AQS rėžimą, AQS (oro kokybės valdymo sistema) automatiškai išorinio oro užterštumą ir sumažina jų patekimą į automobilį, tačiau nemalonūs kvapai vis tiek gali būti jaučiami automobilio viduje.

Norėdami išjungti sistemą:

- dar kartą nuspauskite mygtuką.
- nuspauskite oro paėmimo mygtuką.
- nuspauskite AUTO mygtuką.
- nustatykite rėžimą į ( arba ( ) padėtį (kai yra išjungtas atitirpinimo rėžimas).
- nustatykite temperatūros valdymą į 17°C/62°F ar 32°C/90°F padėtį esant išjungtam automatiniam rėžimui (švies AUTO mygtuko lemputė).
- Nuspauskite OFF mygtuką.

### PERSPĖJIMAS

- *Ilgas važiavimas esant ižungtais "Oro kokybės valdymo sistemai" gali sukelti stiklų rasojimą.*
- *Norėdami atitirpinti vidinį stiklą, nuspauskite mygtuką arba nustatykite oro paėmimą išorinio oro padėciai.*
- *Oro kokybės valdymo jutiklis yra šalia radiatoriaus, todėl būkite atsargūs ir nesugadinkite jutiklio.*

## Išorinio (šviežio) oro padėtis



Kai yra pasirenkama išorinio (šviežio) oro padėtis, indikacinė lemputė, esanti ant mygtuko, nešviečia.

Pasirinkus išorinio (šviežio) oro padėtį, oras patenka į automobilį iš išorės ir yra šildomas ar šaldomas priklausomai nuo pasirinktos funkcijos.

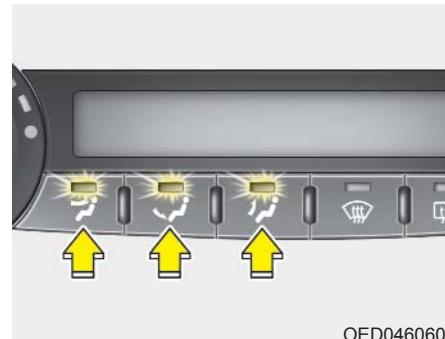
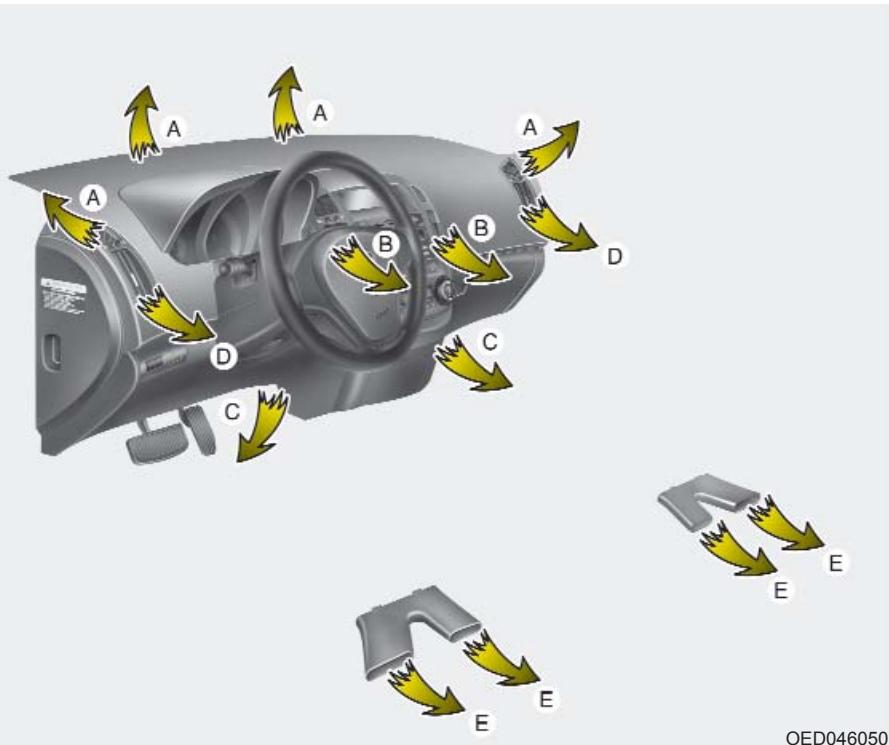
## \* PASTABA

Atsiminkite, kad per ilgas recirkulavimo režimo naudojimas gali sukelti langų rasojimą ir oras salone taps tvankiu.

Dar daugiau, ilgas oro kondicionieriaus naudojamas, esant ijjungta "recirkuliuoto padėtis" padarys orą sausą.

## ⚠️ IŠPĖJIMAS

- Pastovus klimato valdymo sistemos darbas esant ijjungta recirkuliuojamo oro padėciai, gali sukelti padidėjusį drėgnumą salone, dėl ko pradės rasoti langai ir sumažės matomumas.
- Nemiegokite automobiliuje su ijjungta oro kondicionavimo ar šildymo sistema. Ji gali sukelti rimtą sužalojimą ar net mirtį, kadangi sumažės deguonies kiekis mašinos viduje ir/arba nukris kūno temperatūra.
- Pastovus oro kondicionavimo sistemos veikimas esant ijjungta oro recirkuliavimo padėciai gali sukelti miegusumą, todėl galite prarasti automobilio valdymą. Vairuodami oro paėmimo padėtį nustatykite į išorinio (šviežio) padėtį.



OED046060

### Rézimo pasirinkimo mygtukas

Rézimo pasirinkimo mygtukas valdo oro pratekančio pro ventiliacinę sistemą kryptį.

Jūs galite pasirinkti įvairius rézimus naudodami veido, grindų ir/arba atitirpinimo mygtuką.

Jeigu mygtuką nuspaudžiate vieną kartą, išjungs atitinkamas mygtukas. Dar kartą nuspaudus funkcija yra išjungiamama.

## Veido padėtis



Oras pučiamas tiesiai į viršutinę kūno dalį ir veidą. Be to kiekviena angą galima nukreipti norima kryptimi.  
(orapūtės: B, D)

## Grindų padėtis



Didžioji dalis oro nukrepta į grindis, maža jo dalis - priekinio stiklo ir šoninių langų atitirpinimui.  
(orapūtės: C, E, A, D)



## Atitirpinimo mygtukas

Didžioji dalis oro nukreipama į priekinį stiklą, maža dalis oro nukreipama šoninių langų atitirpinimui. (orapūtės: A, D)

Tuo pat metu galite pasirinkti 2~3 rėzimus.

- veido ( ) + grindų ( ) rėzimus
- veido ( ) + atitirpinimo ( ) rėzimus
- grindų ( ) + atitirpinimo ( ) rėzimus



Jeigu jūs pasirinksite MAX atitirpinimo rėzimą, negalėsite išjungti oro kondicionieriaus ar išorinio (šviežio) oro padėties. Jūs galėsite reguliuoti tik temperatūrą ir ventiliatoriaus greitį.

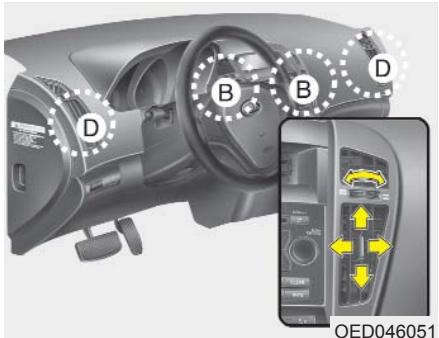
Norėdami išjungti MAX atitirpinimo rėzimą, nuspauskite rėzimo, MAX ar AUTO mygtuką.

- veido ( ) + grindų ( ) + atitirpinimo ( ) rėzimus

## Maksimalaus atitirpinimo (MAX) rėzimas

Kai naudojate MAX atitirpinimo rėzimą, automatiškai yra nustatoma:

- yra įjungiamā kondicionavimo sistema.
- pasirenkama išorinio (šviežio) oro padėtis.
- pasirenkamas didžiausias ventiliatoriaus greitis.



### Prietaisų skydelio orapūtės

Jei jums nepatinka oro srauto valdymas, patikrinkite prietaisų skydelio ortakius. Ortakų angos (B, D) gali būti atidarytos ir uždarytos naudojant ortakų vertikalius ratelius.

Jūs taip pat galite reguliuoti oro padavimą iš šių angų naudodamai svirteles kaip parodyta.



### Oro kondicionieriaus mygtukas

Nuspauskite A/C mygtuką, kad įjungtumėte oro kondicionieriaus sistemą (indikacinė lemputė užsidegs).

Norėdami išjungti oro kondicionieriaus sistemą dar kartą nuspauskite mygtuką.



### OFF mygtukas

Norėdami išjungti klimato valdymo sistemą, nuspauskite OFF mygtuką. Jūs vis tiek galėsite valdyti réžimo ir oro paémimo mygtukus, kol užvedimo raktelis bus ON padėtyje.

### Patarimai naudojantis oro kondicionieriumi

- Jei automobilis ilgą laiką stovėjo tiesioginėje saulėje karštu oru, trumpam atidarykite langus ir leiskite išeiti iš automobilio karštam orui.
- Kad atsikratytumėte drėgmės vidinėje stiklo pusėje lietingomis ir drėgnomis dienomis, sumažinkite drėgmę įjungdami oro kondicionavimo sistemą.
- Kol veikia oro kondicionierius, jūs galite kartas nuo kart pastebėti variklio greičio pokyčių jam sukančios tuščiaja eiga, kai oro kondicioneriaus kompresorius veikia. Tai normali sistemos veiklos charakteristika.
- Nors kartą per mėnesį nors keletui minučių įjunkite oro kondicionavimo sistemą, kad užtikrintumėte veikimo efektyvumą.

- Po oro kondicionavimo sistemos panaudojimo, jūs galite pastebėti lašant švarų vandenį (ar net balutę) ant žemės po automobiliu keleivio šone. Tai normali sistemos veiklos charakteristika.
- Jei oro kondicionierius veikia pasirinkus recirkuliacinio oro režimą, neužtikrinamas maksimalus vésinimas, o ilgas veikimas šiuo režimu gali paversti orą automobilio viduje troškiu.

### \* PASTABA

Kai naudojate oro kondicionavimo sistemą, sekite temperatūros matuoklio parodymus, kai važiuojate į kalną ar eismo kamščiuose, o išorės temperatūra aukšta. Oro kondicionavimo sistemos veikimas gali perkaitinti variklį. Ir toliau naudokite pučiantį ventiliatorių, bet išjunkite oro kondicionavimo sistemą, jei temperatūros matuoklis rodo variklio perkaitimą.

## Oro kondicioneriaus šaldymo skycio ir kompresoriaus tepalu tikrinimas

Kai šaldymo skycio lygis yra žemas, oro kondicioneriaus našumas sumažėja. Perpylimas taip pat turi neigiamos įtakos oro kondicionavimo sistemai.

Todėl jei sistema neveikia tinkamai, leiskite ją patikrinti igaliotam Kia atstovui.

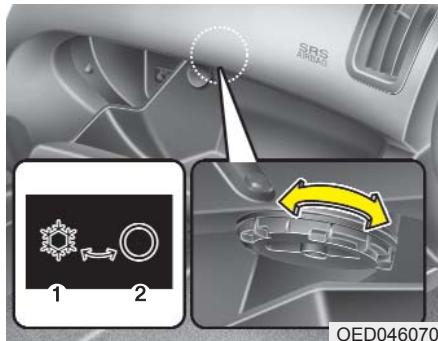
### ⚠️ ISPĖJIMAS

Oro kondicionavimo sistema turi būti apžiūrėta igalioto Kia atstovo. Neteisingas remontas gali sukelti rimtų sužalojimų.

### \* PASTABA

Kai sumažėja oro kondicionavimo sistemos našumas, labai svarbu užpildant yra tinkama alyva ir šaldymo skystis bei jų kiekis. Kitu atveju galite sugadinti kompresorių ir sistema gali pradeti veikti netinkamai.

## ŠALDYTUVAS (JEI YRA)



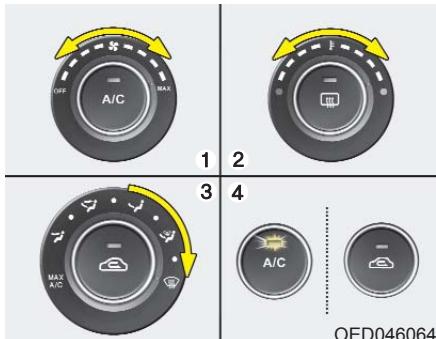
Jūs galite laikyti skardines ar kitus produktus šiltus ar šaltus atidarydami/uždarydami ventiliacinę angą, esančią pirštinių dėtuvėje.

1. Tlunkite ventiliatorių.
2. Pasirinkite veido (  ) režimą.
3. Uždarymo/atidarimo svirtelę pirštinių dėtuvėje perjunkite į atidarymo padėtį.  
(1) atidaryta  
(2) uždaryta

4. Temperatūros valdymą nustatykite karštam arba šaltam orui.

Kai nesinaudojate šaldytuvu, uždarykite ventiliacinę angą.

## PRIEKINIO STIKLO ATITIRPINIMAS IR RŪKO ŠALINIMAS

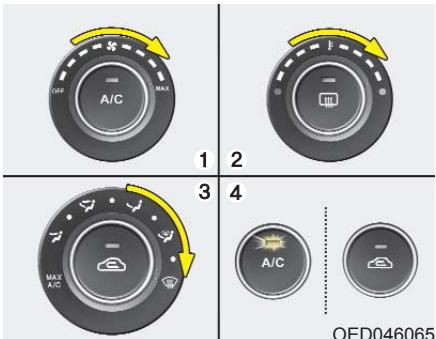


### Mechaninė klimato valdymo sistema

#### Priekinio stiklo rūko šalinimas iš vidaus

1. Pasirinkite bet kurį ventiliatoriaus greitį, išskyrus "0".
2. Pasirinkite norimą temperatūrą.
3. Pasirinkite ar padėtį.
4. Bus pasirinktas išorinio (šviežio) oro ir kondicionieriaus padėtys.

Norėdami sumažinti rasojimą salono viduje, oro paėmimas nustatomas išorinio (šviežio) oro padėti automatiškai, jei yra pasirenkamas ar režimas. Jei pasirenkamas režimas, automatiškai įsijungia oro kondicionierius. Jeigu norite išjungti oro kondicionierių ar išorinio (šviežio) oro padėti, nuspauskite atitinkamą mygtuką.



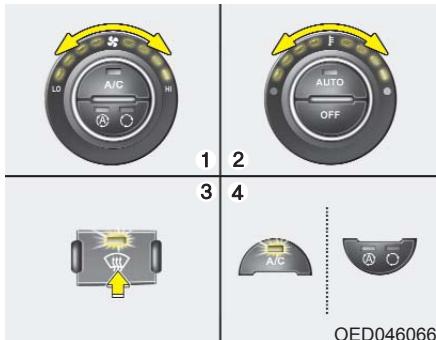
#### T Priekinio stiklo išorės atitirpinimas

1. Nustatykite ventiliatoriaus greitį į dešinę padėti.
2. Nustatykite temperatūros ratuką į karščiausią padėtį.
3. Pasirinkite padėtį.
4. Bus pasirinktas išorinio (šviežio) oro ir kondicionieriaus padėtys.

## PERSPĖJIMAS

Nenaudokite ar padėties šaldymui, esant labai drėgnam orui. Dėl išorinės ir salono viduje esančių temperatūrų skirtumo stiklų išorė pradės rasoti, dėl ko prarasite matomumą. Tokiu atveju rézimo pasirinkimo rankenėlę perstatykite į padėtį, o ventiliatoriaus greitį į žemesnį.

- Tam, kad būtų užtikrintas maksimalus atitirpinimas, temperatūros rankenėlę perstatykite į kraštinę dešinę padėtį, o ventiliatorių didžiausiam greičiui.
- Jei atitirpinimo metu norite, kad pūstų į grindis, pasirinkite grindų-atitirpinimo rézimą.
- Prieš pradėdami važiuoti nuvalykite visą sniegą ir ledą nuo stiklų ir veidrodelių.
- Nuvalykite visą sniegą ir ledą nuo variklio gaubto ir oro išiurbimo angų, kad pagerintų šildymą ir atitirpinimo efektyvumą ir sumažintų rūko susidarymą ant priekinio stiklo.

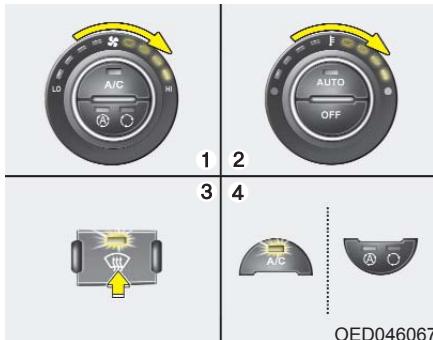


### Automatinė klimato valdymo sistema

#### Prieinio stiklo ruko šalinimas

1. Pasirinkite ventilatoriaus greitį.
2. Pasirinkite temperatūrą.
3. Nuspauskite atitirpinimo (  ) mygtuką.
4. Priklasomai nuo aplinkos temperatūros įsijungis oro kondicionierius ir bus pasirinkta išorinio (šviežio) oro padėtis.

Norėdami sumažinti rasojimą salono viduje, automatiškai oro paėmimas nustatomas į išorinio (šviežio) oro padėtį ir įsijungia oro kondicionierius, jei yra pasirenkamas  režimas. Jeigu pasirinkote  režimą, nebegalėsite išjungti oro kondicioneriaus ar išorinio (šviežio) oro padėties.



#### Prieinio stiklo atitirpinimas

1. Nustatykite ventilatoriaus greitį į HI (kraštinę dešinę) padėtį.
2. Temperatūrą nustatykite į karščiausią (HI) padėtį.
3. Nuspauskite atitirpinimo mygtuką (  ).
4. Priklasomai nuo aplinkos temperatūros įsijungs oro kondicionierius ir bus pasirinkta išorinio (šviežio) oro padėtis.

## Z PERSPĒJIMAS

Nenaudokite  padėties šaldymui, esant labai drėgnam orui. Dėl išorinės ir salono viduje esančių temperatūrų skirtumo stiklų išorė pradės rasoti, dėl ko prarasite matomumą. Tokiu atveju režimo pasirinkimo rankenélę perstatykite į  padėtį, o ventilatoriaus greitį į žemesnį.

- Tam, kad būtų užtikrintas maksimalus atitirpinimas, temperatūros rankenélę perstatykite į kraštinę dešinę padėtį, o ventilatorių didžiausiam greičiui.
- Jei atitirpinimo metu norite, kad pūstų į grindis, pasirinkite grindų-atitirpinimo režimą.
- Prieš pradēdami važiuoti nuvalykite visą sniegą ir ledą nuo stiklų ir veidrodelių.
- Nuvalykite visą sniegą ir ledą nuo variklio gaubto ir oro įsiurbimo angų, kad pagerintų šildymą ir atitirpinimo efektyvumą ir sumažintų ruko susidarymą ant prieinio stiklo.

## Rasojimo šalinimo procedūra

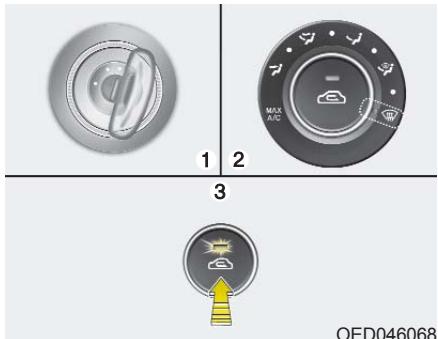
### Mechaninė klimato valdymo sistema

Norédami sumažinti rūko susidarymą priekinio stiklo viduje, pasirinkti oro paémimo valdymą išorinio oro (šviežio) padėtį automatiškai jei yra sekančio sąlygos:

- Pasirinktas ar réžimas, kai sistema aktyvuota.
- Užvedimo spynelė yra i Jungta, kai yra pasirinktas ar réžimas.

Tuo atveju oro kondicionierius veiks automatiškai jei yra pasirinktas réžimas.

Jeigu jūs nenorite oro kondicionavimo ar išorinės (šviežio) oro padėties, nuspauskite atitinkamą mygtuką, kad nutrauktumėte veiksmą.



**Kaip atšaukti ar sugržti prie rasojimo šalinimo procedūros mechaninėje klimato valdymo sistemoje**

1. Užvedimo raktelį pasukite į ON padėtį.
2. Pasukite réžimo pasirinkimo rankenelę į atitirpinimo padėtį ().
3. Nuspauskite oro paémimo mygtuką () bent 5 kartus per 3 sekundes.

Kai oro paémimo valdymo indikatorinė lemputė sumirksts 3 kartus 0.5 sekundžių intervalais, tai rodis, kad rūko pašalinimo procedūra yra atšaukta arba grīzo į užprogramuotą réžimą.

Jei akumuliatorius išsikrovė ar buvo atjungtas, yra perstatomas į rasojimo šalinimo réžimą.

### Automatinė klimato valdymo sistema

Norédami sumažinti rūko susidarymą priekinio stiklo viduje, pasirinkti oro paémimo valdymą išorinio oro (šviežio) padėtį automatiškai jei yra sekančio sąlygos.

- I Jungiamas užvedimo raktelis.
- Yra nuspaudžiamas OFF mygtukas.
- Pasirenkamas réžimas.

Tokiu atveju oro kondicionierius veiks automatiškai jei yra pasirinktas réžimas.

Jeigu pasirinksite réžimą, negalésite išjungti oro kondicionieriaus ar išorinio (šviežio) oro padėtiesode, you will not be able to cancel the A/C system operation or change the outside (fresh) air position.



**Reikalavimai kurui / 5-2**  
**Emisijos valdymo sistema / 5-3**  
**Priės pradedant važiuoti / 5-5**  
**Patarimai ekonomiškam važiavimui / 5-6**  
**Ypatingos važiavimo sąlygos / 5-7**  
**Priekabos vilkimas / 5-16**  
**Automobilio svoris / 5-25**  
**Informacinės lentelės / 5-27**

## **Patarimai važiuojant**

## REIKALAVIMAI KURUI

### Benzininis variklis (bešvinis)

Optimaliam variklio darbui mes rekomenduojame jums naudoti bešvinį kurą, kurio oktaninis RON (nustatyto oktano skaičius) 95 /AKI (indeksas) 91 ar aukštesnis.

Jūs galite naudoti bešvinį benziną, kurio oktano skaičius RON 91~94/AKI 87~90 bet dėl to gali nukentėti automobilio galia.

Jūsų naujasis Kia automobilis yra sukurtas maksimaliai išnaudotų variklio galimybes naudojant BEŠVINĮ KURA, tuo pat metu sumažinti išmetimo duju emisiją ir žvakių gedimus.

### \* PASTABA

**NIEKADA NENAUDOKITE  
KURO SU ŠVINU. Kuras su  
švinu kenkia katalizatoriui ir gali  
sugadinti variklio sistemos val-  
domą deguonies sensorių ir  
įtakoti emisijos valdymo sistemą.**

Niekada nepilkite kuro sistemos  
valymo priedų ar jiems ekvivalen-  
tiškų gaminių į kuro baką, kurių

nerekomendavo Kia (dėl informa-  
cijos kreipkitės į įgaliotą Kia  
atstovą).

### Benzininis variklis (su švinu)

Šalyse, kuriose yra naudojamas KURAS SU ŠVINU, jūsų naujasis Kia automobilis turi naudoti KURA SU ŠVINU. Jūsų naujasis Kia automobilis yra specialiai sukurtas nau-  
doti KURA SU ŠVINU. Prašome patikrinti ar jūsų automobilis gali ar ne naudoti KURA SU ŠVINU.

### Benzinas turintis alkoholio ir metanolio

Gasoholis yra benzino ir etanolio mišinys, (taip pat yra žinomas kaip grūdų alkoholis), ir benzino ar gazoholio mišinys turintis metanolio (taip pat žinomas kaip medienos alkoholis) yra parduodamas kartu ar vietoj bešvinio ar su švino turinčiu benz-  
inu.

Nenaudokite gasoholio, kurio sudėtyje yra daugiau kaip 10% etanolio, ir nenaudokite benzino ar gazoholio, kurių sudėtyje yra metanolio. Bet kuris iš šių kurų gali sukelti važiavimo problemas ir sugadinti kuro sis-  
temą.

Pastovus bet kokio gazoholio nau-  
dojimas gali sukelti važiavimo prob-  
lemas.

## EMISIJOS VALDYMO SISTEMA

Automobilio sugadinimas ar vairavimo problemos gali būti nedengiamos gamintojo garantija, jeigu gedimo priežastį salygojo:

1. Gazoholis, kurio sudėtyje daugiau kaip 10% etanolio.
2. Benzinas ar gazoholis, kurio sudėtyje yra metanolio.
3. Kuras su švinu arba švino turintis gazoholis.

## PERSPĖJIMAS

**Niekada nenaudokite gazoholio, kurio sudėtyje yra metanolio. Nenaudokite bet kokio gazoholio produkto, kuris įtakoja važiavimą.**

Jūsų automobilio emisijos valdymo sistemai yra suteikta ribota garantija. Prašome perskaityti garantijos informaciją esančią Garantijos ir priežiūros knygoje, pateikiamoje kartu su automobiliu.

### Automobilio modifikavimas

Šis automobilis neturi būti modifikuojamas. Jūsų Kia modifikavimas gali turėti neigiamų pasekmių eksploatacinėms savybėms, saugumui ar patikimumui ir net gali pažeisti vyriausybės saugumo ir emisijos reikalavimus.

Dar daugiau, gedimas ar eksploatacinės problemos, atsiradusios dėl modifikacijų, gali nebūti šalinami garantinio aptarnavimo tvarka.

**Atsargumo priemonės apsaugoti nuo variklio išmetamujų dujų (anglies monoksidas)**

### ISPĖJIMAS

Variklio išmetamosios dujos savo sudėtyje turi anglies monoksidą (CO). Jis yra bespalvis ir bekvapis, pavojingas ir mirtinas iškvėpus. Sekite instrukcija, kad išvengtumėte apsinuodijimo CO.

- Anglies monoksidas gali būti kartu su kitomis išmetamosiomis dujomis. Dar daugiau, jei savo automobiliuje užuodėte išmetimo dujas, tuoj pat leiskite jūsų automobilį patikrinti ir sutvarkyti įgaliojatam Kia atstovui ar kitam kompetentingam automobilių servisiui. Jei įtariate, kad išmetimo dujos patenka į jūsų automobilį, važiuokite tik iki galio atsidarę visus automobilio langus. Tuoj pat leiskite jūsų automobilį patikrinti ir sutvarkyti.

- Nepalikite įjungto variklio tai draudžiančiose ar uždarose vietose (tokiose kaip garažai) daugiau, nei reikia automobiliui įvažiuoti ar išvažiuoti iš tokios vietas.
- Kai automobilis sustoja atviroje vietoje ilgesniam laikui ir esant įjungtam varikliui, sureguliukite oro padavimo sistemą (jei reikia), kad ištrauktumėte aplinkinį orą iš automobilio vidų.
- Niekada nesédékite pastatyta me ar sustojusiame automobiliuje ilgesnį laiką, esant įjungtam varikliui.
- Jei variklis užgėsta tikrinkite emisijos valdymo sistemą.
- Jei užgeso variklis, nejunkite startero daugiau kaip 3 kartus, kitu atveju galite sugadinti emisijos valdymo sistemą.

### Atsargumo priemonės naudojant katalizatorių

#### **⚠ ISPĖJIMAS - Gaisras**

**Karšta išmetimo sistema gali uždegti degius objektus esančius po jūsų automobiliu. Nestatykite automobilio virš ar šalia degių daiktų kaip sausa žolė, popierius, lapai ir t.t.**

Jūsų automobiliuje yra sumontuotas katalizatoriaus emisijos valdymo įrenginys.

Todėl turi būti laikomasi tokių atsargumo priemonių:

- Naudokite tik BEŠVINĮ KURA benzininiam varikliui (bešvinis).
- Nesinaudokite automobiliu, kai matomi variklio darbo sutrikimo ženklai, tokie kaip uždegimo pertrūkiai arba pastebimas galios sumažėjimas.
- Nenaudokite variklio netinkamai. Pavyzdžiu, kabotažas esant išjungtam varikliui ir staigiai žemėjančios pavaros pavarų dėžėje, esant išjungtam varikliui.

- Neleiskite varikliui dirbti aukštomis apsukomis ilgesnį laiką (5 ar daugiau minučių).

- Nekeiskite ar negadinkite jokios variklio ar emisijos valdymo sistemos dalies. Visi tikrinimai ir reguliavimai turi būti atlikti kvalifikuoto meistro.

Nesilaikant šių atsargumo priemonių galima sugadinti katalizatorių ir jūsų automobilį. Taip pat tokie veiksmai panaikina automobilio garantijas.

## PRIEŠ PRADEDANT VAŽIUOTI

### Prieš įlipiant į automobilį:

- Įsitikinkite, kad visi langai, išoriniai veidrodžiai ir žibintai yra švarūs.
- Patirkinkite padangų būklę.
- Patirkinkite, ar po automobiliu nėra skysčių nutekėjimo žymiu.
- Įsitikinkite, kad už jūsų nėra jokių kliūčių, tuo atveju jei važiuosite atgal.

### Būtina patikrinti

Skysčių, tokių kaip variklio alyvos, aušinimo skysčio, stabdžių/pavaros ir apiplovimo skysčių lygius tikrinkite nuolat tiksliais intervalais, priklausomai nuo skysčio. Plačiau pateikta skyriuje 7, Priežiūra.

### Prieš užvedant variklį

- Uždarykite ir užrakinkite visas duris.
- Sėdynių padėtį sureguliuokite taip, kad lengvai pasiektumėte visus valdymo prietaisus.
- Sureguliuokite vidinius ir išorinius galinio vaizdo veidrodėlius.
- Įsitikinkite, kad veikia visos šviesos.
- Patirkinkite visus daviklius.
- Patirkinkite, ar veikia visos įspėjamosios lemputės, kai užvedimo raktelis pasuktas į padėtį ON.
- Atleiskite rankinį stabdį ir įsitikinkite, kad įspėjimo lemputė užgeso.

Kad būtų ramiau įsitikinkite, kad jūs esate susipažinęs su savo automobiliu ir jo įranga.

### ISPĖJIMAS - Važiavimas esant išgėrusiam ar veikiamam narkotikų

Gerti važiuojant yra pavojinga. Vairavimas išgėrus yra pagrindinė mirčių greitkelyje priežastis kiekvienais metais. Alkoholis įtakoja vairuotojo sprendimus, regėjimą ir raumenų koordinaciją. Net nedidelis alkoholio kiekis įtakoja vairuotojo refleksus, nuovoką ir sprendimus.

Gerdami ir vairuodami jūs galite padaryti avariją.

Jeigu jūs geriate ir vartojate narkotikus, nevažiuokite. Nevažiuokite su vairuotoju, kuris yra išgėręs. Geriau pasiskirkite vairuotoją arba išsikvieskite taksi.

Vairuoti paveiktam narkotikų yra pavojinga, arba yra net pavojingiau, nei vairuoti išgėrus.

## PATARIMAI EKONOMIŠKAM VAŽIAVIMUI

Jūsų automobilio kuro ekonomija priklauso daugiausia nuo jūsų vairavimo stiliaus, nuo to, kur ir kada vairuojate.

Kiekvienas iš šių faktorių salygoja, kiek kilometrų (mylių) jūs galite pravažiuoti su litru (galonu) kuro. Norėdami važiuoti kaip galima ekonomiškiau, vadovaukitės tokiais patarimais, padedančiais jums taupyti pinigus kuro ir remonto sąskaita:

- Venkite ilgo užšilimo laiko esant tuščiai eigai. Kai tik variklis pradeda dirbti tolygiai, pradékite vairuoti. Atsiminkite, kad variklio užšilimo laikas šaltomis dienomis yra ilgesnis.
- Taupykite kurą, létai pajudédami po sustojimo.
- Laikykite variklį išjungtą ir laikykites rekomenduojamų priežiūros tvarkaraščio periodu. Tai prailgins visų dalių tarnavimo laiką ir sumažins išlaikymo sąnaudas.
- Be reikalo nenaudokite oro kondicionieriaus.
- Sumažinkite greitį, kai važiuojate prastais keliais.
- Norėdami prailginti padangų naujinimą ir gauti geresnę kuro ekonomiją, visada laikykite padangas tinkamai pripūstas.
- Laikykites saugaus atstumo nuo kitų automobilių, kad išvengtumėte staigaus sustojimo. Tai sumažins stabdžių sistemas ir kalandelių dilimą. Toks važiavimas taip pat padés suraupytį kuro, kadangi papildomas kuro kiekis yra reikalingas pasiekti pradinį greitį.
- Automobilije nesivežiokite jokio nereikalingo svorio.
- Nelaikykite savo pédos ant stabdžių pedalo, kai vairuojate. Tai gali sukelti nereikalingą dilimą, galimą stabdžių sugadinimą ir prastą kuro ekonomiją.
- Blogas ratų suvedimas salygoja greitesnį padangų dilimą ir didesnį kuro suvartojimą.
- Atviri langai esant dideliam greičiui taip pat gali padidinti kuro suvarto-

jimą.

- Kuro suvartojimas didesnis esant priešpriešiniams ir šoniniams vėjams. Norint sumažinti suvartojimą, kai yra važiuojama tokiomis sąlygomis, reikia sumažinkite greitį.

Laikykite automobilį geros techninės būklės, kas svarbu ekonomijai ir saugumui. Leiskite įgaliotajam Kia atstovui atliliki numatyta priežiūrą ir patikrinimus.



### ISPĖJIMAS - Variklio išjungimas važiavimo metu

Niekada neišjunkite variklio važiuodami nuokalne ar automobiliui judant. Vairo ir stabdžių stiprintuvai neveiks, esant išjungtam varikliui. Vietoj to palikite variklį išjungtą ir perjunkite į žemesnę pavarą, kad būtų galima stabdyti variklio pagalba.

## YPATINGOS VAŽIAVIMO SĄLYGOS

### Pavojingos važiavimo sąlygos

Kai yra pavojingos vairavimo sąlygos kaip vanduo, sniegas, ledas, purvas, smėlis ir t.t., vykdykite šiuos nurodymus:

- Vairuokite atsargiai ir palikite ilgesnę distanciją stabdymui.
- Venkite staigų judesių vairuojant ar stabdant.
- Stabdydami, pumpuokite stabdžių pedalą švelniais aukštyn-žemyn einančiais judesiais, iki automobilis sustos

### \* PASTABA

Automobiliuose su sumontuota ABS sistema nepumpuokite pedalo.

- Užklimpus sniege, purve ar smėlyje, naudokite antrą pavarą. Spauskite akseleratoriaus pedalą lėtai, kad išvengtumėte ratų slydimo.
- Naudokite smėlij, akmens druską, padangų grandines ar kitą neslidžią medžiagą po varančiaisais ratais, kad pagerintų sukibimą įstrigus ant ledo, sniege ar purve.

### ISPĖJIMAS - Perjungimas į žemesnę pavarą

Perjungiant į žemesnę pavarą esant automatinei pavarų dėžei važiuojant slidžiu keliu gali sukelti avariją. Staigus padangų greičio pasikeitimas gali sukelti padangų slydimą. Būkite atidūs, kai perjunginėsite į žemesnę pavarą esant slidžiai kelio dangai.

### Automobilio siūbavimas

Jei yra būtina išsiūbuoti automobilį, kad išlaisvinti jį iš sniego, smėlio ar purvo, pirmiausia pasukiokite vairą į šonus, kad išvalytumėte plotą apie priekinius ratus. Tada perjunginėkite tarp 1 (pirma) ir R (atbulinė) pavarų jei automobilis yra aprūpintas mechanine pavarų dėže. Arba R (atbulinė) ir bet kuria važiavimo pavarą esant automatinėi pavarų dėžei. Per daug nespauskite akseleratoriaus pedalio ir kaip galima mažiau sukite ratus. Jei jūs vis dar užklimpęs po kelių minučių siūbavimo, ištraukite savo įstrigusį automobilį kito automobilio pagalba, kad išvengtumėte variklio perkaitimo ir galimo pavarų dėžės sugadinimo.

### PERSPĖJIMAS

*Ilgas automobilio siūbavimas gali perkaitinti variklį, sugadinti transmīją ar skirstymo dėzę ir padangas.*

### **ĮSPĖJIMAS - Staigus ratų prasisukimas**

Nesukite staigiai ratų, ypač kai greitis yra didesnis kaip 56 km/val (35 mylių/val). Greitas ratų pasukimas esant dideliems greičiams, kai automobilis važiuoja tiesiai, gali perkaitinti padangas, o šios gali sprogti ir sužeisti pašalinius žmones.

### **\* PASTABA**

Prieš siūbuojant automobilį ESP sistema (jei yra) turi būti išjungta.

### **Sklandūs posūkiai**

Atlikdami posūkius venkite stabdyto ar pavaros keitimo, ypač kai kelias yra šlapias. Posūkis turėtų būti įveikiamas švelniai nuspaudžiant akseleratoriaus pedalą. Jeigu laikysitės šių patarimų, padangų diliemas bus minimalus.

### **Važiavimas naktį**

Kadangi vairavimas naktį yra pavojingesnis nei važiavimas šviesiu paros metu, mes pateikiame kelis svarbius patarimus, kuriuos verta atsiminti:

- Sulėtinkite ir laikykitės didesnio atstumo tarp jūsų ir kito automobilio, kadangi naktį gali būti sunkiai žiūrėti, ypač vietovėse, kur néra jokio gatvių apšvietimo.
- Sureguliuokite veidrodžius, kad jūsų neakintų iš galio važiuojančio automobilio priekiniai žibintai.
- Laikykite priekinius žibintus visa- da švarius ir tinkamai sureguliuotus. Purvini ar blogai sureguliuoti žibintai pablogins matomumą naktį.
- Venkite žiūrėti tiesiai į artėjančių automobilių priekines šviesas. Jūs galite laikinai apakti ir prieiksi kelių sekundžių, kol jūsų akys prisitaikys prie tamsos.

## Važiavimas lyjant

Lietus ir šlapiai kelai daro vairavimą pavojingą, ypač jei jūs esate nepasiruošę slidžiai kelio dangai. Keli patarimai, kurie padės vairuoti lyjant:

- Stiprus lietus pablogins matumą ir prailgins stabdymo kelią, todėl sumažinkite greitį.
- Laikykite savo stiklų valymo įrangą tvarkingą. Pakeiskite valytuvą šluoteles, kai pamatysite, kad jos blogai valo priekinį stiklą.
- Jeigu padangų būklė yra prasta, staigiai stabdant ant šlapios kelio dangos galite pradėti slysti ir gali kilti avarija. Išsitikinkite, kad padangų būklė yra gera.
- Ijunkite savo priekines šviesas, kad kiti galėtų geriau jus matyti.

- Greitas važiavimas per balas gali sumažinti stabdžių efektyvumą. Jei jūs turite važiuoti per balas, stenkитесь per jas važiuoti lėtai.
- Jei manote, kad jūsų stabdžiai sušlapo, važiuodami lengvai juos nuspauskite iki pradės veikti normaliai.

## Važiavimas apsemta vietove

Venkite važiuoti apsemta vietove, nebent esate išsitikinęs, kad vandens lygis nesiekia aukščiau ratlankio apačios. Per vandenį važiuokite lėtai. Pasilikite atitinkamą stabdymo kelią, kadangi stabdymas gali suprastėti.

Pervažiavę per vandenį, išdžiovinkite stabdžius, švelniai keliš kartus paspausdami stabdžių pedalą lėtai važiuojant automobiliui.

## Važiavimas didesniu geičiu

### *Padangos*

Slėgis padangose turi atitikti pateiktas charakteristikas. Per mažas slėgis padangose gali įtakoti jų perkaitimą, dėl ko jos gali sprogti.

Nenaudokite susidėvėjusių ar pažeistų padangu, kadangi galite prarasti automobilio sukibimą su danga arba padanga gali sprogti.

### \* PASTABA

Niekada neviršykite maksimalaus slėgio, parodyto ant padangos.

### **▲ ISPĖJIMAS**

- Per mažas ar per didelis slėgis padangose gali salygoti valdymo praradimą ir netikėtą padangos sprogimą, dėl ko galite sukelti avariją ir sunkiai ar net mirtinai susižeisti. Prieš pradēdami važiuoti patikrinkite padangu slėgi. Padangu slėgius žiūrėkite "Padangos ir ratlankiai", pateiktą 8 skyriuje.
- Važiavimas su padangomis, kurių protektorius yra sudilęs, yra pavojinga. Dėl sudilusių padangu galite prarasti automobilio valdymą ir sukelti avariją, dėl ko galite būti sunkiai ar net mirtinai sužeistas. Kaip galima greičiau pakeiskite susidėvėjusias padangas. Prieš pradēdami važiuoti patikrinkite padangu protektorių. Dėl papildomos informacijos apie protektorių ribas žiūrėkite "Padangos ir ratlankiai", pateiktą 7 skyriuje.

*Kuras, variklio aušinimo skystis ir variklio alyva*

Važiavimas dideliu greičiu sunaudoja daugiau kuro, nei važiavimas mieste. Neužmirškite patikrinti variklio aušinimo skystojo ir variklio alyvos.

### *Ventiliatoriaus dirželis*

Laisvas ar sugadintas ventiliatoriaus dirželis gali įtakoti variklio perkaitimą.

## Važiavimas žiemą

- Mes rekomenduojame vežiotis avarinę įrangą, į kurią jėitų sniegograndinės, stiklų grandiklis, stiklų atitirpinimo skystis, smėlio ar druskos maišukas, žibintuvėlis, mažas kastuvas ir užvedimo laidai.
- Įsitinkinkite, kad yra pakankamai aušinimo skyssčio, kurio pagrindą sudaro etilo-gliukolis.
- Patirkinkite akumulatoriaus ir kabelių būklę. Žema temperatūra sumažina bet kurio akumulatoriaus talpą, todėl jis turi būti geros būklės, kad žiemos metu galėtų prasuktį varikli.
- Įsitinkinkite, kad variklio alyvos klampumas yra tinkamas žiemai.
- Patirkinkite ar užvedimo sistemoje nėra atsilaisvinusių antgalių ar sugadinimų.

- Naudokite žieminių stiklų apiplovimo skyssčių. (Nenaudokite variklio aušinimo skyssčio.)
- Nenaudokite rankinio stabdžio, jeigu jis gali užšalti. Statydami automobilį perjunkite į 1 (pirma) ar R (atbulinė) pavarą mechaninei ar P (stovėjimo) automatinei pavarų dėžei ir užblokuokite galinius ratus.

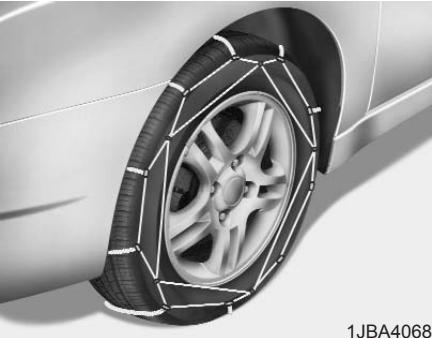
## Žieminės padangos

Jeigu jūs montuojate žiemines padangas ant savo automobilio, įsitinkinkite, kad radialinės padangos yra tokio pat dydžio ir jų apkrovimo ribos sutampa su originaliomis padangomis. Montuokite žiemines padangas ant visų keturių ratų, kad automobilis valdymas būtų subalansuotas esant žiemos sąlygomis. Turėkit omenyje, kad žiemiinių padangų sukibimas esant sausam keliui gali būti ne toks didelis kaip originalių padangų. Jūs turite važiuoti atsargiai, net jei kelias yra švarus. Susisiekite su padangų atstovu, kad sužinotumėte maksimalaus greičio rekomendacijas.

### ⚠️ IŠPĖJIMAS - Žieminių padangų dydis

Žieminės padangos turi būti vienodo dydžio ir tipo, kaip ir standartinės automobilio padangos. Kitu atveju, saugumas ir automobilio vairavimas gali pablogėti.

Nemontuokite dygliuotų padangų, prieš tai nesužinojė vietinių, šalies ir regiono reikalavimų dėl galimo tokijų padangų naudojimo draudimo.



1JBA4068

### Padangų grandinės

Kadangi radialinių padangų sienelės yra plonesnės, todėl montuodami kai kurių tipų sniego grandines, galite jas sugadinti. Todėl yra rekomenduojama vietoj sniego grandinių naudoti žiemines padangas. Sniego grandinių nemontuokite ant automobilių su aliuminiais ratlankiais, nes grandinės gali sugadinti ratus. Jei reikia naudoti sniego grandines, naudokite vienos tipo grandines, kurių storis mažesnis kaip 15 mm (0.59 colio). Žala padaryta dėl netinkamo sniego grandinių naudojimo nėra dengiama garantijos.

Montuokite grandines tik ant priekinių ratų.

### ✓ PERSPĖJIMAS

- Jeigu automobiliuje sumontuotas 225/45R17 padangos, nemontuokite sniego grandinių.
- Išitikinkite, kad sniego grandinės yra tinkamo dydžio ir tipo, ir tinką jūsų automobiliui. Netinkamos grandinės gali sugadinti jūsų automobilio kėbulą ir važiuoklę ir žala gali būti nedengiama gamintojo garantijos. Be to grandinės jungiamieji kabliai gali būti sugadinti susidūrė su automobilio komponentais. Dėl ko sniego grandinės gali atspalaiduoti. Išitikinkite, kad sniego grandinės yra sertifikuotos SAE "S" klasės.
- Pavažiavę apie 0.5 - 1 km (0.3 - 0.6 mylios) patikrinkite grandines. Jei grandinės atsileidusios, suveržkite jas.

## Grandinių montavimas

Kai montuosite grandines, sekite gamintojo nurodymus ir kaip galima tvirčiau jas suveržkite. Su sumontuotomis grandinėmis važiuokite létai. Jei išgirssite, kad grandinės liečia mašinos kébulą ar važiuoklę, sustokite ir suveržkite jas. Jei jos vis dar liečia sulétinkite greitį iki tai liausis. Kai tik pradésite važiuoti švariu keliu, tuo pat nuimkite grandines.

### **⚠️ ISPĖJIMAS** - Grandinių montavimas

Montuodami sniego grandines pastatykite automobilį ant lygaus pagrindo, kad nemaišytų eismui. Ijunkite automobilio avarinį signalą ir jei galima už automobilio pastatykite avarinį trikampį. Visada pavarų svirtį pastatykite P (stovėjimas), ijunkite stovėjimo stabdį ir išjunkite variklį.

### **⚠️ ISPĖJIMAS - Sniego grandinės**

- Grandinių naudojimas gali pabloginti automobilio valdymą.
- Nevažiuokite greičiau nei 30 km/val (20 mylių/val) arba grandinių gamintojo rekomenduoto greičio, žiūrint kuris iš jų yra mažesnis.
- Važiuokite atsargiai, kad galėtumėte išvengti gumbų, duobiu, staigų posūkių ir kitų pavojų, dėl kurių gali krestelėti.
- Venkite staigų posūkių ar stabdymo užblokuotais ratais.

### **✓ PERSPĖJIMAS**

- Grandinės, netinkamo dydžio arba neteisingai sumontuotos, gali sugadinti jūsų automobilio stabdžių sistemą, pakaba, kébulą ar ratus.
- Sustokite ir priveržkite grandines kiekvieną kartą kai išgirssite, kad jos atsitrenkia automobilį.

## Naudokite aukštos kokybės etilo gliukolio aušinimo skystį

Jūsų automobilio aušinimo sistema yra užpildyta aukštos kokybės etileno gliukolio aušinimo sistema. Šis aušinimo skytis vienintelis apsaugo aušinimo sistemą nuo korozijos, sutepa vandens siurbli ir apsaugo nuo užšalimo. Neužmirškite pakeisti ar įpilti aušinimo skyčio pagal priežiūros tvarkaraštį, pateiktą 7 skyriuje. Prieš žiemą patikrinkite aušinimo skystį ir įsitikinkite, kad užšalimo temperatūra yra tinkama žiemai.

## Patikrinkite akumulatorius ir laidus

Žiema sukelia papildomas problemas akumulatoriui. Apžiūrėkite akumulatorių ir laidus kaip aprašyta 7 skyriuje. Akumulatoriaus įkrovimą gali patikrinti igaliotas Kia atstovas.

## Jei reikia pasikeiskite į žieminę varyklinę alyvą

Tam tikram klimatui žiemą yra rekomenduojama naudoti žieminę varyklinę alyvą, kurios klampumas yra mažesnis. Dėl rekomendacijų žiūrėkite 8 skyrių. Jei nežinote kokią alyvą pasirinkti, kreipkitės į igaliotą Kia atstovą.

## Patikrinkite žvakes ir užvedimo sistemą

Patikrinkite žvakes kaip aprašyta 7 skyriuje ir jei reikia pakeiskite. Be to patikrinkite visus užvedimo laidus ir komponentus ar jie nejtrūkė, nesusidėvėjė ar kitaip nesugadinti.

## Spynelių apsaugojimas nuo užšalimo

Norėdami apsaugoti spyneles nuo užšalimo į jas įpilkite atitirpinančio skyčio ar glicerino. Jeigu spynelė padengta ledu, atitirpinančio skyčio pagalba pašalinkite ledą. Jei spynelė vidus yra užšalęs, atidaryti ją galite pašildyto raktu pagalba. Pašildytą raktą naudokitės atsargiai, kad išvengtumėte nudegimų.

## Stiklų apiplovimui naudokite neužšalantį skytį

Tam, kad apsaugotumėte stiklų apiplovimo sistemą nuo užšalimo, naudokite atitinkamą neužšalantį skytį, pagal ant talpos nurodytas instrukcijas. Stiklų apiplovimo skyčio galite gauti iš Kia igalioto atstovo arba automobilių reikmenų parduotuvėse. Nenaudokite variklio aušinimo skyčio ar kitų neužšalančių skyčių, kadangi jie gali sugadinti dažus.

## **Neleiskite užšalti stovėjimo stabdžiui**

Esant kai kurioms sąlygoms gali užšalti įjungtas stovėjimo stabdis. Taip atsitinka dėl šalia galinių stabdžių susikaupusio sniego ir ledo arba jei stabdžiai yra šlapiai. Jeigu yra pavojus, kad stovėjimo stabdis gali užšalti, ijkunkite jį tik laikinai, kol pavarų svirtį perjungsite į P ar 1-ą (automatinė pavarų déžė) arba atbulinės eigos (mechaninė pavarų déžė) ir užblokuokite galinius ratus, kad automobilis neriedėtų. Tada atleiskite stovėjimo stabdį.

## **Neleiskite po automobilio apačia susikaupti sniegui ar ledui**

Tam tikromis sąlygomis po automobilio apačia virš posparnių gali susikaupti sniegas ar ledas ir trukdyti vairuoti. Važiuodami žiemą periodiškai patirkrinkite automobilio apačią, kad sniegas ar ledas netrukdytų priekiniams ratams sukiotis.

## **Vežiokitės avarinę įrangą**

Priklasomai nuo oro sąlygų savo automobiliuje turėtumėte vežiotis atitinkamą avarinę įrangą. Turėtumėte vežiotis sniego grandines, vilkimo lyną ar grandinę, avarinę žibintą, smėlio, kastuvą, užvedimo laidus, langų gramdiklį, pirštines, audinių, kurų galima tiesčiai žemės, kombinzoną ir t.t.

## PRIEKABOS VILKIMAS (EUROPOJE)

### ISPĖJIMAS - Priekabos vilkimas

Jeigu jūs važiuojant su priekaba nenaudojate teisingos įrankios ir važiuojate neteisingai, galite prarasti valdymą.

Pavyzdžiu, jei priekaba yra per sunki, stabdžiai gali neveikti tinkamai ar iš viso nestabdyti. Jūs ir jūsų keliaiviai gali būti rimtai sužeisti ar net žūti. Traukite priekabą, tik jeigu jūs atlikote visus šiame skyriuje pateiktus žingsnius.

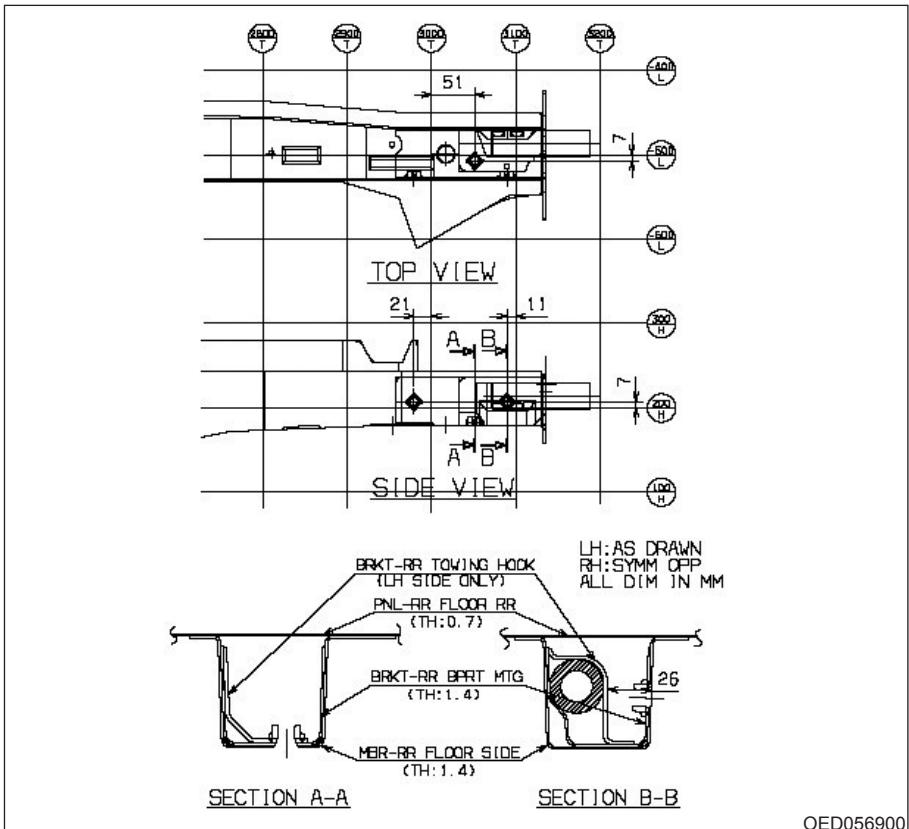
### \* PASTABA

Neteisingai traukiama priekaba gali ištakoti automobilio gedimus ir brangų remontą, kuris nėra dengiamas garantijos. Norėdami teisingai vilkti priekabą, sekite šio skyriaus nurodymus.

Dalis	Variklis	Benzininis variklis			Dyzelinis variklis	
		1.4/1.6		2.0 Variklis		1.6
		Variklis	M/T	A/T	Variklis	Variklis
Maks. priekabos svoris kg (lbs.)	Be stabdžių sistemos	550 (1212)	550 (1212)	550 (1212)	550 (1212)	550 (1212)
	Su stabdžių sistema	1200 (2645)	1500 (3301)	1400 (3086)	1400 (3086)	1500 (3307)
Maks. leidžiama vertikali statinė apkrova tenkanti sukabintuvui kg (lbs.)		55	75	75	75	75
<b>Rekomenduojamas atstumas nuo galinės ašies iki sukabintuvo</b>		<b>820</b>				
mm (coliai)						

M/T : Mechaninė pavarų dėžė

A/T : Automatinė pavarų dėžė



Jūsų automobilis gali vilkti priekabą. Norėdami sužinoti kokio dydžio priekabą gali vilkti jūsų automobilis žiūrėkite informaciją "Priekabos svoris" dalyje, kuri yra pateikta toliau šiame skyriuje.

Atsiminkite, kad važiavimas su priekaba skiriasi nuo įprasto važiavimo automobiliu. Važiavimas su priekaba reiškia valdymo, ilgaamžiškumo ir kuro ekonomijos pasikeitimus. Saugus priekabos tempimas yra atliekamas reikiama įranga ir tinkamu jos naudojimu.

Šiame skyriuje pateikta daug kartų tikrinta informacija, svarbūs patarimai važiuojant su priekaba ir saugumo taisyklės. Daugelis jų svarbios jūsų ir jūsų keleivių saugumui. Prieš pradėdami vilkti priekabą, atidžiai perskaitykite skyrių.

Apkrovą traukiantys įrenginiai kaip variklis, pavarų dėžė, ratų konstrukcija ir padangos yra priversti atlaikyti papildomą apkrovimą, dėl papildomo svorio. Variklis turi dirbti santykinių aukštais apsisukimais ir esant didesnėms apkrovoms. Ši papildoma apkrova sukelia papildomą šilumą. Priekaba ženkliai prisdeda prie vėjo pasipriešinimo, padidinama traukimo reikalavimus.

### Jeigu jūs nusprendėte traukti priekabą

Čia yra pateikta svarbi informacija jei jūs nuspręsite vilkti priekabą:

- Naudokite siūbavimo valdymo prietaisą. Jūs galite paklausti priekabų atstovo dėl siūbavimo valdymo prietaiso.
- Tik kai pravažiuosite pirmus 800 km (500 mylių) ar daugiau, jūs galite vilkti priekabą. Pirmus 800 km (500 mylių) kai vilksite priekabą nevažiuokite didesniu kaip 80 km/h (50 mph) greičiu ir pradėdami važiuoti nespauskite akseleratoriaus iki galo. Tai padės varikliui ir kitoms dalims prisidirbtį esant didesniams apkrovimui.
- Visada važiuokite mažesniu kaip 100 km/h greičiu. Jeigu jūsų automobilis naudojamas komerciniams tikslams, važiuokite nedidesniu kaip 80 km/h greičiu.
- Svarbūs dalykai, kurie turi būti atsiminti dėl svorio:

### Priekabos svoris

Koks yra saugus priekabos svoris? Ji neturi sverti daugiau kaip maksimali priekabos su stabdžiais masė. Bet ir tai gali būti per sunku.

Tai priklauso nuo to kaip jūs planujate panaudoti priekabą. Pavyzdžiu, labai svarbu yra greitis, aukštis virš jūros lygio, įkalnės, išorinė temperatūra ir kokį svorį ruošiasi traukti jūsų automobilis. Idealus priekabos svoris gali priklausyti nuo specialios įrangos, kurią turite savo automobiliuje.

## Priekabos grąžulo svoris

Yra svarbu išmatuoti svorį bet kurios priekabos grąžulo apkrovą, kadangi jis įtakoja jūsų automobilio bendrąjį masę (GVW). Iš šių svorų jeina automobilio su kroviniu ir keleiviais svoris. Ir jei vilksite priekabą, jūs turite pridėti grąžulo apkrovą prie GVW, kadangi automobilis taip pat trauks šį svorį. Po to, kai pakrovėte priekabą, atskirai pasverkite priekabą ir grąžulą, kad galėtumėte nustatyti ar yra tinkamas svoris. Jei ne, jūs galite juos pataisyti perkeliant kai kuriuos daiktus priekaboje. Priekabos grąžulas turi sverti ne daugiau kaip 10% pilnai pakrautos priekabos masės. Pakrovę priekabą atskirai pasverkite priekabą ir grąžulą, ir įsitikinkite, kad svoriai yra tinkami. Jei ne, jūs galite svorį pakeisti perstumdamai kai kuriuos daiktus priekaboje.

### **▲ ISPĖJIMAS - Priekaba**

- Niekada nepakraukite priekabos taip, kad didesnė svorio dalis tektų galui, o ne priekui. Priekinė dalis turi būti pakrauta apie 60% viso krovinio svorio; galinei daliai turi tekti apie 40% krovinio masės.
- Niekada neviršykite maksimalios priekabos masės ar priekabos vilkimo įrenginiui leidžiamos masės. Neteisingas apkrovimas gali sugadinti jūsų automobilį ar net sužeisti jus. Patikrinkite svorius ir apkrovimus ant komercinių ar kelių policijos svarstyklų.
- Dėl neteisingai pakrautos priekabos automobilis gali prarasti valdymą.

## Sukabinimo įranga

Labai svarbu turėti tinkamą sukabinimo įrangą. Šoniniai vėjai, dideli pro šalį važiuojantys sunkvežimiai ir nelygūs keliai yra tik kelios priežastys dėl kurių turite pasirinkti tinkamą sukabintuvą. Pateikiame keliais taisykles:

- Ar kėbule reikés gręžti skyles kai montuosite sukabintuvą? Jei taip, neužmirškite hermetizuoti skylių kai vėliau nuimsite sukabintuvą. Jei jūs skylių neužhermetizuosite, mirtinas anglies monoksidas (CO) iš išmetimo sistemos gali patekti į saloną. Taip pat gali patekti purvas ir vanduo.
- Jūsų automobilio bamperiai néra pritaikyti sukabintuvams. Niekada ant jų nemontuokite išsinuomotų ar kitų montuojamų ant bamperių sukabintuvų. Naudokite tik prie rémo montuojamus sukabintuvus, kurie néra montuojami prie bamperio.

## Apsauginės grandinės

Jūs visada turėtumėte sujungti apsauginėmis grandinėmis priekabą ir automobilį. Perkištate apsauginę grandinę per vilkimo įrenginį taip, kad jis nenukristų ant kelio, jei kartais išsinertų iš sukabintuvo.

Apsauginių grandinių instrukcijas turėtų pateikti sukabintuvu arba priekabų gamintojai. Sekite gamintojo nurodymus, kai montuosite apsaugines grandines. Visada palikite pakankamai laisvą, kad jūs su automobiliu galėtumėte apsisukti. Ir niekada neleiskite apsauginei grandinei vilktis žeme.

## Priekabos stabdžiai

Jeigu jūsų pakrauta priekaba sveria daugiau nei priekaba be stabdžių, tada jai reikalingi atitinkami stabdžiai. Būtinai peskaitykite instrukciją apie priekabos stabdžius tam, kad jūs galėtumėte juos tinkamai sumontuoti, sureguliuoti ir prižiūrėti.

- Neljskite prie savo automobilio stabdžių sistemas.

### ⚠️ ISPĖJIMAS - Priekabos stabdžiai

**Nenaudokite priekabos su stabdžiais, nebent jūs esate visiškai įsitikinęs, kad teisingai sujungėte stabdžių sistemą. Ši užduotis skirta ne mėgėjams. Naudokitės rimtos priekabų paruočiavimo paslaugomis.**

## Važiavimas su priekaba

Vilkti priekabą reikia igūdžių. Prieš išvažiuodami į kelią, jūs turite susipažinti su priekaba. Pripraskite prie vairavimo ir stabdymo su priekaba. Visada turėkite omenyje, kad automobilio vairavimas yra atsakingas dalykas.

Prieš pradēdami važiuoti patikrinkite sukabintuvą ir platformą, apsaugines grandines, elektrines jungties, šviesas, padangas ir veidrodėlių padėtį. Jei priekaba turi elektrinius stabdžius, užveskite automobilį ir važiuojant panaudokite priekabos stabdį ir įsitikinkite, kad jis veikia. Tai leis tuo pat metu patikrinti elektrines jungties.

Kelionės metu pastoviai patikrinkite ar jūsų krovinys yra pritvirtintas ir, kad veikia priekabos šviesos ir stabdžiai.

## ***Laikykitės atstumo***

Laikykitės dvigubai didesnio atstumo nuo prieš jus važiuojančio automobilio, nei važiuojant be priekabos. Tai padės jums išvengti situacijų, kai reikalingas staigus stabdymas ar atlikti staigius posūkius.

## ***Lenkimas***

Jums reikalingas ilgesnis lenkimo kelias, kai jūs velkate priekabą. Kadangi jūsų automobilis yra ilgesnis, jūs turėsite nuvažiuoti daug toliau už lenkiamą automobilį, kad galėtumėte sugrįžti į savo juostą.

## ***Važiavimas atbuline eiga***

Laikykite vairą viena ranka už apačios. Kad pasuktumėte priekabą į kairę, sukite savo ranką į kairę. Norėdami pasukti priekabą į dešinę, pasukite savo ranką į dešinę. Visada atgal važiuokite lėtai ir geriausiai būtų, kad kas jums parodytų kryptį.

## ***Posūkiai***

Kai sukatės su priekaba, darykite didesnius nei paprastai posūkius. Atlikite tai taip, kad neklaidytumėte kraštų, bortų, medžių, kelio ženklų ar kitų objektų. Venkite nelygių ar staigų judesių. Iš anksto pasignalizuokite.

## ***Įsijunkite įspėjamuosius signalus, kai traukiate priekabą***

Kai velkate priekabą, jūsų automobilis turi turėti kitokį posūkių signalą ir papildomus laidus. Žalios rodyklės, esančios jūsų instrumentų panelyje užsidegs visada, kai jūs rodysite posūkį ar persirikiuosite. Teisingai sujungti priekabos žibintai taip pat signalizuos kai darote posūkį, persirikiuojate ar stabdote.

Velkant priekabą žalios rodyklės prietaisų skydelyje degs net tada, kai priekabos lemputės bus perdegusios. Todėl, galite manyti, kad vairuotojai už jūsų mato signalus, nors iš tikrujų taip nėra. Todėl svarbu pastoviai tikrinti ar priekabos žibintai veikia. Visada patikrinkite šviesas, kai sujungiate ar atjungiate laidus.

Niekada nejunkite priekabos apšvietimo sistemos tiesiogiai prie automobilio apšvietimo sistemos. Naudokite tik tinkamą priekabos įrangą.

Jūsų įgaliotas Kia atstovas gali patarti kaip sumontuoti laidus.

Nejunkite priekabos apšvietimo sistemos tiesiai prie automobilio apšvietimo sistemas. Naudokite tik patvirtintą priekabos apšvietimo laidų pynę. Jūsų įgaliotas Kia atstovas gali padėti sumontuoti priekabos apšvietimo grandinę.

## ⚠️ ISPĖJIMAS

**Neteisingas netinkamų priekabos laidų panaudojimas gali sugadinti automobilio apšvietimą arba sužeisti jus.**

## Važiavimas nuokalne

Prieš pradėdami leistis nuokale sumažinkite greitį ir įjunkite žemesnę pavarą. Jei neperjungsite pavaros, turėsite pastoviai naudoti stabdžius, kurie gali įkaisti ir pradėti blogiau stabdyti.

Esant didelei įkalnei, perjunkite į žemesnę pavarą ir sumažinkite greitį iki 70 km/h (45 mylių/h), kad išvengtumėte variklio ir pavarų dėžės perkaitimo.

Jeigu jūsų priekabos svoris didesnis nei priekabos be stabdžių ir jūsų automobilis yra aprūpintas automatinė pavarų dėže, vilkdamai priekabą turėtumėte važiuoti D (važiavimo) pavarą.

Velkant priekabą įsijungus D (Važiavimo) pavarą, sumažinsite šilumos susidarymą ir prailgisite pavarų dėžės tarnavimo laiką.

Jeigu jūs turite mechaninę pavarų dėžę, važiuokite ketvirtą pavara (arba jei reikia žemesnę).

## PERSPĖJIMAS

- **Vilkdamai priekabą į įkalnę (statesnę kaip 6%) atkreipkite dėmesį į variklio aušinimo skysčio temperatūros matuoklę ir įsitikinkite, kad variklis neperkaistų. Jei aušinimo skysčio temperatūros rodyklė pasiekia padalą "H" (karšta), kaip galima greičiau sustokite ir leiskite varikliui dirbti tuščia eiga iki variklis atvés. Kai variklis pakankamai atvėso galite vėl pradėti važiuoti.**
- **Važiavimo greitį turite pasirinkti atsižvelgdami į priekabos svorį ir įkalnės statumą ir užtikrinkdami, kad variklis ir pavarų dėžė neperkais.**

\* **PASTABA - Benzininiams varikliui (1.6 ar 2.0l) su automatine pavaru dze**

Jeigu priekaba yra velkama į įkalnę (statesnė kaip 12%) esant didesniams kaip 30 km/h greičiui ir automobilis su priekaba yra maksimaliai pakrauti, tada variklis su pavaru dēže gali perkasti. važiuojant tokiomis sąlygomis leiskite varikliui dirbtį tuščia eiga iki jis atvės. Kai variklis ir pavaru dēže atvėso pakankamai, galite pradėti važiuoti.

**Statymas įkalnėje**

Jūs neturėtumėte statyti savo automobilio su priekaba įkalnėje. Žmonės gali būti stipriai ar mirtinai sužeisti ir automobilis su priekaba sugadinti, jei pradės riedėti žemyn.

**▲ ISPĖJIMAS - Statymas įkalnėje**

Automobilio su priekaba statymas įkalnėje gali rimtai ar mirtinai sužeisti, jei pradėtų riedėti žemyn.

Tačiau jei jūs priversti statyti priekabą įkalnėje, pateikiame keletą patarimų:

1. Ijunkite stabdžius, bet nejunkite pavaros.
2. Po priekabos ratais kas nors turi padėti kaladėles.
3. Kai kaladėlės yra padėtos po ratais, atleiskite stabdžius iki ratas pilnai atsirems į kaladėles.
4. Ijunkite stabdžius ir stovėjimo stabdį, tada ijunkite R (atbulinės eigos) mechaninei ir P (stovėjimo) pavarą automatinei pavarų dėžėms.
5. Atleiskite stabdžius.

**▲ ISPĖJIMAS - Stovėjimo stabdis**

Yra pavojinga išlipti iš automobilio, jei stovėjimo stabdis nėra pilnai užtrauktas.

Jei jūs palikote ijjungtą varikkli, automobilis gali staiga pajudėti. Jūs ar kiti žmonės gali būti sunkiai ar mirtinai sužeisti.

## Kai jūs esate pasirengę važiuoti į įkalnę

1. Mechaninėje pavarų dėžėje įjunkite N (neutralė) arba automatinėje P (stovėjimo) pavaras, nuspauskite stabdžius ir laikykite, kol jūs:
  - Užveskite variklį
  - Perjunkite pavarą, ir
  - Atleiskite rankinį stabdį.
2. Lėtai atkelkite koją nuo stabdžių pedalo.
3. Važiuokite lėtai iki priekaba išsilaisvins iš kaladėlių.
4. Sustokite ir leiskite kam nors surinkti kaladėles.

## Priežiūra velkant priekabą

Jūsų automobiliui reikia dažnesnės priežiūros, kai pastoviai velkate priekabą. Turite atkreipti dėmesį į variklio alyvą, automatinės pavarų dėžės skystį, ašies tepimo skystį ir aušinimo sistemos skystį. Stabdžių būklė taip pat svarbus dalykas, kurį reikia patikrinti. Kiekvienas dalykas, aprašytas šioje vartojimo instrukcijoje. Dalykinė rodyklė padės jums surasti juos daug greičiau. Jeigu jūs tempiate priekabą, būtų gerai, kad perskaitytumėte šį skyrių prie pradėdami tai daryti.

Nepamirškite prižiūrėti savo priekabos ir sukabintuvu. Sekite priekabos priežiūros tvarkaraštį ir tikrinkite ją periodiškai. Pageidautina, kad tikrinimą atlikumėte prieš kiekvieną važiavimą. Svarbiausia, kad visi sukabintuvu varžtai ir veržlės būtų prisuktū.

## PERSPĖJIMAS

- *Dėl padidėjusio apkrovimo velkant priekabą, karštą dieną gali ivykti perkaitimas. Jei aušinimo skysčio rodyklė rodo perkaitimą, išjunkite oro kondicionierių ir sustabdykite automobilį saugioje vietoje, kad variklis galėtų atvėsti.*
- *Velkant reikia dažniau patikrinti pavarų dėžės skystį.*
- *Jeigu jūsų automobilis yra aprūpintas oro kondicionieriumi, jūs turite sumontuoti kondicioneriaus ventiliatorių, kad būtų užtikrintas variklio darbas velkant priekabą.*

## AUTOMOBILIO SVORIS

Šis skyrelis supažindins jus su teisingu automobilio ir/arba priekabos apkrovimu. Tesingai pakrautas automobilis galės geriausiai išnaudoti savo galimybes. Prieš pradédami krautis susipažinkite su terminais ir automobilio svorio nominalais su ir be priekabos iš specialių identifikavimo lentelių:

### Bazinis svoris

Tai yra automobilio svoris išskaitant pilną kuro baką, ir visą standartinę įranga. I šį svorį nejėina keleiviai, krovinys ar papildoma įranga.

### Automobilio svoris

Tai yra automobilio pasiimto iš atstovo svoris išskaitant įrangą sumontuotą po pardavimo.

### Krovinio svoris

I šį skaičių įeina svoris pridėtas prie bazinio, išskaitant krovinių ir papildomą įrangą.

### GAW (Bendras ašių apkrovimas)

Tai yra bendro svorio pasiskirstymas ant kiekvienos ašies (priekio ir galo) - išskaitant automobilio svorį ir naudingą apkrovą.

### GAWR (Maksimalus ašies apkrovimas)

Tai yra maksimalus leistinas svoris tenkantis vienai ašiai (priekui ar galui). Sie skaičiai yra parodyti identifikavimo lentelėje.

Kiekvienos ašies apkrova neturi viršyti GAWR.

## **GVW (Bendrasis automobilio svoris)**

Tai yra bazinis svoris kartu su kroviniu ir keleiviais.

## **GVWR (Maksimalus automobilio svoris)**

Tai yra maksimalus leistinas pilnai pakrauto automobilio svoris (iskaitant visą įrangą, keleivius ir krovinių). GVWR yra pateiktas identifikavimo lentelėje, kuri yra ant vairuotojo durelių slenkscio.

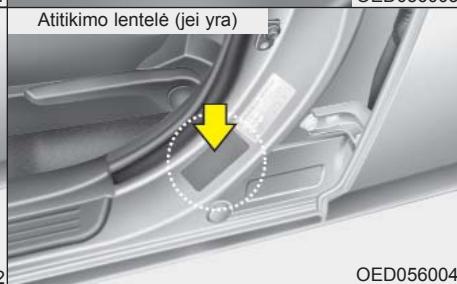
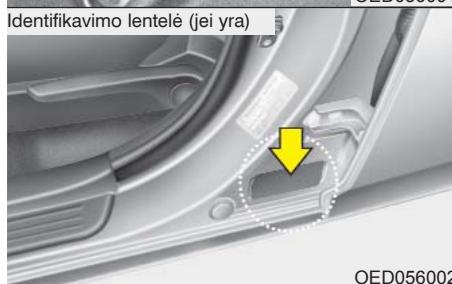
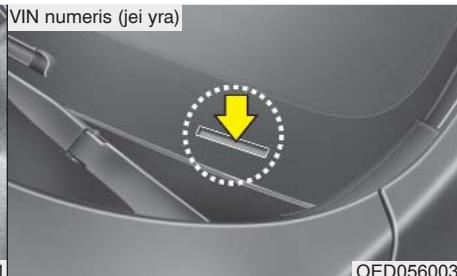
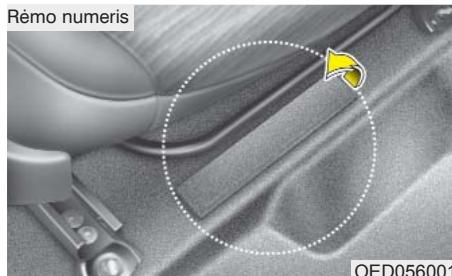
## **Perkrovimas**

### **⚠️ ISPĖJIMAS**

Maksimalus ašies apkrovimas (GAWR) ir maksimalus automobilio svoris (GVWR) yra pateikti gamintojo lipduke, kuris yra prikljuotas ant vairuotojo (ar priekinio keleivio) durų. Viršijus šias ribas galite sukelti avariją ar sugadinti automobilį. Jūs galite paskaičiuoti automobilio apkrovimą pasverdami daiktus (ir žmones) prieš išdedant juos į automobilį. Stenkiteis neperkrauti automobilio.

## INFORMACINĖS LENTELĖS

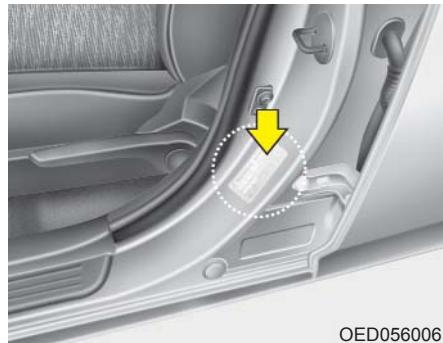
Jūsų automobiliuje yra kelios svarbios lentelės ir identifikavimo numeriai. Lentelių vietas yra parodytos paveikslėliuose.



### Automobilio identifikacinis numeris (VIN)

Rėmo numeris yra po vairuotojo sėdyne





OED056006

**Padangų specifikacijos /  
slėgių lentelės**

**Kelio įspėjimai / 6-2**  
**Nenumatyti atvejai važiuojant / 6-3**  
**Jei neužsiveda variklis / 6-4**  
**Avarinis užvedimas / 6-5**  
**Perkaitimas / 6-8**  
**Elektrinės grandinės apsauga / 6-9**  
**Vilkimas / 6-16**  
**Padangos slėgio stebėjimo sistema / 6-21**  
**Jeigu jums nuleido padangą / 6-25**

**Ką daryti nenumatytais atvejais**

## KELIO ĮSPĖJIMAI



- Avarinis žibintas veikia nepriklausomai nuo to, ar jūsų automobilis yra užvestas, ar ne.
- Kai veikia įspėjamasis signalas, neveikia posūkių signalai.
- Turite būti atsargūs, naudodamai įspėjamajį signalą kai automobilis yra velkamas.

### Avarinis signalas

Avarinis signalas yra naudojamas kaip įspėjamasis signalas kitiems vairuotojams, kad įvertintų padėtį, kai artėja prie jūsų ar jus lenkia. Jis turi būti naudojamas, kai yra atliekamas avarinis remontas arba automobilis sustojo kelkraštyje.

Ijungiant avarinio signalo mygtuką, užvedimo raktelis gali būti bet kurioje padėtyje. Jungiklis yra centrinėje konsolėje. Visi posūkių žibintai žibės vienu metu.

## NENUMATYTI ATVEJAI VAŽIUOJANT

### Jeigu jums važiuojant nuleido padangą

Jeigu jums nuleidžia padangą važiuojant:

1. Nukelkite koją nuo akseleratoriaus pedalo kai važiuojate tiesiai. Nebandykite staigiai stabdyti ar pasukti iš kelio, nes galite prarasti automobilio valdymą. Kai automobilio greitis sumažėjo taip, kad yra saugu atlikti manevrą, atsargiai stabdykite ir pasukite iš kelio. Kaip galima toliau nuvažiuokite nuo kelio ir sustokite lygioje, tvirtoje vietoje. Jeigu jūs esate ant greitkelio skiriamosios juostos, nebandykite sustoti tarp dviejų juostų.
2. Kai automobilis sustojo, ijjunkite avarinį signalą ir stovėjimo stabdį, perjunkite pavaru svirtį į P (automatinei) ar atbulinės eigos (mechaninei pavaru dėzei) padėtį.

3. Visi keleiviai turi išlipti iš automobilio. Išsitikinkite, kad jie išlipa pro automobilio pusę, kuri yra toliau nuo kelio.
4. Keisdami padangą laikykitės toliau pateiktų instrukcijų.

### Jeigu važiuojant variklis užgesta

1. Palaipsniui mažinkite greitį ir važiuokite tiesiai. Atsargiai nuvažiuokite į šalikelę.
2. Ijunkite avarinį signalą.
3. Pabandykite užvesti variklį dar kartą. Jeigu automobilis neužsives, kreipkitės į igaliotą Kia atstovą ar ieškokite kvalifikuotos pagalbos.

## JEIGU NEUŽSIVEDA VARIKLIS

Jeigu variklis neprasisuka ar prasisuka sunkiai

1. Jeigu jūsų automobilis turi automatinę pavarų déžę, pavarų svirtis turi būti N (Neutral) ar P (stovėjimas) padėtyje ir įjungtas rankinis stabdis.
2. Patirkinkite ar akumulatoriaus jungtys yra švarios ir tvirtai prisuktos.
3. Įjunkite vidinį apšvietimą. Jei šviesa gėsta ar pranyksta kai sukate stártérį, reiškia, kad akumulatorius yra išsikrovęs.
4. Patirkinkite ar startero jungtys yra tvirtai prisuktos.
5. Nestumkite ir netraukite automobilio norédami jį užvesti. Žiūrėkite skyrių "Užvedimas laidų pagalba".

### ⚠️ ISPĖJIMAS

Jeigu neužsiveda variklis nebandykite jo užvesti stumdam i ar vilkdami. Dėl to galite susidurti ar sugadinti kitą dalį. Dar daugiau, stumiant ar traukiant galite perkrauti katalizatorių ir sukelti gaisro pavojų.

Jeigu variklis sukas normaliai, bet nesiveda

1. Patirkinkite kuro lygi.
2. Kai užvedimo raktelis yra LOCK padėtyje patirkinkite visas užvedimo jungtis, žvakią laidus. Sutvarkykite ar prijunkite jei yra atsilaisvinę.
3. Patirkinkite kuro sistemą variklio skyriuje.
4. Jei variklis vis tiek neužsiveda, kreipkités į igaliotą Kia atstovą ar ieškokite kvalifikuotos pagalbos.

## AVARINIS UŽVEDIMAS

### Užvedimas laidų pagalba

Užvedimas laidų pagalba gali būti pavojinga. Norint išvengti sužalojimo ar automobilio sugadinimo sekite užvedimo laidais procedūras, pateiktas 6-6 puslapyje. Mes primyginių rekomenduojame, kad automobilių užvestų kompetetingas serviso meistras.

### \* PASTABA

Naudokitės tik 12 voltų pagalbinė užvedimo sistema. Jūs galite sugadinti 12 voltų starterį, užvedimo sistemą ir kitas elektroinės dalis, kurios gali būti sugadintos naudojant 24 voltų energijos šaltinį (du 12 voltų akumulatorius sujungtus nuosekliai ar 24 voltų variklio užvedimo rinkinį).

### ⚠ ISPĖJIMAS -

#### Akumuliatorius

- Saugokite akumulatorių nuo ugnies ar kibirkščių. Akumuliatorius gamina vandenilio dujas, kurios gavusios kibirkštį gali sprogti.
- Nebandykite užvesti automobilio laidų pagalba, jei išsikrovės akumuliatorius yra užšalęs arba žemas jo elektrolito lygis; akumuliatorius gali trūkti arba sprogti.

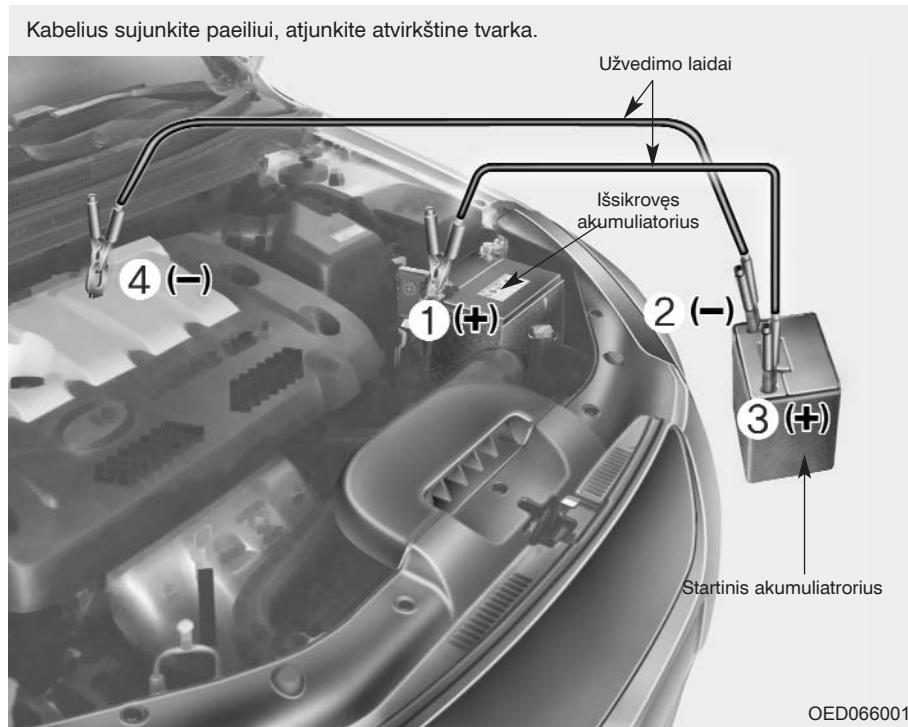
### ⚠ ISPĖJIMAS -

#### Akumuliatorius

Niekada nebandykite patikrinti akumulatoriaus elektrolito lygio, nes akumuliatorius gali plysti ar sprogti ir sukelti sunkius sužalojimus.

## Laidų sujungimas

Kabelius sujunkite paeiliui, atjunkite atvirkštine tvarka.



## Užvedimo laidų pagalba procedūra

1. Isitinkite, kad startinis akumuliatorius yra 12 voltų ir kad neigiamas gnybtas yra ižemintas.
2. Jeigu startinis akumuliatorius yra kitame automobiliuje, neleiskite automobiliams susiliesti.
3. Išjunkite visus nereikalingus elektros prietaisus.
4. Sujunkite užvedimo kabelius tiksliai tokia seka, kaip parodyta paveiksle. Pirmiausia pajunkite teigiamą išsikrovusio akumuliatoriaus terminalą (1), po to prijunkite prie teigiamo startinio akumuliatoriaus terminalo (2).

5. Vieną galą prijunkite prie startinio akumulatoriaus neigiamo galo (3), o kitą prie tvirto metalinio stacionaraus taško (pavyzdžiui, variklio pakėlimo kronšteino) toliau nuo akumulatoriaus (4). Nejunkite jo šalia judančių dalių, kurios pradės judėti užvedus variklį.

Neleiskite užvedimo laidams prisiliesti prie bet ko išskyrus tinkamus akumulatoriaus terminalus ar įžeminimą. Nebūkite pasilenkės virš akumulatoriaus kai atliekate jungimą.

## PERSPĖJIMAS -

### Akumulatoriaus kabeliai

*Nejunkite užvedimo laidą nuo neigiamo užvedimo akumulatoriaus terminalo į neigiamą išsikrovusio akumulatoriaus terminalą. Dėl to išsikrovęs akumulatorius gali perkaisti ir trūkti, kas leis išbėgti akumulatoriaus rugštims.*

6. Užveskite variklį automobilio su startiniu akumulatoriu ir leiskite jam veikti 2,000 aps./min greičiu, tada užveskite variklį automobilio su išsikrovusiu akumulatotoriumi.

*Jeigu nežinote akumulatoriaus išsikrovimo priežasties, jūs turėtumėte leisti automobilį patikrinti įgaliotajam Kia atstovui.*

## Užvedimas stumiant

Jūsų automobilis su mechanine pavarų dėže neturėtų būti užvedamas stumiant, nes taip gali būti sugadinta emisijos valdymo sistema.

Automobiliai su automatine pavarų dėže negali būti užvesti stumiant. Sekite nurodymus užvedimas laidų pagalba, esantį šiame skyriuje.

## PERSPĖJIMAS

*Niekada nevilkite automobilio bandydami jį užvesti, nes staigus šoktelėjimas į priekį užvedimo momentu gali sukelti avariją dėl atsitrenkimų į velkantį automobilį.*

## PERKAITIMAS

Jeigu jūsų temperatūros daviklis rodo perkaitimą arba jūs pajutote galios praradimą, išgirdote garsų beldimą ar zyzimą, tai gali reikšti, kad perkaito variklis. Jei pasireiškė bent vienas iš šių požymiai, atlikite tokius veiksmus:

1. Ijunkite avarinį signalą, tada važiuokite iki artimiausios saugios vietas ir sustokite; pavarų svirtį pastatykite į P (automatinei pavarų dézei) ar neutralią (mechaninei pavarų dézei) padėtį ir ijunkite stovėjimo stabdį.
2. Išsitinkinkite, kad oro kondicionierius yra išjungtas
3. Jeigu variklio aušinimo skystis bėgo iš po mašinos apačios arba iš po variklio gaubto veržiasi dūmai, išjunkite variklį ir kreipkitės į igaliotą Kia atstovą.

Jeigu aušinimo skystis neverda, leiskite varikliui dirbtį laisva eiga ir atidarykite variklio gaubtą ir leistų palaipsniu atvėsti.

### ⚠ ISPĖJIMAS

**Kai veikia variklis, laikykite rankas, plaukus ir drabužius toliau nuo judančių dalių, tokius kaip ventiliatorius, dirželiai, kad išvengtumėte sužalojimo.**

Jeigu temperatūra nekrinta vaikliui veikiant tuščia eiga, išjunkite variklį ir leiskite jam atvėsti.

### ⚠ ISPĖJIMAS

**Neatidarykite radiatoriaus dangtelio, kai variklis yra karštas. Iškaitės aušinimo skystis gali jus nudeginti.**

4. Patikrinkite aušinimo skysčio lygi. Jeigu rezervuare trūksta skysčio, žiūrėkite ar nėra nutekėjimų ant radiatoriaus žarnų ir sujungimų, radiatoriaus ir vandens siurblio. Jeigu randate pagrindinę nutekėjimo priežastį, išjunkite variklį, kad jo nesugadintumėte. Neužveskite variklio, kol nebus pašalintas gedimas. Kreipkitės į igaliotą Kia atstovą pagalbos. Jeigu nerandate nutekėjimo ar kitos problemos, įpilkite aušinimo skysčio į rezervuarą.

## ZN PERSPĖJIMAS

*Dideli aušinimo skysčio praradimai rodo, kad aušinimo sistema leidžia. Kaip galima greičiau leiskite aušinimo sistemą patikrinti igaliotam Kia atstovui.*

## ELEKTRINĖS GRANDINĖS APSAUGA

Geležtės tipo



Sveikas



Perdeges

Kasetės tipo



Sveikas



Perdeges

Susilydanti jungtis



Sveikas



Perdeges

1VQA4037

### Saugikliai

Automobilio elektrinė sistema yra apsaugota nuo elektrinių perkrovų saugiklių pagalba.

Šiame automobiliuje yra du saugiklių blokai. Vienas vienas yra vairuotojo pusėje, kitas variklio skyriuje.

Dyzelinis variklis turi dar vieną saugiklių bloką, kuris yra variklio skyriuje šalia apiplovimo skysčio rezervuaro.

Jeigu neveikia jūsų automobilio žibintai, papildoma įranga ar valdymo įranga, patikrinkite atitinkamos grandinės saugiklį. Jeigu saugiklis yra perdeges, elementas saugiklio viduje bus išsilydės.

Jeigu neveikia elektros sistema, pirmiausiai patikrinkite salone esantį saugiklių bloką.

Visada perdegusį saugiklį pakeiskite tokio pat nominalo saugikliu.

Jei pakeitus saugiklį, jis vėl perdega, tai reiškia, kad elektros grandinėje yra problemų. Venkite naudoti šią sistemą ir kuo greičiau kreipkitės į įgaliotą Kia atstovą.

### Saugiklio keitimas

#### **ISPĖJIMAS - Saugiklio keitimas**

- Perdegusį saugiklį keiskite tik tokio pat nominalo saugikliu.
- Didesnio nominalo saugiklis gali sugadinti įrangą ir sukelti gaisrą.
- Niekada nedékite laido vietoj reikiamo saugiklio, net trumpam. Jis gali sugadinti elektros instaliaciją ir sukelti gaisrą.
- Nenaudokite atsuktuvu ar kito metalinio daikto saugikliams išimti, kadangi tai gali sukelti trumpą sujungimą ir sugadinti sistemą.



### Vidinio panelio saugiklių keitimas

1. Išjunkite degimą ir visus kitus jungiklius.
2. Atidarykite dangtelį.



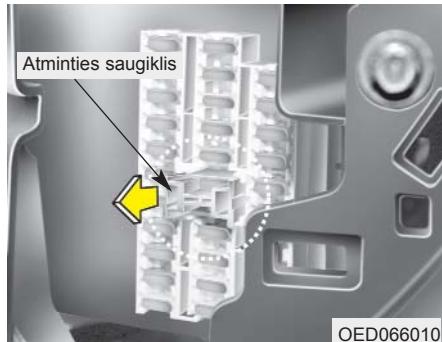
3. Ištraukite įtartiną saugiklį, traukdami atgal. Naudokite tam skirtą įrankį, esantį variklio skyriaus saugiklių bloke.
4. Patikrinkite išimtą saugiklį; jei perdegės, pakeiskite jį.
5. Įstatykite tokio pat nominalo saugiklį ir įsitikinkite, kad jis tvirtai užfiksotas.

Jei saugiklis kliba, kreipkitės į igaliotąjį Kia atstovą.

Jeigu neturite atsarginio, naudokite tokio pat nominalo saugiklį iš kitos grandinės, kuri nėra svarbi automobilio darbui, kaip, pavyzdžiu cigarečių pridėgėjo saugiklį.

Jeigu neveikia priekiniai žibintai ar kiti elektriniai komponentai, o saugikliai yra sveiki, patikrinkite variklio skyriuje esančią saugiklių dėžę. Jeigu saugiklis yra perdegės, pakeiskite jį.

*Atsarginiai saugikliai yra vidiniame saugiklių bloke (arba variklio skyriaus saugiklių bloke).*



### **Atminties saugiklis**

Jūsų automobilis turi atminties saugiklį, kuris apsaugo akumuliatorių nuo išsikrovimo, jeigu automobilis yra paliekamas stovėti ilgesnį laiką. Prieš palikdami automobilį stovėti ilgesniam laikui atlikite sekančius veiksmus.

1. Išjunkite variklį.
2. Išjunkite žibintus.
3. Atidarykite vairuotojo pusės šoninio panelio dangtelį ir ištraukite atminties saugiklį (ROOM LP 15A).

### **\* PASTABA**

- Ištraukus atminties saugiklį neveiks įspėjimo signalas, garso sistema, laikrodis, vidinis apšvietimas ir t.t. Kai kurie prietaisai po saugiklio įstatymo turi būti perkalibruoti.
- Net jei atminties saugiklis yra išimtas, akumuliatorius gali išsikrauti palikus įjungtus žibintus ar kitus elektrinius prietaisus.

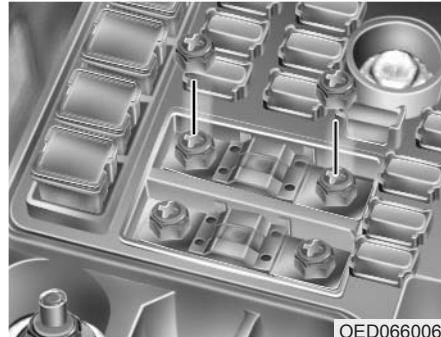


3. Patikrinkite saugiklius. Jei saugiklis yra perdegęs, pakeiskite kitu.
4. Įstatykite tokio pat nominalo saugiklį ir įsitikinkite, kad jis tvirtai įsistatė.

Jei saugiklis kliba kreipkitės į įgaliotą Kia atstovą.

### \* PASTABA

Patikrinus saugiklių bloką variklio skyriuje, tvirtai uždėkite saugiklių bloko dangtelį. Jei to nepadarysite, elektros gedimai gali atsirasti dėl į vidų patekusio vandens.



### Pagrindinis saugiklis

Jeigu ALTERNATOR (alternatoriaus) (Benzininiam varikliui 125A, Dyzeliniam 150A) ar MDPS (80A) saugiklis perdega, jis turi būti išimtas sekanciai:

1. Atjunkite akumuliatoriaus neigiamą kabelį.
2. Atsukite varžtus kaip parodyta auksčiau pateiktam paveiksle.
3. Saugiklį pakeiskite nauju tokio pat nominalo saugikliu.
4. Įstatykite atvirkštine išémimui tvarka.

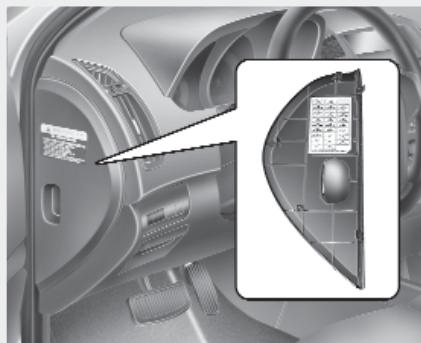
### Variklio skyrius

1. Išjunkite degimą ir visus mygtukus.
2. Nuimkite saugiklių dėžės dangtelį, nukeldami spaustukus ir pakeldami jį į viršų.

## Saugiklių/relių panelio aprašymas

Vidiniame saugiklių/relių dėžės dangtelyje yra pateikti saugiklių/relių aprašymas, pavadinimai ir nominalas.

**Vidinis saugiklių blokas**



**Variklio skyriaus saugiklių blokas**



**Tik dyzeliniams varikliui**



OED066007/ OED066008/ OED066009

## \* PASTABA

Ne visi saugikliai, aprašyti šioje instrukcijoje, gali būti jūsų automobiliuje. Instrukcija yra tiksliai spaudinimo metu. Kai tikrinate automobilio saugiklių bloką, žiūrėkite į dangtelyje pateiktą aprašymą.

### Vidinis saugiklių blokas

<b>Aprašymas</b>	<b>Nominalas</b>	<b>Saugomas komponentas</b>
START	10A	Variklio užvedimo rėlė
A/CON SW	10A	Oro kondicionavimo sistema
HTD MIRR	10A	Išorinio veidrodėlio atitirpinimas
SEAT HTR	15A	Sédynės šildytuvas
A/CON	10A	Oro kondicionavimo sistema
HEAD LAMP	10A	Priekiniai žibintai
FR WIPER	25A	Valytuvas (priekinis)
RR WIPER	15A	Galinis valytuvas
DRL OFF	-	Dienos žibintų išjungimas
RR FOG	10A	Rūko žibintai (galas)
P/WDW (LH)	25A	Elektriniai langai (kairė)
CLOCK	10A	Laikrodis
C/LIGHTER	15A	Cigarečių pridegėjas
DR LOCK	20A	Stoglangis, ICM rélés dézé
DEICER	20A	Priekinio stiklo atitirpinimo rėlė
STOP	15A	Stabdžių žibinto mygtukas
ROOM LP	15A	Salono apšvietimo lemputė
AUDIO	15A	Garso sistema, Kelionės kompiuteris
T/LID	15A	Bagažinės dangtis
SAFETY P/WDW RH	25A	Elektrinių langų apsauga (dešinė)
SAFETY P/WDW LH	25A	Elektrinių langų apsauga (karė)
P/WDW(RH)	25A	Elektriniai langai (dešinė)
P/OUTLET	15A	Maitinimo lizdas
T/SIG	10A	Mygtuko modulis

<b>Aprašymas</b>	<b>Nominalas</b>	<b>Saugomas komponentas</b>
A/BAG IND	10A	Oro pagalvių indikatorius
CLUSTER	10A	Prietaisų skydelis
A/BAG	15A	Oro pagalvė
SPARE	15A	Atsarginis saugiklis
TAIL RH	10A	Galiniai žibintai (kairė)
TAIL LH	10A	Galiniai žibintai (dešinė)

**Variklių skyriaus saugiklių blokas**

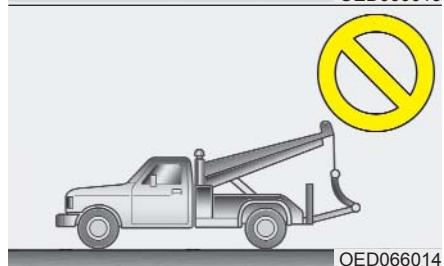
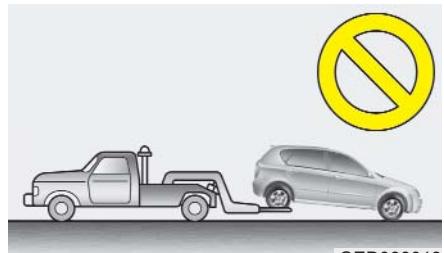
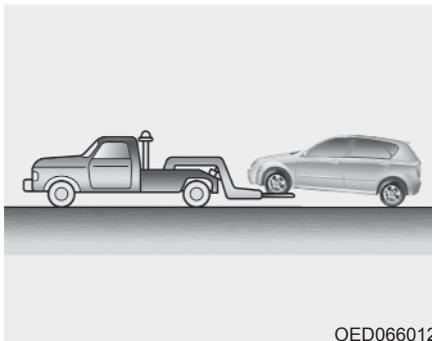
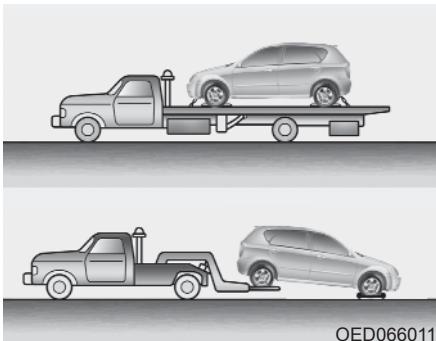
<b>Aprašymas</b>	<b>Nominalas</b>	<b>Saugoma grandinė</b>
ALT	125A/150A (DIESEL)	Alternatorius
MDPS	80A	MDPS valdymo modulis
ABS 2	20A	Stabdžių antiblokavimo sistema
ABS 1	40A	Stabdžių antiblokavimo sistema
B+.1	50A	Panelyje B+
RR HTD	40A	Išorinio veidrodėlio atitirpinimas
BLOWER	40A	Ventiliatorius
C/FAN	40A	Kondensatoriaus ventiliatorius
B+.2	50A	Panelyje B+
IGN 2	40A	Užvedimo raktelis
IGN 1	30A	Užvedimo raktelis
ECU	30A	Varikli ovaldymo įrenginys
SPARE.1	20A	Atsarginis saugiklis
FR FOG	15A	Ruko žibintų rėlė (priekis)
A/CON	10A	Oro kondicionieriaus rėlė
HAZARD	15A	Avarinio signalo rėlė
F/PUMP	15A	Kuro siurblio rėlė
ECU.1	10A	Variklio valdymo įrenginys
ECU.3	10A	Variklio valdymo įrenginys
ECU.4	20A	Variklio valdymo įrenginys
INJ	15A	Oro kondicionieriaus rėlė, jpurškimas
SNSR.2	10A	Jutikliai
HORN	15A	Garsinio signalo rėlė
ABS	10A	Stabdžių antiblokavimo sistema

<b>Aprašymas</b>	<b>Nominalas</b>	<b>Saugoma grandinė</b>
ECU.2	10A	Kondensatorius, užvedimo ritė
B/UP	10A	Atbulinės eigos žibintas
H/LP LO-RH	10A	Priek. žibintai (trumpos šviesos k.)
H/LP LO-LH	10A	Priek. žibintai (trumpos šviesos d.)
H/LP HI	20A	Priekinių žibintų rėlė (ilgos šviesos)
SNSR.1	10A	Deguonių jutiklis
SPARE	10A	atsarginis saugiklis
SPARE	15A	atsarginis saugiklis
SPARE	20A	atsarginis saugiklis

**Variklio skyriaus saugiklių blokas (tik dyzeliniams varikliui)**

<b>Aprašymas</b>	<b>Nominalas</b>	<b>Saugoma grandinė</b>
GLOW PLUG	80A	Kaitinimo žvakės
PTC HEATER #1	50A	PTC šildytuvas 1
PTC HEATER #2	50A	PTC šildytuvas 2
PTC HEATER #3	50A	PTC šildytuvas 3
FUEL FILTER HEATER	30A	Kuro filtro šildytuvas

## VILKIMAS



Jei būtinas avarinis vilkimas, mes rekomenduojame, kad tai atliktų igaliotas Kia servisas ar servisas, turintis tam skirtus automobilius. Teisingas pakėlimas ir vilkimas yra būtinas, norint apsaugoti automobilį nuo sugadinimo yra rekomenduojama naudoti vežimėli.

### PERSPĖJIMAS

Prieš pradedant vilkti patikrinkite automatinės pavarų dėžės skysčio lygi. Jeigu skysčio lygis žemesnis kaip "HOT" skalė ant matuoklės, iplikite skysčio. Jeigu negalite ipliti skysčio, naudokite vežimėli.

### PERSPĖJIMAS

Vildami būkite atsargūs, kad nesugadintumėte automobilio apačios ar bamperio.

Kai yra velkama komerciniu automobiliu pritaikytu vilkimui ir nėra naudojamas vežimėlis, priekiniai ratai visada turi būti pakelti, bet ne galiniai.

### PERSPĖJIMAS

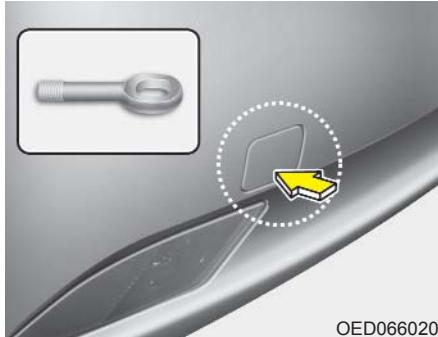
- Nevilkite automobilio atbulo, priekiniams ratams liečiant žemę. Taip galite sugadinti automobilį.
- Nevilkite automobilio virvės pagalba. Naudokite ratu pakelėją ar platformą.

Kai atliekate avarinį vilkimą be vežimėlio:

1. Pasukite užvedimo raktelį į ACC padėtį;
2. Perjunkite pavarų svirtį į N (Neutralią) padėtį;
3. Atleiskite rankinių stabdžių.

## PERSPEJIMAS

**Nepastačius pavarų svirties į N (neutrali) padėtį, galite sugadinti pavarų dėžę.**

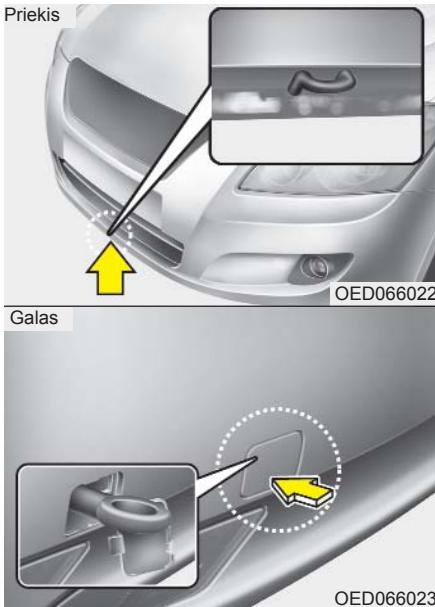


## Išimamas vilkimo kablys (galas)

1. Atidarykite bagažinės dangtį ir iš įrankių dėtuvių išimkite vilkimo kablių.
2. Išimkite dangtelį, esantį galiniamame bamperyje paspausdam i dangtelio apatinį kraštą.



3. Sumontuokite vilkimo kablių sukdami jį pagal laikrodžio rodyklę iki jis užsifiksuos.
4. Po naudojimo išimkite kalbij ir uždenkite dangtelį.



### Avarinis vilkimas

Jeigu reikia vilkti automobilį, mes rekomenduojame, kad tai atliktų igaliotas Kia atstovas ar įmonė užsiimant automobiliu gabenimu.

Jeigu avariniu atveju nėra galimybės transportuoti automobilį vežimėlio pagalba, laikinai jūsų automobilį galima vilkti grandine ar trosu, pritvirtintu prie avariniam vilkimui skirto kablio esančio po automobilio priekiu (ar galu). Laikykite ypatingų atsargumo priemonių vilkdami automobilį. Vairuotoja privalo būti automobiliuje, kad būtų valdomas vairas ir stabdžiai.

Taip vilkti galima tik keliuose su tvirta kelio danga ir tik trumpą atstumą esant nedideliam greičiui. Taip pat ratai, ašys, pavarų dėžė, vairo sistema ir stabdžiai turi būti geros būklės.

- Nenaudokite vilkimo kablių jei automobilis yra įklimpęs purve, smėlyje ar kitur, kai automobilis negali išvažiuoti savo eiga.
- Venkite vilkti automobilį, kuris yra sunkesnis už jūsų.
- Abiejų automobilių vairuotojai turi pastoviai bendrauti vienas su kitu.

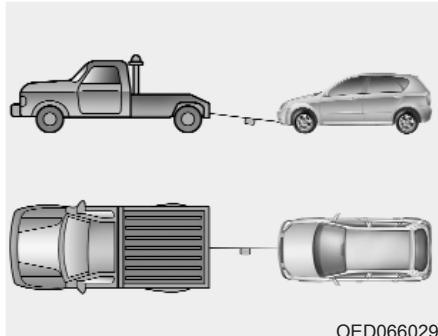
## PERSPĖJIMAS

- Prie vilkimo kablio pritvirtinkite kilpą.
- Vilkimui naudodami kitą automobilio dalį nei vilkimo kablai, galite sugadinti savo automobilio kėbuklą.
- Naudokite tik trosą ar grandinę, kurie yra specialiai prietaikyti vilkimui. Saugiai pritvirtinkite diržus prie vilkimo kablių.
- Prieš avarinį vilkimą, patikrinkite ar kablys néra sulaužytas ar sugadinatas.
- Saugiai pritvirtinkite trosą ar grandinę prie kablio.
- Staigiai netrukkelkite kablio. Naudokite vienoda jėgą.
- Vengdami kablio sugadinimo, netraukti iš šono ar statmenai. Visada vilkite tiesiai.

## ISPĖJIMAS

Būkite labai atidūs kai velkate automobilį.

- Venkite staigaus pajudėjimo iš vietos ir netolygaus važiavimo, kad nepadidėtų apkrova ant tempimo kablio, troso ar grandinės. Kablys, grandinė ar trosas gali trūkti ir sugadinti automobilį ar rimtai sužeisti žmogų.
- Jei sunku pajudinti automobilį, nevilkite jo per jėgą. Susisiekite su įgaliotu Kia atstovu ar kita automobilių transportavimo firma ir paprašykite pagalbos.
- Stenkite automobilį vilkti visą laiką tiesiai.
- Laikykitės atokiau nuo automobilio.



OED066029

- Naudokite vilkimo trosą trumpesnį kaip 5 m (16 pėdų) ilgio. Pririškite balto arba raudono audinio skiautes (apie 30 cm (12 colių) pločio) viduryje vilkimo troso, kad būtų lengviau matomas.
- Vilkite atsargiai ir stenkite, kad vilkimo trosas neatsilaisvintų vilkimo metu.

### Saugos priemonės velkant

- Pasukite užvedimo raktelį į ACC padėtį, kad vairas nebūtų užrakinamas.
- Pavarų svirtį perstatykite į N (neutrali) padėtį.
- Atleiskite rankinį stabdį.
- Kadangi sumažėjės stabdžių efektyvumas, jums reikės stipriau spausti stabdžių pedalą.
- Kadangi neveiks vairo stiprintuvas, reikės daugiau jėgos norint pasukti vairą.
- Jei jūs važiuojate nuo kalno stabdžiai gali perkaisti ir sumažės stabdžių efektyvumas. Dažniau sustokite ir leiskite stabdžiamams atvėsti.

### PERSPĖJIMAS

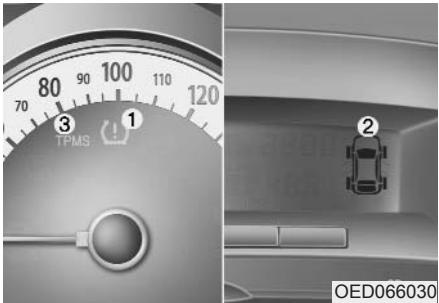
*Norint išvengti pavarų dėžės sugadinimo, niekada netempkite savo automobilio atbulo kai visi keturi ratai liečia paviršių. Automoliai su automatine pavarų dėže negali būti velkami greičiau kaip 40 km/h (25 mph) ir neturi būti velkami ilgesnji kaip 25 km (15 mylių) atstumą. Įsitikinkite, kad vairas néra užrakintas ir raktelis yra ACC padėtyje. Vairuotojas privalo būti velkamame automobiliyje, kadangi turi vairuoti ir naudoti stabdžius.*

### Patarimai traukiant įstrigusį automobilį

Toliau pateikti metodai yra efektyvūs kai automobilis yra įstrigęs purve, smėlyje ir negali išvažiuoti pats.

- Nuo ir aplink priekinius ir galinius ratus pašalinkite purvą ar smėlį.
- Po padangomis padékite medžio ar akmenų.

## PATANGOS SLĖGIO TIKRINIMO SISTEMA (TPMS) (JEI YRA)



- (1) Žemo padangų slėgio įrenginys
- (2) Žemo padangų slėgio padėties įrenginys
- (3) TPMS gedimo indikatorius

Kiekviena padanga, išskaitant ir atsarginę ratą (jei yra), turi būti patikrinama ar slėgis jose atitina gamintojo rekomendacijas. (Jeigu padangų dydis skiriasi nuo dydžių, pateiktų automobilio lentelėje, jūs turite nustatyti reikalaujamą slėgi šioms padangoms.)

Kaip papildomas saugumo įrengimas jūsų automobiliuje yra sumontuota padangų slėgio tikrinimo sistema (TPMS), kuri įsijungia kai vienos ar daugiau padangų trūksta oro. Užsidegus šiai įspėjimo lemputei jūs turėtumėte sustoti ir kaip galima greičiau patikrinti padangų slėgi. Važiuojant kai padangose yra per mažas slėgis galite perkaitinti padangas ir jas sugadinti. Per mažas slėgis padangose sumažina kuro ekonomija, protektorius tarnavimo laiką ir gali įtakoti automobilio valdymą ir stabdymą.

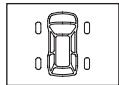
Prašome neužmiršti, kad TPMS néra padangų priežiūros pakaitalas. Vairuotojas privalo užtikrinti, kad padangose būtų reikiamas slėgis, net jei slėgis nenukrito iki tokiu lygio, kad įjungtu TPMS sistemos įspėjimą.

Jūsų automobiliuje yra taip pat sumontuotas TPMS gedimo indikatorius, kuris parodo, kad sistema neveikia tinkamai. TPMS gedimo indikatorius turi atskirą įrenginį, kuris parodo įspėjimą "TPMS". Kai užsidega gedimo indikatorius, sistema negali nustatyti žemo padangų slėgio. TPMS gedimo indikatorius gali įsijungti dėl įvairių priežasčių, išskaitant keičiant, sumontuojant padangas ar ratlankius, kas trukdo TPMS sistemai veikti tinkamai. Pakeitus vieną ar daugiau padangų patikrinkite TPMS gedimo indikatorių, kad įsitikintumėte, jog po ratų pakeitimo sistema veikia tinkamai.

## Žemo padangų slėgio įspėjimas



## Padangos su žemu slėgiu padėties pateikimas



Žemo padangų slėgio ir padangos su žemu slėgiu padėties pateikimo indikatoriai įsijungia kai vienoje ar daugiau padangų yra per mažas slėgis. Padangų su žemu slėgiu padėties pateikimo indikatorius rodo kurioje ar kuriose padangose yra per mažas slėgis.

Tuo pat sumažinkite greitį, venkite staigū posūkių ir padidinkite stabdymo kelią. Kaip galima greičiau sustokite ir patikrinkite padangas, kol jos yra neįkaitusios. Ir pripūskite iki reikiamo slėgio, kaip parodyta automobilio buklete ar lentelėje pateiktoje ant vairuotojo pusės statramščio. Jeigu negalite pripūsti padangos arba padanga nelaiko oro, pakeiskite ją atsarginiu ratu.

Jeigu sumontuosite atsarginį ar kitą ratą, žemo slėgio padangos padėties rodymo indikatorius išsijungs ir TPMS gedimo indikatorius įsijungs po kelių minučių. Taip atsitiks su ratais, kuriuose nėra sumontuota padangos slėgio tikrinimo jutiklio.

## PERSPĖJIMAS

*Ižiemą ar esant šaltam orui žemo slėgio indikatorius gali įsijungti kai padangos slėgis yra pripučiamas iki rekomenduojamo šiltu metu laiku. Tai nereiškia TPMS gedimo, kadaangi temperatūros kritimas veda prie proporcingo padangų slėgio sumažėjimo.*

*Kai važiuojate su automobiliu iš šilto į šaltą kraštą ar atvirkščiai, arba išorės temperatūros svyrapimai yra dideli, jūs turite patikrinti padangų slėgi ir pripūsti iki rekomenduojamo.*

## ISPĖJIMAS - žemas slėgis padangose

Labai žemas slėgis padangoje daro automobilį nestabiliu ir todėl galite prarasti automobilio valdymą. Taip pat pailgėja stabdymo kelias.

Ir toliau važiuojant esant žemam slėgiui padangose jas perkaitinsite ir dėl to jos gali sprogti.

## TPMS gedimo indikatorius

TPMS gedimo indikatorius įsijungia ir neužgesta kai yra problemos su padangos slėgio tikrinimo sistema. Jeigu sugenda priekinis kairys jutiklis, TPMS gedimo indikatorius įsijungia. bet jei priekinėje kairėje, dešinėje ar galinėje kairėje padangoje trūksta oro, gali įsijungti abu indikoriai.

Kaip galima greičiau leiskite sistemą patikrinti igaliotam Kia atstovui, kad nustatyti ir išsprestų problemą.

## \* PASTABA

- TPMS gedimo indikatorius gali įsijungti, jeigu automobilis važiuoja šalia aukštos įtampos laidų ar retransliacijos bokštų, kaip pavyzdžiui policijos pastatų, radio retransliacijos, karinių bazų, oro uostų ir t.t. Visi šie šaltiniai gali įtakoti padangų slėgio tikrinimo sistemos darbą (TPMS).
- TPMS gedimo indikatorius gali įsijungti jeigu automobiliuje yra naudojami tokie elektroniniai prietaisai, kaip nešiojami kompiuteriai. Jis gali įtakoti normalų padangų slėgio tikrinimo sistemos darbą (TPMS).

## Padangos su TPMS keitimas

Jeigu jums nuleido padangą, įsijungs žemo padangų slėgio ir padangos padėties indikatorius. Kaip galima greičiau leiskite nuleistą padangą sutvarkyti įgaliotam Kia astovui arba nuleistą padangą pakeiskite atsarginiu ratu.

NIEKADA nenaudokite pradurto padangos remonto rinkinio ir/arba pripūsti padangos, kurioje žemas slėgis. Jeigu taip padarysite, turėsite pakeisti slėgio jutiklį.

Kiekviename rate po ventiliu yra sumontuotas slėgio jutiklis. Jūs turite naudoti specialius TPMS ratus. Yra rekomenduojama, kad kaip galima greičiau ratus patikrintų įgaliotas Kia astovas.

Atsarginis ratus nėra aprūpintas slėgio jutikliu. Todėl kai nuleistas ratus pakeičiamas atsarginiu, užges žemo slėgio padangos padėties indikatorius, po kelių minučių įsijungs TPMS gedimo indikatorius.

TPMS gedimo indikatorius liks įsijungęs iki bus sumontuotas ratus su padangos slėgio jutikliu.

Po to, kai padanga su slėgio jutikliu bus sumontuota, per kelias minutes užges TPMS gedimo ir žemo slėgio padangos padėties indikatoriai.

Jeigu po kelių minučių indikatoriai neužgeso, kreipkitės į įgaliotą Kia astovą.

Jūs negalite nustatyti ar padangoje trūksta oro žiūrėdami į ją. Visada naudokite kokybišką padangų slėgio matuoklį. Prašome atminti, kad karštos padangos (buvo važiuota automobiliu) slėgis yra didesnis nei šaltos padangos (kai automobilis stovi bent 3 valandas ar yra nuvažiavęs mažiau kaip 1 mylią (1.6km) per tris valandas). Prieš matuodami slėgi, leiskite padangoms atvėsti.

Prieš pradėdami pūsti įsitikinkite, kad padanga yra šalta.

Šalta padanga reiškia, kad automobilis stovėjo 3 valandas ir buvo nuvažiuota mažiau kaip 1 mylia (1.6km) per tris valandas.

## \* PASTABA

Nenaudokite jokių padangų sandarinimo priemonių, jeigu automobiliuje sumontuota padangų slėgio tikrinimo sistema. Skysta sandarinimo priemonė gali sugadinti jutiklį.

### ⚠ ISPĖJIMAS - TPMS

- TPMS negali ižvelgti esant sunkiam ar staigiam padangos sugadinimui.
- Jeigu jaučiate automobilio nestabilumą, tuoj pat nukelkite pėdą nuo akseleratoriaus ir lėtai judėkite iki saugios vietas, kur galėtumėte sustoti šalikelėje.

### ⚠ ISPĖJIMAS

Padangų slėgio tikrinimo sistemos (TPMS) sugadinimas, modifikavimas ar išardymas gali ištakoti sistemos galimybes pranešti apie žemą slėgį padangose ir/arba TPMS gedimus. Sugadinimas, modifikavimas ar išardymas padangos slėgio tikrinimo sistemos (TPMS) komponentų gali panaikinti šioms dalims automobilio garantiją.

## JEIGU JUMS NULEIDO PADANGĄ



Domkratas, rankena, rato veržlių veržlėraktis yra saugomo bagažo skyriuje. Pakelkite bagažinės grindų kilimėlį, kad pasiektumėte šiuos įrankius.



### Atsarginio rato išémimas

Pasukite ratą laikančią sparnuotą veržlę prieš laikrodžio rodyklę.

Istatykite padangą atvirkštine išémimui tvarka.

Norėdami apsaugoti atsarginį ratą ir įrankius nuo judėjimo automobiliui judant, sudėkite juos tinkamai.

### Svarbu - atsarginio rato naujojimas (jei yra)

Jūsų automobiliuje yra kompaktiškas atsarginis ratas. Šis atsarginis ratas užima mažiau vietos nei įprasto dydžio ratas. Šis ratas yra mažesnis už įprastą ratą ir yra skirtas naudoti tik laikinai.

### ✓ PERSPĖJIMAS

- Kai naudojate atsarginį ratą, turite važiuoti atsargiau. Kompaktiškas atsarginis ratas turi būti pakeistas į normalaus dydžio kai tik atsiras galimybė.*
- Nėra rekomenduojama važiuoti naudojant daugiau kaip vieną kompaktišką atsarginį ratą vienu metu.*

### ⚠️ IŠPĖJIMAS

Šis atsarginis ratas turi būti naudojamas TIK labai trumpiemis atstumams. Kompaktiškas atsarginis ratas NETURĘTŲ būti naudojamas važiuoti dideliam atstumui.

Slėgis kompaktiškame atsarginiame rate turi būti 60 psi (420 kPa).

### \* PASTABA

Sumontavus atsarginį ratą patirkinkite slėgi padangoje. Jei reikia padidinkite slėgi.

Naudodami kompaktišką atsarginį rata, laikykitės sekančių atsargumo priemonių:

- Jokiu būdu neviršykite 80km/h (50 mph); didesnis greitis gali sugadinti padangą.
- Įsitikinkite, kad važiuojate pakankamai lėtai, kad išvengtumėte visokių kliūčių. Bet kokios kliūties kaip duobės, gali rimtai sug-

adinti atsarginį ratą.

- Bet koks ilgas padangos naudojimas gali įtakoti padangos trūkimą, automobilio valdymo praradimą ir sužeidimus.
- Neperkraukite automobilio, atsižvelkite į leidžiamą apkrovimą esant ant kompaktiškos atsarginės padangos šono.
- Venkite važiuoti per kliūtis. Kompaktiško atsarginio rato skersmuo yra mažesnis nei paprastos padangos ir sumažina prošvaistą apie 25 mm (1 coliu), kas gali įtakoti automobilio sugadinimą.
- Nevežkite automobilio į automatinę plovylą.
- Ant šio rato nenaudokite sniego grandinių. Dėl padangos mažo dydžio grandinių nebus galima uždėti. taip galite sugadinti automobilį ir pamesti grandines.
- Ši padanga neturėtų būti montuojama ant priekinės ašies, ypač jei ketinate važiuoto per sniegą ar ledą.
- Šio kompaktiško atsarginio rato nenaudokite kitiems automobil-

iams, kadangi jis buvo sukurtas specialiai jūsų automobiliui.

- Kompaktišo atsarginio rato padangos protektoriaus tarnauja trumpiau nei standartinės padangos. Reguliariai tikrinkite atsarginį ratą ir jei reikia pakeiskite tokio apt dydžio ir dizaino atsarginiu ratu.
- Laikino atsarginio rato padanga neturėtų būti ant standartinio ratlankio, nei standartinė padanga ant laikino atsarginio rato. Ant laikino atsarginio rato neturėtų būti naudojamos grandinės, ratų gaubtai. Jeigu bandysite tai naudoti, galite sugadinti automobilį.
- Vienu metu nenaudokite daugiau kaip vieno laikino atsarginio rato.
- Nevilkite priekabos, kai naudojate laikiną atsarginį ratą.

## Padangų keitimas

### Kėlimo instrukcijos

Domkratas yra skirtas tik avariniams padangų keitimui.

Tam, kad sumažintumėte susižeidimo galimybę, perskaitykite kėlimo instrukcijas.

#### **⚠️ IŠPĖJIMAS - Ratų keitimas**

- Niekada nebandykite taisyti automobilio greitkelyje ar kelyje.
- Visada patraukite automobilį nuo kelio prieš keisdami padangą. Domkratas turi būti naudojamas ant lygaus tvirto pagrindo. Jeigu negalite rasti lygaus tvirto pagrindo, skambinkite avarinei tarnybai.

(žr. tėsinį)

### (tėsinys)

- Naudokite teisingas kėlimo padėtis automobilio priekyje ir gale; niekada nenaudokite bumperio ar kitų vietų automobiliui pakelti.
- Automobilis gali lengvai nuslisti nuo domkrato ir sunkiai ar net mirtinai sužaloti. Žmogus jokiui būdu neturi kišti jokios kūno dalies po domkratu paremtu automobiliu; naudockite papildomas atramas.
- Neužveskite ir neleiskite varikliui dirbtį, kai automobilis yra pakeltas domkrato pagalba.
- Neleiskite niekam psilikti automobiliuje, kai jis yra keliamas domkratu.
- Jeigu yra vaikų įsitikinkite, kad jie yra saugiu atstumu nuo pakelto automobilio.



1JBA6021

## Padangos keitimas

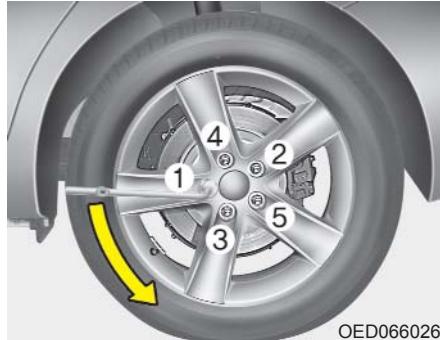
1. Automobilį pastatykite ant lygaus pagrindo ir tvirtai užtraukite rankinį stabdį.
2. Pavarę svirtį perjunkite į R (Atbulinė) esant mechaninei pavarų dėžei ir į P (stovėjimo) esant automatiniai pavarų dėžei.
3. Ijunkite avarinį signalą.



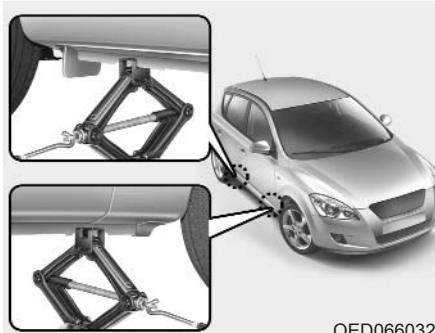
4. Išimkite veržlėraktį, domkratą, jo rankeną ir atsarginį ratą iš automobilio.
5. Užblokuokite priekinį ir galinį ratus, esančius priešingoje įstrižainėje nei keičiamas ratas.

**⚠️ ISPĖJIMAS - Padangos keitimasis**

- Norėdami apsaugoti automobilį nuo judėjimo kai keičiate padangą, visada pilnai ijjunkite rankinį stabdį, ir visada užblokuokite ratus, priešingus keičiamam ratui.
- Yra rekomenduojama padėti plytas po ratais. Taip pat kėlimo metu automobiliuje neturi būtų žmonių.



6. Atleiskite veržlęs, sukdami jas prieš laikrodžio rodyklę po vieną apsisukimą, bet neatsukite nė vienos veržlės iki galo, kol nepakeltas ratas



7. Pastatykite domkratą į priekinę ar galinę kėlimo padėtį, kaip galima arčiau prie keičiamos padangos. Pastatykite domkratą į reikiama vietą po rému. Kėlimo vietas yra privirintos prie rémo plokštelių ir pakelimo taškas rodantis domkrato vietą.

### **⚠️ IŠPĖJIMAS - Domkrato vieta**

Norint sumažinti susižalojimo tikimybę, naudokite tik domkratą, pateiktą su jūsų automobiliu, ir tik teisingoje kėlimo vietoje; niekada nenaudokite kitų automobilio vietų kėlimui.



8. Idėkite domkrato rankeną į domkratą ir sukite ją pagal laikrodžio rodyklę, kelkite automobilį iki padanga pakils nuo žemės apie 30 mm (1.2 colio). Prieš atsukdami veržles, įsitikinkite, kad automobilis yra stabilus ir jis jokiui būdu nenuslys ar nepajudės.

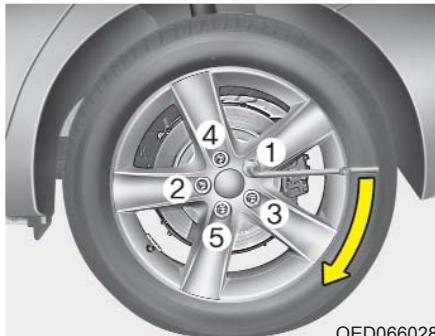
9. Atleiskite veržles ir nuimkite jas pirstais. Nuimkite ratą nuo smeigiu ir paguldykite ant šono, kad nenuriedėtų. Paimkite atsarginį rata, skyles ratlankę sulyginkite su smiegėmis ir ant jų užmaukite. Jeigu taip sunku, kilstelkite ratą ir sulyginkite ir sulyginkite viršutinę skylę su smeige. Po to klibinkite ratą į priekį ir atgal, kol jis užsimaus ant smeigiu.

## ⚠️ IŠPĖJIMAS

Ratai ir jų gautbai gali turėti aštrių kampų. Todėl lieskite juos atsargiai, kad nesusižeistumėte. Prieš pastatydami ratą į vieta, išsitinkinkite, kad ant rato ir stebulės nieko néra (kaip purvas, derva ir t.t.), kas neleistų uždėti rato ant stebulės.

Jei yra, pašalinkite. Jeigu ratlakis neprisišpaudės prie stebulės, rato veržlės gali atsiveržti ir nukristi ratas. Praradus rata, prarasite automobilio valdymą. Dėl to galite sunkiai ar net mirtinai susižeisti.

10. Norėdami sumontuoti ratą, užmaukite ji ant smeigių ir veržles prisukite rankomis. Veržlių mažesnio skersmens galas turi žiūrėti į vidų. Pajudinkite ratą, kad išsitikintumėte, kad jis tinkamai sumontuotas. Po to kiek galite užveržkite veržles rankomis.
11. Nuleiskite automobilį ant žemės ir veržlérakčiu priveržkite veržles, sukdami pagal laikrodžio rodyklę.



OED066028

Uždékite veržléraktį kaip parodyta paveiksle ir prisukite veržles. Išsitinkinkite, kad veržlė tinkamai jégo į ratlankį. Nestovėkite ant veržlérakčio rankenos ar nenaudokite vamzdžio kaip papildomo sverto. Paeiliui priveržkite veržles. Po to du kartus patirkinkite ar veržlės tinkamai prisiveržė. Po rato pakeitimo leiskite igaliotam Kia atstovui priveržti veržles reikiama jéga.

### Ratų veržlių priveržimo jėga:

Plieniniams ir alumininiams ratlankiai:  
9~11 kg.m (65~79 lb.ft)

Jeigu turite manometrą, galite patikrinti padangoje esančio oro slėgi. Jeigu slėgis mažesnis nei rekomenduojamas, létai važiuokite iki artimiausio serviso ir prisipūskite padangą. Jeigu slėgis per didelis, nuleiskite, iki jis bus tinkamas. Visada po slėgio reguliavimo užsukite ventilio kamšteli. Jeigu neuždésite kamšteli, oras gali išeiti iš padangos. Jeigu pamététe ventilio kamšteli, kaip galima greičiau nusipirkite naują.

Pakeitus padangas, visada tinkamai pritvirtinkite nuleistą padangą ir sudékite atgal domkratą ir įrankius į savo vietas.

## PERSPĘJIMAS

*Jūsų automobilis turi metrinius ratų smeigių ir veržlių sriegius. Montavimo metu įsitikinkite, kad yra užsukamos tos pačios veržlės, kurios buvo nuimtos. Arba jei keičiate, keiskite į tokias pačias. Užsukus ne metrinio sriegio veržlę ant metrinį sriegį turinčios smeigės, neužtikrins tinkamo rato laikymo ir bus sugadinti.*

*Atsiminkite, kad dauguma veržlių neturi metrinio sriegio. Atidžiai patikrinkite sriegio tipą prieš dedant ratus. Jei kyla abejonės, kreipkitės į įgaliotą Kia atstovą.*

## ISPĖJIMAS - Ratų smeigės

*Jei ratų smeigės yra sugadintos arba jei ne metrinė veržlė yra užsukama ant metrinės smeigės arba atvirkščiai, galinte pamesti ratą. Dél to galite pamesti ratą ir sukelti avariją, ir sunkiai ar net mirtinai susižeisti.*

Norédami apsaugoti domkratą, domkrato rankeną, veržléraktį ir atsarginj ratą nuo judėjimo automobiliui judant, tinkamai juos sudékite bagažo skyriuje.

## ISPĖJIMAS

*Sumontavus atsarginj ratą kaip galima greičiau patikrinkite padangos slėgi. Jei reikia, prisipūskite. Žiūrėti skyrių 8, Charakteristikos.*



**Priežiūros darbai / 7-2**  
**Normalios priežiūros tvarkaraštis / 7-4, 7-10**  
**Priežiūra esant sudėtingoms ekspluatacinėms  
sąlygoms / 7-8, 7-14**  
**Prižiūrimų dalių priežiūros paaiškinimas / 7-16**  
**Savininko priežiūra / 7-20**  
**Variklio skyrius / 7-23**  
**Variklio alyva / 7-25**  
**Variklio aušinimo skystis / 7-27**  
**Stabdžiai ir sankaba / 7-30**  
**Automatinė pavarų dėžė / 7-32**  
**Alyvos ir skysčiai / 7-34**  
**Kuro filtras / 7-35**  
**Oro filtras / 7-36**  
**Klimato kontrolės oro filtras / 7-38**  
**Valytuvo šluotelės / 7-40**  
**Akumuliatorius / 7-43**

## Priežiūra

7

**Padangos ir ratlankiai / 7-46**  
**Lemputės keitimasis / 7-55**  
**Išorės priežiūra / 7-62**  
**Salono priežiūra / 7-66**

## PRIEŽIŪROS DARBAI

Jūs turėtumėtei susipažinti su pagrindiniais aptarnavimo darbais, kad apsaugotumėte savo automobilį nuo galimo sugadinimo ir save nuo sužeidimo, kai atliekate eksploatacinį aptarnavimą.

Jeigu jūs turite kokių nors abejonių dėl savo automobilio patikrinimo ar aptarnavimo, mes primygintai rekomenduojame, kad šiuos darbus jums atliktų igaliotas Kia atstovas.

Igaliotas Kia atstovas turi gamyklos apmokytius meistrus ir originalias Kia dalis, kad atliktų tinkamą techninį aptarnavimą. Dėl ekspertų patarimo ir kokybiško aptarnavimo kreipkitės į igaliotą Kia atstovą.

Netinkamas, nepilnas ar nepakankamas aptarnavimas gali sukelti jūsų automobilio darbo sutrikimus, dėl kurių galite sugadinti automobilį, padaryti avariją ar net pats susižeisti.

### Savininko įsipareigojimai

#### \* PASTABA

**Eksplatacinis aptarnavimas ir įrašų saugojimas yra savininko atsakomybė.**

Jūs turite saugoti dokumentus, kurie patvirtina, kad jūsų automobiliui buvo atliktas teisingas aptarnavimas atitinkantis aptarnavimo tvarkaraštį, pateiktą kituose puslapiuose. Ši informacija jums reikalinga įrodyti, kad darbai atitinka aptarnavimo ir priežiūros reikalavimus, keliamus Kia garantijai.

Detali informacija apie garantiją yra pateikta jūsų garantiniame - informaciiniame buklete.

Taisymo ir reguliavimo darbai atlikti dėl netinkamos ar nepakankamos automobilio priežiūros nėra dengiami garantijos.

Mes rekomenduojame, kad priežiūrą ir aptarnavimą atliktų igaliotas Kia atstovas.

Igaliotas Kia atstovas atitinka Kia aukštostos aptarnavimo kokybės standartus ir gauna techninį palaikymą iš Kia gamyklos, todėl yra užtikrinamas puikus aptarnavimas.

## Eksplotacainio aptarnavimo grafikas

Sekite priežiūros tvarkaraštį, jei automobilis dažniausiai yra naudojamas ten, kur nėra žemiau išvardintų sąlygų. Jei galioja nors viena iš žemiau išvardintų sąlygų, žiūrėkite eksplotacinių aptarnavimų esant sudėtingoms važiavimo sąlygoms:

- Dažnas važiavimas trumpais atstumais.
- Važiavimas dulkėtoje aplinkoje.
- Dažnas stabdžių naudojimas.
- Važiavimas vietovėse, kur naudojama druska ar kitos koroziją sukeliančios medžiagos.
- Važiavimas nelygiais ar purvinais keliais.
- Važiavimas kalnuota vietove.
- Prailgintas tuščios eigos darbas ar važiavimas nedideliu greičiu.
- Važiavimas ilgą laiką žemoje temperatūroje ir/arba labai drėgname klimate.
- Daugiau kaip 50% viso važiavimo laiko sudaro važiavimas piko metu, kai oro temperatūra yra aukštesnė kaip 32°C (90°F).

*Jeigu jūsų automobilis yra eksplotuojamas prieš tai paminėtose sąlygose, jūs turite tikrinti, keisti ar užpildyti dažniau nei nurodyta normalios eksplotacijos grafike. Po 96 mėnesių ar 120,000 km (80,000 mylių) ir toliau sekite eksplotacinių aptarnavimų grafiką.*

Automobilio savininkas negali viršyti intervalo tarp techninių aptarnavimų daugiau nei 2000 km.

## NORMALIOS PRIEŽIŪROS GRAFIKAS - BENZININIS VARIKLIS

PRIEŽIŪRIMA DALIS	PRIEŽIŪROS INTERVALAI	Mėnesių skaičius ar nuvažiuotas atstumas, priklausomai kas sueis greičiau							
		Mėnėsiai	12	24	36	48	60	72	84
		Mylios × 1,000	10	22.5	35	47.5	60	72.5	85
	Km × 1,000	15	35	55	75	95	115	135	155
Dirželiai* <sup>1</sup>		I	I	I	I	I	I	I	I
Variklio alyva ir alyvos filtras* <sup>2</sup>		R	R	R	R	R	R	R	R
Variklio paskirstymo dirželis	2.0 l benzininis	Tikrinti kas 48 mėnesius ir keisti 115000 km ar 72 mėnesius* <sup>3</sup>							
Įtempėjas	2.0 l benzininis	Patirkinkite kiekvieną kartą tikrindami ar keisdami paskirstymo diržą.							
Oro filtras		I	R	I	R	I	R	I	R
Žvakės			R		R		R		R
Vožtuvų tarpelis * <sup>4</sup>		Tikrinti kas 115000 km ar 48 mėnesius* <sup>3</sup>							

I : Patikrinti ir jei reikia sureguliuoti, sutaisyti, išvalyti ar pakeisti.

R : Pakeisti.

\*<sup>1</sup> : Sureguliuoti alternatorių ir vairo stiprintuvą (ir vandens pompos dirželi) ir oro kondicionieriaus dirželį (jei yra).  
Patikrinti ir jei reikia sutvarkyti ar pakeisti.

\*<sup>2</sup> : Patikrinti variklio alyvos lygi ir nutekėjimus kas 500 km (350 mylių) ar prieš ilgą kelionę.

\*<sup>3</sup> : Jūsų patogumui dalis gali būti pakeista anksčiau nei reikalauja grafikas.

\*<sup>4</sup> : Patikrinti ar nesigirdi papildomo triukšmo dirbant vožtuvams ir/arba nesijaučia variklio vibracijos ir jei reikia sureguliuokite. Leiskite darbus atlikti įgaliotam Kia atstovui.

## NORMALIOS PRIEŽIŪROS GRAFIKAS - BENZININIS VARIKLIS (tėsinys)

PRIEŽIŪRIMA DALIS	Mėnesių skaičius arba nuvažiuotas atstumas, priklausomai kas suei pirmiau								
	Mėnesiai	12	24	36	48	60	72	84	96
	Mylios × 1,000	10	22.5	35	47.5	60	72.5	85	97.5
Km × 1,000	15	35	55	75	95	115	135	155	
Alsuoklio žarna ir kuro įpylimo angos dangtelis									
Kuro bako oro filtras (jei yra)			R			R			
Karterio vakuuminės ir ventiliacinės žarnos									
Vakuuminė žarna (EGR droselis)									
Kuro filtras			R			R			
Kuro linija, žarnos ir sujungimai									
Aušinimo sistema	Kiekvieną dieną patikrinkite ar aušinimo sistemoje nėra nutekėjimų Keisdami dirželius ar paskirstymo dirželį patikrinkite vandens pompą								

| : Patikrinti ir jei reikia sureguliuoti, išvalyti ar pakeisti.

R : Pakeisti.

**NORMALIOS PRIEŽIŪROS GRAFIKAS - BENZININIS VARIKLIS (tėsinys)**

PRIEŽIŪRIMA DALIS	PRIEŽIŪROS INTERVALAI	Mėnesių skaičius ar nuvažiuotas atstumas, priklausomai kas sueis greičiau								
		Mėnesiai	12	24	36	48	60	72	84	96
		Mylios × 1,000	10	22.5	35	47.5	60	72.5	85	97.5
	Km × 1,000	15	35	55	75	95	115	135	155	
Variklio aušinimo skystis <sup>*5</sup>		Pirmausia pakeiskite po 95000 km ar 60 mėnesių: po to kas 40000 km ar 24 mėnesius <sup>*3</sup>								
Akumulatoriaus būklė	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
Visa elektrinės sistemo	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
Stabdžių linijos, žarnos ir sujungimai	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
Stabdžių ir sankabos pedalai	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
Rankinis stabdis	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
Stabdžių/sankabos skystis	I	R	I	R	I	R	I	R		
Stabdžių diskai ir kaladėlės	I	I	I	I	I	I	I	I	I	

I : Tikrinti ir jei reikia sureguliuoti, išvalyti ar pakeisti.

R : Pakeisti.

\*<sup>3</sup> : Jūsų patogumui dalis gali būti keičiamā anksčiau nei to reikalauja priežiūros grafikas.

\*<sup>5</sup> : Naudokite tik kokybišką aušinimo skystį ir niekada nemaišykite su kietu vandeniu aušinimo skysčio, kuris yra įpiltas gamykloje. Neteisingas aušinimo skysčio mišinys gali sukelti variklio darbo sutrikimus ar gedimus.

## NORMALIOS PRIEŽIŪROS GRAFIKAS - BENZININIS VARIKLIS (tėsinys)

PRIEŽIŪRIMA DALIS	PRIEŽIŪROS INTERVALAS	Mėnesių skaičius ar nuvažiuotas atstumas, priklausomai kas sueis greičiau								
		Mėnesiai	12	24	36	48	60	72	84	96
		Mylios × 1,000	10	22.5	35	47.5	60	72.5	85	97.5
		Km × 1,000	15	35	55	75	95	115	135	155
Vairo krumpliastiebis ir sujungimai		I	I	I	I	I	I	I	I	
Varantysis velenas		I	I	I	I	I	I	I	I	
Padangos (slėgis ir protektoriaus nusidėvėjimas)		I	I	I	I	I	I	I	I	
Priekinės pakabos šarnyriniai sujungimai		I	I	I	I	I	I	I	I	
Važiuoklės ir kėbulo varžtai ir veržlės		I	I	I	I	I	I	I	I	
Oro kondicionieriaus skystis (jei yra)		I	I	I	I	I	I	I	I	
Oro kondicionieriaus kompresorius (jei yra)		I	I	I	I	I	I	I	I	
Klimato kontrolės oro filtras (jei yra)	R	R	R	R	R	R	R	R	R	
Mech. pavarų dėžės skystis (jei yra)	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
Aut. pavarų dėžės skystis (jei yra)	I	I	I	R	I	I	I	I	I	

I : Patikrinti ir jei reikia sureguliuoti, išvalyti ar pakeisti.

R : Pakeisti.

## PRIEŽIŪRA ESANT SUDĒTINGOMS EKSPLOATACINĖMS SĄLYGOMS - BENZININIS VARIKLIS

Sekančios dalys turi būti prižiūrimos dažniau mašinose, kurios yra naudojamos esant sunkioms eksplotaciniems sąlygomis.

Žiurekite į žemaiu pateiktą lentelę dėl priežiūros intervalų.

R : Pakeisti    I : Patikrinti ir jei reikia sureguliuoti, išvalyti ar pakeisti

PRIEŽIŪRIMA DALIS		PRIEŽIŪROS VEIKSMAS	PRIEŽIŪROS INTERVALAI	VAŽIAVIMO SĄLYGOS
Variklio alyva ir alyvos filtras		R	Kas 10000 km ar 6 mėnesius	A, B, C, D, E, F, G, H, I
Oro filtras		R	Priklausomai nuo sąlygų keisti dažniau	C, E
Žvakės		R	Priklausomai nuo sąlygų keisti dažniau	B, H
Paskirstymo dirželis	2.0 l benzininis	R	Kas 60000 km ar 48 mėnesius	D, E, F, G
Mech. pavarų dėžės skystis (jei yra)		R	Kas 100000 km <sup>*1</sup>	C, D, E, G, H, I, J
Aut. pavarų dėžės skystis (jei yra)		R	Kas 45000 km	A, C, E, F, G, H, I
Vairo krumpliastiebis ir sujungimai		I	Tikrinti dažniau, priklausomai nuo sąlygų	C, D, E, F, G

\*<sup>1</sup> : Jūsų patogumui priežiūros darbai gali būti atliekami dažniau nei reikalauja grafikas.

PRIŽIŪRIMA DALIS	PRIEŽIŪROS VEIKSMAS	PRIEŽIŪROS INTERVALAI	
Priekinės pakabos šarnyriniai sujungimai	I	Priklausomai nuo sąlygų tikrinti dažniau	C, D, E, F, G
Diskiniai stabdžiai, kaladėlės ir cilindriukai	I	Priklausomai nuo sąlygų tikrinti dažniau	C, D, E, G, H
Rankinis stabdis	I	Priklausomai nuo sąlygų tikrinti dažniau	C, D, G, H
Varantysis velenas	I	Priklausomai nuo sąlygų tikrinti dažniau	C, D, E, F, G, H, I
Klimato kontrolės oro filtras (jei yra)	R	Priklausomai nuo sąlygų tikrinti dažniau	C, E

### Sudėtingos važiavimo sąlygos

- A : Pastovus važiavimas trumpais atstumais  
 B : Ilgas tuščios eigos darbas  
 C : Važiavimas dulkėtais, nelygiais keliais  
 D : Važiavimas vietovėje, kur šaltu laikotarpiu naudojama druska ar kita koroziją sukelianti medžiaga  
 E : Važiavimas smėlėtomis vietovėmis  
 F : Daugiau kaip 50 % važiavimas piko metu kai oro temperatūra yra aukštesnė kaip 32°C (90°F)

- G : Važiavimas kalnuotoje vietovėje.  
 H : Priekabos vilkimas  
 I : Automobilis naudojamas kaip patrulinis, taksi, komercinės paskirties automobilis ar skirtas automobilams vilkti  
 J : Važiavimas 170km/h (106 mylių/h)

**NORMALIOS PRIEŽIŪROS GRAFIKAS - DYZELINIS VARIKLIS**

PRIEŽIŪRIMA DALIS	Mėnesių skaičius ar nuvažiuotas atstumas, priklausomai kas sueis greičiau								
	Mėnesiai	12	24	36	48	60	72	84	96
	Mylios × 1,000	12.5	25	37.5	50	62.5	75	87.5	100
Km × 1,000	20	40	60	80	100	120	140	160	
Dirželiai* <sup>1</sup>	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Variklio alyva ir alyvos filtras* <sup>2</sup>	R	R	R	R	R	R	R	R	R
Variklio paskirstymo dirželis* <sup>4</sup>	2.0 l dyzelinis						R* <sup>3</sup>		
Įtempėjas/demferio skriemulys	Patikrinkite keisdami dirželius ir pakeiskite keisdami paskirstymo diržą.								
Oro filtras	I	R	I	R	I	R	I	R	

I : Patikrinti ir jei reikia sureguliuoti, išvalyti ar pakeisti.

R : Pakeisti.

\*<sup>1</sup> : Sureguliuoti alternatorių ir vairo stiprintuvą (ir vandens pompos dirželį) ir oro kondicionieriaus dirželį (jei yra).  
Patikrinti ir jei reikia sureguliuoti ar pakeisti.

\*<sup>2</sup> : Patikrinti variklio alyvos lygi ir ar nėra nutekėjimų kas 500 km ar prieš ilgą kelionę.

\*<sup>3</sup> : Jūsų patogumui dalis gali būti keičiama anksčiau nei reikalaujama priežiūros grafike.

\*<sup>4</sup> : Tikrinti kas 48 mėnesius.

## NORMALIOS PRIEŽIŪROS GRAFIKAS - DYZELINIS VARIKLIS (tęsinys)

Prižiūrima dalis	Priežiūros intervalas	Mėnesių skaičius ar nuvažiuotas atstumas, priklausomai kas sueis greičiau								
		Mėnesiai	12	24	36	48	60	72	84	96
		Mylios × 1,000	12.5	25	37.5	50	62.5	75	87.5	100
	Km × 1,000	20	40	60	80	100	120	140	160	
Alsuoklio žarna ir kuro užpylimo angos dangtelis	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
PCV ir kartelio alsuoklio žarna	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Vakuuminė žarna (EGR ir droselis)	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Vakuminis siurblys ir vakuminė žarna	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Vakuminio siurblio alyvos žarna	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Kuro filtro kasetė* <sup>4</sup>	Keisti kas 40000 km* <sup>3</sup>									
Kuro sistema, žarnos ir sujungimai	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Aušinimo sistema	Kasdien patikrinti aušinimo skysčio lygį ir ar nėra nutekėjimų Keičiant paskirstymo ar vandens siurblio dirželi, patikrinti patį siurblį									

I : Patikrinti ir jei reikia sureguliuoti, išvalyti ar pakeisti.

R : Pakeisti.

\*<sup>3</sup> : Jūsų patogumui dalis gali būti keičiama anksciau nei reikalaujama priežiūros grafike.

\*<sup>4</sup> : Jeigu dyzelinio kuro charakteristikos neatitinka Europos standartų EN590, keiskite kuro filtrą dažniau.  
Dėl papildomos informacijos kreipkitės į igaliotą Kia atstovą.(Jei reikia, keiskite kuro filtrą dažniau.)

## NORMALIOS PRIEŽIŪROS GRAFIKAS - DYZELINIS VARIKLIS (tėsinys)

PRIEŽIŪRIMA DALIS	PRIEŽIŪROS INTERVALAS	Mėnesių skaičius ar nuvažiuotas atstumas, priklausomai kas sueis greičiau								
		Months	12	24	36	48	60	72	84	96
		Miles x 1,000	12.5	25	37.5	50	62.5	75	87.5	100
Km x 1,000	20	40	60	80	100	120	140	160		
Variklio aušinimo skystis <sup>*5</sup>	Pirmiausiai pakeiskite kas 100000 km ar 60 mėnesius: po to keiskite kas 40000 km ar 24 mėnesius <sup>*3</sup>									
Akumulatoriaus būklė	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Visa elektros sistema	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Stabdžių linijos, žarnos ir sujungimai	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Stabdžių ir sankabos pedalai	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Rankinis stabdis	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Stabdžių/sankabos skystis	I	R	I	R	I	R	I	R	I	R
Diskiniai stabdžiai ir kaladėlės	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I

I : Patikrinkite ir jei reikia sureguliuokite, išvalykite ar pakeiskite

R : Pakeiskite.

<sup>\*3</sup> : Jūsų patogumui dalis gali būti keičiamā ankščiau nei reikalaujama priežiūros grafike.

<sup>\*5</sup> : Naudokite tik kokybišką aušinimo skystį ir niekada nemaišykite kieto vandens su gamykliniu aušinimo skysčio.  
Neteisingas aušinimo skysčio mišinys gali sukelti variklio darbo sutrikimus ar gedimus.

## NORMALIOS PRIEŽIŪROS GRAFIKAS - DYZELINIS VARIKLIS (tėsinys)

PRIEŽIŪRIMA DALIS	PRIEŽIŪROS INTERVALAI	Mėnesių skaičius ar nuvažiuotas atstumas, priklausomai kas sueis greičiau								
		Mėnesiai	12	24	36	48	60	72	84	96
		Mylios × 1,000	12.5	25	37.5	50	62.5	75	87.5	100
Km × 1,000		20	40	60	80	100	120	140	160	
Vairo krumpliastiebis ir sujungimai										
Varantysis velenas										
Padangos (slėgis ir susidėvėjimas)										
Priekinės pakabos šarnyriniai sujungimai										
Kėbulo ir važiuoklės varžtai ir veržlės										
Oro kondicionieriaus skystis (jei yra)										
Oro kondicionieriaus kompresorius (jei yra)										
Klimato kontrolės oro filtras (jei yra)	R	R	R	R	R	R	R	R	R	
Mech. pavarų dėžės skystis (jei yra)										
Aut. pavarų dėžės skystis (jei yra)				R						

| : Patikrinti ir jei reikia sureguliuoti, išvalyti ar pakeisti.

R : Pakeisti.

## PRIEŽIŪRA ESANT SUDĒTINGOMS EKSPLOATACINĖMS SĀLYGOMS - DYZELINIS VARIKLIS

Sekančios dalys turi būti prižiūrimos dažniau mašinose, kurios yra naudojamos esant sunkioms eksploatacinėmis sąlygomis.

Žiūrėkite į žemaiu pateiktą lentelę dėl priežiūros intervalų.

R : Pakeisti    I : Patikrinti ir jei reikia sureguliuoti, išvalyti ar pakeisti

PRIŽIŪRIMA DALIS		PRIEŽIŪROS VEIKSMAS	PRIEŽIŪROS INTERVALAI	VAŽIAVIMO SĀLYGOS
Variklio alyva ir variklio alyvos filtras		R	Kas 10000 km ar 6 mėnesius	A, B, C, F, G, H, I, J, K, L
Oro filtras		R	Priklausomai nuo sąlygų keisti dažniau	C, E
Variklio paskirstymo dirželis 2.0 l dyzelinis		R	Kas 60000 km ar 48 mėnesius	D, E, F, G
Mech. pavarų déžės skystis (jei yra)		R	Kas 100000 km <sup>*1</sup>	C, D, E, G, H, I, K
Aut. pavarų déžės skystis (jei yra)		R	Kas 45000 km	A, C, E, F, G, H, I
Vairo krumpliastiebis ir sujungimai		I	Priklausomai nuo sąlygų tikrinti dažniau	C, D, E, F, G

\*<sup>1</sup> : Jūsų patogumui prižiūrima dalis gali būti pakeista anksčiau nei reikalauja priežiūross grafikas.

PRIŽIŪRIMA DALIS	PRIEŽIŪROS VEIKSMAS	PRIEŽIŪROS INTERVALAS	VAŽIAVIMO SĄLYGOS
Priekinės pakabos šarnyriniai sujungimai	I	Priklausomai nuo sąlygų tikrinti dažniau	C, D, E, F, G
Diskiniai stabdžiai, kaladėlės ir cilindriukai	I	Priklausomai nuo sąlygų tikrinti dažniau	C, D, E, G, H
Rankinis stabdis	I	Priklausomai nuo sąlygų tikrinti dažniau	C, D, G, H
Varantysis velenas	I	Priklausomai nuo sąlygų tikrinti dažniau	C, D, E, F, I, G, H
Klimato kontrolės oro filtras (jei yra)	R	Priklausomai nuo sąlygų tikrinti dažniau	C, E

### Sudėtingos važiavimo sąlygos

- A : Pastovus važiavimas trumpais atstumais
- B : Ilgas tuščios eigos darbas
- C : Važiavimas dulkėtais, nelygiais keliais
- D : Važiavimas vietovėje, kur šaltu laikotarpiu naudojama druska ar kita koroziją sukelianti medžiaga
- E : Važiavimas smėlėtomis vietovėmis
- F : Daugiau kaip 50 % važiavimas piko metu kai oro temperatūra yra aukštesnė kaip 32°C (90°F)

- G : Važiavimas kalnuotoje vietovėje.
- H : Priekabos vilkimas
- I : Automobilis naudojamas kaip patrulinis, taksi, komercinės paskirties automobilis ar automobilams vilkti
- J : Važiavimas labai šaltu oru
- K : Važiavimas 170km/h (106 mylių/h)
- L : Dažnas stabdymas

## PRIŽŪRIMŲ DALIŲ PRIEŽIŪROS PAAIŠKINIMAI

### Variklio alyva ir filtras

Variklio alyva ir filtras turi būti keičiami grafiike nurodytais intervalais. Jeigu automobilis buvo naudojamas sudėtingomis eksplloatacinėmis sąlygomis, variklio alyva ir filtras turi būti keičiami dažniau.

### Dirželiai

Patirkinkite visus dirželius ar jie nėra išrūkė, įpjauti, sudilę ar prisigėrę alyvos. Jei reikia pakeiskite. Dirželiai turi būti tikrinami periodiškai ar yra tinkamai sureguliuoti ir įtempti.

### Kuro filtras (kasetė)

Užsikišęs filtras gali riboti greitį, kuriuo automobilis gali važiuoti, sugadinti emisijos sistemą ir sunkiai vestis. Jeigu didelis kiekis pašaliniai medžiagų susirenka kuro bake, filtrą gali tekti keisti dažniau.

Sumontavus naują filtrą, leiskite varikliui veikti kelias minutes ir patirkinkite sujungimus ar neleidžia kuro. Kuro filtrus turėtų sumontuoti įgaliotas Kia atstovas.

### Kuro sistema, žarnos ir sujungimai

Patirkinkite kuro sistemą, žarnas ir sujungimus ar nėra sugadinti ir neleidžia. Kaip galima greičiau leiskite įgaliotam Kia atstovui pakeisti sugadintą ar leidžiančią dalį.

### ⚠ ISPĖJIMAS - Tik dyzeliniam varikliui

Niekada nedirbkite prie įpurškimo sistemos veikiant varikliui arba 330 sekundžių po variklio išjungimo. Aukšto slėgio siurblyje, purkštukuose, vamzdeliuose yra aukštas slėgis net varikliui neveikiant. Kuro čiukšlė susidariusi dėl nutekėjimo gali rimtai sužeisti, jei palies kūną. Žmonės turintys širdies stimulatorių neturėtų būti arčiau kaip 30cm prie ECÜ ar elektrinės dalies veikiant varikliui, kadangi aukštos srovės elektroninėje variklio valdymo sistemoje sukuria pakankamai stiprų magnetinį lauką.

## Paskirstymo dirželis (jei yra)

Patikrinkite visas dalis susijusias su paskirstymo dirželiu ar néra sugadintos ar deformuotos. Tuoj pat pakeiskite sugadintas dalis.

## Alsuoklis ir kuro užpylimo angos dangtelis

Alsuoklis ir kuro užpylimo angos dangtelis turi būti tikrinamas priežiūros grafike nurodytais intervalais. Išsitikinkite, kad alsuoklis ir kuro užpylimo angos dangtelis yra teisingai pakeistas.

## Karterio ventiliacinės ir vakuumo žarnos (jei yra)

Patikrinkite žarnų paviršių ar néra mechaninių ar sugadinimų atsiradusių dėl karščio. Kiepta ir trapi guma, ištrūkimai, iplėšimai, išrežimai nutrynimai ir išsiptūtimas rodo žarnos susidévéjimą. Ypatingą dėmesį skirkite toms žarnoms, kurių paviršius yra šalia įkaitusiu paviršiu, tokiu kaip išmetimo kolektorius.

Patikrinkite ar žarna kurioje nors vietoje nesiliečia su įkaitusiu paviršiumi, aštriaus kampais ar judančiais komponentais, kurie gali sugadinti žarną. Patikrinkite visus žarnos sujungimus, tokius kaip užspaudimai ir sudūrimai, kad išsitikintumėte, kad jie yra tvarkingi ir néra nutekėjimo. Jeigu pastebėjote sugadintą ar nusidévējusią žarną, tuoj pat pakeiskite.

## Oro filtras

Keičiant filtrą yra rekomenduojama naudoti originalų Kia oro filtrą.

## Žvakės (benzininiam varikliui)

Keisdami žvakes išsitikinkite, kad jos yra reikiams kaitrumo.

## Vožtuvo tarpelis (jei yra)

Patikrinkite ar garsiai dirba vožtuvas ir/arba vibruoja variklis. Jei reikia sureguliuoti vožtuvus, kreipkités į igaliotą Kia atstovą.

## Aušinimo sistema

Patikrinkite aušinimo sistemos dalis tokias kaip radiatoriu, aušinimo skysčio rezervuara, žarnas ir sujungimus ar néra sugadinimų ar skysčio nutekėjimo. Pakeiskite bet kurias sugadintas dalis.

## Aušinimo skystis

Aušinimo skystis turi būti keičiamas intervalais, nurodytais eksploatacinės priežiūros grafike.

## Mechaninės pavarų dėžės (jei yra) alyva

Patikrinkite mechaninės pavarų dėžės alyvą intervalais, nurodytais eksploatacinės priežiūros grafike.

## Automatinės pavarų dėžės (jei yra) skystis

Alyvos lygis ant matuoklės turi būti "HOT" padalos ribose kai variklis ir pavarų dėžė kurį laiką veikė normalioje darbinėje temperatūroje. Patikrinkite automatinės pavarų dėžės alyvos lygi veikiant varikliui ir pavarų perjungimo svirčiais esant neutralioje padėtyje. Neužmirškite jungti stovėjimo stabdžio.

## Stabdžių sistema ir žarnos

Vizualiai patikrinkite sistemą ar néra sugadinimų, ištrūkimų, susidėvėjimo ir skysčio nutekėjimo. Kaip galima greičiau pakeiskite nusidėvėjusias ar sugadintas dalis.

## Stabdžių skystis

Patikrinkite stabdžių skysčio lygi stabdžių skysčio rezervuare. Skysčio lygis turėtu būti tarp "MIN" ir "MAX" žymių, esančių ant rezervuaro šono. Naudokite tik hidraulinę stabdžių skystį, atitinkantį DOT 3 ar DOT 4.

## Rankinis stabdis

Patikrinkite rankinio stabdžio sistemą išskaitant rankinio stabdžio pedalą ir trosus.

## Stabdžių diskai, suportai ir cilindriukai

Patikrinkite stabdžių kaladelių ir stabdžių diskų susidėvėjimą, ir cilindriukus ar neleidžia stabdžių skysčio.

## Važiuoklės sujungimų varžtai

Patikrinkite pakabos sujungimus ar néra atsileidę ar sugadinti. Jei reikia priveržkite, naudodami užveržimo jégą atitinkančią reikalavimus.

## **Vairo kolonėlė, vairo sistema, apsauginis gaubtas ir šarnyriniai sujungimai**

Sustokite išjunkite variklį ir sukiodami vairą patikrinkite ar nėra laisvumo.

Patikrinkite sistemą ar nėra sugadinimų ar sulankstymų. Patikrinkite apsauginius gaubtus ir šarnyrinius sujungimus ar nėra susidėvėjė, išrūkė ar sugadinti. Jei reikia pakeiskite sugadintas dalis.

## **Velenas ir apsaugos**

Patikrinkite velenus, apsaugas ir uzspaudimus ar nėra ištrūnė, sugadinti ar susidėvėjė. Pakeiskite sugadintas dalis ir jei reikia pakeiskite tepala.

## **Oro kondicionieriaus (jei yra) skystis**

Patikrinkite oro kondicionieriaus sistemą ir sujungimus ar nėra skysčio nutekėjimo ir sujungimų.

## SAVININKO PRIEŽIŪRA

### Savininko priežiūros tvarkaraštis

Toliau pateiktas sąrašas skirtas automobilio tikrinimo darbams, kuriuos turi atlikti automobilio savininkas arba kvalifikuotas serviso meistras nurodytais intervalais. Tai padėtų užtikrinti saugumą, kuris priklauso nuo jūsų automobilio veikimo.

Dėl iškilusių problemų sprendimo kaip galima greičiau kreipkitės į igaliotąjį atstovą ar kvalifikuotą serviso meistrą.

Savininko tikrinimai nėra garantinis aptarnavimas ir jūs galite būti paprašytas apmokėti už darbus, dalis ar panaudotus tepalus.

#### Kai sustojate įsipilti kuro:

- Patikrinkite variklio alyvos lygį.
- Patikrinkite aušinimo skysčio lygi rezervuare.

#### ⚠ ISPĖJIMAS

Būkite atsargūs kai tikrinate variklio aušinimo skysčio lygi esant karštam varikliui. Karštas skysčis ir garai dėl susidariusio slėgio gali išsiveržti ir jus nudeginti.

- Patikrinkite apiplovimo skysčio lygį.
- Patikrinkite padangų slėgi.

#### Važiuojant automobiliu:

- Stebékite, ar nepasikeis išmetimo sistemos garsas arba automobiliuje pajusite išmetimo dūmų kvapą.
- Patikrinkite, ar nejaučiamas vairo vibracija, ar vairo pasukimas nereikalauja papildomų pastangų, ar nejaučiamas vairo laisvumas, arba jo tiesios padėties pasikeitimas.

• Patikrinkite, ar jūsų automobilio netraukia į kurią nors pusę važiuojant lygiu keliu.

• Stabdant klausykitės, ar nesigirdi pašalinių garsų, ar nejaučiamas traukimas į vieną pusę, padidėjusi pedalo eigos ar padidėja pastangos reikalingos stabdžių pedalo paspaudimui.

• Jeigu jūsų pavarų dėžėje atsiranda slydimas ar pasikeitimai jos valdyme, patikrinkite pavarų dėžės skysčio lygį.

• Patikrinkite automatinės pavarų dėžės P (stovėjimo) funkciją.

• Patikrinkite stovėjimo stabdį.

• Patikrinkite ar nėra nutekėjimų po jūsų automobiliu (vanduo varvantis iš oro kondicionavimo sistemos, po naudojimo yra normalu).

**Bent kartą per mėnesį:**

- Patikrinti aušinimo skysčio lygi išsiplėtimo bakelyje.
- Patirkinkite ar veikia visos šviesos, įskaitant stabdžių žibintus, posūkio signalus ir avarinius žibintus.
- Patirkinkite visų padangų, įskaitant ir atsarginj rataj, slėgį.

**Bent du kartus per metus (t.y., kiekvieną pavasarį ir rudenį) :**

- Patirkinkite radiatoriaus, šildytuvo ir oro kondicionieriaus žarnas dėl pažeidimų ar skysčių nutekėjimo.
- Patirkinkite langų apiplovėjų ir valytuvų darbą. Nuvalykite valytuvu šluoteles audinio skiaute, pamirkyta langų apiplovimo skystyje.
- Patirkinkite priekinių žibintų sureguliavimą.
- Patirkinkite duslintuvą, išmetimo vamzdžius, apsaugas ir sujungimus.
- Patirkinkite pečių/juosmens diržų veikimą ir susidėvėjimą.
- Patirkinkite padangų susidėvėjimą, ar nėra atsileidę ratų veržlės.

**Bent kartą metuose:**

- Išvalykite kėbulo ir durų drenažo skyles.
- Sutepkite ir patirkinkite durų ir bagažinės vyrius.
- Sutepkite durų ir bagažinės spynas.
- Sutepkite durų gumines tarpines.
- Prieš šiltą sezoną patirkinkite oro kondicionierių.
- Patirkinkite vairo stiprintuvo skysčio lygi.
- Patirkinkite ir sutepkite automatinės pavarų dėžės sujungimus ir valdymą.
- Nuvalykite akumuliatorių ir jo kontaktus.
- Patirkinkite stabdžių skysčio lygi.

## Savininko priežiūros atsargumo priemonės

Netinkamas ar nepilnas aptarnavimas gali sukelti problemas. Šiame skyriuje pateikiamos instrukcijos komponentams, kuriuos lengva aptarnauti.

Kaip buvo paaiškinta anksčiau, kai kurie darbai gali būti atliki tik igalioto Kia atstovo su specialiais įrankiais.

## \* PASTABA

Neteisinga savininko priežiūra garantiniu periodu, gali įtakoti garantiją. Dėl papildomos informacijos skaitykite atskirą Kia garantijos ir priežiūros brošiūrą, einančią kartu su automobiliu. Jeigu jūs nesate įsitikinęs dėl priežiūros procedūrų, leiskite tai atliki įgaliotam Kia atstovui.

### **⚠ ISPĖJIMAS - Priežiūros darbai**

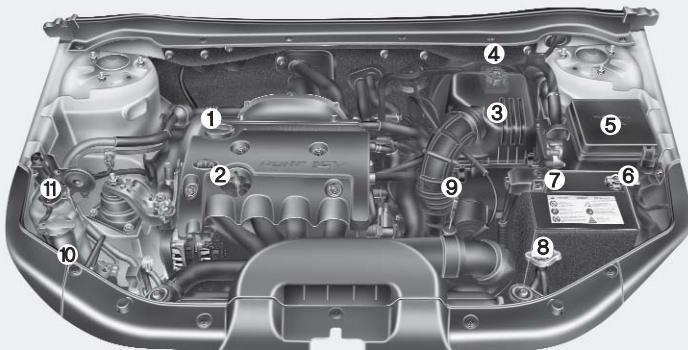
- Atliki priežiūros darbus automobilije gali būti pavojinga. Jūs galite būti sunkiai sužeistas atliekant kai kuriuos aptarnavimo darbus. Jeigu neturite pakankamai žinių ir patirties ar reikalingų įrankių ir įrangos, leiskite tai atliki įgaliotam Kia atstovui.
- Dirbtį variklio skyriuje, veikiant varikliui, yra pavojinga. Pavojus gali padidėti, jeigu jūs nešiojate papuošalus arba laisvus drabužius. Juos gali įtraukiti judančios dalys ir jus sužeisti. Prieš pradedant dirbtį šalia ventilatoriaus ar kito įrengimo variklio skyriuje nusiimkite visus papuošalus (ypač žiedus, apyrankes, laikrodžius ir grandinėles) ir kaklaraištį, šaliką ir panašius laisvus drabužius.

### **⚠ ISPĖJIMAS - Dyzelinis variklis**

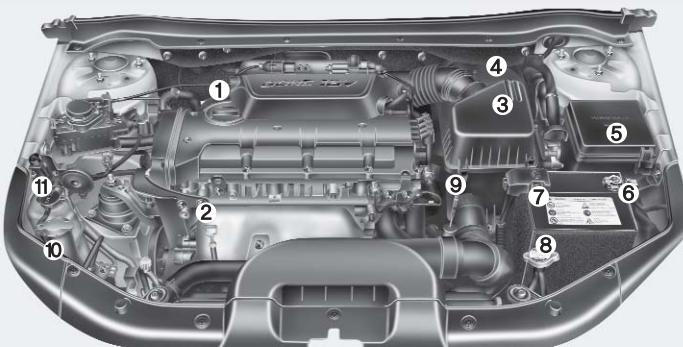
Niekada nedirbkite su įpurškimo sistema veikiant varikliui arba nepraejus 30 sekundžių po variklio išjungimo. Aukšto slėgio siurblyje, purkštuose ir aukšto slėgio vamzdeliuose lieka aukštas slėgis net išjungus variklį. Kuro ciurkšlė, susidariusi dėl kuro nutekėjimo gali sunkiai sužeisti, jei pasieks kūną. Reguliuojantys sistemą žmonės neturi artintis arčiau kaip 30 cm prie ECU ar laidų variklio skyriuje, kai veikia variklis, kadangi didelės srovės elektroninėje variklio valdymo sistemoje sukuria nemažus magnetinius laukus.

## VARIKLO SKYRIUS

### ■ 1.4L/1.6L Benzininis variklis

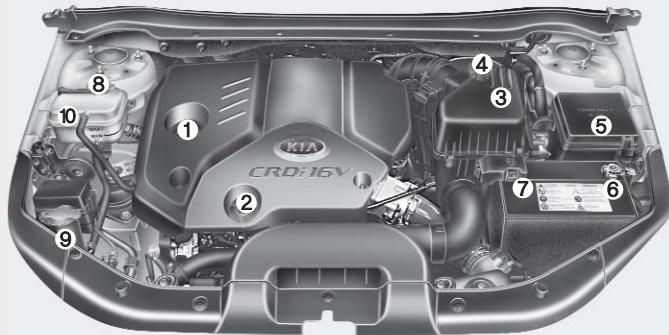


### ■ 2.0L Benzininis variklis

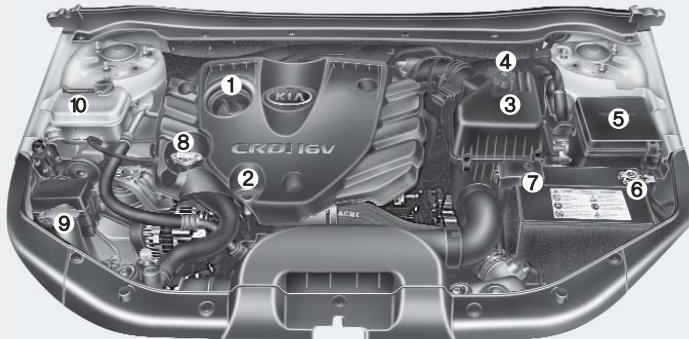


1. Variklio alyvos išpilimo dangtelis
2. Variklio alyvos matuoklė
3. Oro filtras
4. Stabdžių skysčio rezervuaras
5. Saugiklių blokas
6. Neigiamas akumulatoriaus terminalas
7. Teigiamas akumulatoriaus terminalas
8. Radiatoriaus dangtelis
9. Automatinės pavarų dėžės alyvos matuoklė (jei yra)
10. Priekinio stiklo apiploviko skysčio rezervuaras
11. Variklio aušinimo skysčio rezervuaras

## ■ 1.6L Dyzelinis variklis



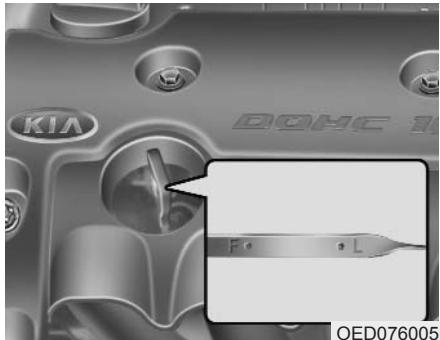
## ■ 2.0L Dyzelinis variklis



1. Variklio alyvos ipylimo dangtelis
2. Variklio alyvos matuoklė
3. Oro filtras
4. Stabdžių skysčio rezervuaras
5. Saugiklių blokas
6. Neigiamas akumulatoriaus terminalas
7. Teigiamas akumulatoriaus terminalas
8. Radiatoriaus dangtelis
9. Priekinio stiklo apiploviko skysčio rezervuaras
10. Variklio aušinimo skysčio rezervuaras

OED076004/OED076003

## VARIKLIJO ALYVA



### Variklio alyvos lygio tikrinimas

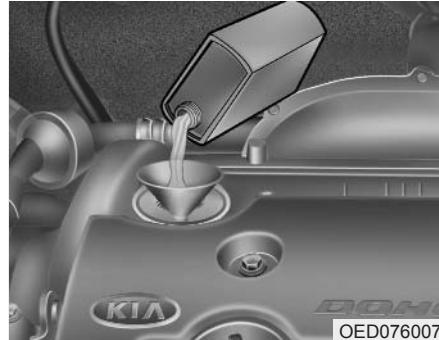
1. Įsitikinkite, kad automobilis stovi ant lygaus pagrindo.
2. Užveskite variklį ir leiskite jam pasiekti normalią darbinę temperatūrą.
3. Išjunkite variklį ir palaukite kelias minutes (benzininiam varikliui bent 5 minutes), kad alyva subėgtų į kartelį.

4. Ištraukite alyvos lygio matuoklę, švariai nuvalykite ir įkiškite ją atgal iki galo.

### **⚠ ISPĖJIMAS - Radiatoriaus žarna**

**Stenkites neprisiliesti prie radiatoriaus žarnos kai tikrinate alyvos lygi ar įpilate alyvą, nes ji gali būti pakankamai karšta, kad jus nudegintų.**

5. Ištraukite alyvos lygio matuoklę ir patikrinkite alyvos lygi. Lygis turi būti tarp F ir L.



Jei jis yra netoli padalos L, įpilkite tiek, kad pasiektų padalą F. **Neperpildykite.**

*Naudokite tik rekomenduojamą variklio alyvą. (Žiūrėti 8 skyriuje "Rekomenduojamos alyvos")*

## Variklio alyvos ir alyvos filtro keitimasis

Leiskite variklio alyvą ir filtrą pakeisti igaliotam Kia atstovui pagal eksploatacinio aptarnavimo grafiką, pateiktą šio skyrio pradžioje.

### ⚠️ ISPĖJIMAS

**Pastovus ar ilgesnis kontaktas su panaudota varikline alyva gali sukelti odos vėžį.**

**Panaudota alyva savo sudėtyje turi chemikalus, kurie sukélé vėžį laboratoriniams gyvūnams.**

**Kaip galima greičiau po darbo apsaugokite savo rankas nusiplaudami jas su muilu ir šiltu vandeniu.**

## VARIKЛИO AUŠINIMO SISTEMA

Aukšto slėgio aušinimo sistema turi rezervuarą, pripildytą visiems metų laikams tinkančio aušinimo skysčio. Rezervuaras pripildytas gamykloje.

Patirkinkite užšalimo laipsnį ir aušinimo skysčio lygį bent kartą metuose, prieš prasidedant žiemos sezonui ir prieš važiuodami į šaltesnio klimato vietas.

### Aušinimo skysčio lygio tikrinimas

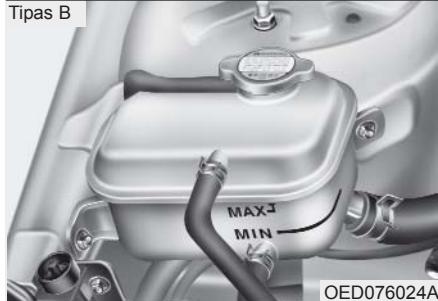
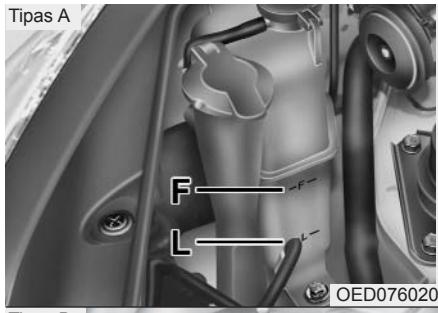
#### **ISPĖJIMAS**

Radiatoriaus dangtelio nuėmimas

- Niekada neméginkite nuimti aušinimo skysčio rezervuaro dangtelį kai veikia variklis arba kai jis yra įkaitęs. Tai gali sukelti aušinimo sistemos ir variklio gedimus. Be to, galite būti nuplikyti karšto aušinimo skysčio srove.
- Išjunkite variklį ir palaukite kol jis atvės. Net ir tada laikykites saugumo reikalavimų kai nuiminėsite aušinimo skysčio rezervuaro dangtelį. Apvyniokite jį storu rankšluosčiu ir lėtai pasukite prieš laikrodžio rodyklę iki pirmo sustojimo. Atsitraukite atgal ir leiskite slėgiui išeiti iš sistemos. Kai įsitikinsite, kad slėgio nebéra, nuspauskite žemyn dangtelį ir storu rankšluosčiu sukite dangtelį toliau prieš laikrodžio rodyklę iki atsuksite jį. (žr. tēsinį)

(tēsinys)

- Net jei variklis neveikia, nenuimkite aušinimo skysčio rezervuaro dangtelio arba skysčio nuleidimo kaiščio, kai variklis ir radiatorius yra karšti. Karštas aušinimo skysčis gali išsiveržti dėl sistemoje susidariusio slėgio ir jus nudeginti.



Patikrinkite visos aušinimo sistemos ir šildytuvų žarnas. Pakeiskite visas susidėvėjusias ar sugadintas žarnas.

Kai variklis yra atvésęs, aušinimo skysčio lygis turi būti tarp L ir F arba MÍN ir MAX žymių, esančių ant aušinimo skysčio rezervuaro šono.

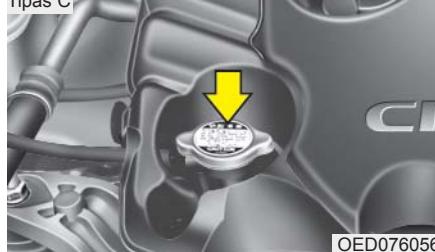
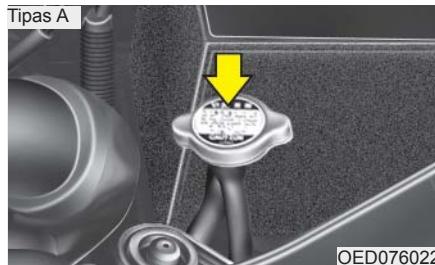
Jeigu aušinimo skysčio lygis yra žemas, įpilkite pakankamai tinkamo aušinimo skysčio, kad užtikrintų apsaugą nuo užšalimo ir korozijos. Užpildykite skystį iki F žymės, bet neperpildykite. Jeigu reikia pastoviai pildyti sistemą, leiskite aušinimo sistemą patikrinti įgaiotam KIA atstovui.

### Rekomenduoojamas variklio aušinimo skystis

- Naudokite tik minkštą (distiliuotą) vandenį, kai maišote aušinimo skystį.
- Jūsų variklis turi aliumines dalis ir turi būti apsaugotas nuo korozijos ir užšalimo. Todėl naudokite aušinimo skystį, kurio pagrindą sudaro etilo-glikolis.
- NEPILKITE alkoholio ar metanolio ir nemaišykite jų su aušinimo skysčiu.
- Nenaudokite tirpalų, kurių sudėtyje yra daugiau kaip 60% arba mažiau kaip 35% antifrizo, kas sumažintų mišinio efektyvumą.

Mišinių procentus žiūrėkite sekančioje lentelėje.

Aplinkos temperatūra	Mišinys procentais (tūris)	
	Antifrizas	Vanduo
-15°C (5°F)	35	65
-25°C (-13°F)	40	60
-35°C (-31°F)	50	50
-45°C (-49°F)	60	40



## ⚠ ISPĖJIMAS

Nenuimkite radiatoriaus dangtelio kai variklis ir radiatorius yra įkaitę. Karšti garai ir aušinimo skystis dėl susidariusio sistemaje slėgio gali jus aptaškyti. Dėl ko galite būti rimtai sužeisti.

## Aušinimo skysčio keitimas

Leiskite įgaliotam Kia atstovui pakeisti aušinimo skysčį pagal eksplotaacinio aptarnavimo grafiką, pateiktą šio skyriaus pradžioje.

## ☒ PERSPĖJIMAS

*Aplink radiatoriaus dangtelį uždékite storą audinį, kuris užpildant sistemą apsaugotų nuo aušinimo skysčio nutekėjimo ant variklio skyriaus komponentų, kaip pavyzdžiu generatorius.*

## STABDŽIŲ IR SANKABOS (JEI YRA) SKYSTIS



### Stabdžių/sankabos skysčio tikrinimas

Periodiškai patikrinkite skysčio lygi.  
Skysčio lygis turi būti tarp žymių MAX ir MIN, esančių ant rezervuaro šono.

Prieš nuimdam i dangtelį nuvalykite aplink esantį plotą, kad išvengtumėte stabdžių/sankabos skysčio užteršimo.

Jeigu skysčio lygis yra žemas, įpilkite skysčio iki MAX lygio. Stabdžių/sankabos skysčio lygis kris priklausomai nuo nuvažiuoto atstumo. Tai yra normalu ir yra susiję su stabdžių/sankabos sistemos dilimu. Jeigu skysčio lygis yra labai žemas, leiskite stabdžių/sankabos sistemą patikrinti įgaliotajam Kia atstovui.

*Naudokite tik rekomenduojamą stabdžių/sankabos skytį. (Žiūrėti skyrių 8 "Rekomenduojami skysčiai".)*

*Nemaišykite skirtinį tipų skysčių.*

### ⚠ ISPĖJIMAS

**Jei reikia pastoviai pilti stabdžių skytį, leiskite automobilį patikrinti įgaliotam Kia atstovui.**

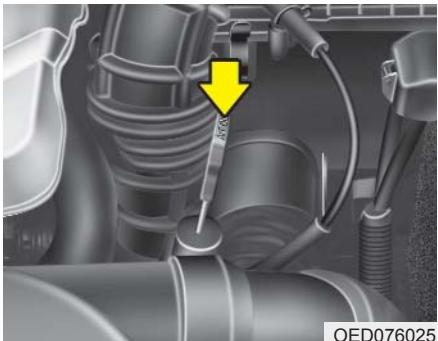
## ⚠️ ISPĖJIMAS

Kai keičiate ar pilate stabdžių/sankabos skystį, būkite atsargūs. Neleiskite jam pakliūti jums į akis. Jei stabdžių/sankabos skystis pakliuovo jums į akis, tuo pat jas praplaukite dideliu kiekiu šviežio vandens. Kaip galima greičiau leiskite akis patikrinti gydytojui.

## ⚠️ PERSPĖJIMAS

*Neleiskite stabdžių/sankabos skystiui patekti ant automobilio kėbulo dažų, kadangi tai gali sugadinti dažus. Stabdžių/sankabos skystis, kuris buvo atvrame inde ilgą laiką neturėtų būti naudojamas, kadangi nėra jokios garantijos dėl jo kokybės. Jis turi būti išmestas. Nepilkite netinkamo skysto. Pavyzdžiui keli lašai mineralinės alyvos, pvz. variklio alyva, gali sukelti stabdžių arba sankabos sistemos gedimą.*

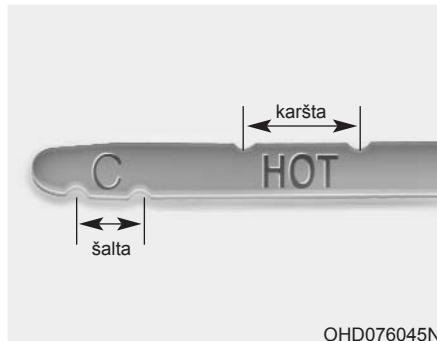
## AUTOMATINĖ PAVARŲ DĖŽĖ (JEI YRA)



### Automatinės pavarų dėžės skysčio lygio tikrinimas

Automatinės pavarų dėžės skysčio lygis turi būti tikrinamas reguliarai. Pastatykite automobilį ant lygaus paviršiaus, išunkite rankinį stabdį ir patikrinkite skysčio lygi sekanciąi.

1. Pavarų svirtį perjunkite į N (neutrali) padėtį ir įsitikinkite, kad variklis veikia normalia tuščia eiga.
2. Kada pavarų dėžė pakankamai sušilo [(skysčio temperatūra  $70\sim80^{\circ}\text{C}$  ( $158\sim176^{\circ}\text{F}$ )], pavyzdžiu 10 minučių paprasto važiavimo, pavarų svirtį perjunkite per visas padėtis, tada pastatykite į N (neutrali) ar P (stovėjimas) padėtį.



3. Įsitikinkite, kad alyva ant matuoklės yra "HOT" intervale. Jeigu skysčio lygis yra žemesnis, įpilkite specialaus skysčio į įpilimo angą. Jeigu skysčio lygis per didelis, išleiskite dalį skysčio naudodami išleidimo angą.
4. Jeigu skysčio lygis yra tikrinamas esant šaltai sąlygai [(skysčio temperatūra yra  $20\sim30^{\circ}\text{C}$  ( $68\sim86^{\circ}\text{F}$ )], jei reikia įpilkite skysčio iki "COLD" padalos ir patikrinkite skysčio lygi dar kartą kaip aprašyta 2 punkte.

## ⚠️ ĮSPĖJIMAS

Pavarų dėžės skysčio lygis turi būti tikrinamas, kai variklis pasiekia normalią darbinę temperatūrą. Tai reiškia, kad radiatorius, variklis, radiatoriaus žarna, išmetimo sistema ir t.t. yra labai karšti. Todėl atlikdami šią procedūrą būkite labai atsargūs, kad nenusidegintumėte.

## ☒ PERSPĖJIMAS

- Per mažas skysčio kiekius sukelia pavarų dėžės praslydimą. Perpildymas gali sukelti putų susidarymą, skysčio netekimą ir pavarų dėžės gedimą.*
- Netinkamo skysčio naudojimas gali sugadinti pavarų dėžę.*

## ⚠️ ĮSPĖJIMAS - Stovėjimo stabdis

Norėdami apsaugoti automobilį nuo staigaus pajudėjimo, ižunkite stovėjimo stabdį ir nuspauskite stabdį prieš perjungdami pavarą.

## \* PASTABA

“COLD” skalė yra naudojama tik kaip atskaita ir NETURĘTŲ būti naudojama nustatyti pavarų dėžės skysčio lygio.

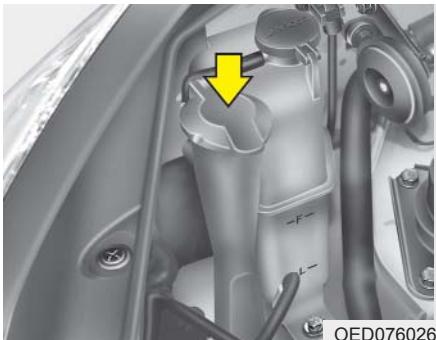
## \* PASTABA

Naujos automatinės pavarų dėžės skystis turėtų būti rudas. Raudonas pigmentas yra įpilamas gamykloje, kad skysti galima būtų atskirti nuo variklio alyvos ir antifrizo. Raudonas pigmentas nėra indikatorius ir nėra pastovus. Važiuojant automatinės pavarų dėžės skystis palaipsniui tam-sės. Galų gale spalva galiapti šviesiai ruda. Todėl leiskite įgaliotam Kia atstovui pakeisti automatinės pavarų dėžės alyvą pagal priežiūros grafiką, pateiktą skyriaus pradžioje.

## Automatinės pavarų dėžės skysčio keitimasis

Leskite automatinės pavarų dėžės skystį pakeisti įgaliotam Kia atstovui pagal ekspluatacinio aptarnavimo grafiką, pateiktą šio skyriaus pradžioje.

## ALYVOS IR SKYSČIAI



### Patikrinkite apiplavimo skysčio lygi

Rezervuaras yra permatomas, todėl skysčio lygi galima labai lengvai vizualiai patikrinti.

Patikrinkite langų apiplavimo skysčio lygi rezervuare ir, jei reikia, įpilkite. Jei neturite apiplavimo skysčio, naudokite paprastą vandenį. Tačiau, šaltam klimatui naudokite neužšalantį apiplavimo skysčių, kuris neleistų jam užšalti.

### ⚠️ IŠPĖJIMAS

- Nepilkite radiatoriaus aušinimo skysčio ar antifrizo į langų apiplavimo skysčio rezervuarą.
- Radiatoriaus aušinimo skysčis užpurkštas ant priekinio stiklo gali pabloginti matomumą, dėl ko galite prarasti automobilio valdymą ar sugadinti dažus.
- Stiklų apiplavimo skysčio sudėtyje yra alkoholio, kuris esant tam tikroms sąlygomis gali būti degus. Neleiskite kibirkščiai ar liepsnai paliesti apiplavimo skysčio rezervuarą ar patį skysčių. Taip galite sugadinti automobilį ar sužeisti žmones.
- Stiklų apiplavimo skysčis yra nuodingas žmonėms yr gyvūnams. Negerkite ir venkite kontakto su šiuo skysčiu. Galite rimtai ar net mirtinai susizeisti.

### Kébulo tepimas

Visi kébulo judantys taškai, tokie kaip durų, variklio gaubto vyriai ir spynelės turi būti sutepami kiekvieną kartą keičiant variklio alyvą. Esant šaltam orui naudokite neužšalantį tepimo skysčių.

Įsitikinkite, kad variklio gaubto antrinis užraktas saugo nuo atidarymo, kai yra atleidžiamas pirmasis užraktas.

## KURO FILTRAS (DYZELIUUI)

Kuro filtras dyzeliniams varikliams yra labai svarbus, kadangi jis atskiria vandenį nuo kuro ir jį nusodina ant filtro dugno.

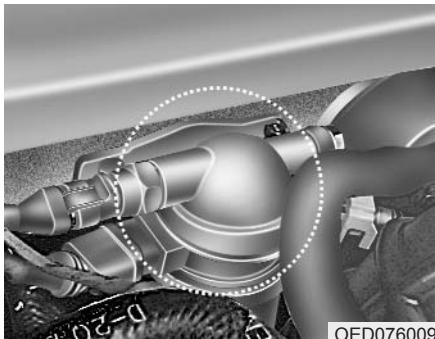
Jeigu kuro filtrė susikaupė vandens, pasukus raketė į ON padėtį įsijungs išpėjamoji lemputė.

Jeigu įsijungė lemputė, nuvežkite automobilį įgaliotam Kia atstovui, kad išleistų iš filtro vandenį.



## ✓ PERSPĖJIMAS

*Jei filtro susikaupęs vanduo nėra išleidžiamas laiku, jis gali sugadinti pagrindines dalis, tokias kaip kuro sistema, dėl vandens prasiskverbimo į kuro filtrą.*



### \* PASTABA

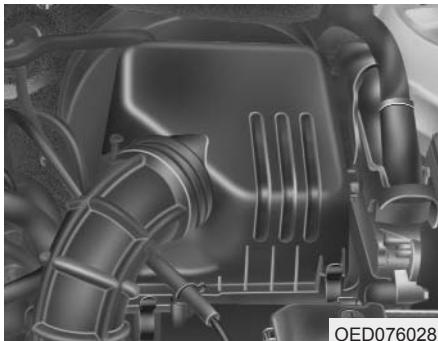
- Pumpuodami naudokite audinį, kad kuras nesitašytų aplink.
- Nuvalykite kurą aplink kuro filtrą ar įpurškimo siurblį, prieš užvedant variklį, kad išvengtumėte gaisro.
- Patikrinkite ar niekur nebėga kuras.

## Oro šalinimas iš kuro sistemos (1.6L Dyzelinis variklis)

Jeigu jūs važiavote iki baigėsi kuras arba jūs pakeitėte kuro filtrą, būtinai pašalinkite orą iš kuro sistemos, priešingu atveju variklis gali sunkiai užsivesti.

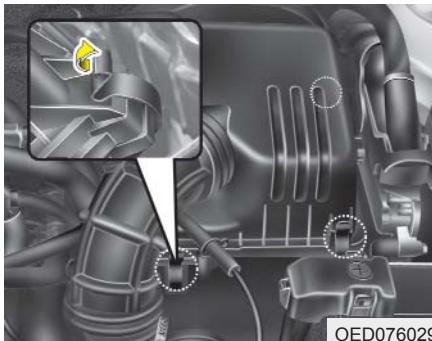
1. Nuimkite oro šalinimo įrenginio, esančio ant kuro filtro, dangtelį.
2. Pumpuokite iki iš angos ims tekėti kuras.

## ORO FILTRAS



### Elemento keitimas

Kai reikia, jį būtina pakeisti.



1. Atleiskite oro filtro spaustukus ir atidarykite dangči.



2. Pakeiskite oro filtra.
3. Dangči pritvirtinkite spaustukais.

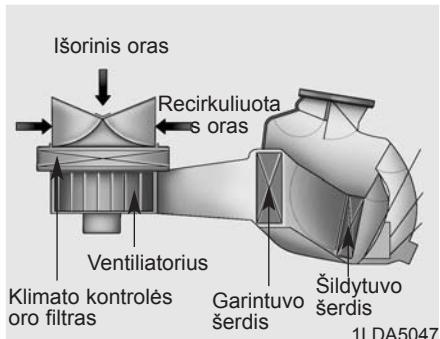
Keiskite filtra pagal Priežiūros tvarkaraštyje pateiktus nurodymus.

Jei automobilis yra eksploatuojamas labai dulkėtoje ar smėlėtoje aplinkoje, keiskite elementą dažnajau nei rekomenduojama. (Žiūrėkite priežiūra esant sudėtingoms eksploatacijos sąlygoms, pateiktą šiame skyriuje.)

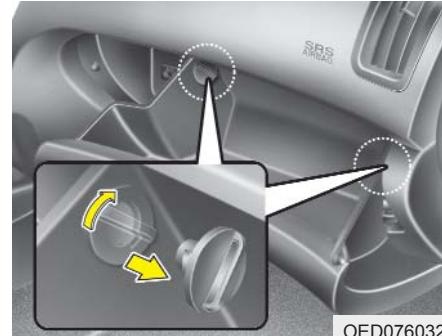
## PERSPĒJIMAS

- Nevažiuokite su išimtu oro filtru; dėl to labai padidėja variklio dilimas.
- Nuimdami oro filtrą būkite atsargūs, kad dulkės ar purvas nepatektų į oro įsiurbimo kanalą, kas gali sugadinti variklį.
- Naudokite tik originalias Kia dalis. Naudodami neoriginalias dalis galite sugadinti oro srauto jutiklį ar turbokompressorių.

## KLIMATO KONTROLĖS ORO FILTRAS (JEI YRA)



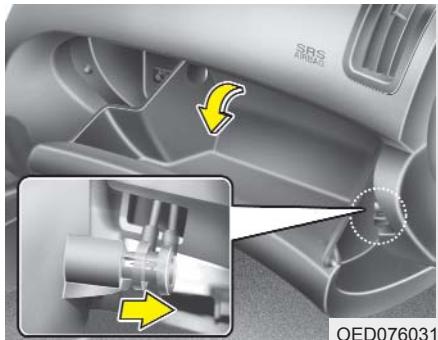
Oro filtras turi būti keičiamas kas 15,000 km (Dyzeliniam varikliui kas 20,000 km). Jei automobilis yra naujojamas labai užterštuoose miestuose, ar dulkėtuose keliuose, oro filtras turi būti tikrinamas ar keičiamas dažniau. Kai bandote patys pakeisti oro filtra, atlikite sekančius veiksmus ir būkite atsargūs, kad nesugadintumėte įrangos.



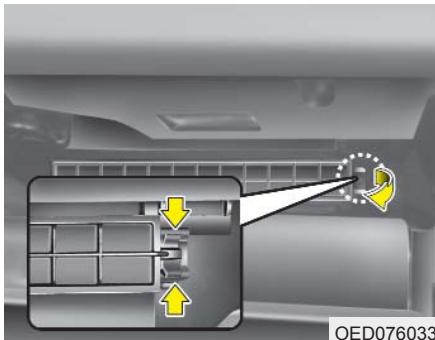
Klimato kontrolės oro fitras yra sumontuotas už pirštinių dėtuvės. Jis filtruoja dulkes ar kitus teršalus, patenkančius į automobilį iš išorės per šildymo ar kondicionavimo angas. Jei per kurį laiką filtre susikaupia dulkės ar kiti teršalai, oro srautas per ortakius gali sumažėti, dėl ko drėgmė nusės ant automobilio stiklų vidaus, net ir esant įjungtai išorinio (šviežio) oro paėmimo padėčiai. Jei taip atsitiks, kreipkitės į igaliotą Kia atstovą dėl klimato kontrolės oro filtro pakeitimo.

### Filtro keitimasis

1. Atidarykite pirštinių dėtuvę, išimkite kaiščius, esančius abejose pusėse ir leiskite pirštinių dėtuvei laisvai pakibti ant vyrių.



2. Pirštinių dėtuvių atidarykite iki pusės, raskite viduje elastinę juostelę ir nuspauskite laikiklį, pro pirštinių dėtuvių šone esančią angą. Leiskite atsidartyti pirštinių dėtuvei.



3. Ištraukite dangtelį, nuspausami klimato kontrolės oro filtro korpuso kabliukus.



- Pakeiskite oro kondicionieriaus filtra.
- Surinkite konstrukciją atvirkštine tvarka.

### \* PASTABA

Keisdami klimato kontrolės oro filtra, įstatykite jį tinkamai. Kitu atveju sistema gali kelti triukšmą ir gali sumažėti filtro efektyvumas.

## VALYTUVŲ ŠLUOTELĖS

### Valytuvo šluotelės priežiūra

#### \* PASTABA

Komercinis karštas vaškas, naudojamas automatinėse automobilių plovyklose, apsunkina valytuvų darbą.

Priekinio stiklo ar valytuvo šluotelės užteršimas svetima medžiaga gali sumažinti valytuvų valymo efektivumą. Paprasti užteršimo šaltiniai yra vabzdžiai, medžių sakai, karšti vaškai naudojami automatinėse plovyklose. Jei valytuvai prastai valo, nuvalykite langą ir šluoteles geru valikliu ar silpna valymo priemone ir nuplaukite vandeniu.

#### ✓ PERSPĒJIMAS

Norėdami apsaugoti valytuvo šluoteles nuo sugadinimo, nenaudokite benzino, žibalo ar kitų tirpiklių ant ar šalia šluotelii.

### Priekinio stiklo valytuvo šluotelės keitimas

Kai valytuvai jau nebevalo tinkamai, gali būti, kad jų šluotelės susidėvėjo ar sutrūkinėjo ir jas reikia keisti.



OED046039

#### ✓ PERSPĒJIMAS

Kad nesugadintumėte valytuvų kojelių ar kitų komponentų, neméginkite judinti valytuvų rankomis.

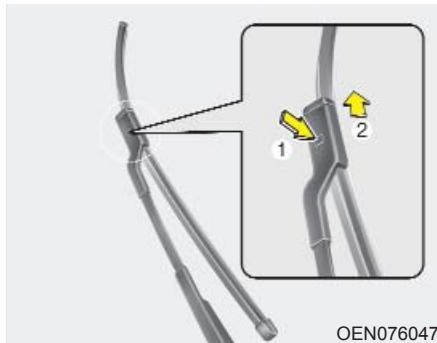
#### ✓ PERSPĒJIMAS

Naudojant netinkamas šluoteles, galite sugadinti valytuvus.

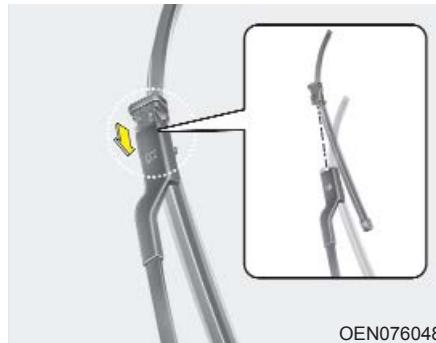
1. Išjunkite degimą ir itraukite raktelį.
2. Nuspauskite 2 sekundėm valytuvų valdymo svirtelę į apačią, vienam ciklui. Tada valytuvų šluotelės susitos viršutinėje padėtyje. (jei yra)



3. Pakelkite valytuvo kojelę ir pasukite valytuvą taip, kad matytuysi plastikinis spaustukas.



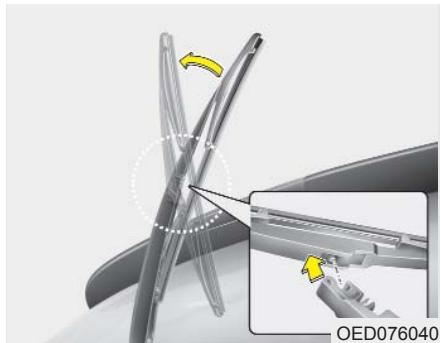
4. Nuspauskite spaustuką ir patraukite valytuvą į viršų.  
5. Nuimkite jį nuo kojelės.



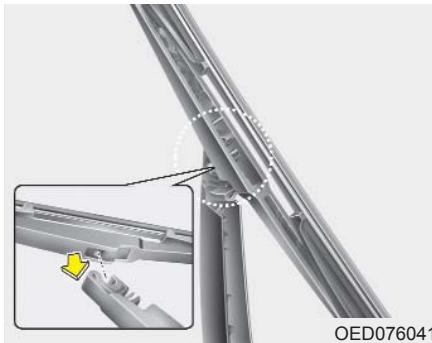
6. Sumontuokite šluotelę atvirkštine nuémimui tvarka.  
7. Valytuvo kojelę pastatykite į teisingą padėtį.

## \* PASTABA

**Neleiskite valytuvo kojelei nukristi ant stiklo.**



OED076040



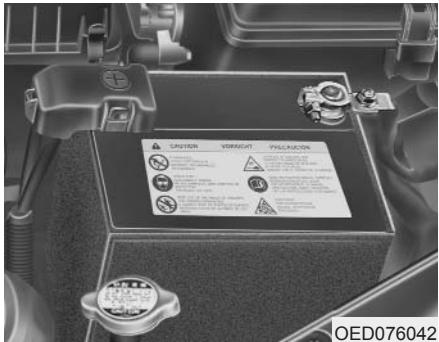
OED076041

### **Galinio valytuvo šluotelės keitimas (jei yra)**

1. Pakelkite valytuvo kojelę ir ištraukite valytuvo šluotelės konstrukciją.

2. Sumontuokite naują valytuvo šluotelės konstrukciją, ištaisant centrinę dalį į griovelį valytuvo kojelėje iki jų užsifiksuos.
3. Išsitikinkite, kad šluotelės konstrukcija išsistatė tvirtai, bandydami ją patraukti lauk.
4. Valytuvo kojelę pastatykite į pradinę padėtį.

## AKUMULIATORIUS



### Geriausiai akumuliatoriui:

- Laikykite akumuliatorių tvirtai prisuktą.
- Akumulatoriaus viršų laikykite sausą ir švarų.
- Laikykite akumulatoriaus gnybtus ir jungtis švarius, priveržtus ir padengtus techniniu vazelinu arba gnybtų tepalu.
- Tuoj pat nuvalykite bet kokį išsiliejusį elektrolitą nuo akumulatoriaus naudodami vandens ir sodos tirpalą.
- Jeigu automobilis nebus naudojamas ilgesnį laiką, atjunkite laidus nuo akumulatoriaus.

### **ISPĖJIMAS -**

#### Akumuliatoriaus pavojai



Visada perskaitykite sekančias instrukcijas prieš pradedant dirbti su akumuliatoriumi.



Laikykite akumuliatorių kuo toliau nuo cigarečių, liepsnos ar kibirkštis.



Vandenilis, kuris susidaro akumuliatoriaus celėse, yra labai degios dujos ir jos gali sprogti jeigu gaus kibirkštį.



Laikykite akumuliatorius nepasiekiamoje vaikams vietoje, kadangi akumuliatoriuje yra graužianti S I E R O S R Ü G S T I S . Neleiskite, kad akumuliatoriaus rūgštis patektų ant odos, į akis, ant rūbų ar dažyto paviršiaus.

(žr. tēsinį)

(tēsinys)



Jeigu elektrolitas pateks į jūsų akis, plaukite jas tekančiu vandeniu bent jau 15 minučių ir tuoju pat kreipkitės pagalbos į medikus. Jei yra galimybė ir toliau naudokite tvarstį su vandeniu iki jums bus suteikta medicininė pagalba.

Jei elektrolitas patenka ant odos nuplaukite tą vietą. Jeigu jaučiate skausmą ar deginimą, tuoju pat kreipkitės į medikus.



Kada kraunate ar dirbate netoli akumuliatoriaus, naudokite apsauginius akinius. Visada naudokitės ventiliacija, kai dirbate uždaroje patalpoje.

(žr. tēsinį)

(tēsinys)

- Kai keliate akumulatoriaus plastikinę dalį, papildomas spaudimas plastikinėje dalyje gali sukelti akumulatoriaus rūgšties nutekėjimą, dėl ko jūs galite susižeisti. Kelkite naudodami akumulatoriaus rankeną ar rankomis už priešingų kampų.
- Niekada nebandykite krauti akumulatoriaus, kai jis yra prijungtas.
- Elektrinė užvedimo sistema dirba esant aukštai įtampai. Niekada nelieskite šių komponentų veikiant varikliui ar esant įjungtam degimui.

## Akumulatoriaus įkrovimas

Jūsų automobiliuje yra sumontuotas neaptarnaujamas, kalcio pagrindo akumulatorius.

- Jei akumulatorius per trumpą laiką išsikrovė (pavyzdžiuje jei buvo paliktos įjungtos šviesos ar salono apšvietimas), įkraukite lėtai per 10 valandų.
- Jei akumulatorius išsikrauna palaipsniui nuo per didelio elektroinio apkrovimo naudojant automobilį, kraukite dvi valandas prie 20-30A.

## ISPĖJIMAS -

### Akumulatoriaus krovimas

Kai įkraunate akumulatorių, laikykitės sekantių atsargumo priemonių:

- Akumulatorius turi būti išimtas iš automobilio ir padėtas vietoje, kuri turi gerą ventiliaciją.
- Žiūrėkite, kad šalia akumulatoriaus nebūtų cigarečių, liepsnos ar kibirkštis.
- Stebėkite akumulatorių kai kraunate ir išjunkite ar sumažinkite krovimo stiprumą jeigu akumulatorių celėse pradės stipriai išsisiskirti dujos (virti) arba jei elektrolito temperatūra viršys  $49^{\circ}\text{C}$  ( $120^{\circ}\text{F}$ ).
- Tirkrendami akumulatorių krovimo metu naudokite apsauginius akinius.

(žr. tēsinį)

(tėsinys)

- Atjunkite akumulatoriaus pakroviklį sekančia tvarka:
  1. Išjunkite akumulatoriaus pakroviklio pagrindinį jungiklį.
  2. Atkabinkite neigiamą gnybtą nuo neigiamo akumulatoriaus terminalo.
  3. Atkabinkite teigiamą gnybtą nuo teigiamo akumulatoriaus terminalo.

## ⚠️ !SPĖJIMAS

- Prieš atlikdami priežiūros ar krovimo darbus akumuliatoriui, išjunkite visus elektrinius prietaisus ir variklį.
- Akumulatoriaus neigiamas laidas turi būti atjungtas pirmas ir prijungtas paskutinis.

## Irenginiai, kurius reikia nustatyti

Įranga, kurią reikia nustatyti iš naujo atjungus ar išskrovus akumuliatoriui.

- Automatinis lango uždarymas/atidarymas (žiūréti 3 skyriuje)
- Stoglangis (žiūréti 3 skyriuje)
- Kelionės kompiuteris (žiūréti 4 skyriuje)
- Klimato valdymo sistema (žiūréti 4 skyriuje)
- Laikrodis (žiūréti 3,4 skyriuose)
- Garso sistema (žiūréti 3 skyriuje)

## PADANGOS IR RATLANKIAI

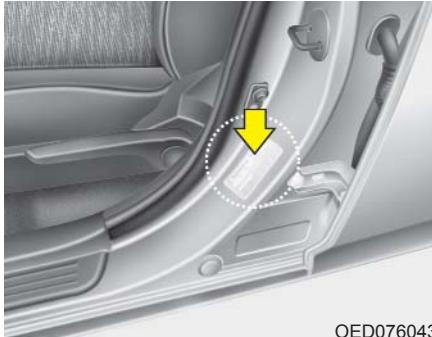
### Padangų priežiūra

Norėdami tinkamai prižiūrėti, saugiai važiuoti ir turėti mažesnes kuro sanaudas, jūs turite palaikyti reikalaujamą padangų slėgį ir neviršyti leidžiamų apkrovimų ir jų pasiskirstymo.

### Šaltų padangų slėgis

Visų padangų slėgis (išskaitant atsarginj rataj) turėtų būti patikrinamas kiekvieną dieną. Padangos turi būti tikrinamos šaltos. "Šaltos padangos" reiškia, kad automobilis neturėtų būti naudojamas bent tris valandas ar būti nuvažiavęs daugiau kaip 1.6 km (vieną mylią).

Rekomenduojami slėgiai turi būti išlaikyti, kad gauti geriausią važiavimą, valdomumą ir minimalų padangų dilimą.



OED076043

Visos specifikacijos (dydžiai ir slėgiai) gali būti randami lentelėje, pritvirtintoje ant vairuotojo pusės statmenscio.

### ⚠ ISPĖJIMAS

Per mažas slėgį (70 kPa (10 psi) ar daugiau) gali salygoti šilumos padangoje susidarymą, ypač karštomis dienomis važiuojant dideliu greičiu. Dėl to gali atsiskirti protektorius ar atsirasti kiti padangos pažeidimai, dėl ko galite prarasti automobilio valdymą, susižeisti ar net žuti.

### PERSPĘJIMAS

- Šiltų padangų slėgis yra didesnis už rekomenduojamą nuo 28 to 41 kPa (4 to 6 psi). Neišleiskite oro iš šiltų padangų tam, kad sureguliuotumėte slėgi, kadangi atvésus padangai slėgis joje bus per žemas.
- Per mažas slėgį padangose greitina padangų dilimą, pablogina vairavmą, sumažina kuro ekonominį ir padidina padangos sprogimą dėl perkaitimo. Be to per mažas slėgį padangoje gali turėti įtakos padangos sandarumiui ties ratlankiu. Jei padangoje visai nebéra oro, galite sugadinti ratlankį ir/arba padanga gali nusimauti nuo ratlankio. Todėl laikykite padangas visada pripūstas. Jeigu padanga reikia pastoviai pūsti, kreipkitės į igaliotą Kia atstovą.

(žr. tēsinį)

**(tēsinys)**

- Per didelis slėgis padangose salygoja nemalonų važiavimą, vairavimo problemas, padidėjusį dilimą padangos protektorius centre ir didesnę tikimybę sugadinti pasitaikius kliūtimis kelyje.**
- Neužmirškite užsukti ventilių dangtelius. Be jų purvas ir drėgmė gali patekti į ventilių, ko pasekoje gali pradėti išeidinėti oras. Jei dangtelis yra pamestas kaip galima greičiau užsukite naują.**

### **⚠️ ISPĖJIMAS - Padangos slėgis**

Per didelis ar per mažas padangos slėgis sutrumpina padangos naudojimo laiką, įtakoja automobilio valdymą ir priveda prie staigaus padangos sprogiomo. Dėl to galite prarasti automobilio valdymą ir susižeisti.

## **✓ PERSPĒJIMAS -**

### **Padangų slėgis**

#### **Visada atidžiai stebékite:**

- Patirkinkite padangų slėgi kai padangos yra šaltos. (Kai automobiliui nebuvo važiuota apie tris valandas arba nuvažiuota ne daugiau 1.6 km (viena mylia)).**
- Kiekvieną kartą tikrinant padangų slėgi patirkinkite ir atsarginės padangos slėgi.**
- Niekada neperkraukite mašinos. Neperkraukite stogo bagažinės laikiklio, jeigu jis yra sumontuotas.**
- Senos nusidėvėjusios padangos gali sukelti avariją. Jeigu jūsų padangos yra sudilusios arba sugadintos, pakeiskite jas.**

## **Padangų slėgio tikrinimas**

Padangu slėgi tikrinkite kartą per mėnesį ar dažniau.

Taip pat patirkinkite atsarginės padangos slėgi.

### **Kaip patikrinti**

Naudokite kokybišką slėgio tikrinimo įrankį. Žiūrėdami į padangas negalite pasakyti ar slėgis padangose yra tinkamas. Radialinės padangos gali atrodyti, kad yra pakankamai pripiustos, net jei jose ir trūksta oro.

Padangu slėgi tikrinkite, kai padangos yra šaltos. "Šaltos" reiškia, kad automobilis yra stovėjęs ne mažiau kaip tris valandas arba buvo nuvažiuota ne mažiau kaip 1.6 km (1 mylia).

Atsukite ventilio dangtelį. Tvirtai prispauskite daviklį prie ventilio, kad gautumėte teisingus rezultatus. Jei šaltos padangos slėgis atitinka rekomenduojamą slėgį, pateiktą ant padangos ir apkrovimo lentelės, nėra būtina papildomai pūsti. Jei slėgis per žemas, pūskite iki pasieksite reikiama.

Jei slėgis per didelis, išleiskite orą nuspaudami metalinę adatėlę, esančią ventilio centre. Dar kartą patikrinkite padangos slėgi. Neužmirškite užsukti ventilio dangtelio. Jis apsaugo nuo drėgmės ir purvo.

## Padangų sukeitimasis vietomis

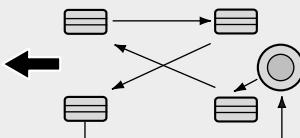
Norint sulyginti padangos diliimą, yra rekomenduojama atlikti padangų sukeitimą vietomis kas 12,000 km (7,500 mylių) ar dažniau, jei susidaro nevienodos diliimas.

Sukeitimo metu patikrinkite ar padangos yra tinkamai išbalansuotos.

Kai sukeičiate padangas, patikrinkite ar nėra nelygaus diliimo ar pažeidimų. Nenormalaus diliimo priežastis yra neteisingas padangų slėgis, blogas ratų suvedimas, nesubalansuoti ratai, staigūs stabdymai ar važiavimas staigiai posūkiai. Žiūrėkite ar padangų protektoriuje ar šone nėra gužų ar išsipūtimų. Jei nors viena iš šių sąlygų yra tenkinama ar jūs matote audinį ar kordą būtinai pakeiskite padangą nauja. Sukeitus padangas vietomis sulyginkite priekinių ir galinių padangų slėgius pagal reikalavimus ir patikrinkite ar yra užveržtos veržlės.

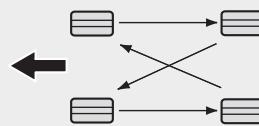
Žr. skyrių 9, Charakteristikos.

Normalaus dydžio atsarginis ratas



CBGQ0706

Be atsarginio rato



CBGQ0707

Kryptinė padangos (jei yra)



CBGQ0707A

*Stabdžių disko kaladėlių nusidévėjimas turi būti patikrintas kai tik yra sukeičiamos padangos*

## \* PASTABA

Radialines padangas, turinčias asimetrinį protektoriaus raštą keiskite tik iš priekio į galą bet ne iš dešinės į kairę.

### ⚠️ ĮSPĖJIMAS

- Nenaudokite kompaktiško atsarginio rato sukeičiant padangas.
- Jokiu būdų nemaišykite radialinių ir kitų padangų. Tai gali apsunkinti automobilio valdymą, dėl ko galite susižeisti, padaryti avariją ar net žūti.



### Padangų keitimasis

Jeigu padanga yra susidévéjusi lygiai, protektorius susidévéjimo indikatorius atsiras kaip vientisa juosta einanti per visą protektorių. Tai rodo, kad yra likę mažiau nei 1.6 mm (1/16 colio) protektorius ant padangos. Kai tai atsitiks, pakeiskite padangą.

Nelaukite kol juosta atsiras per visą protektorių, kad galėtumėte pakeisti padangą.

### Ratų suvedimas ir padangu balansavimas

Jūsų automobilio ratų suvedimas buvo atliktas gamykloje ir subalansuota taip, kad padangos tarnautų kuo ilgiau ir geriau.

Dauguma atvejų jums nereikia dar kartą daryti ratų suvedimo. Tačiau jei pastebėjote neįprastą padangos dilimą arba jūsų automobilį traukia į vieną pusę, jums gali tekti daryti ratų suvedimą.

Jeigu jūs važiuodami lygiu keliu pajusite vibraciją, jums būtina atlirkti ratų suvedimą.

### ✗ PERSPĖJIMAS

*Neteisingi ratų svareliai gali sugadinti jūsų alumininius ratus. Naudokite tinkamus svarelius.*

## ⚠️ IŠPĖJIMAS

- Keisdami padangas niekada nemaišykite radialinių, ištrižos ir išilginės konstrukcijos padangų. Visos keturios padangos turi būti vienodo dydžio, dizaino ir konstrukcijos. Naudokite tik padangas, kurių dydžiai aprašyti padangu lentelėje esančioje vairuotojo pusėje žemai durų užrakto. Įsitikinkite, kad visos padangos ir ratai yra vienodo dydžio ir atlaiko vienodus leistinus apkrovimus. Naudokite tik ratlankio ir padangos kombinacijas rekomenduojamas įgalioto Kia atstovo. Nesilaikant šių atsargumo priemonių, gali būti pablogėti jūsų saugumas ir automobilio vairavimas.

(žr. tėsinį)

### (tėsinys)

- Kitokio dydžio ar tipo padangos naudojimas gali rimtai įtakoti jūsų važiavimą, vairavimą, prošvaistą, padangu prošvaistą ir spidometro kalibravimą.
- Važiavimas su nusidėvėjusiomis padangomis yra labai pavojingas, kadangi sumažina stabdymo efektyvumą, vairavimo tikslumą ir sukibimą.
- Geriausia yra pakeisti visas keturias padangas vienu metu. Jeigu tai yra neįmanoma, pakeiskite dvi priekines ar dvi galines padangų poras. Jeigu pakeisite tik vieną padangą, tai gali labai įtakoti jūsų automobilio valdymą.

## Kompaktiško atsarginio rato keitimas (jei yra)

Kompaktiškas atsarginis rato protektorius tarnavimo laikas yra aug trumpesnis nei yprasto dydžio padangos. Kai pamatysite protektorius nusidėvėjimo juosteles ant padangos, pakeiskite ją. Keičiama kompaktiška padanga turi būti tokio pat dydžio ir dizaino kaip ir pateikta su nauju automobiliu. Padanga turi montuotis ant tokio paties ratlankio. Kompaktiška atsarginė padanga nėra skirta montuoti ant normalaus ratlankio, o kompaktiško atsarginio rato ratlinkis netinka standartinei padangai.

## Rato keitimas

Dėl kokios nors priežasties keisdami ratus, įsitikinkite, kad naujas ratas yra ekvivalentiškas gamykliniam skersmeniu, ratlankio pločiu ir išnešimu.

### ⚠️ ISPĖJIMAS

Raltankis, kurio dydis nėra tinkamas gali labai įtakoti rato ir guolio gyvavimo laiką, stabdymo ir sustojimo galimybes, vairavimo charakteristikas, prošvaistą, tarpą tarp kėbulo ir rato, tarpą reikalingą sniego grandinėms, spidometro kalibravimą, priekinių žibintų ir bamperio aukštį.

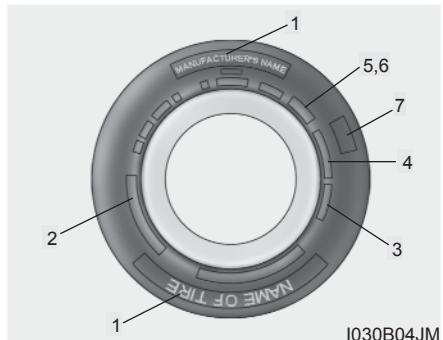
## Padangos sukibimas

Padanguj sukiuimais gali sumažėti jei padanguj slėgis yra netinkamas arba esant slidžiai kelio dangai. Padangos turi būti pakeistos, kai pasimato padangos protektorius susidėvėjimo indikatorius. Norint sumažinti valdymo praradimo galimybę sumažinkite greitį, kai lyja, arba kelio danga padengta sniegu ar ledu.

## Padangos priežiūra

Teisingas padanguj pripūtimas ir teisingo ratų suvedimas sumažina padanguj diliimą. Jeigu pastebėjote, kad padanga dyla netolygiai, leiskite įgaiotam atstovui patikrinti suvedimą.

Sumontavę naujas padangas neužmirškite jų subalansuoti. Tai pagerins važiavimo komfortą ir prailgins padanguj naudojimo laiką. Be to ratas turi būti perbalansuojamas kiekvieną kartą, kai padanga yra nuimama ir vėl uždedama.



## Padangos šoninės pusės žymėjimas

Istatymai reikalauja, kad padanguj gamintojai ant padangos šoninių sienelių pateiktų standartinę informaciją. Ši informacija apima pagrindines padangos charakteristikas, be to yra identifikavimo numeris (TIN) saugos standarto sertifikavimui. Naudojantis TIN galima identifikuoti padangą.

### 1. Gamintojo pavadinimas

Parodytas gamintojo pavadinimas.

## 2. Padangos dydžio žymėjimas

Ant padangos šoninės sienelės yra pažymėtas padangų dydis. Jums ši informacija bus reikalinga pasirenkant tinkamas jūsų automobiliui padangas. Toliau pateiktinos aiškinimai ką reiškia raidės ir skaičiai padangos dydžio žymėjime.

Padangos žymėjimo pavyzdys:

(Šie skaičiai yra pateikti kaip pavyzdys; jūsų padangos žymėjimas gali skirtis priklausomai nuo automobilio.)

**P205/65R15 92H**

P - Automobilio tipas (padangos, pažymėtos raide "P" yra skirtos naujoti keleiviniams automobiliams ar lengviems kroviniams automobiliams; tačiau ne visos padangos turi šį žymėjimą).

205 - Padangos plotis millimetrais.

65 - Santykinis dydis. Padangos aukštis išreikštas per jos plotį procentiškai.

R - Padangos konstrukcijos kodas (Radialinė).

15 - Ratlankio skersmuo coliais.

92 - Apkrovimo indeksas. Skaitinis kodas reiškiantis maksimalų apkrovimą, kokią padanga gali išlaikyti.

H - Greičio koeficiente simbolis. Dėl papildomis informacijos žiūrėti greičio koeficientų lentelę, pateiktą šioje dalyje.

## Ratlankio dydžio žymėjimas

Ratlankiuose taip pat yra žymima svarbiausia informacija, kuri jums bus reikalinga, kai norësite pasikesiti ratlanki. Toliau yra išaiškinam ką reiškia raidės ir skaičiai ratlankio žymėjime.

Ratlankio dydžio žymėjimo pavyzdys:

**6.0JX15**

6.0 - Ratlankio plotis coliais.

J - Ratlankio kontūro žymėjimas.

15 - Ratlankio skersmuo coliais.

## Padangos greičio koeficientai

Žemiau pateiktas grafikas pateikia daug skirtinį greičio koeficientų naudojamų keleiviniame automobilyje. Greičio koeficiente simbolis yra dalis padangos dydžio žymėjimo, pateikto ant padangos šoninės sienelės. Šis simbolis atitinka padangos maksimalų saugų greitį.

Greičio simbolis	Maks. greitis
S	180 km/h (112 mph)
T	190 km/h (118 mph)
H	210 km/h (130 mph)
V	240 km/h (149 mph)
Z	Virš 240 km/h (149 mph)
W*	270 km/h (168 mph)

\* W greičio simbolis yra Z greičio kategorijos papildoma kategorija.

### **3. Padangos galiojimo laiko nustatymas (TIN : Padangos identifikacinis numeris)**

Bet kuri padanga, kuri yra senesnė kaip 6 metai, įskaitant ir atsarginį ratą (nustatoma pagal pagaminimo datą), turi būti pakeista priklausomai nuo nuvažiuoto atstumo. Jūs galite rasti padangos pagaminimo datą ant padangos šono (vidinėje ar išorinėje padangos pusėje). Data yra Transporto departamento (DOT) numeris, susidedantis iš raidžių ir skaičių. Pagaminimo datą galite nustatyti pagal paskutinius keturis skaičius (simbolius), esančius DOT kode.

#### **DOT : XXXX XXXX OOOO**

Pirmi skaičiai/raidės DOT rodo gamykla, padangos dydį ir protektorių raštą, paskutiniai keturi skaičiai reiškia pagaminimo mėnesį ir metus.

Pavyzdžiu:

DOT XXXX XXXX 1606 reiškia, kad padanga buvo pagaminta 2006 metų 16 savaitę.

### **▲ ISPĖJIMAS - Padangos amžius**

**Padangai, kuri yra senesnė kaip 6 metai, gali pradėti skirtis kordo sluoksniai, dėl ko prarosite valdymą ir galite rimtai susižeisti ar net žuti.**

**Todėl būtinai patikrinkite pardavimo datą ir pakeiskite senas padangas, naujomis anksčiau nei sueis 6 metai po padangos pagaminimo.**

### **4. Padangos struktūra ir medžiagos**

Padanga yra sudaryta iš guma padengtos medžiagos sluoksniių. Padangos gamintojas turi taip pat pateikti padangos sudėtį, kurioje turi būti plieno, nailono, polesterio ir kitų medžiagų. Raidė "R" reiškia radialinę sluoksniių konstrukciją; raidė "D" reiškia diagonalinę ar ištrižą sluoksnio konstrukciją; raidė "B" reiškia juostinę-ištrižą sluoksnio konstrukciją.

### **5. Maksimalus leidžiamas slėgis padangoje**

Tai yra didžiausias leistinas slėgis padangoje. Neviršykite jo. Žiūrėkite padangą ir apkrovimo informacinię lentelę, kurioje pateikti rekomenduojami padangos slėgiai.

### **6. Maksimalus apkrovimas**

Šis skaičius rodo maksimalų apkrovimą kilogramais ir svarais, kurį gali atlaikyti padanga. Keisdami automobilio padangas visada naujokite padangas, kurios turi tokį patį apkrovimo nominalą kaip ir sumontuotos padangos.

## 7. *Tolygus padangos kokybės rūšiavimas*

### *Protektoriaus dilimas*

Padangos dilimo rūšiavimas yra lyginamasis dydis, pagrįstas bandomos padangos dilimo greičiu, testuojant nustatytomis sąlygomis pagal vyriausybės testavimo reikalavimus. Pavyzdžiui, padangos, kurių laipsnis yra 150, nudiltų pusantro karto lyginant su etalonine padanga, kurios dilimo laipsnis yra 100.

Santykinis padangų atlikimas priklauso nuo tikrų jų eksplloatavimo sąlygų. Tačiau atlikimas gali skirtis nuo įprasto priklausomai nuo vairavimo išpročių, aptarnavimo praktikos, kelių charakteristikų ir klimato skirtumų.

Šie laipsniai yra išlieti ant keleivio pusės padangų šono. Padangos galimos kaip standartas ar pasirinktinis ant Kia automobilių gali šiek tiek skirtis priklausomai nuo jų dilimo laipsnio.

### **Sukibimas - AA, A, B & C**

Sukibimo žymėjimas, nuo aukščiausio iki žemiausio yra AA, A, B ir C. Žymėjimai rodo padangos galimybę sustoti ant šlapio vyriausybinių testavimo kelių trasos asfaltinės ir betoninės dangos. Padanga pažymėta simboliu C gali turėti prastą sukibimą.

### **Temperatūra -A, B & C**

Temperatūros simboliai yra A (aukščiausia), B ir C. Simboliai reiškia padangos atsparumą šilumos susidarymui ir galimybę išsklaidyti ją. Testuojama specialioje vidinėje ratų testavimo laboratorijoje.

Dėl išlaikytos aukštos temperatūros padangų medžiaga gali suprastėti, todėl sutrumpėja padangų gyvavimo laikas. Aukšta temperatūra gali sąlygoti staigu padangos sugadinimą. Simboliai A ir B žymi aukštesnius atlikimo lygius laboratorijoje testuotose padangose, kurie yra atitinka minimalius vyriausybės standarto reikalavimus.



### **ISPĖJIMAS - Padangų temperatūra**

**Padangų temperatūra nustatyta padangoms, kurios yra tinkamai pripūstos ir nėra perkrautos. Per dideli greičiai, per žemas slėgis ar per didelis apkrovimas, gali sukelti šilumos susidarymą ir padangos staigu sugadinimą. Dėl to galite prarasti automobilio valdymą ir rimtai ar mirtinai susižeisti.**

## LEMPUTĖS KEITIMAS

### ĮSPĖJIMAS - Darbas su šviesomis

Prieš pradėdami dirbti su šviesomis, užtraukite rankinį stabdį ir įsitikinkite, kad užvedimo raktelis yra LOCK padėtyje ir išjunkite visas šviesas, kad išvengtumėte automobilio pajudėjimo ir pirštų nudegimo ar elektrošoko gavimo.

Naudokite tik tinkamos įtampos lemputes.

### PERSPĖJIMAS

Perdegusią lemputę pakeiskite tik tokio pat nominalo lempute. Kitu atveju galite sugadinti saugiklį ar elektrinę grandinę.

### PERSPĖJIMAS

Jeigu jūs neturite tinkamų įrankių, reikiamaus lempučių ir patirties, kreipkitės į įgaliotą Kia atstovui. Dauguma atvejų yra sunku pakeisti lemputes, kadangi kitos dalys turi būti išimtos, kad galima būtų prieiti prie lempučių. Tai ypač aktualu, kadangi reikia nuimti priekinių buferių, kad galima būtų prieiti prie lempučių. Nuimdami/uždėdami priekinių žibintų konstrukciją galite sugadinti automobilį.

### \* PASTABA

Važiuodami per lietų ar plaudami automobilį, priekiniai ir galiniai žibintai gali aprasoti. Taip gali atsitikti dėl temperatūrų skirtumo tarp lempos vidaus ir išorės. Tai yra lygiai tas pats, kaip ir langų rasojimas lyjant. Tai nėra problema. Bet vanduo gali užtersti lempą, todėl kreipkitės į įgaliotą KIA atstovą.



OED076044

- (1) Gabaritinė lemputė (stovėjimo žibintas)
- (2) Priekiniai žibintai (ilgos)
- (3) Priekiniai žibintai (trumpos)
- (4) Priekinis posūkių žibintas
- (5) Priekinis ruko žibintas (jei yra)

## Priekinių žibintų lemputės keitimas

Jeigu lemputė nešviečia, leiskite ją patikrinti įgaliotam Kia atstovui.



OHD076046

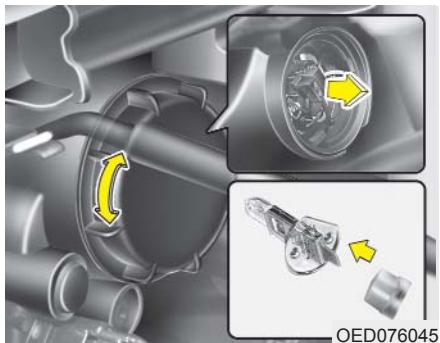
- ⚠️ ISPĖJIMAS - Halogeninės lemputės**
- Halogeninėse lemputėse yra suspaustos dujos, kurios lemputei sprogus gali išmėtyti stiklo skeveldras.

(žr. tēsinį)

(tēsinys)

- Visada elkitės su jomis atsargai ir venkite įbrėžimų ar jų trynimo. Jeigu lemputės dega, venkite kontakto su skysčiais. Niekada nelieskite stiklo plikomis rankomis. Likusi riebalų plėvelė gali būti lemputės perdegimo ir sprogimo uždegus priežastis. Lemputė turi būti įjungta tik ištačius ją i lizdą.
- Jeigu lemputė yra sugadinta ar suskaldyta, pakeiskite ją tuo pat ir atsargai pašalinkite.
- Naudokite apsauginius akinius kai keičiate lemputes. Prieš pradedant dirbtį, leiskite lemputėms atvėsti.

## Priekinio posūkio/gabaritinio žibinto lemputės keitimas



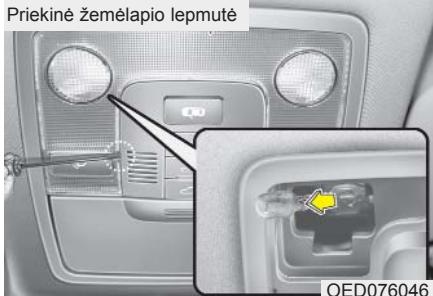
1. Atidarykite variklio gaubtą.
2. Nuimkite lizdą nuo lemputės sudami jį prieš laikrodžio rodyklę, iki sparneliai, esantys ant lizdo susilygins su korpuso grioveliais.
3. Išimkite iš lizdo lemputę ją nuspaudami ir pasukdami iki lemputės sparneliai susilygins su lizdo grioveliais. Ištraukite lemputę iš lizdo.

4. Įstatykite naujają lemputę į lizdą ir pasukite iki ji užsifiksuos.
5. Įstatykite lizdą į lempos korpusą sulygindami lizdo sparnelius su lempos grioveliais. Pasdukite lizdą pagal laikrodžio rodyklę.

## Priekinio rūko žibinto keitimas

Jeigu neveikia lemputė, leiskite ją patikrinti įgaliotam Kia atstovui.

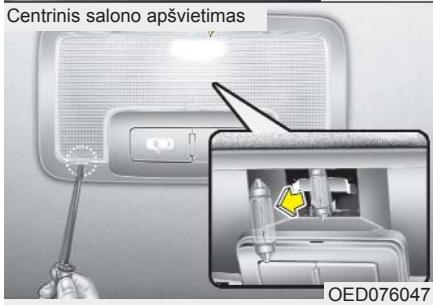
Priekinė žemėlapio lemputė



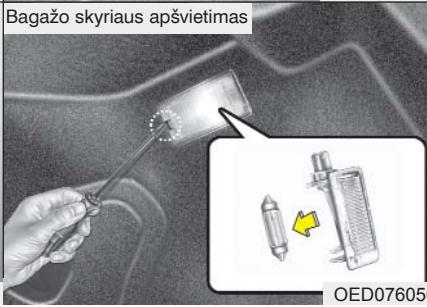
Pirštinių dėtuvių apšvietimas



Centrinis salono apšvietimas



Bagažo skyriaus apšvietimas



## Salono apšvietimo lemputės keitimas

- Naudodami paprastą atsuktuvą lengvai pakelkite stikliuką nuo vidaus apšvietimo lemos korpuso.

### ⚠ ISPĖJIMAS

Prieš pradėdami dirbti su salono apšvietimu, įsitikinkite, kad yra nuspaustas "OFF" (išjungta) mygtukas, kad išvengtumėte pirštų nudegimo ir elektrošoko.

- Ištraukite lemputę.
- I lizdą įstatykite naują lemputę.
- Dangtelio auseles sulyginkite su vidaus apšvietimo korpuso grioveliais ir įstatykite dangtelį į vietą.

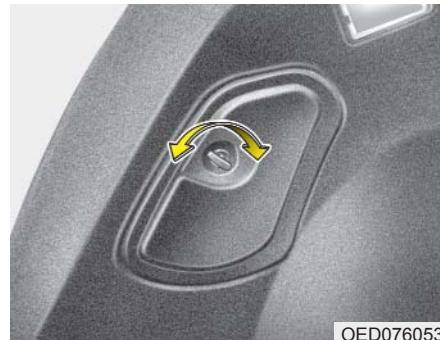


### Numerio apšvietimo lemputės keitimas

1. Kryžminio atsuktuvo pagalba atsukite laikančius varžtus.
2. Nuimkite stikliuką.
3. Ištraukite lemputę.
4. Įstatykite naują lemputę.
5. Atsargiai uždékite stikliuką ir prisukite varžtus.



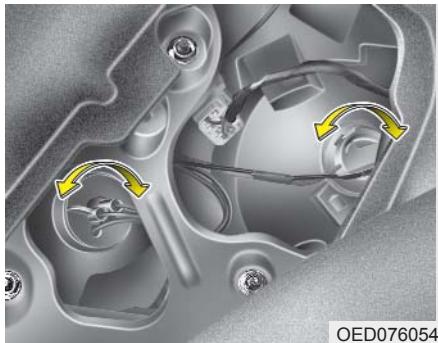
- (1) Galinis ruko žibintas (jei yra)
- (2) Galinis posūkių žibintas
- (3) Atbulinės eigos žibintas
- (4) Stabdžių ir galinio apšvietimo žibintas



2. Nuimkite aptarnavimo dangtelį pasukdami plasmasinį varžtą prieš laikrodžio rodyklę ir nuimdami dangtelį.

### Galinių kombinuotų žibintų lemputės keitimas

1. Atidarykite bagažinės dangtį.



OED076054



1LDA5037

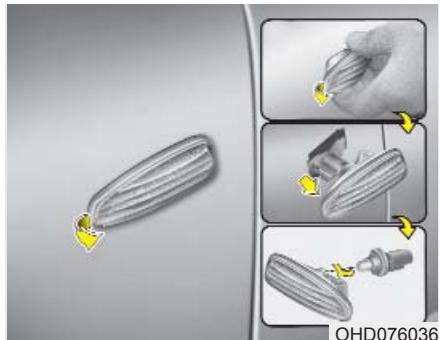


OED076055

3. Išimkite lizdą iš korpuso pasukdami lizdą prieš laikrodžio rodyklę iki lizdo auselės susilygins su korpu-  
so grioveliais.
4. Išimkite lemputę iš lizdo nus-  
paudžiant ir pasukant iki lemputės  
auselė susilygins su lizdo griovel-  
iais. Ištraukite lemputę iš lizdo.
5. Įstatykite naują lemputę į lizdą ir  
pasukite iki ji užsifiksuos.
6. Įstatykite lizdą į konstrukciją suly-  
ginant lizdo auseles su konstrukcijos  
grioveliais. Įstatykite lizdą į  
konstrukciją ir pasukite lizdą pagal  
laikrodžio rodyklę.
7. Uždékite gaubtą ir prisukite varž-  
tus.

## Papildomo stop žibinto lem- putės keitimasis

Jeigu neveikia galinis papildomas  
stop žibintas, leiskite automobilį  
patikrinti įgaliotam Kia atstovui.



4. Ištraukite lemputę.
5. Įstatykite naują lemputę į lizdą.
6. Įstatykite lizdą į stikliuką.
7. Prijunkite lemputės laidus.
8. Įstatykite lemputės konstrukciją į automobilį.

### Šoninio posūkio lemputės keitimasis (jei yra)

1. Išimkite lemos konstrukciją iš automobilio paspaudami stikliuką į priekį ir ją ištraukdami.
2. Atjunkite lemputės elektrinius kontaktus.
3. Atskirkite lizdą ir stikliuką, pasukdami lizdą prieš laikrodžio rodyklę iki auselės ant lizdo sutaps su stikliuko dalyje esančiais grioveliais.

# ΙΣΟΡΕΣ PRIEŽIŪRA

## Prieš atliekant priežiūrą

Labai svarbu sekti instrukcijas naujodant bet kokius cheminius valiklius ar poliroli. Perskaitykite visus įspėjimus, kurie yra parašyti ant etiketės.

## Kėbulo paviršiaus priežiūra

### Plovimas

Norėdami apsaugoti automobilio išorę nuo rūdžių ir nusidėvėjimo, nuplaukite jį bent kartą per mėnesį drungnu ar šaltu vandeniu.

Jeigu jūs naudojate savo automobilį važinėjimui bekele, turėtumėte jį plauti po kiekvieno pasivažinėjimo. Ypatingą dėmesį skirkite susikaupusioms druskos, purvo ar kitų pašalininių medžiagų pašalinimui. Išitikinkite, kad drenažo angos apatinėje automobilio durų ir panelės dalys būtų neužsikišusios ir švarios.

Vabzdžiai, derva, medžių sakai, paukščių išmatos, pramoniniai teršalai ir panašios atliekos gali sugadinti jūsų automobilio paviršių, jeigu jūs jų tuo pat nepašalinsite.

Net plovimo metu naudojamas didelis kiekis vandens gali pilnai nepašalinti visų šių nešvarumų. Valant dažytus paviršius galima naudoti silpną muilo tirpalą.

Po plovimo nuplaukite automobilį drungnu ar šaltu vandeniu. Neleiskite muilui išdžiuti ant dažytu paviršiaus.

## ✓ PERSPĖJIMAS

**Nenaudokite stipraus muilo, cheminių skiediklių ar karšto vandens, ir neplaukite automobilio esant tiesioginiams saulės spinduliams arba kai automobilis yra įkaitęs.**

## ⚠ ISPĖJIMAS

**Po to kai nuplovėte automobilį, išbandykite stabdžius važiuodami létai, kad galėtumėte patikrinti ar jie yra įtakoti vandens. Jeigu stabdžiai veikia prasčiau, išdžiovinkite stabdžius važiuodami lengvai juos nuspaudę.**

## ✗ PERSPĖJIMAS

- Plaunant vanduo variklio skyriuje gali sukelti elektinės dalies , kuri yra variklio skyriuje, sutirkimus.**
- Neleiskite vandeniu ar kitam skysčiui kontaktuoti su elektiniais/elektroniniais komponentais automobilio viduje, kadangi tai gali juos sugadinti.**

## Vaškavimas

Vaškuokite tik tada, kai automobilis nudžius.

Visada nuplaukite ir nusausinkite automobilį prieš vaškuojant. Naudokite geros kokybės skystą ar pastos pavidalą vašką. Laikykite gamintojo instrukciją. Vaškuokite visus metalinius papuošimus, kad juos apsaugotumėte ir priverstumėte juos spindėti.

Pašalindami tepalą, dervą ir panašias medžiagas su démių išémėju, pašalinsite vašką nuo dažų. Neužmirškite nuvaškuoti tų vietų jei jūsų automobilio dar nereikia pervaškuoti.

## PERSPĒJIMAS

- *Purvo ar dulkių valymas nuo automobilio sausu audiniu subraižys dažų paviršių.*
- *Nenaudokite abrazyvinių valiklių ar stiprių tirpiklių, turinčių daug šarmų ar kaustiko priedų ant chromuotų ar anoduotų aliuminio paviršių. Taip galite sugadinti apsauginį sluoksnį ir sukelti spalvos pasikeitimą ar dažų blukimą.*

## Dažto paviršiaus tvarkymas

Gilūs įbrėžimai ar akmenukų duobutės dažtyose paviršiuose turi būti tvarkomos nedelsiant. Nepadengtas metalas greitai surūdys ir peraugs į brangiai kainuojančius tvarkymus.

## \* PASTABA

Jeigu jūsų automobilis sugadintas ir reikalauja bet kokios metalinės dalies taisymo ar keitimo, įsitikinkite, kad servisas padengs antikorozine medžiagą visas tvarkomas ar keičiamas dalis.

### Poliruoto metalo priežiūra

- Norédami pašalinti kelio smalą ir vabzdžius naudokite smalos nuémėją, bet ne grandiklį ar kitą aštrų daiktą.
- Norédami apsaugoti poliruoto metalo paviršius, nuo korozijos, naudokite vaško dangą ar chromo apsaugos priemones ir išrinkite iki gerai spindės.
- Žiemos metu ar pakrančių regionuose, poliruoto metalo paviršius padenkite tvirtesnėmis vaško ar apsaugos priemonėmis. Jei būtina padenkite poliruotus paviršius antikoroziniu techniniu vazelinu ar kitu antikoroziniu mišiniu.

### Automobilio apačios priežiūra

Korozinės medžiagos, naudojamos ledo ir sniego pašalinimui ir dulkių valdymui, gali susirinkti ant automobilio dugno. Šios medžiagos nėra pašalinamos. Todėl gali padidėti kai kurių automobilio dalių rūdyjimas, kaip pavyzdžiu kuro sistemos, rémo, grindų ir išmetimo sistemos, net jei jos buvo apsaugotos antikorozinėmis medžiagomis.

Nuplaukite automobilio dugną ir ratų arkas drungnu ar šaltu vandeniu kartą per mėnesį, kiekvieną kartą po važiavimo bekele ir kiekvienos žiemos pabaigoje. Ypatingą dėmesį skirkite šioms dalims, kadangi sunku pamatyti purvą. Kelio purvo sušlapinimas jo nenuvalius padarys daugiau žalos nei naudos. Durų apačios, statrumsčiai, rémo dalys, turinčios drenažo skyles neturi užsikimšti purvu, kadangi užsilaikę šiose vietose vanduo gali sukelti rūdijimą.

### ⚠ ISPĖJIMAS

Po to kai nuplovėte automobilių, išbandykite stabdžius važiuodami létai, kad galérumėte patikrinti ar jie yra įtakoti vandens. Jeigu stabdžiai veikia prasčiau, išdžiovinkite stabdžius važiuodami lengvai juos nuspaudę.

## Aliuminių ratų priežiūra

Aliuminiai ratlankiai yra padengti švariu apsauginiu sluoksniu.

- Nenaudokite jokių abrazyviniu valiklių, poliravimo mišinių, tirpiklių ar vielinių šepečių aliuminiams ratlankiams. Jie gali pažeisti dažų paviršių.
- Naudokite tik silpną muilą ar neutralią valymo priemonę ir nuplaukite vandeniu. Taip pat neužmirškite nuvalyti ratlankius, pravažiavus druskingais keliais. Tai padės apsaugoti nuo korozijos.
- Venkite plauti ratlankius su didelio greičio automobilių plovimo šepečiais.
- Nenaudokite jokių rūgšinių valiklių. Jie gali sugadinti ar sukelti koroziją aliuminio ratlankius dengiančiam apsauginiame sluoksnyje.

## VIDAUS PRIEŽIŪRA

### Bendri vidaus priežiūros reikalavimai

Venkite kaustinių tirpalų, tokų kaip kvepalai ar kosmetinis aliejus patekimo ant panelės, kadangi jie gali sugadinti ar pakeisti spalvą. Jeigu jie pateko ant priekinės panelės, tuoju pat juos nuvalykite. Žiūrėkite instrukcijas, kad tinkamai išvalytumėte vinilinį paviršių.

#### PERSPĖJIMAS

*Nelieksite vandeniu ar kitam skysčiui kontaktuoti su elektiniais/elektroniniais komponentais automobilio viduje, kadangi tai gali juos sugadinti.*

### Vidaus apmušimų ir apdailos valymas

#### *Vinilas*

Dulkes ir purvą nuo vinilinio paviršiaus šalinkite šluotele ar dulkių siurbliu. Valykite vinilo paviršius vinilo valikliu.

#### *Medžiaga*

Dulkes ir purvą nuo medžiagos galite pašalinti šluotele ar dulkių siurbliu. Silpno muilo tirpalai rekomenduojami apmušalų ir kilimų valymui. Atsiradusią dėmę medžiagoje tuoju pat išvalykite dėmių išémėjo pagalba. Jeigu šviežia dėmė nėra tuoju pat išvaloma, ji gali įsigerti ir gali paveikti spalvą. Taip pat gali sumažėti atsparumo gaisrui savybės, jeigu medžiaga nėra tinkamai prižiūrėta.

#### PERSPĖJIMAS

*Jeigu naudosite kitus nei rekomenduojami valiklius ir procedūras, jos gali įtakoti audinio išvaizdą ir atsparumo ugniai savybes.*

### Saugos diržų valymas

Valykite diržą bet kokiu silpnu muilo tirpalu rekomenduojamu valyti apmušalamams ar kilimams. Sekite su muiliu pateiktas instrukcijas. Nenaudokite baliklio, kadangi jis gali susilpninti saugos diržus.

### Vidaus langų stiklo valymas

Jeigu stiklai iš vidaus rasoja (tai yra padengti riebalų, tepalo ar vaško plėvele), jie turi būti valomi stiklo valikliu. Sekite nurodymus pateiktus ant langų valiklio indo.

#### PERSPĖJIMAS

*Neišbrėžkite ar nesuraižykite stiklo vidaus. tai gali sugadinti galinio lango atitirpinimo tinkleli.*

**Charakteristikos / 8-2**

**Charakteristikos**

**8**

## CHARAKTERISTIKOS

Čia pateikti techniniai duomenys turi būti traktuojami tik kaip bendroji informacija. Jeigu jums reikia tikslesnės ir naujesnės informacijos, kreipkitės į įgaliotą Kia atstovą.

### Išmatavimai

Dalis	mm (coliai)
Bendras ilgis	4235 (166.7)
Bendras plotis	1790 (70.5)
Bendras aukštis	1480 (58.3)
Priekinė tarpvėžė	1546 <sup>*1</sup> /1538 <sup>*2</sup> /1528 <sup>*3</sup> (60.9 <sup>*1</sup> /60.6 <sup>*2</sup> /60.2 <sup>*3</sup> )
Galinė tarpvėžė	1544 <sup>*1</sup> /1536 <sup>*2</sup> /1527 <sup>*3</sup> (60.8 <sup>*1</sup> /60.5 <sup>*2</sup> /60.1 <sup>*3</sup> )
Ratų bazė	2650 (104.3)

<sup>\*1</sup> Sumontuotos 185/65R15 ar 195/65R15 padangos.

<sup>\*2</sup> Sumontuotos 205/55R16 padangos.

<sup>\*3</sup> Sumontuotos 225/45R17 padangos.

### Padangos ir ratlankiai

Dalis	Padangos dydis	Ratlankio dydis	Slėgis bar (psi,kPa)				Ratų veržlių užveržimo momentas kg·m (lb·ft, N·m)	
			Norm. apkrovimas <sup>*1</sup>		Maks. apkrovimas			
			Priekis	Galas	Priekis	Galas		
Padangos dydis	185/65R15	5.5J×15	2.2 (32, 220)	2.2 (32, 220)	2.2 (32, 220)	2.2 (32, 220)	9~11 (65~79, 88~107)	
	195/65R15	5.5J×15						
	205/55R16	6.0J×16						
	225/45R17	7.0J×17						
Kompaktiškas atsarginis ratas (jei yra)	T125/80D15	5.5J×15	4.2 (60, 420)	4.2 (60, 420)	4.2 (60, 420)	4.2 (60, 420)		

<sup>\*1</sup> Normalus apkrovimas : Iki 4 žmonių

**Lemputės**

<b>Lemputė</b>	<b>Nominalas</b>
Priekiniai žibintai	Ilgos šviesos
	Trumpos šviesos
Priekiniai posūkių žibintai	21
Gabaritiniai žibintai	5
Šoniniai posūkių žibintai (jei yra)	5
Priekiniai ruko žibintai (jei yra)	55
Stabdžių ir galiniai žibintai	21/5
Galiniai posūkių žibintai	21
Atbulinės eigos žibintai	21
Galiniai ruko žibintai (jei yra)	21
Papildomas stabdžių žibintas	2
Numerio apšvietimo lemputės	5
Žemėlapio lemputė	10
Centrinė salono lemputė	8
Durų lemputė	5
Bagažo skyriaus lemputė	5
Pirštinių dėtuvės lemputės	5

## Rekomenduojamos alyvos ir kiekiai

Norint užtikrinti tinkamą variklio ir pavarų dėžės darbą ir ilgaamžiškumą, naudokite tik tinkamos kokybės alyvas. Teisinga alyva pagerina variklio efektyvumą, dėl ko pagėrėja kuro ekonomija.

Šios alyvos ir skysčiai yra rekomenduojami naudoti jūsų automobiliuje.

<b>Skystis</b>		<b>Kiekis</b>	<b>Klasifikavimas</b>
Variklio alyva <sup>*1 *2</sup> (išleisti ir užpildyti)	Benzininis variklis	1.4L/1.6L	3.3 l (3.5 JAV kvorta)
		2.0L	4.0 l (4.2 JAV kvorta)
	Dyzelinis variklis	1.6L	5.3 l (5.6 JAV kvorta)
		2.0L	5.9 l (6.2 JAV kvorta)
Mechaninės pavarų dėžės alyva	Benzininis variklis	1.4L/1.6L	1.9 l (2.0 JAV kvorta)
		2.0L	2.0 l (2.1 JAV kvorta)
	Dyzelinis variklis	1.6L	2.0 l (2.11 JAV kvorta)
		2.0L	2.10 l (2.22 JAV kvorta)
Aut. pavarų dėžės alyva	1.4L/1.6 Variklis		DIAMOND ATF SP-III,
	2.0L Variklis		SK ATF SP-III
Vairo stiprintuvas		0.8 l (0.8 JAV kvorta)	PSF-III
Aušinimo skystis	Benzininis variklis	1.4L/1.6L	5.8~5.9 l (6.1~6.2 JAV kvorta)
		2.0L	6.2~6.3 l (6.6~6.7 JAV kvorta)
	Dyzelinis variklis	1.6L	6.3 l (6.7 JAV kvorta)
		2.0L	7.3 l (7.7 JAV kvorta)
Stabdžių/sankabos skystis		0.7~0.8 l (0.7~0.8 JAV kvorta)	FMVSS116 DOT-3 ar DOT-4
Kuras		53 l (14 JAV galonas)	-

\*1 Žiūrėti rekomenduojamus SAE klampumo numerius sekantiame puslapyje.

\*2 Prekyboje yra energiją taupanti alyva. Be kitų papildomų privalumų, pagėrėja kuro ekonomija dėl sumažėjusios variklio trinties. Dažnai šiuo pagerejimus sudėtinga išmatuoti kasdieniniame važiavime, bet per metus laiko gali susidaryti ženklinus energijos ir pinigų sutupymas.

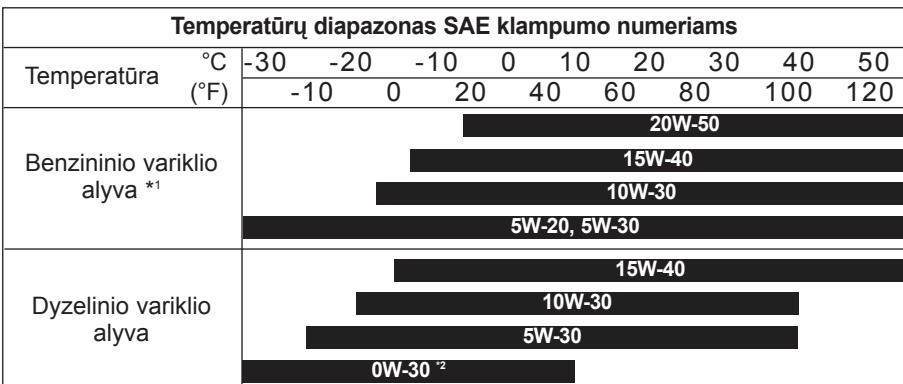
## Rekomenduojamai SAE klampumo numeriai

### \* PASTABA

Visada nuvalykite plotą aplink bet kurį išpylimo, išleidimo kaištį ar lygio matuoklę prieš tirkindami ar įpildami bet kokią alyvą. Tai labai svarbu dulkėtose ar smėlėtose vietovėse, kur automobilis naudojamas negrįstais keliais. Kaiščių ir lygių matuoklės aplinkos valymas apsaugo nuo dulkių ir smėlio patekimo į variklį ar kitą mechanizmą ir nuo jų sugadinimo.

Alyvos klampumas (tirštumas) turi įtakos kuro ekonomijai ir darbui esant šaltam orui (užvedimas ir alyvos srautas). Žemesnio klampumo alyva gali teikti geresnę kuro ekonominį ir geresnes charakteristikas šaltu metų laiku. Bet didesnio klampumo alyvos yra reikalingos, kad užtikrintų tepimą karštu metų laiku. Naudojant kito klampumo nei rekomenduojamą alyvą galite sugadinti variklį.

Pasirenkant alyvą turėkite omenyje temperatūrų diapazoną, kuriame jūsų automobilis bus ekspluatuojamas iki sekančio alyvos keitimo. Pasirinkite rekomenduojamą alyvos klampumą iš grafiko.



1. Geresnei kuro ekonominiai yra rekomenduojama naudoti variklio alyva, kurios klampumo skaičius SAE 5W-20,5W-30 (API SJ,SL / ILSAC GF-3). Jei tokios alyvos nėra jūsų šalyje, rinkitės alyvą pagal pateiktą grafiką.
2. Tik labai šaltiems regionams pagal važiavimo sąlygas.  
(Ypatingai nerekomenduojama didelėms apkrovoms ir greičiams.)



Dalykinė rodyklė

## A

Akumulatorius .....	7-37
Alyva ir skysčiai .....	7-28
Alyvų charakteristikos .....	8-4
Antena .....	3-100
Apsaugos sistema .....	3-5
Apšvietimas .....	4-53
Atbulinės eigos sistema.....	4-50
Atidarymas pulteliu .....	3-3
Atitirpiklis .....	4-62
Automatinė klimato valdymo sistema .....	4-73
Automatinė pavarų dėžė.....	4-10, 7-32
Automobilio įvažinėjimo procesas.....	1-3
Automobilio masė .....	5-25
Avarinis signalas .....	4-63
Avarinis užvedimas.....	6-5

## B

Bagažo tinklas .....	3-98
----------------------	------

## C

Charakteristikos .....	8-2
------------------------	-----

## D

Daiktadėžė .....	3-87
Durų užraktai .....	3-8

## E

Eksplotacinės priežiūros aiškinimas .....	7-16
Elektrinės grandinės apsauga .....	6-9
Elektroninė stabilumo sistema .....	4-28
Emisijos valdymo sistema .....	5-3

## G

Garso sistema .....	3-101
---------------------	-------

## I

Imobilizatoriaus sistema .....	3-7
Informacinis ekranas .....	4-48
Išorės priežiūra .....	7-62

## J

Įspėjimo ir indikacinių lemputės.....	4-35
---------------------------------------	------

## Y

Ypatingos važiavimo sąlygos .....	5-7
-----------------------------------	-----

## J

Jeigu variklis neužsiveda .....	6-4
Jeigu nuleido padangą .....	6-25

**K**

Kaip naudotis šiuo vadovu .....	1-2
Kelionės kompiuteris .....	4-43
Kelio įspėjimai .....	6-2
Klimato kontrolės oro filtras .....	7-38
Kuro filtras .....	7-35
Kuro užpylimo angos dangtelis .....	3-79

**L**

Langai .....	3-15
Lentelių informacija .....	5-27
Lemputės keitimas .....	7-55

**M**

Matuoklės .....	4-33
Mechaninė klimato kontrolės sistema .....	4-64
Mechaninė pavarų dėžė .....	4-7

**N**

Nenumatyti atvejai kelyje .....	6-3
---------------------------------	-----

**O**

Oro filtras .....	7-36
Oro pagalvė - pagalbinė saugos sistema .....	3-53

**M**

Padangos ir ratlankiai .....	7-46
Padangų slėgio stebėjimo sistema .....	6-21
Pastovaus greičio palaikymo sistema .....	4-24
Patarimai ekonomiškam važiavimui .....	5-6
Perkaitimas .....	6-8
Priekabos vilkimas .....	5-16
Priekinio stiklo atitirpinimas ir rasojimo šalinimas .....	4-85
Prieš pradedant važiuoti .....	5-5
Prietaisų skydelio apžvalga .....	2-3
Prietaisų skydelis .....	4-32
Priežiūra esant sudėtingoms važiavimo sąlygoms	
Benzininis variklis .....	7-8
Dyzelinis variklis .....	7-14
Priežiūros darbai .....	7-2

**R**

Rakteliai .....	3-2
Reikalavimai kurui .....	5-2

**S**

Salono apšvietimas .....	3-86
Salono apžvalga .....	2-2
Salono ypatumai .....	3-89
Savininko priežiūra .....	7-20

Sédynė .....	3-20	Veidrodėliai .....	3-82
Sédynės saugos diržai.....	3-30	Vidaus priežiūra .....	7-66
Stabdžiai ir sankaba .....	7-30	Vilkimas .....	6-16
Stabdžių sistema .....	4-16		
Standartinės priežiūros tvarkaraštis			
Benzininis variklis .....	7-4		
Dyzelinis variklis.....	7-10		
Stoglangis.....	3-93		
Stogo bagažinės laikiklių tvirtinimas .....	3-99		
<b>Š</b>			
Šaldytuvas .....	4-84		
<b>U</b>			
Užvedimo spynelė .....	4-3		
<b>V</b>			
Vairas .....	4-22		
Valytuvai ir apiplovikai .....	4-59		
Valytuvo šluotelės .....	7-40		
Variklio alyva .....	7-25		
Variklio aušinimo sistema .....	7-27		
Variklio gaubtas .....	3-77		
Variklio skyrius .....	2-4, 7-23		
Variklio užvedimas .....	4-5		